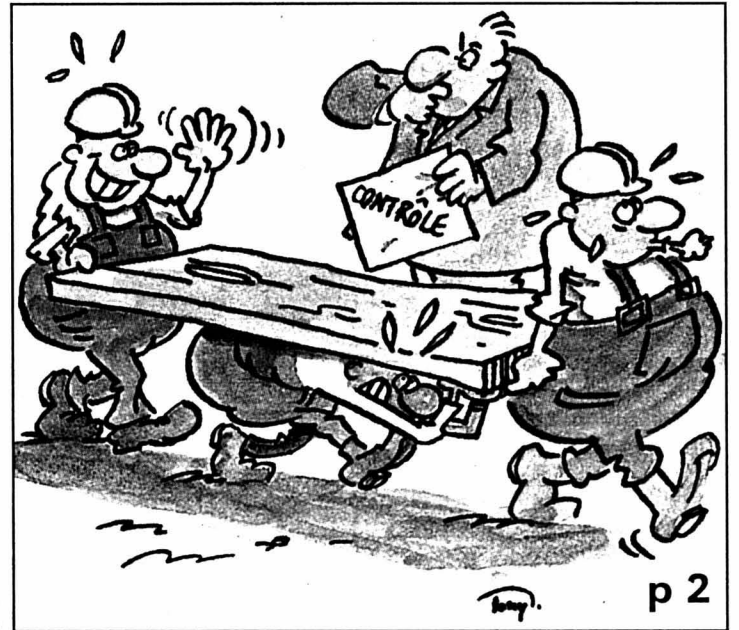


## Neuchâtel La police cantonale a ses frousses



Augmentation de la criminalité, hausse de la délinquance chez les jeunes: la police cantonale neuchâteloise fait état d'un bilan 1999 préoccupant. Seule lumière au tableau: grâce au travail de fond conduit auprès de l'état-major, le corps a redoré son image; les récents succès obtenus n'y sont pas étrangers. Interview de son commandant Laurent Krügel et de la conseillère d'Etat Monika Dusong (en photo avec l'adjoint du commandant André Du-

villard).  
photo Marchon

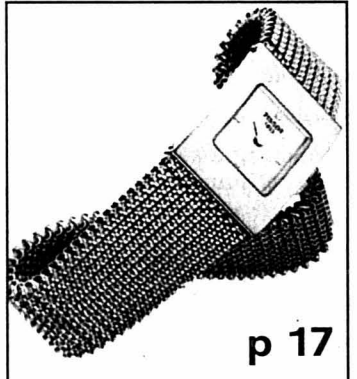


## Travail au noir Mesures à l'étude

Le travail au noir préoccupe les autorités neuchâteloises. Le canton prépare un train de mesures, dont les premières vont entrer en vigueur ces prochains mois.

## Horlogerie Tissot affiche sa santé éclatante

Affichant une belle croissance, Tissot présente ses nouveaux modèles à Bâle. Parmi ceux-ci se trouve la «Bellflower», une montre or.



Si Jean-Paul II a répondu mercredi à l'attente des Palestiniens, il ne s'est pas plié hier aux exigences des juifs, ou du moins de certains d'entre eux, qui réclamaient un nouvel acte de repentance. Pour autant, le pape n'a pas esquivé le vrai-faux débat soulevé par son pèlerinage en Terre sainte.

juifs assassinés pendant la Deuxième Guerre mondiale, il s'est exprimé avec une grande délicatesse de cœur et d'esprit. Mais il n'a pas prononcé de mea culpa ni évoqué les «silences» que toute une historiographie militante reproche à Pie XII.

Dans ce discours dense et un brin retors nonobstant la spiritualité qui l'irrigue, Jean-Paul II «déplora la terrible tragédie de la Shoah» et assure que l'Eglise catholique est «profondément attristée» par l'antisémitisme qu'ont pu professer des chrétiens. En d'autres termes, le pape reconnaît que des catholiques ont péché contre l'esprit, mais soutient que l'Eglise institutionnelle n'a pas failli. Cette position avait déjà été explicitée dans un document publié en 1997 par le Vatican. Intitulé «Réflexions sur la Shoah», ce texte justifiait la prudence de Pie XII et exonérait l'Eglise catholique de toute responsabilité dans l'Holocauste.

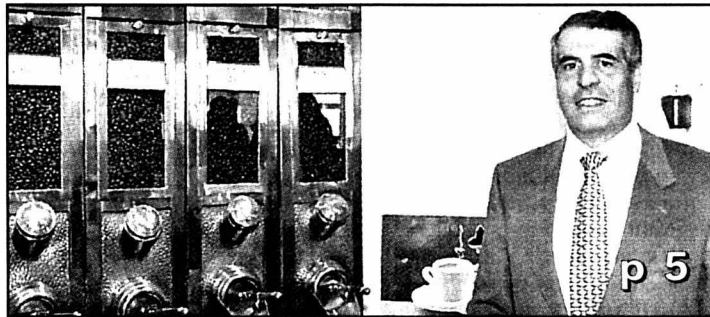
Pas plus qu'alors, les juifs religieux ne se satisfont aujourd'hui de cette lecture affranchie. Car les rabbins n'ont pas soldé un vieux contentieux, bien antérieur à la Shoah. Pour eux, le Christ et ses fidèles font toujours problème.

Guy C. Menusier

## Opinion Un vieux contentieux

Le premier ministre israélien a pour sa part eu l'élégance de saluer les mérites d'un pape qui a beaucoup œuvré à une meilleure compréhension entre juifs et catholiques. Ce faisant, Ehud Barak réagissait aussi en politique. En revanche, l'allocation prononcée par Jean-Paul II à Yad Vashem a laissé sur leur faim les juifs religieux et singulièrement les deux grands rabbins d'Israël. On ne s'en étonnera pas, compte tenu du fondamentalisme qui les guide en cette occurrence.

Dans ce lieu chargé d'émotion qu'est Yad Vashem, où à même le sol sont gravés les noms des principaux camps d'extermination nazis, Jean-Paul II s'est employé à «donner un sens aux souvenirs». Rendant hommage aux millions de



p 5

## Hockey sur glace HCC: les vacances reportées



p 23

Paolo Imperatori est sèchement repoussé par Yvo Stoffel: le HCC n'en a pas moins égalisé à 2-2 dans la série, en battant Coire 4-1 hier aux Mélézes. photo Leuenberger

## La Semeuse Cent ans forts de café

Pour fêter le centenaire de son entreprise, Marc Bloch lie étroitement café et culture, une histoire d'amour qui perdure.

photo Leuenberger

## Jean-Paul II Pas de mea culpa pour la Shoah



p 15

Jean-Paul II a déploré hier, lors de sa visite au mémorial Yad Vashem à Jérusalem, la «terrible tragédie de la Shoah». Mais le pape n'a pas fait de mea culpa pour «le silence» de l'Eglise durant l'Holocauste.

photo Keystone

## Commémoration Le Jura se souvient des Polonais p 13

## Etats Permis de conduire à l'essai p 18

## Le Week-end ça commence le vendredi!

... votre quotidien vous offre 4 pages pleines de suggestions pour sortir, rester chez soi, découvrir, se faire plaisir!



Escapade/Riche vestige à Montbenoit p. 33  
Spectacles/Le blues de Calvin Russell, l'humour de Magdane p. 34  
Découvertes/Regard frais sur une région connue p. 35  
Cinéma/De Dieu ou du diable, l'œuvre marquée de relief p. 36

### Les Films



du Sud

13 heures à l'ABC. Programme complet dans L'Impartial d'aujourd'hui.

Les Films du sud: suite et fin au cinéma ABC à La Chaux-de-Fonds et au cinéma Rex à Neuchâtel.

Dimanche matin 26 mars: projection spéciale «Ciné-déj.» à l'ABC. Programme complet dans L'Impartial d'aujourd'hui.

# Travail au noir Mesures pour succéder à l'indifférence

**Le travail au noir est dans le collimateur du canton qui prépare un train de mesures, dont les premières vont entrer en vigueur ces prochains mois.**

Le canton de Neuchâtel s'apprête à donner un sérieux coup de balai au travail au noir. Un groupe de travail a été créé l'an dernier, en réponse à plusieurs signaux d'alarme. D'une part, une étude de l'Université de Linz, en Autriche, a mis en évidence des chiffres alarmants: elle estime que les activités non déclarées en Suisse atteignent 8.3% du PIB (soit plus de 31 milliards de francs). D'autre part, la Confédération a convoqué les cantons à une séance de travail sur la question qui a débouché sur du concret: des engagements ont été pris de part et d'autre pour combattre les activités non déclarées.

«Le travail au noir, à l'exception de celui des étrangers, a toujours été mis au second plan», résume Claude Béguin, chef du Service des étrangers et président du groupe de travail cantonal chargé d'étudier les moyens de lutter contre les emplois de l'ombre. Pour détecter les abus, «on s'est jusqu'ici basé sur des informations fortuites, relève Laurent Kurth, à la tête du Service de l'emploi. Personne n'était chargé d'effectuer des contrôles.»

## Seul un tiers d'étrangers

Alors que seul un tiers des cas sont imputés à des étrangers, ceux-ci ont toujours été les plus faciles à dénoncer, car c'est le permis de séjour qui fait foi. D'où la volonté de déboucher les autres pans du travail au noir, comme les faux indépendants, les abus de prestations (chômeurs et bénéficiaires de l'action sociale par



Le canton de Neuchâtel prépare une offensive contre le travail au noir.

photo a

exemple), les activités parallèles non déclarées, le non-versement des cotisations sociales par les employeurs ou encore la violation des dispositions légales concernant la durée du travail.

Outre les femmes de ménage, personne n'est dupe, «il y a des secteurs où nous savons qu'il y a beaucoup de travail au noir, du fait qu'ils sont très contrôlés, explique Claude Béguin. L'hôtellerie par exemple, qui emploie passablement d'étrangers, ou sur les chantiers, où les commissions paritaires mènent des contrôles et mettent des cas en évidence. Mais on peut imaginer qu'il existe

des emplois non déclarés dans d'autres secteurs sans qu'on ne le sache.»

## Convaincre d'abord

Pour les déceler, le groupe de travail, qui réunit tous les services de l'Etat concernés par le phénomène, a élaboré un catalogue de mesures (voir encadré). Son rapport définitif sera présenté sous peu, mais certaines dispositions seront opérationnelles d'ici quelques mois. «Mais, tempère Claude Béguin, il s'agit d'abord de convaincre avant de contraindre». Car les représentants de l'Etat se disent davantage préoccupés par le pro-

blème social découlant du travail au noir que par la manque à gagner fiscal.

Brigitte Rebetez

## «Des travailleurs au noir sur tous les chantiers»

«Théoriquement, le travail au noir devrait être un problème pour tout le monde, explique ce patron d'une petite entreprise. Or, ce n'est pas le cas: les contrôles se font à la tête du client, puisque ceux qui les mènent appartiennent à la commission paritaire. Et forcément, ils n'iront jamais inspecter leurs propres chantiers, qu'ils fassent partie du syndicat patronal ou de celui des employés. C'est un peu une mafia: ceux qui se font contrôler sont ceux qui ne font pas partie des syndicats.

Il y a des travailleurs au noir sur tous les chantiers, y compris chez les employeurs inscrits au syndicat. Certaines entreprises - notamment parmi les grandes - sont peu inquiétées, tandis que d'autres font l'objet de visites répétées. Pour qu'ils soient efficaces, il faudrait que ces contrôles soient menés par des personnes indépendantes et extérieures à la branche.»

BRE

## Des amendes à 4000 francs?

Comment mettre en lumière le travail au noir? D'abord en intensifiant la collaboration entre les services de l'Etat (Office du chômage, Service des contributions, des étrangers et de l'emploi, Caisse de compensation...) «pour organiser le transfert des données de manière à pouvoir détecter les abus, précise Claude Béguin, car un cas peut concerner plusieurs services à la fois». Le groupe de travail a donc nommé dans chaque entité un responsable de l'information. Pour les travailleurs actifs auprès de plusieurs employeurs, comme les femmes de ménage, il s'agit de faciliter les dé-

marches administratives pour que les uns et les autres soient encouragés à se déclarer plutôt que découragés par une pile de paperasse à remplir. Deux possibilités sont à l'étude: dans le canton, on planche sur une uniformisation des formulaires, tandis qu'au niveau fédéral, une commission examine l'introduction du «chèque emploi service», pour faciliter le calcul (et le versement) des charges sociales.

## Engager un contrôleur

Parallèlement, l'Etat s'apprête à créer un poste de contrôleur du travail au noir (une personne est actuelle-

ment en formation). «Le but n'est pas qu'il mette la République à feu et à sang, lâche le président du groupe. Mais on ne peut pas lutter contre des abus sans mesures coercitives». Pour les sanctions, le groupe de travail a demandé au procureur d'introduire la progressivité des amendes pour les patrons qui récidivent: actuellement, le tarif unique est de 400 francs. Si le groupe est entendu, ce montant pourrait grimper jusqu'à 4000 francs. «Mais en termes financiers, l'opération devrait être blanche pour l'Etat, prédit Claude Béguin, les gains vont pas dépasser les coûts.»

BRE

# Bio Neuchâtel Manger la fondue avec les doigts

**Le hot dog fondue? Du fromage dans une baguette de pain. Ajoutez-y le label «bio» et vous aurez entre les mains le produit vedette de Bio Neuchâtel à Beaulieu dès mercredi prochain.**

Tout Suisse qui se respecte mange la fondue avec une fourchette, en tournant son morceau de pain à même le caquelon. Désormais, et grâce à Bio Neuchâtel, il pourra la déguster façon «hot dog», en croquant dans une baguette garnie de fromage fondu.

La «première mondiale» du hot dog fondue, c'était hier à La Jonchère, au Val-de-Ruz. L'association des producteurs neuchâtelois convertis au biologique y a fait goûter les premiers spécimens de ce qui sera sa carte de visite à Agrobiorama. A l'exposition nationale du «bio», qui se tiendra à Beaulieu, à Lausanne, du 29 mars au 2 avril prochains.

«Bio Neuchâtel est présent depuis le début (réd. depuis cinq ans) à Agrobiorama, souligne Laurent Debrot, son président. Cette exposition, qui permet de présenter toute la filière biologique, se tient parallèlement à Mednat, salon des médecines naturelles. Un signe que la santé passe aussi par une nourriture saine.»

## Stand d'accueil

Le stand neuchâtelois se veut autant un stand d'accueil et de promotion qu'un espace de vente. Accent sera donc mis sur l'originalité. L'atmos-

phère. Un espace de 80 m<sup>2</sup>, largement boisé, avec un biotope, y pourvoiera. Et les produits du pays, labellisés «bio»: fondue, pain et vin.

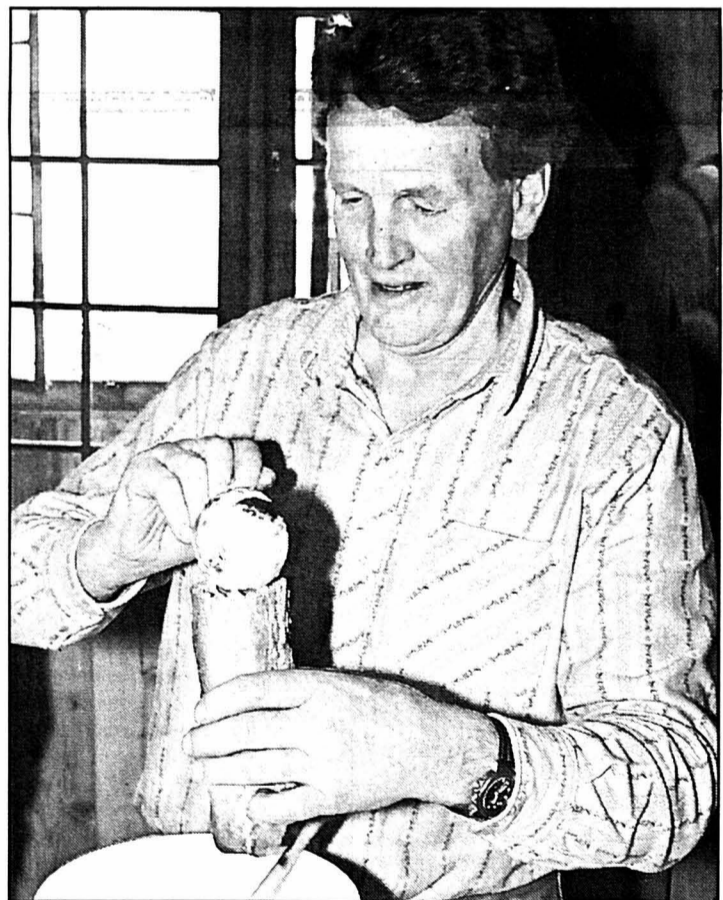
Les partenaires, comme les mousquetaires, sont au nombre de quatre. En plus de Bio Neuchâtel, on trouvera les caves de la Béroche, via le domaine des Coccinelles cher à Maurice Lambert, seul viticulteur biologique neuchâtelois. Plus une entreprise de Chambrélien sélectionnant, produisant et distribuant des semences potagères.

## Plusieurs ateliers

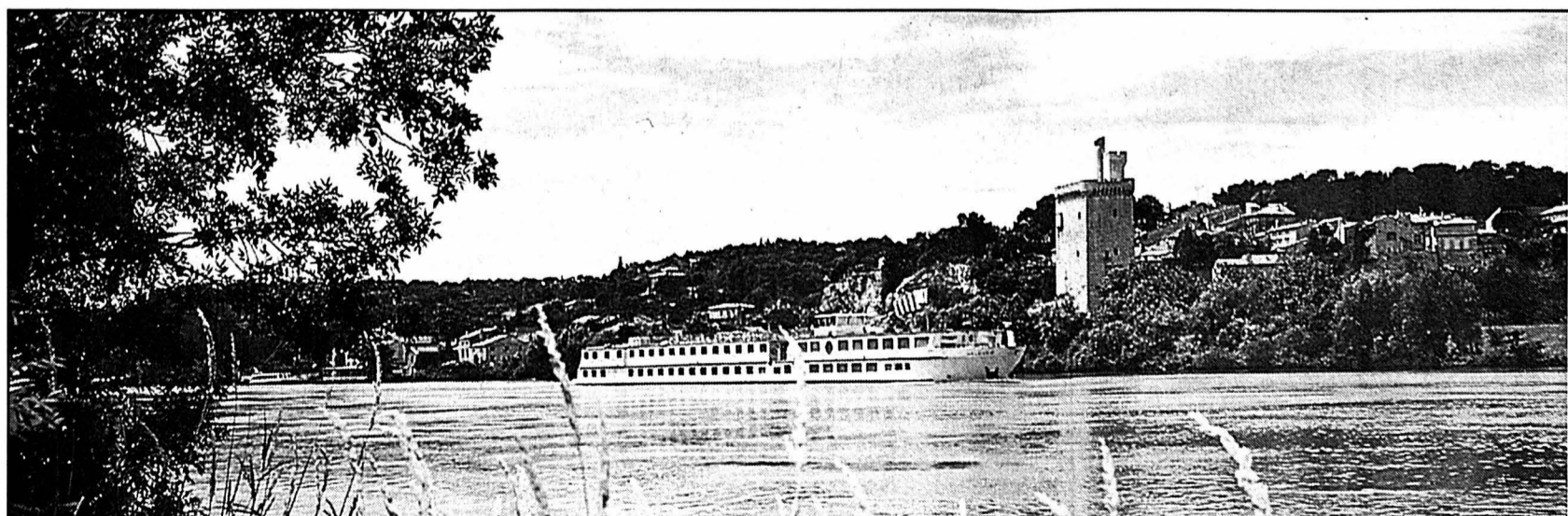
Plus la Joliette. Le centre d'emplois temporaires du Centre social protestant a mobilisé toutes ses compétences pour cette exposition. Menuiserie, décoration et surtout boulangerie ont mis et mettront la main à la pâte, ont relevé non sans une pointe de fierté les responsables des ateliers répartis dans la ferme de La Jonchère. Le boulanger, Michel Cuche, assurera sur place la fabrication de croissants, des baguettes pour les hot dog, tout en fournissant en pain bio les restaurants de Beaulieu.

«Cette collaboration pourrait déboucher sur une production régulière de pain bio dans la boulangerie de la Joliette», s'enthousiasme Laurent Debrot. Quant à l'Etat de Neuchâtel, il mettra 6000 francs pour la location du stand. Un geste qui s'inscrit dans le cadre de la loi sur la promotion de l'agriculture.

Stéphane Devaux



Quand la fondue va dans le pain et non pas autour. Démonstration par Gérald Ummel, agriculteur bio à La Chaux-de-Fonds. photo Leuenberger



# Les vrais spécialistes de croisières fluviales

Flotel-Tours

Grand-Rue 20 • 1820 Montreux  
Tél. 021 963 83 34  
Fax 021 963 83 52  
e-mail: flotel-tours@bluewin.ch

Je m'intéresse à vos croisières fluviales. Veuillez me faire parvenir votre documentation

Nom .....  
Prénom .....  
Rue .....  
NPA/Localité .....

voyages mittelthurgau

# Police cantonale «Nous sommes un peu un service après-vente!»

Avec l'arrivée, voici un peu plus de quatre ans, de Laurent Krügel à la tête du corps, suivi de près par la directrice de la Sécurité Monika Dusong, la police cantonale a redoré son image. Mieux, elle a remporté quelques succès. Qu'a-t-elle fait pour cela?

Sandra Spagnol  
 Pascale Béguin

- Après avoir connu des heures difficiles, la police cantonale a enregistré quelques belles réussites. A seules preuves, l'arrestation éclair du ravisseur de la jeune Sophie ou le démantèlement d'un réseau de prostitution. Que s'est-il passé?

Laurent Krügel - Nous avons conduit un travail de fond au niveau de l'état-major, qui a par ailleurs vu l'arrivée de nouveaux membres. Ces quelques succès, outre à un peu de chance, tiennent notamment à une ligne tracée, à des objectifs fixés, ainsi qu'à une équipe de direction forte et soudée.

Monika Dusong - Il faut aussi parler du code de déontologie, qui nous a permis de passer un contrat avec nos collaborateurs. Et du travail fait par le commandant, qui conduit ses troupes dans un état d'esprit respectueux et

participatif. Enfin, il faut souligner que l'autorité politique a accordé des moyens supplémentaires à la police, ce qui était un signe pour dire: «On vous fait confiance.»

- La police est aujourd'hui confrontée à une augmentation de la violence et de la criminalité. Doit-elle repenser son mode de faire?

LK - On ne va pas changer fon-

damentalement notre stratégie. Mais on doit être plus professionnel, avec des brigades qualifiées dans un domaine spécifique.

MD - J'aimerais souligner le développement des actions pré-

ventives conduites en particulier par le chef de la sûreté Olivier Guéniat. Il a donné plus de 40 conférences, notamment dans les écoles, suite à la publication du rapport sur l'augmentation de la violence juvénile.

- La formation est-elle toujours adaptée à ces nouveaux besoins?

LK: - Oui dans la mesure où c'est nous qui, pour l'essentiel, l'adaptions.

MD - Même la formation de base dispensée à l'école est régulièrement repensée.

- Comment?

MD - J'estime que la formation de base doit prendre en compte un large épan. Ensuite seulement, doivent intervenir des spécialisations.

LK - En tant que pédagogue, je plaide pour une formation plus humaniste. Avant, on disait: «On fait comme ça parce que c'est le règlement». Or, en ayant un dialogue avec nos collaborateurs, nous leur inculquons des aptitudes qu'ils adopteront ensuite avec les usagers. Sans vouloir paraître immodeste, je crois que madame Dusong et moi-même portons un nouveau regard sur le métier de policier: le regard de quelqu'un d'extérieur.

MD: - La police a un rôle fondamental. A ce titre, elle peut faire beaucoup de bêtises. C'est pourquoi nous essayons tous les

deux d'avoir un certain recul; de toujours chercher la réponse adéquate sachant que nous intervenons en dernier ressort. Nous sommes en quelque sorte un service après-vente.

SSP



Monika Dusong et Laurent Krügel disent porter un nouveau regard sur la police; le regard de quelqu'un d'extérieur. photo Marchon

## Prévention, ma

## non troppo

- La violence chez les mineurs est votre première préoccupation, dites-vous. La police doit-elle aussi jouer un rôle de prévention?

LK: - Elle le doit. Mais dans certaines limites.

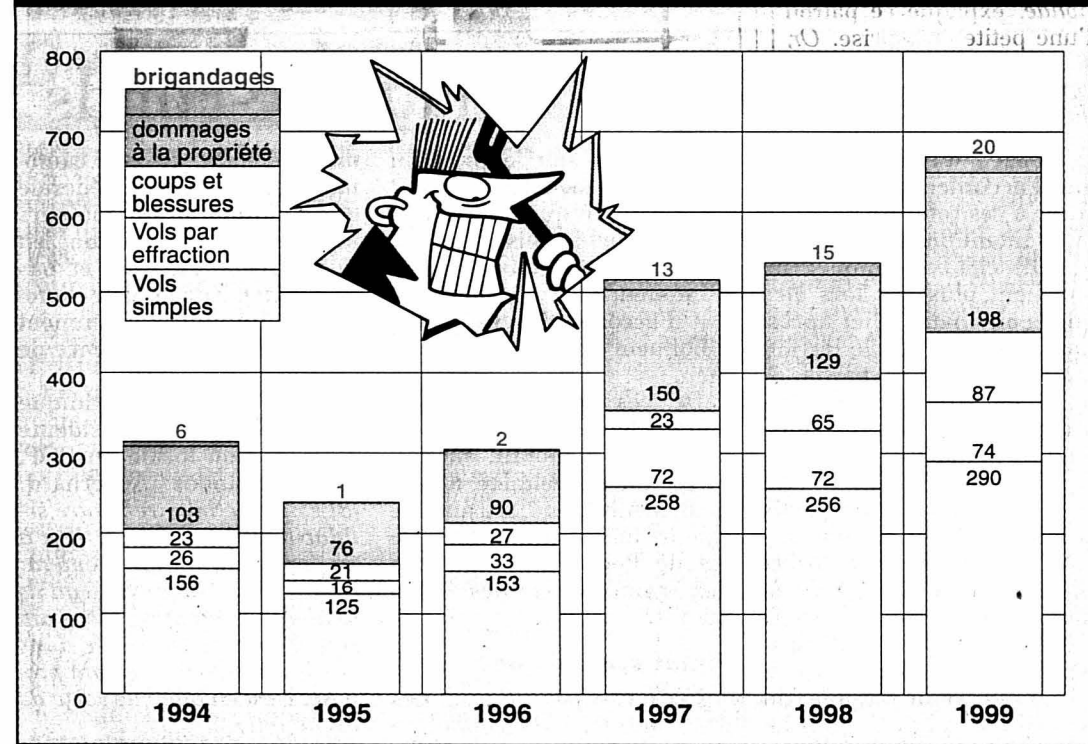
MD: - Par sa seule présence, la police peut déjà faire de la prévention.

LK: - Mais pas dans les préaux d'école... C'est grâce aux chiffres fournis par la police qu'un rapport sur la violence juvénile a été élaboré. Puis que des mesures concrètes ont été décidées. Mais pour ce qui est, par exemple, du développement de l'éducation de rue, nous sommes d'avis que ce rôle revient davantage aux éducateurs qu'à la police.

SSP

# Violence des jeunes et drogue préoccupent la sûreté

## Auteurs mineurs interpellés dans le canton par type de délit



Entre 1994 et l'an dernier, la criminalité a augmenté d'onze pour cent. Si le nombre des vols resté assez stable, celui des auteurs dénoncés pour brigandages, coups et blessures ou dommages à la propriété prend l'ascenseur.

Le constat est d'autant plus inquiétant que, sur un peu plus de 2300 auteurs dénoncés l'an dernier, près de 700 n'ont pas atteint leur majorité. Comme l'a relevé Olivier Guéniat, chef de la police de sûreté: «Actuellement, le problème N°1 de la police dans ce canton, ce sont les mineurs.»

Et en effet, la violence des jeunes prend, à la lumière des chiffres, un aspect particulièrement préoccupant: Le nombre de mineurs ayant passé entre les mains de la police a augmenté de presque 100% entre 1994 et 1999... Et ceci, alors même qu'aucune action ciblée n'a été menée, «ce qui démontre qu'on est bel et bien face à un phénomène.»

Le nombre inquiète certes, mais plus encore les types de délit: les mineurs pratiquent de plus en plus des vols par effraction, donc commis avec préméditation. Stabilisé autour de 24 de 1994 à 1997, les auteurs de coups et blessures ont passé à 65 en 1998 et à 87 en 1999. Pire: sur 45 auteurs de brigandage - Olivier Guéniat a utilisé également le terme de «braquages» -, vingt sont des mineurs... «Et il ne faut pas oublier qu'un jeune armé est plus dangereux qu'un adulte armé!» Chacun se souvient à ce propos de l'assassinat d'un bijoutier de Neuchâtel par deux adolescents.

### La cocaïne foisonne

En 1999, la criminalité a encore été marquée par un bouleversement - qualifié de «dramatique» par Olivier Guéniat - dans le trafic de stupéfiants: la substitution de l'héroïne, difficile à se procurer actuellement, par la cocaïne «qui foisonne».

Consommée par des héroï-

nomanes, la cocaïne perd sa réputation de drogue «smart et souriante»: «Par injection, l'effet est plus violent, mais ne dure pas. Les toxicomanes se font en moyenne trente injections par jour; la déchéance physique est alors extrêmement rapide.» On imagine aussi les graves problèmes sanitaires que de telles pratiques entraînent, avec, dans leur sillage, la menace du sida et de l'hépatite. De plus, et contrairement à la méthadone pour l'héroïne, il n'existe pas de drogue de substitution à la cocaïne.

Transformée en crack, la cocaïne est également fumée: «Le toxicomane devient alors très agressif, ce qui n'est pas sans rapport avec le phénomène actuel de la violence.»

Du positif malgré tout: la police a réussi jusqu'à présent à empêcher systématiquement toute scène ouverte de la drogue dans le canton et la mainmise de quelques groupes forts sur le marché.

PBE

## La Vue-des-Alpes Tunnels fermés cet été

On avait annoncé aux journalistes une conférence de presse de la police cantonale «sans scoop»... Et pourtant René Germainier, commandant de la gendarmerie, y est tout de même allé, hier, de sa petite information exclusive en annonçant que les tunnels sous La Vue-des-Alpes seront à nouveau fermés du 10 juillet au 10 août. Cette fermeture de cinq semaines sera totale et n'a rien à voir avec de quelconques vacances estivales, puisqu'elle est imposée par de gros travaux à effectuer pour la sécurité des usagers.

PBE

# Construction Avis des partenaires neuchâtelois



Les manifestations et le spectre de la grève sont écartés. photo a

Satisfaction chez les entrepreneurs, légère grimace chez les syndicalistes, ainsi se présentent les avis neuchâtelois après l'accord signé dans le secteur de la construction sous l'égide du conseiller fédéral Pascal Couchepin.

Adrien Cramerli, secrétaire syndical du SIB neuchâtelois, n'y va pas par quatre chemins: «Nous, ici, on estimait qu'on aurait dû arriver plus loin. On aurait voulu absolument 200 francs au lieu des 100 accordés. D'ailleurs en Suisse romande, beaucoup d'employeurs estimaient qu'une somme supérieure à 100 francs se justifiait parfaitement. Maintenant, bien sûr, on n'aura que 100 francs. Mais enfin, on est content pour les collègues suisses allemands qui, eux, ne pouvaient guère obtenir davantage. Il n'empêche que demain, à l'as-

semblée suisse du syndicat, à Berne, les Romands exprimeront leur mécontentement. Il faut qu'une autre fois nos avis soient mieux pris en compte s'ils diffèrent de la mentalité en Suisse alémanique.»

### De la souplesse? C'est le moment

Jean-Claude Baudoin, secrétaire de la Fédération neuchâteloise des entrepreneurs, est content que le vote des entrepreneurs suisses, mercredi, ait été bien acquis. «Pour nous, Neuchâtelois, ce qui nous importe le plus, c'est la paix du travail. Sur la question du salaire, nous avons mené une enquête: l'augmentation de 100 francs était déjà entrée dans les mœurs. Je suis content de voir que la sagesse a été retrouvée, et très content même que nos partenaires syndicaux acceptent maintenant

de prendre en compte le salaire au mérite. On veut toujours de la souplesse: eh bien, maintenant, il faut l'appliquer.»

RGT

### PUBLICITÉ



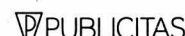
Annonceurs!

Figurez dans nos pages spéciales

**NAISSANCES**

Parution: 5 avril 2000

Réservations, renseignements, conseils:



La Chaux-de-Fonds, tél. 032/911 24 10

# Ecole Un buffet petit-déj' tout en couleurs

Chaque année, l'école sensibilise les «pioupiou» de 1ère année primaire à l'alimentation équilibrée, avec un vrai buffet tout en couleurs pour digérer la leçon. Nouveauté: les enfants se lavent les dents après avoir mangé.

Robert Nussbaum

L'action petit déjeuner du Service médical des écoles dure depuis quatre ans. Une fois l'an, toutes les classes de 1ère année primaire - ainsi que les 6e du secondaire - sont sensibilisées à la qualité de l'alimentation équilibrée, en particulier celle du petit-déjeuner, pour bien démarrer dans la journée. Ces jours-ci, et jusqu'en mai, les enfants de 32 classes primaire concluent leur exploration gourmande par un buffet tout en couleurs. Tout en couleurs, pour que l'apprentissage ait davantage l'air d'un jeu.

«Il y a trois familles essentielles, le brun pour le pain et les céréales, le bleu pour les produits laitiers, le vert pour les fruits», résume Séverine Chédel, la diététicienne scolaire qui passe deux heures dans les classes pour la «théorie». «On explique aux enfants que les aliments bleus (croissance) sont comme la carrosserie d'une voiture, les verts (protecteurs) le toit qui protège la maison, les bruns (énergie), l'essence pour faire démarrer la voiture», ajoute le médecin des écoles, Souhaïl Latrèche.

Sur des sets de couleur, le buffet petit-déj' n'a pas grand-chose à envier à celui d'un hô-

tel. Il y a du lait, des yogourts, du fromage (couleur bleue), du pain, des corn-flakes, des bâtons de céréales (brun), du jus d'orange, des quartiers de pommes (vert), des œufs durs (groupe rouge), du beurre (matières grasses, jaune), de la confiture et du miel (produits sucrés, blanc). Les gosses qui dégustent sont-ils satisfaits? «Ouiiiii», répondent-ils bien sûr en chœur.

Vu la diversité culturelle dans les classes d'aujourd'hui, le buffet paraît très occidental. «Nous ne voulons pas porter de jugement de valeur, précise cependant Souhaïl Latrèche. Ce qui importe d'abord, c'est que les enfants aient quelque chose dans le ventre en allant à l'école, que ce soit du riz ou du couscous, mais que le petit déjeuner soit aussi équilibré que possible». «Chez des Africains on mange du riz avec un jus de mangue, chez des ressortissants de pays de l'Est des crêpes fourrées avec des fruits. D'une façon générale, on retrouve les mêmes éléments nutritifs qu'ici», ajoute Séverine Chédel.

RON



Un beau buffet petit déjeuner pour la 1e02, lundi matin à la Charrière. photo Leuenberger

## Dents propres

Cette année, cette sensibilisation à l'alimentation s'accompagne d'une action «dents propres». Après le buffet, on se brosse les dents. C'est une nouveauté due à la collaboration avec la nouvelle directrice de la clinique dentaire scolaire, Elyane Poisson, qui rappelle

qu'une information prophylactique est donnée chaque année à toutes les classes primaire.

Combien de fois faut-il que les enfants se lavent les dents? «Trois fois par jour, après chaque repas», répond Elyane Poisson. Bien sûr!

RON

## Boissons sucrées

Et les boissons à la mode (thé froid, cola)? D'après Séverine Chédel, avec une alimentation normale, un enfant ingurgite l'équivalent de 12 à 13 morceaux de sucre. Avec des boissons sucrées, le taux monte à 50 morceaux de sucre par jour! Du coup, le Service médical des écoles

s'est arrangé avec les boulangers qui vendent les dix-heures pour qu'ils n'en proposent plus. Mais les enfants doivent boire de 1 à 1,5 litre par jour. Quelle boisson alors? Par exemple de l'eau, du jus de pomme, ou du thé froid maison, sans sucre...

RON

## La Charrière Mistons recherchent documents

Les Mistons de la Charrière se sont retrouvés dimanche. Ils ont décidé de sortir une plaquette et recherchent documents et photos.

Dimanche dernier, les Mistons de la Charrière, ceux - et celles - qui ont fait les 100 coups dans les années 50 à 70, entre les rues de la Pâquerette et des Bassets et le long de la Charrière du No 50 jusque au-delà du cimetière, se sont retrouvés pour la troisième fois au restaurant de la Charrière, ouvert exprès pour eux.

Sur 47 personnes sollicitées, 31 sont venues, de La Chaux-de-Fonds surtout,

mais aussi de toute la Suisse, de France et même d'Italie. Un beau succès qui témoigne de l'attachement à leur quartier de deux générations d'anciens mistons qui ont aujourd'hui entre 40 et 60 ans.

Au-delà des histoires qu'ils se racontent d'année en année depuis 1998, les Mistons ont décidé de sortir une plaquette.

Ils lancent donc un appel à tous ceux et celles qui voudraient les rejoindre, pour leur rappeler des anecdotes et surtout leur fournir des documents et photos d'époque. Adresse de contact: Michel Lesquereux, Basset 64, tél 964 10 71; fax 964 10 75.

RON

## Emmen La vague atteint La Chaux-de-Fonds

La vague de réprobation suscitée par le vote du 12 mars à Emmen (LU) a atteint La Chaux-de-Fonds. Le POP sort du bois et va demander à la Ville de prendre position. Avec, en principe, l'aval des autres partis.

Le Parti ouvrier et populaire (POP) concoctait sa réaction depuis quelques jours déjà. Le POP réservait son intervention pour le Conseil général de mercredi prochain. Mais voilà, mercredi dernier, le Conseil municipal de Genève a adopté, à l'unanimité moins une voix, une motion urgente intitulée «Genève au secours des refusés d'Emmen et d'ailleurs». Celle-ci vise entre autres à demander au Conseil fédéral et

au Conseil d'Etat l'autorisation d'accorder la nationalité suisse à ces refusés.

Les intentions nourries par le POP chaux-de-fonnier ne pouvaient plus dès lors être tenues au chaud. Hier après-midi, le POP a tâté le terrain auprès des autres partis. A priori, aucun ne s'opposera à la démarche prévue. Formellement toutefois, des décisions devaient encore être prises hier soir par les partis socialiste, libéral et radical.

Aux dernières nouvelles, la voie choisie sera celle de la motion. Par son intermédiaire, les signataires demanderont au Conseil communal: - d'intervenir auprès du Conseil fédéral pour qu'il interdise le procédé de la naturalisation par votation populaire;

- d'intervenir auprès du Conseil d'Etat et du Conseil fédéral pour que la citoyenneté neuchâteloise puisse être accordée aux refusés d'Emmen;

- d'accorder la citoyenneté d'honneur aux refusés d'Emmen.

De ces trois démarches, une seule a des chances raisonnables d'aboutir, la dernière. La citoyenneté d'honneur, symbolique, n'a aucune valeur juridique, mais elle est de l'entière compétence des cantons et des communes.

### Plutôt symbolique

Ce n'est pas le cas des deux autres. La seconde, en particulier, semble totalement utopique: il faudrait balancer par-dessus bord et le

## Cantate saint Nicolas Flash sur Britten

Benjamin Britten a replacé la musique anglaise - quelque peu absente depuis Purcell - sur la scène internationale. Mais plus important, il a prouvé la vitalité de l'art lyrique en composant selon des formes, somme toute traditionnelles, toute une série d'œuvres où la musique exprime de façon plastique et personnelle, les tréfonds de la nature humaine. C'est là en effet l'essentiel et ce à quoi François Cattin, directeur de la Chorale du lycée Blaise-Cendrars, a voulu sensibiliser ses élèves et par extension, le public.

### Etapas principales

Hier soir, au Conservatoire, face à un vaste auditoire, magnifiquement aidé dans cette fonction par Miriam Cattin-Aellig, soprano, Frédéric Gindraux, ténor, Nicolas Farine, pianiste, François Cattin a retracé les principales étapes biographiques et compositionnelles de Britten, né à Lowestoft en 1913. Des premières œuvres de l'adolescence, au style cabaret des années trente, du folklore jusqu'à Peter Grimes en 1945 et Albert Herring, on a mesuré l'étendue d'un répertoire essentiel du XXe siècle. On pourra l'approfondir ce soir encore avec la Cantate saint Nicolas que les lycéens, l'Orchestre du Conservatoire, Frédéric Gindraux, ténor, se réjouissent de porter à la connaissance du public. Les élèves de l'Ecole secondaire en ont eu la primeur hier après-midi à la Salle de musique.

DDC

Salle de musique, «Cantate saint Nicolas» ce soir vendredi, 20h, unique représentation

# La formation duale: deux pour le prix d'une!

Ça vaut la peine, non? Et le principe est simple: vous apprenez une partie de votre métier sur place, dans l'entreprise qui vous forme, et l'autre partie à l'école.

La formation duale, c'est le meilleur moyen de s'assurer un apprentissage plein de perspectives, avec de plus en plus de débouchés. Vous obtiendrez le CFC, bien entendu, mais aussi une maturité professionnelle ou un diplôme de HES si vous placez la barre plus haut.

Alors, ça vous tente? Pour une fois qu'on vous en propose deux pour le prix d'une!

**formapro**

Voyez loin avec vos partenaires **FormaPro**

Espace 1 • 2302 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/919 79 20 • www.ne.ch/formapro

# Anniversaire La Semeuse, une centenaire odorante et dynamique

**Stimulant, savoureux et convivial, le café est aussi un puissant vecteur d'imagination: à preuve le riche programme imaginé par Marc Bloch, patron de La Semeuse, pour fêter le centième anniversaire de l'entreprise familiale. Le p'tit noir se marie si bien avec la culture, il y aura des concerts - dont une nuit brésilienne au Festival de jazz de Montreux - une exposition (au Musée d'histoire dès le 29 mars), et d'autres surprises.**

Lorsque la brise soufflant sur la ville se parfume d'effluves de café, les Chaux-de-Fonniers les

plus avertis peuvent prédire le temps. Après plus de 80 ans de torréfaction en ville, cette odeur est partie intégrante de l'environnement. On pourrait dresser une statue à Dame Hortense Bloch qui a eu cette idée géniale et bien audacieuse.

Quatre-vingts ans, disons-nous, alors que nous fêtons un centenaire? En effet La Semeuse ne s'est pas vouée d'emblée à la torréfaction et au commerce de café. Quand son fondateur Marc Bloch, issu d'une famille d'épiciers alsaciens, est venu à La Chaux-de-Fonds, en 1900, il a ouvert un magasin de denrées coloniales (dans l'actuel bâtiment de «L'Impartial»), et vendait de l'huile alors que la cui-

sine se confectionnait avec des graisses solides.

«Clairvoyance d'un chef d'entreprise qui se lance dans un secteur nouveau» soulignait hier Sylviane Musy, conservatrice du Musée d'histoire, lors de la conférence de presse organisée par La Semeuse pour présenter les festivités de son centenaire. Jusqu'en 1914, l'entreprise a prospéré, s'est recentrée sur les huiles et le café, que l'on rôtissait, et a déménagé rue du Commerce 5-7. Marc Bloch, toujours de nationalité française, a été appelé sous les drapeaux en 1915. Une année plus tard, il mourait dans les Balkans.

Vaillante, son épouse, a repris la direction de l'entreprise. «Elle

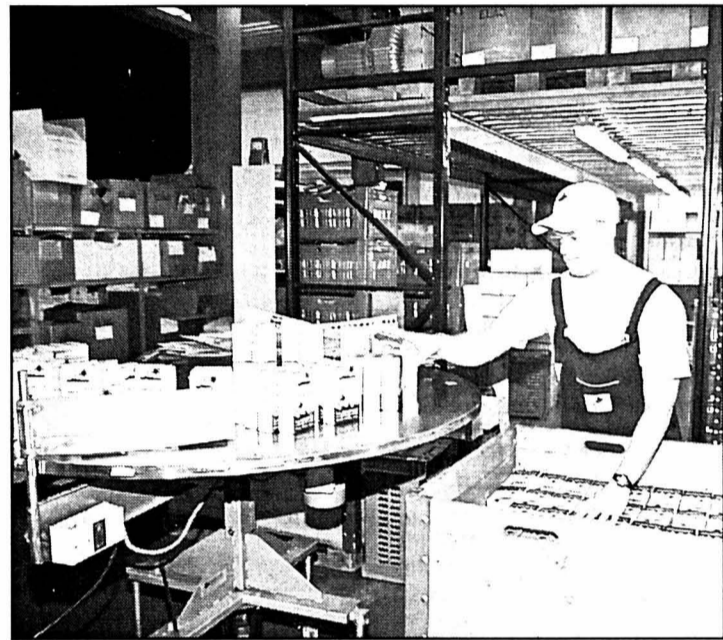
a eu l'intuition de se concentrer sur un produit, le café et a eu le courage d'acheter un torréfacteur de 250 kilos» raconte son fils Jean Bloch. Hortense Bloch a donné une impulsion décisive à La Semeuse, secondée dès 1938 par ses fils Jean et Henri. Les années de guerre furent difficiles. Se rendant à l'évidence que le café ne nourrirait pas deux familles, Henri s'est reconverti dans un magasin de vêtements. Son frère Jean a poursuivi le développement de La Semeuse; dès 1976, son fils Marc s'est engagé à ses côtés, reprenant la direction en 1982.

Entreprise toujours indépendante, La Semeuse est aujourd'hui bien installée, en ses

murs, dans la zone industrielle, à l'allée des Paysans-Horlogers. Avec ses trente collaborateurs, elle torréfie 625 tonnes de café vert par année - de quoi préparer 70 millions de tasses - pour un chiffre d'affaires d'environ 8 millions de francs. L'entreprise détient un pour cent du marché suisse, et exporte 5% de sa production.

Slogan de la maison, le café est torréfié à 1000 mètres, ce qui permet un temps de cuisson plus court et une température moins élevée, et sauvegarde mieux les arômes et les saveurs. Les Chaux-de-Fonniers le savent: cela, c'est unique et irremplaçable!

Irène Brossard



A La Semeuse, entreprise centenaire, on torréfie le café à 1000 mètres depuis 80 ans. photo Leuenberger

## Histoire, musique, feu d'artifice...

Tout arrive! C'est pour ses cent ans que La Semeuse a organisé la première conférence de presse de son histoire. Avec un panel d'invités prestigieux, tous partenaires des festivités d'un centenaire éblouissant. Le café, que l'on déguste en philosophant, est intimement lié à la culture, et Marc Bloch, directeur - petits-fils du fondateur dont il porte le prénom - est très impliqué et actif dans la vie culturelle locale.

Le programme concocté est de qualité. Premier volet, une plongée dans l'histoire (du café en général, avec la participation du Musée Johann Jacobs de Zurich, et de La Se-

meuse en particulier), avec une exposition qui sera ouverte dès le 29 mars prochain au Musée d'histoire, et une création, «qui sera une belle surprise» commentait Sylviane Musy-Ramseyer, conservatrice du Musée d'histoire.

En jumelage avec le centenaire du collège de Môtiers, les employés s'en iront là-bas le 29 mai, planter des caféciers...

Grande journée le 15 juillet, avec une «Brazil's Coffee Night» et feu d'artifice, au Montreux Jazz Festival; événement présenté avec fougue par Claude Nobs, directeur.

«L'épopée du café» sera le thème d'une exposition au Salon des antiquaires, Lausanne, du 18 au 26 novembre; Carmen Porchet, présidente, s'en est réjouie, elle qui s'est liée d'amitié avec la famille Bloch, étant voisine de stands au Salon des arts ménagers, il y a 40 ans...

En final, soirée musicale de choix en association avec la Radio romande - Espace 2, avec la création (à la Salle de musique et retransmise en direct le 14 décembre), d'une œuvre commandée au compositeur Jorge Pepi «Vie merveilleuse et burlesque du café». **IBR**

## Elections communales Douze candidats Verts

**Ecologie et Liberté - les Verts - se présentent aux élections communales des 6 et 7 mai avec une liste de douze candidats. Le parti compte pour l'instant trois élus.**

Première à nous parvenir, la liste des Verts compte beaucoup de nouveaux noms. «Francine John a fait pas mal de recrutement», note le président de la section Montagnes neuchâtoises du parti, André Chaboudez. Le plus jeune, Matthieu Gloor, est à peine âgé de 20 ans, le plus âgé, Roland Heubi, près de 60 ans. «Notre liste est assez équilibrée», commente André Chaboudez. Le président regrette cependant qu'elle ne compte que trois femmes.

Parmi les conseillers généraux verts qui siègent actuellement, on retrouve Patrick Erard et Heike Schmidt, celle-ci ayant remplacé Charles Faivre, démissionnaire. John Robert, qui avait remplacé Francine

John élue au Grand Conseil, ne se représente pas. Les Verts ne sont pas favorables au double mandat. Le nouveau député Pierre-Alain Thiébaud choisira s'il est élu à la fois cette année au Conseil général et au Grand Conseil l'année prochaine.

**RON**

**Liste des candidats** Patrick Erard, maître d'éducation physique (conseiller général); Matthieu Gloor, graveur; Patrick Herrmann, enseignant; Roland Heubi, professeur HES; Hubert Jenni, forestier ESF; Philippe Lagger, enseignant; Marie-Claire Pétremand Genzoni, études de théologie, mère au foyer; Lucien Rosselet, accordéon de piano; Emile Saison, directeur d'institution; Helke Schmidt, architecte paysagiste; Pierre-Alain Thiébaud, conseiller pédagogique (député); Gabrielle Würzler, ingénieur agronome, ménagère.

## Les Planchettes Plans d'aménagement acceptés

La séance extraordinaire du Conseil général des Planchettes, mercredi, dont un seul objet était mis à l'ordre du jour, s'est tenue tambour battant à la salle de paroisse.

Cette séance, présidée par Pierre-Albert Steinmann, a vu l'acceptation à l'unanimité du règlement d'aménagement et des plans y relatifs. La zone à bâtir prévue au sud du quartier des nouvelles villas à l'entrée est (du côté de La Chaux-de-Fonds) n'a pas suscité de

grands débats. Le Conseil communal, par la voix de sa présidente, Gerda Jacot, a donné connaissance d'une lettre signée par les habitants dudit quartier faisant savoir qu'ils ne s'opposeraient pas à ce dézonage.

Après le délai référendaire et la mise à l'enquête publique, le règlement sera soumis à la sanction du Conseil d'Etat. Ensuite, il sera opérationnel, ceci plus de dix ans après le commencement des démarches.

**FAD**

## BRÈVES

**Bikini Test** Vendredi soir, le néo-psychotron des Montagnes neuchâtoises recevra deux groupes bâlois sous influence anglo-saxonne grave. «Sur de la pop tu danseras, car telle est la loi!» En ce moment, les Lovebugs («Bestioles d'amour», c'est charmant) sont inévitablement la pop saine, fraîche et pétillante de leur nouvel album «Transatlantic Flight» fond sur les ondes comme les minettes sur les nautels. Lorgnant dans leurs moments les plus bruts du côté de Sonic Youth, ces avenants bugs de l'an 2000 connaissent un beau succès au pays d'Helmut Kohl et on ne peut que se réjouir de les voir rejoindre le club très fermé des Suisses qui cantonnent à l'étranger. Ils le méritent. Qui, parmi le public, se souviendra de leur premier passage voici de cela trois ans? Leur première partie est assurée par Lunazone, dans une veine comparable. Une affiche homogène, en somme. **MAM**

**Tubes de la guitare** Le Collège musical met la guitare à l'honneur. André Fischer a composé un programme autour des pièces incontournables de son instrument, celles que tous les guitaristes, en herbe ou professionnels, rêvent de jouer. André Fischer est un musicien aussi accompli que modeste. Après un bac et un diplôme d'enseignement de la guitare obtenu au Conservatoire de Neuchâtel, un diplôme de soliste lui a été décerné par le Conservatoire de Bâle. Ce soir vendredi 19h, aula de l'Ancien Gymnase, entrée libre. **DDC**

**Jazz** Le 1er avril s'annonce tout en musique du côté de La Sagne. En effet, le groupe OSQ 21 de La Chaux-de-Fonds animera une soirée dans la cave de l'Hôtel von Bergen. L'apéro s'ouvrira sur des airs de jazz dès 19 heures, avant de se poursuivre par un souper en compagnie des artistes, pour ceux dont les esto-

macs se sont mis à chanter à leur tour. Les musiciens remonteront sur scène au dessert, créant une atmosphère de New Orleans jusqu'à plus de souffler! **TBU**

**Ceux de la Tchaux** Lors de son assemblée, le groupe folklorique Ceux de la Tchaux a annoncé qu'il participerait à un quinzième de manifestations cette année, dont, en apothéose, le 8e Festival de folklore international du canton de Neuchâtel, qui se déroulera du 17 au 20 août entre le Locle, La Chaux-de-Fonds et Neuchâtel. Ceux de la Tchaux participe à l'organisation de cette rencontre réunissant par la danse et le chant des peuples aux coutumes et costumes différents. La société folklorique chaux-de-fonnaise compte une soixantaine de membres. /comm-réd

**Opéra** L'Opéra d'Odessa et l'une des meilleures maisons d'Ukraine. Rachmaninov, Tchaïkovski y ont dirigé des concerts. Caruso, Pavlova, Plisetskaja, s'y sont produits. L'Opéra d'Odessa doit sa célébrité à son excellente troupe de solistes et de musiciens. Ils sont actuellement en tournée internationale. Pour la première fois, ils feront une escale en Suisse et seront à La Chaux-de-Fonds, où ils interpréteront, en russe et dans la version de concert, «Eugène Onéguine», l'un des plus beaux opéras de Tchaïkovski, sur un livret de Pouchkine. L'œuvre a été créée en 1879, le succès fut très grand et cet opéra est devenu l'une des pièces les plus populaires du répertoire russe. Salle de musique, samedi 20 heures. **DDC**

## En ville

### Urgence

De mercredi 18h à hier même heure, l'ambulance est sortie pour un malaise et le transport d'un malade. Les premiers secours sont intervenus pour une alarme automatique sans suite et une machine à laver qui dégageait de la fumée.

### A votre service

**Pharmacie d'office:** vendredi, pharmacie de la Fontaine, Léopold-Robert 13 bis, jusqu'à 19h30, puis police locale, tél. 913 10 17.

### Turbinage

Doubs, Usine du Châtelot: vendredi 6h-7h, 1 turbine; 7h-22h, 2 turbines; 22h-23h, 1 turbine (sous réserve de modification).

### Agenda

**Aujourd'hui**  
**Collège musical,** aula de l'ancien gymnase, 19h, concert «Les tubes de la guitare».  
**Notre-Dame de la Paix,** 19h30, veillée en chansons.  
**Salle de musique,** 20h, concert Britten par le Chœur du lycée Blaise Cendrars et l'Orchestre du Conservatoire.  
**Les Planchettes,** hôtel de la Couronne, 20h, causerie avec dias d'Alain Tissot «Au temps des vieux moulins du Doubs».  
**Au Petit Paris,** 20h30, Neris Daleb.  
**Beau-Site,** 20h30, «En attendant Godot» de Beckett, mise en scène Charles Joris (également samedi 20h30).  
**Haut-Bélix,** DJ's Tenshinhan Gamma 10 (drum'n'bass-jungle).  
**Bikini Test,** 21h-2h, Lovebugs (CH) + Lunazone (CH).

### Demain

**Bibliothèque,** dès 10h, 20 ans du DAV et de la discothèque.  
**Librairie La Méridienne,** 15h-17h, **dédicaces** de Cédric Suillot, Dunia Miralles, et Cédric Comtesse.  
**Maison du peuple,** 20h, concert de printemps de **La Persévérante**.  
**Salle de musique,** 20h, opéra de **Tchaïkovski**.  
**Cave à mots,** 20h30, soirée **Pablo Neruda**.  
**Bikini Test,** 21h-2h, Funk Attack (DJ's).  
**Petit-Paris,** 22h, DJ Foncé (salsa).  
**Haut-Bélix,** DJ's Proxigroove (techno).

### AVIS URGENT

Nous cherchons tout de suite des **ouvrières** avec expérience binoculaire et brucelles  
 Contactez Patrick Parel  
**KELLY SERVICES**  
 Tél. 032/910 55 10 28-249441

## Concert CMC Débat promoteur

En présentant les tendances actuelles de la musique, en privilégiant les jeunes compositeurs - Sylvie Courvoisier et Jacques Demierre, mercredi au Conservatoire - les Concerts de musique contemporaine (CMC) accomplissent une œuvre profitable. Côté public - petit à petit plus large -, celui-ci peut manifester ses sentiments dans une liberté totale. Le débat ainsi suscité est infiniment promoteur.

Dans les «Balbutiements» de Sylvie Courvoisier, il y a une succession de temps forts et de temps faibles, des naissances et des évanouissements. On ne distingue pas encore la figure d'une écriture définie, mais le rythme d'une vitalité, d'une réceptivité, la forme a priori d'une intériorité possible. D'abord l'écriture de Sylvie Courvoisier s'élanche dans la polytonalité puis, lorsqu'elle se précise autour d'un quatuor vocal (Balbutiement II), elle passe subitement dans les clichés, écoulés, de la polyphonie vocale. On découvre, au passage, la beauté des textes de Jacques Roman. Lorsqu'elle écrit pour une voix de soprano (Balbutiement III, Sans air, sans voix), on ressent l'attraction de Sylvie Courvoisier vers la musique de Poulenc.

Dans «Bleu pour voix seule» Jacques Demierre base sa recherche phonologique sur celle, effectuée par Luciano Berio, dans les années septante, pour Cathy Berberian. La partition, horriblement difficile, a été génialement interprétée par Stéphanie Burkhard, soprano. Tous les interprètes, quatuor vocal, tubas, Sylviane Deferne au piano, méritent les plus vifs éloges.

Denise de Ceuninck

### PUBLICITÉ

**La naissance est proche, nous sommes confiants.**  
**Les Artisans de l'évasion**  
 132-089 95 0100

### AVIS URGENT

**Demain dès 16 h**  
**Vernissage exposition**  
**Philippe MONOD**  
**pastels**  
**Galerie DITESHEIM**  
**Château 8 Neuchâtel**  
**Tél. 724 57 00**  
 028-249711

# Lothar Pluie artificielle pour des milliers de mètres cubes de chablis

Une pluie artificielle va s'abattre durant deux ans sur des centaines de milliers de m3 de bois rassemblés sur des aires de stockage afin de favoriser leur conservation en attendant que le marché se stabilise.

Alain Prêtre

Le temps presse car, avec le retour de températures frôlant les 20°C, le bostryche aiguisé ses mandibules. «On commence à en piéger dans nos appareils. Les individus pionniers sont déjà partis à la recherche des meilleurs bois pour nidifier», rapporte Albert Depierre, coordinateur phytosanitaire à l'Office national des forêts (ONF) de Franche-Comté. Cet insecte mangeur de bois, bête noire des forestiers, peut en quelques semaines ravager plusieurs milliers de m3 de résineux. Sa piqûre est commercialement mortelle pour l'arbre infecté, de surcroît lorsqu'il s'agit d'un chablis déjà amputé de 50% de sa valeur marchande.

L'aspersion des bois a juste-ment pour effet de mettre les chablis à l'abri des attaques de cet insecte et des autres parasites dont l'agressivité se manifeste surtout par temps sec. Une dizaine d'aires de stockage humides sont ainsi en cours d'aménagement dans le massif du Jura en vue d'accueillir 200.000 à 300.000 m3 sélectionnés parmi les plus belles billes du 1,6 million de m3 renversé par la tempête. Ces grumes y séjourneront durant

deux ans, le temps que les stocks de chablis produits par la tempête se résorbent et que le marché retrouve un cours normal.

## Aménagement complexe et coûteux

Jean-Yves Bouvet, coordinateur à la direction régionale de l'ONF de cette mission de service public, ajoute que certains scieurs annoncent leur intention de stocker un volume supplémentaire de l'ordre de 180.000 m3.

Le choix des emplacements ad hoc n'a pas été facile. «Une cinquantaine de sites étaient présentés au départ, mais nous en avons éliminé beaucoup à cause des problèmes d'alimentation en eau», observe Gilles Mailley, technicien à la subdivision de l'ONF de Pontarlier. Le Doubs offre dans sa traversée de la partie basse du département des réserves en eau suffisantes mais le transport des bois de la zone montagneuse vers la plaine a été écarté. Les transformateurs souhaitent conserver les bois à proximité des structures de sciage. Il se posait en outre un problème de sécurité routière. «Il faut savoir que le déchargement de 40.000 m3 de chablis sur une aire exige le passage de 1000 grumiers et autant pour leur enlèvement», souligne Jean-Yves Bouvet. Communes et ONF ont ainsi renoncé à stocker les chablis du plateau de Maîche à Noirefontaine (région de Pont-de-Roide) en raison des risques d'accidents particulièrement élevés

lors de la descente des poids lourds sur Saint-Hippolyte. On les rencontrera donc sur les rives du Doubs comme à Arçon, en périphérie d'étangs comme ici, à Trévillers, ou encore à Labergement Sainte-Marie, près du lac Saint-Point. Elles seront opérationnelles dans trois semaines après la préparation du terrain et leur équipement en matériel d'arrosage. «Leur surface moyenne sera de deux hectares pour une capacité d'accueil de 20.000 m3», relève Jean-Yves Bouvet. Les volumes en eau seront considérables sachant qu'il en faut à 3 à 4 m3 par heure pour mouiller 1000 m3 de grumes. L'aspersion permanente ces-

sera par temps de pluie et lorsque la température tombera en dessous du seuil d'éclosion des bostryches (10°C).

L'ONF prévoit, dans un souci environnemental, de fixer les eaux usées au moyen d'un matelas de chaux disposé sur le sol et d'en récupérer une partie. «Nous voulons éviter au maximum les rejets dans le milieu aquatique d'une eau qui se sera chargée en tanin en pénétrant dans le bois», assure Jean-Yves Bouvet. Le tanin est une substance d'origine végétale qui appauvrit l'eau en oxygène.

## Coûts importants

L'aménagement de ces zones de stockage humides suppose

naturellement des coûts importants. A titre indicatif, celle de Labergement Sainte-Marie devant recevoir 40.000 m3, engagera une dépense d'environ deux millions de francs français. «Nous estimons l'investissement à 50 FF/m3 sachant que les communes ou groupements de communes maîtres d'ouvrage seront subventionnés à hauteur de 80% par l'Etat et la Région», note Jean-Yves Bouvet. Il est admis que les 20% restant à la charge des collectivités locales seront couverts par un droit d'entrée qu'elles appliqueront aux communes désireuses de bénéficier de ce système de conservation des chablis.

PRA



Une aire de dépôt humide sera aménagée, ici, à proximité des étangs de Trévillers.

photo Prêtre

## Villers-le-Lac Vengeance «conjugale»

C'est une véritable furie qui débarque un soir d'avril à Villers-le-Lac, accompagnée d'un copain de 25 ans fraîchement sorti de prison. Cette Bisontine de 32 ans vient régler ses comptes avec son ex-compagne et celle qui a «pris sa place. Repérée dans les rues de la bourgade, la première va subir un premier «assaut» à bord de sa voiture. Parvenant à fuir, c'est ensuite devant sa maison que le duo se rue sur elle pour l'asperger de gaz lacrymogène en guise de hors-d'œuvre. L'ex-amante surtout frappe et tente avec un couteau de lui crever son seul œil valide. La nouvelle compagne de la victime, qui était dans la maison, intervient à temps. Le duo se retourne contre elle et la blesse à son tour. Lorsque les gendarmes et les pompiers arrivent sur place, les agresseurs ont disparu. La femme est identifiée et arrêtée peu après son retour à Besançon. Elle a effectué près de six mois de détention provisoire. Quant à son complice, il n'est interpellé qu'en mai 1999 et détenu depuis cette époque.

Devant le Tribunal correctionnel, l'homme et son défenseur ont expliqué en substance qu'il avait été entraîné dans cette expédition par cette amie et débordé par sa violence au moment des faits. Elle s'est pour sa part retranchée derrière le désarroi dans lequel elle se trouvait à l'époque. Les juges l'ont condamnée à deux ans dont un avec sursis. L'autre prévenu a écopé d'une année ferme.

SCH

## SPECTACLES-LOISIRS

25 mars 2000, 20 heures  
La Chaix-de-Fonds, Salle de Musique  
**Grand Opéra d'Odessa**  
(Ukraine)  
présente  
**Eugène Onéguine**  
de P. Tchaïkovski  
Scènes lyriques, chanté en russe  
Prévente à Ticket Corner: 0848 800 800  
ou  
La Tabatière, La Chaix-de-Fonds,  
032/912 57 57 003-721821

Publicité intensive, Publicité par annonces

Samedi 1er avril 2000 à 20 h 30  
au Cercle de l'Union, au Locle

## LA BÉLINE

Société de théâtre amateur de Gorgier

présente, dans le cadre de son échange avec la troupe de la Littéraire du Cercle de l'Union au Locle

## LE SAUT DU LIT

Comédie-vaudeville en 2 actes de Ray Cooney et John Chapman, adaptée par Marcel Mithois et mise en scène par M. Pierre-Constant Risold

Entrée libre

028-249406

## INVITATION À NOTRE EXPO DE PRINTEMPS

Venez découvrir les nouvelles  
**OPEL 2000**



Astra OPC 160 ch du département compétition...  
Une bombe à essayer.

Action leasing

Vendredi 24 mars de 9 à 20 heures  
Samedi 25 mars de 9 à 20 heures  
Dimanche 26 mars de 10 à 18 heures

Action leasing



## Grand concours

3 Opel Zafira confort 1.8i 16V  
5 séjours au Mexique pour 2 pers.  
et autres prix.

Profitez, pendant l'expo, c'est plus avantageux.



Toute l'équipe du Rallye se réjouit de votre visite

OPEL



Offre davantage

**GARAGE DU RALLYE SA**

France 80-82 - 2400 Le Locle - Tél. 032/930 0 930

## NERIS DALEB

interprète  
**Denis Alber**

LA CHAUX-DE-FONDS

P'tit Paris  
[vendredi]  
24 mars, 20h30]

PRIX DES PLACES: Fr. 28.-  
location: 032-966 65 33  
réduction de Fr. 5.-  
pour coopérateurs Migros

service culturel  
migros



"saison chansons"

GARAGE DU RALLYE SA

# Chiffres noirs Le soleil fait briller les comptes de l'ADL

**Merci soleil! Les comptes de l'Association de développement du Locle (ADL), qui tenait son assemblée générale mercredi soir au restaurant de la Jaluse, sous la présidence de Bernard Jacot, bouclent avec un joli bénéfice, pour la première fois depuis bien longtemps. Les diverses animations de l'an dernier ont été plébiscitées, la météo y ayant puissamment contribué.**

A noter aussi que les bénéfices de la cantine du 1er août (plus de 3000 fr.) étaient destinés non à l'ADL, mais à la société qui la tenait, en l'occurrence La Militaire. Son président, Claude George, relevait que l'affluence avait été inhabituelle, ce qu'on avait constaté au niveau des consommations: «*Nous avons déjà commandé beaucoup plus que les années précédentes, et nous avons dû nous réapprovisionner.*»

Mais la cantine des animations estivales a fait un bénéfice de 2112 fr. «*C'est la première fois que nous avons un si bon résultat.*» Et le marché d'automne a bouclé avec un bénéfice (pour la première fois aussi) de 331 fr. 55 exactement.

Sous ces chiffres se profile un joli dynamisme, dûment salué par Claude George: «*Avec ce vent de pessimisme, c'est fantastique de voir les efforts de l'ADL pour animer cette ville et y parvenir. L'année 1999 a été une grande cuvée!*».

**La cantine du 1er Août**

L'année 2000 devrait continuer sur la même lancée, à voir le programme.

**Le 8 avril:** course aux œufs organisée entre l'ADL et le CID, celui-ci se chargeant de distribuer vin chaud et soupe aux pois. Richard Mischler annonçait qu'on cherchait toujours des volontaires pour monter la tente!

**Le 20 mai:** vente de géraniums (sponsorisés par la commune) devant l'hôtel des Pigeons pour le concours des balcons fleuris.

**Le 1er Août:** la cantine sera de nouveau tenue par une société locale. Elles ont toutes été averties, mais Christian Alenbach signalait une seule réponse jusqu'à présent: La Militaire! Qui est prête à laisser la place si d'autres s'annoncent, soulignait Claude George.

**Les 25 et 26 août:** animations estivales. Antoinette Grezet annonçait qu'il y aurait probablement à l'affiche Daniel Girard et le groupe chaud-fonnier Versus.

**Les 8 et 9 septembre:** le marché d'automne. Jean-Bernard Aellen et Nicole Froidevaux prendront contact avec le HC pour envisager une nouvelle collaboration. La course de roller est d'ores et déjà prévue.

**Les nocturnes:** les dates sont encore à fixer.



Le comité presque au complet peut arborer un grand sourire: l'année a été bonne! photo Droz

**Saint Nicolas:** la fête aura lieu comme d'habitude, mais Michèle Kohli suggérait d'y prévoir une musique de circonstance.

**Démissions au comité**

Le comité enregistrait trois démissions: Marcel Persoz, Michèle Kohli (ancienne présidente de l'ADL) et Georges-

André Kohli. Bernard Jacot leur a rendu hommage: «*Michèle et Georges-André ont fait un travail remarquable. Nous espérons suivre la voie qu'ils ont tracée.*» Deux nouveaux membres ont été nommés: Danièle Huguenin et Catherine Vernerey.

La soirée se poursuivait par un exposé de Pierre Voisin

sur le Corps suisse d'aide en cas de catastrophe, mais auparavant, Bernard Jacot a chaudement remercié Pierre-Alain Maradan, qui propose invariablement la tente du Moto club à prix d'ami, «*et qui est toujours là pour la monter!*».

CLD

Claire-Lise Droz

Philippe Senn était le plus heureux des caissiers, en présentant les comptes 1999: «*Pour la première fois depuis très longtemps, les chiffres sont en noir!*». Les comptes bouclent avec un bénéfice de 1190 fr. 80. L'artisan de ce succès, outre l'esprit d'entreprise des membres de l'ADL, c'est le soleil. Les Loclois se sont pressés aux diverses manifestations organisées l'an dernier. A tel point que cela a largement compensé des pertes comme les 1684 fr. de la Nuit d'Halloween: c'est qu'il a fallu remplacer la grosse marmite où avait mijoté la soupe à la courge. Cette belle «romaine» n'a toujours pas été retrouvée.

**Mon beau sapin**

La commune fera probablement l'économie du sapin de Noël (2000 fr.) cette année, indiquait Rémy Cosandey. Il expliquait à l'assemblée que les autorités subordonnaient ce sapin à l'organisation d'une fête de Noël devant le Vieux Moutier, comme les sociétés locales le

faisaient auparavant. Rémy Cosandey a donc contacté les 72 sociétés, dont 28 ont répondu. Douze n'y étaient pas favorables, 13 y étaient favorables mais n'avaient pas l'intention de participer. Seules trois sociétés voulaient bien s'investir. Ce Noël n'aura donc pas lieu. CLD

**Manifestations clairement affichées**

Après une consultation générale auprès de ses membres, le Groupement des sociétés locales a établi une liste de toutes les manifestations principales jalonnant l'année. Cette liste sera remise à jour régulièrement. Elle est affichée dans la vitrine, à

l'entrée du cercle de l'Union, puisque cette vitrine est louée par le groupement, qui la met à disposition d'autres sociétés, comme le Cifom ou l'ADL. D'autre part, cette liste sera affichée en vitrine, à l'extérieur de l'Hôtel de ville. CLD

**Un 850e à bien coordonner**

Geneviève Pipoz, représentant la paroisse réformée à l'ADL, a évoqué le 850e de la commune du Locle, qui sera fêté en 2001, en espérant le plus large soutien possible. A la suite d'une interpellation de Rémy Cosandey, le Conseil communal avait déclaré qu'il n'organiserait rien

mais soutiendrait des initiatives privées. Un premier projet se dessine, peut-être sur le thème «Salut l'étranger». Toutes les sociétés seront contactées. Il faudra une bonne coordination, soulignait Philippe Senn, afin que chacun n'organise pas sa petite fête dans son coin! CLD

## Péréquation Deux conseillers d'Etat montent au front aux Ponts-de-Martel

**Evénement quasi sans précédent, deux conseillers d'Etat, dont le président du gouvernement, sont montés mercredi soir aux Ponts-de-Martel. C'est que l'avenir financier de la République se jouera lors du vote de la loi sur la péréquation intercommunale soumise au corps électoral le 21 mai.**

tement des finances, s'est lancé dans une brillante démonstration de la rigueur de l'édifice en train d'être mis sous toit. Petit rappel. Le projet global comprend la loi sur les subventions; l'introduction du barème fiscal (plafond unique de progressivité); les taxes causales, la loi sur les contributions directes (adoptée mardi dernier au Grand Conseil); la péréquation intercommunale (soumise en référendum); enfin, une nouvelle répartition des charges entre canton et communes. Le but final est de réduire les écarts entre contri-

buables, pouvant aller du simple au double dans les cas extrêmes.

**Exemple simple**

Et le grand argentier de prendre l'exemple simple de deux communes A et B ayant 1000 habitants chacune. A dispose d'un revenu imposable de 10.000 francs par habitant et B de 50.000 francs par habitant, les dépenses étant de 1000 francs par habitant pour chacune. Résultat: l'impôt sera de 10% pour la commune A et de 2% seulement pour B. Au cas où la commune A aurait 2000

francs de charges, son taux d'imposition passerait à 20%!

La péréquation intercommunale se fixe donc le but de gommer ces disparités excessives. Certes, il existe déjà une péréquation, notamment pour les charges hospitalières, l'infrastructure publique et la répartition de la part cantonale de l'Impôt fédéral direct. Mais les écarts actuels montrent qu'elle est insuffisante. Le nouveau système consistera en une péréquation horizontale de communes à communes.

Blaise Nussbaum

## Un système sur trois niveaux

La péréquation se fera sur trois niveaux. Le premier concernera les ressources communales alimentant le fonds commun. A noter que ce volet n'est pas contesté par les référendaires. Deuxième niveau: la compensation des surcharges structurelles et des tâches de centres. Enfin, le dernier palier existe déjà sous la forme du Fonds cantonal d'aide aux communes pour des investissements ponctuels (routes, constructions).

Pour le fonctionnement du système, on a défini des critères objectifs. Pour mesurer les ressources, on a pris pour référence l'impôt cantonal encaissé dans chaque

commune (indice neutre puisque le taux y est identique). Pour les charges structurelles, on en a retenu de deux sortes: des critères d'environnement (population, altitude, charge fiscale); puis des critères de pôle régional et d'accessibilité. Par une formule mathématique de sommes pondérées, on obtient le «syndrome de la cinquième colonne», à savoir le montant effectif payé par les communes.

La dotation de base du fonds commun est fixé à 42 millions de francs, mais l'actuelle péréquation fournit déjà 18 millions. Donc le montant supplémentaire se limitera à

24 millions de francs. Les sommes seront calculées d'après la moyenne des années 1999 et 2000. Dernier grand principe d'application, le Conseil d'Etat disposera d'une souplesse pour corriger d'éventuels effets secondaires. Si par malheur, une commune comme La Côte-aux-Fées venait à perdre son principal contributeur, le système viendrait immédiatement au secours de la commune sinistrée. Il en irait de même pour Neuchâtel, mais Jean Guinand ne le souhaite pas, car les finances du canton en seraient aussi gravement affectées!

BLN

## Le Locle Plusieurs nonagénaires fêtés

Samedi 19 février, Marguerite Kormann-Jeanerret, domiciliée en ville du Locle, a célébré son 90e anniversaire. Elle a reçu à cette occasion la visite du conseiller communal Denis de la Reussille, qui lui a présenté les félicitations des autorités ainsi que de la population locloises.

Samedi 26 février, c'est Wilhelmine Jeanerret-Kempf, habitant aussi au Locle, qui a soufflé ses 90 bougies. La veille, le conseiller communal Jean-

Pierre Duvanel lui a également présenté les messages de bons vœux.

Enfin, dimanche 27 février, c'était au tour de Walter Ehrsam, résidant au home des Charmettes, à Neuchâtel, de passer le cap des 90 printemps. Le chancelier communal Jean-Pierre Franchon s'est déplacé auprès de lui pour le féliciter au nom des autorités. Ces trois nonagénaires ont également reçu le cadeau traditionnel de circonstance. /comm-blh

## Eglise Concert vocal

Demain à 20h15 à l'église catholique, les chœurs d'hommes l'Echo de l'Union du Locle et l'Union chorale de La Chaux-de-Fonds donnent leur concert annuel, sous la baguette de Gérald Bringolf.

En seconde partie, on entendra l'Octour vocal, créé par Gérald Bringolf. La soirée se poursuivra à Paroiscentre. L'entrée est libre, avec une collecte recommandée. CLD

## Temple Assemblée de paroisse

La toute récente assemblée générale de la paroisse réformée du Locle comportait un ordre du jour bien tassé. A tel point que l'un des points, à savoir l'organisation d'Eren 2003 et ses conséquences

pour la paroisse du Locle, a été reporté, afin de ne pas terminer la soirée trop tard. Ce point sera traité lors d'une «assemblée bis», qui aura lieu dimanche matin au temple, à l'issue du culte. CLD

**AVIS URGENT**

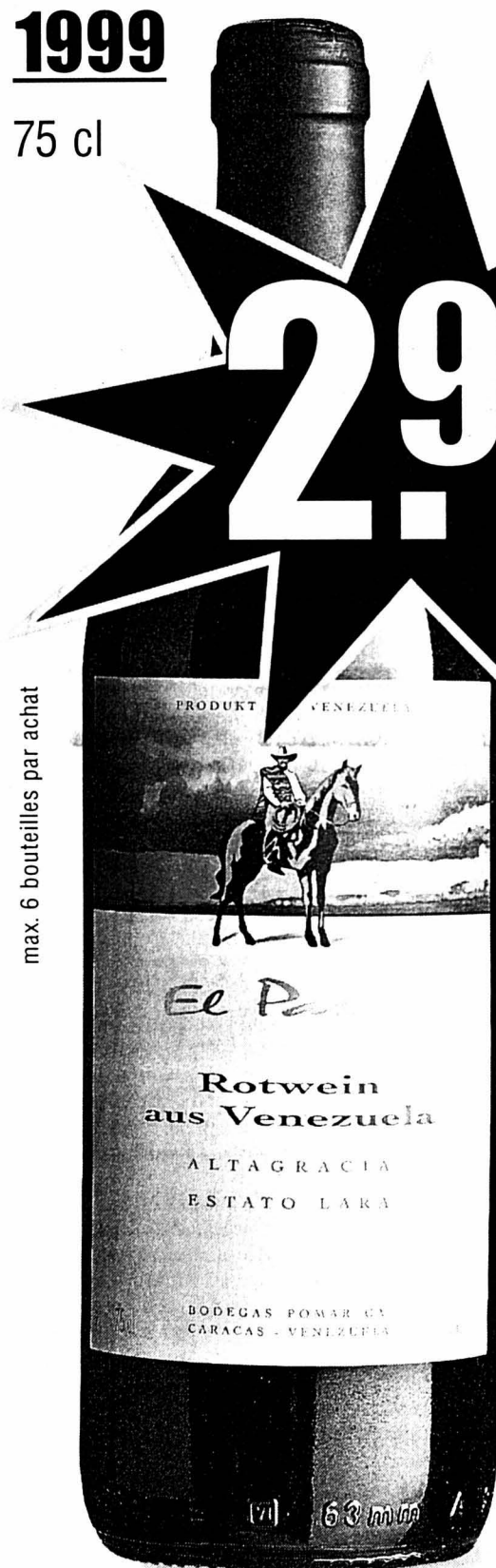
**RECTIFICATIF**  
MATCH AU LOTO de la Gym-Hommes  
**SAMEDI 25 MARS**  
et non pas vendredi 24 mars  
Cercle de l'Union  
Le Locle 132-69458

**Rubrique District du Locle**  
Blaise Nussbaum  
Claire-Lise Droz  
Rue du Pont 8  
2400 Le Locle  
Tél. (032) 931 33 31

# A moitié prix!

**200'000 bouteilles**  
**Vin rouge du Venezuela**  
**1999**

75 cl



max. 6 bouteilles par achat

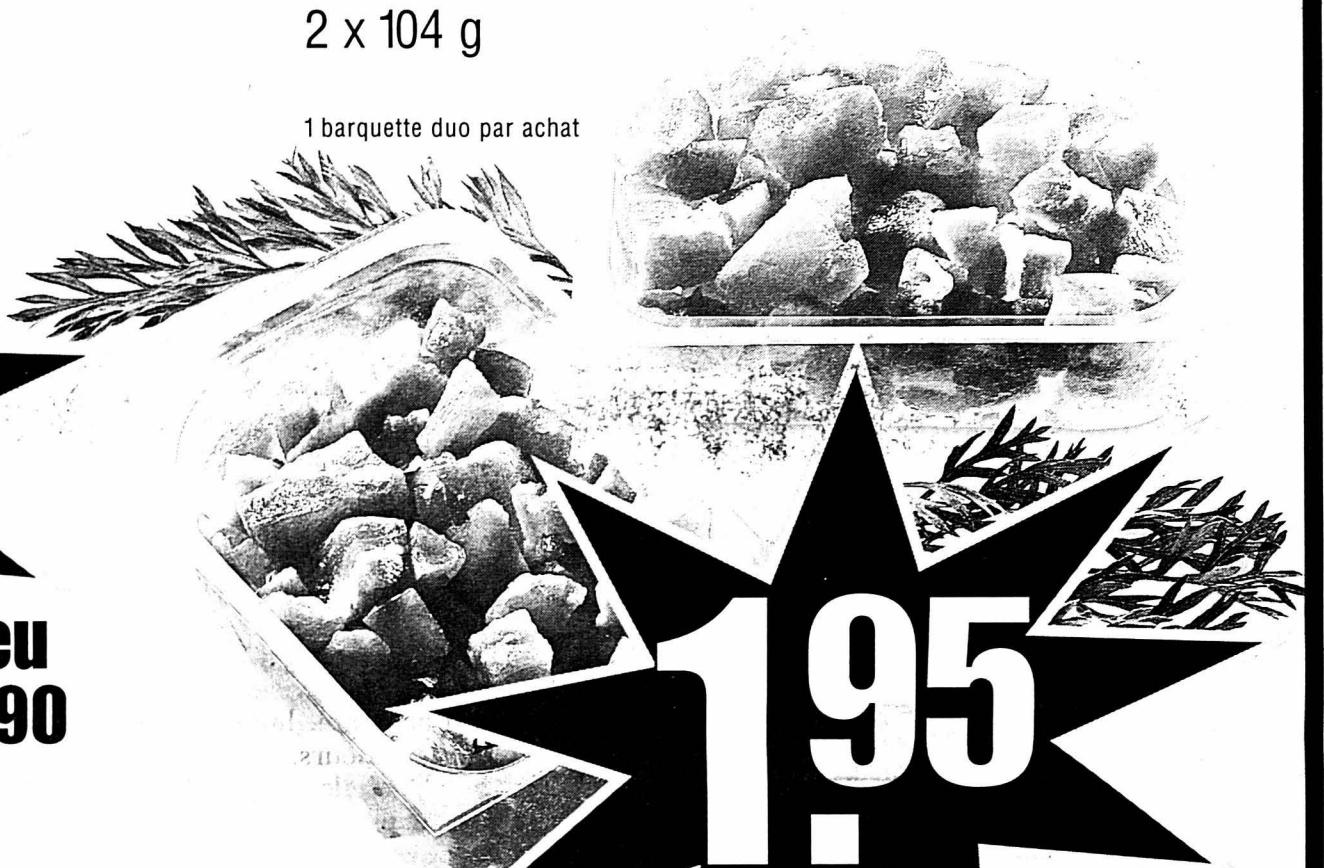
**2.95**

au lieu  
de 5.90

**100'000 barquettes duo**  
**Lard en dés**

2 x 104 g

1 barquette duo par achat



**1.95**

au lieu  
de 3.90

**1.70**

au lieu  
de 1.45

**100'000 tablettes**  
**Chocolat au lait**  
**«Nestlé» Sélim**

100 g 1 tablette par achat



Afin de donner à tous nos clients la possibilité de profiter de nos offres à moitié prix, nous vous prions de n'acheter qu'un paquet par article.

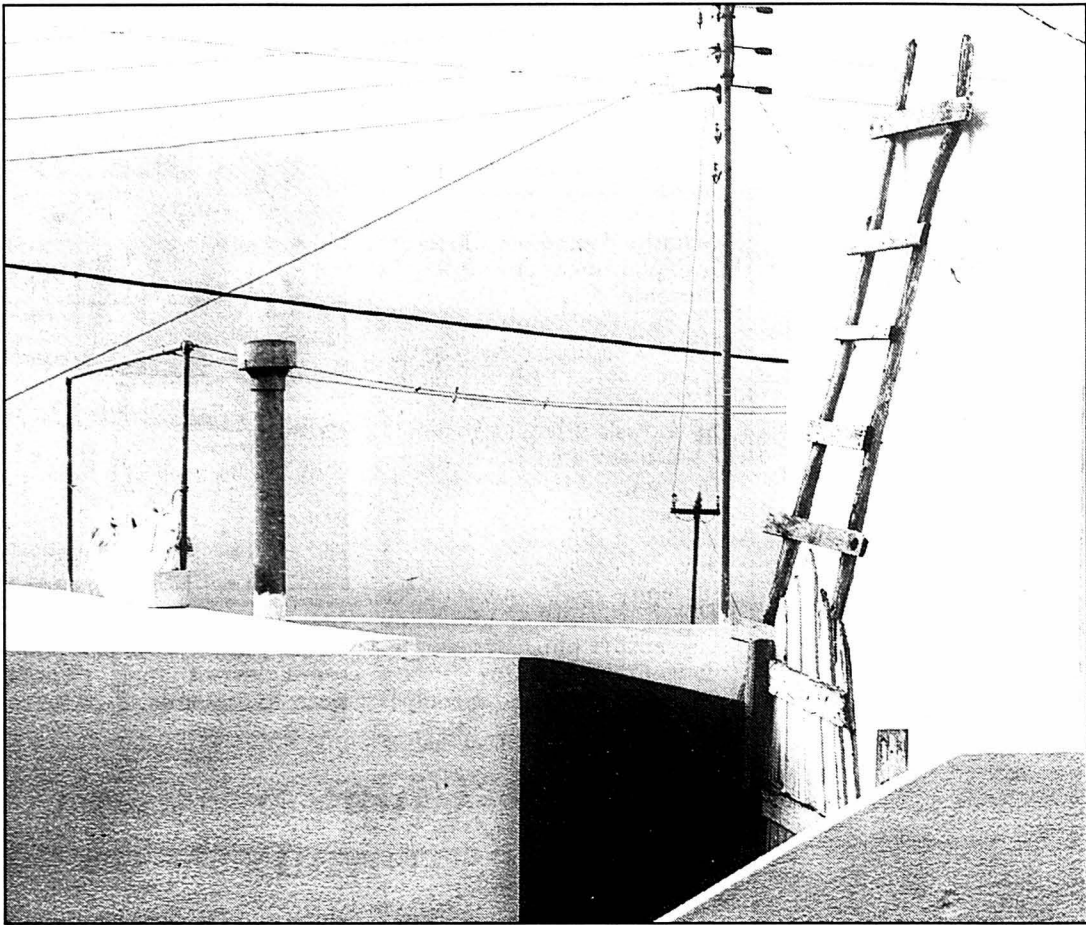
Les articles sont également disponibles dans la plupart des satellites indépendants DENNER! Valable à partir du: 24.03.00/semaine 12



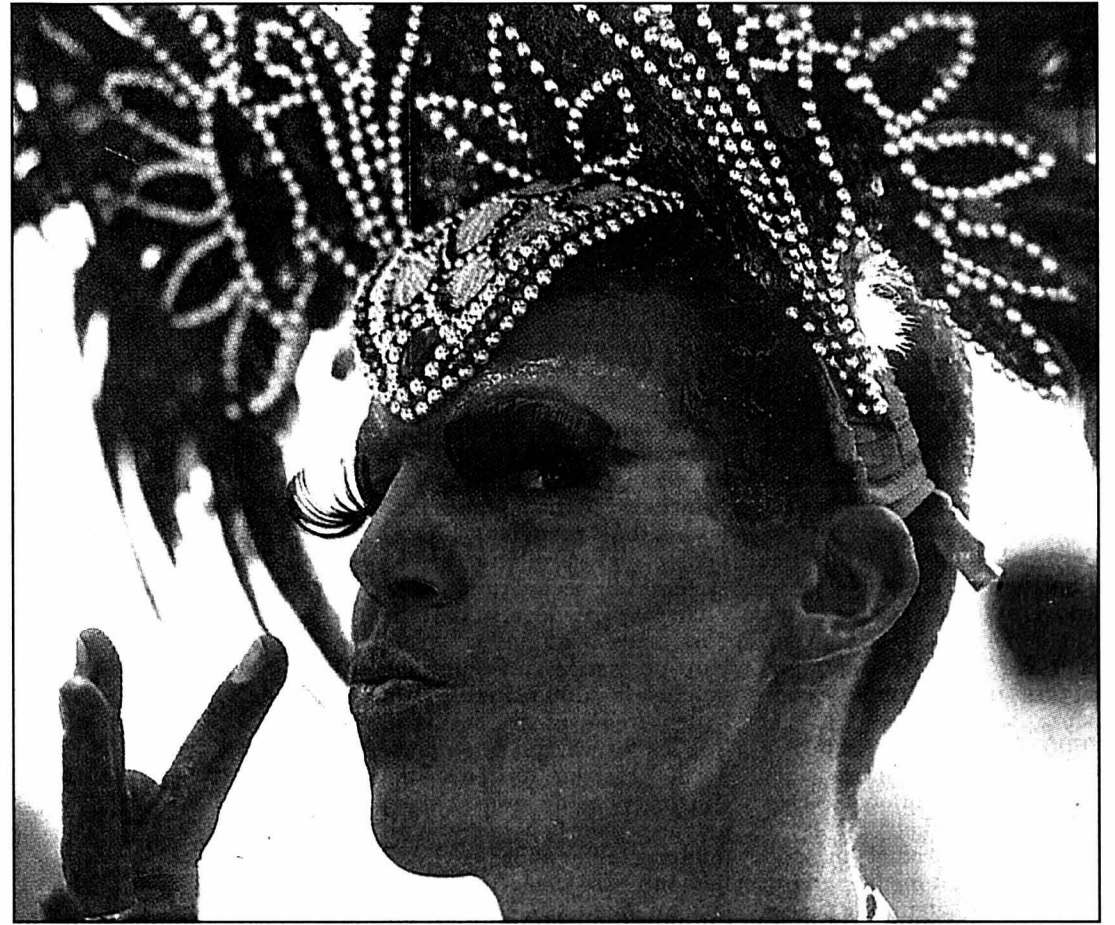
*Nous sommes toujours* **avantageux!**



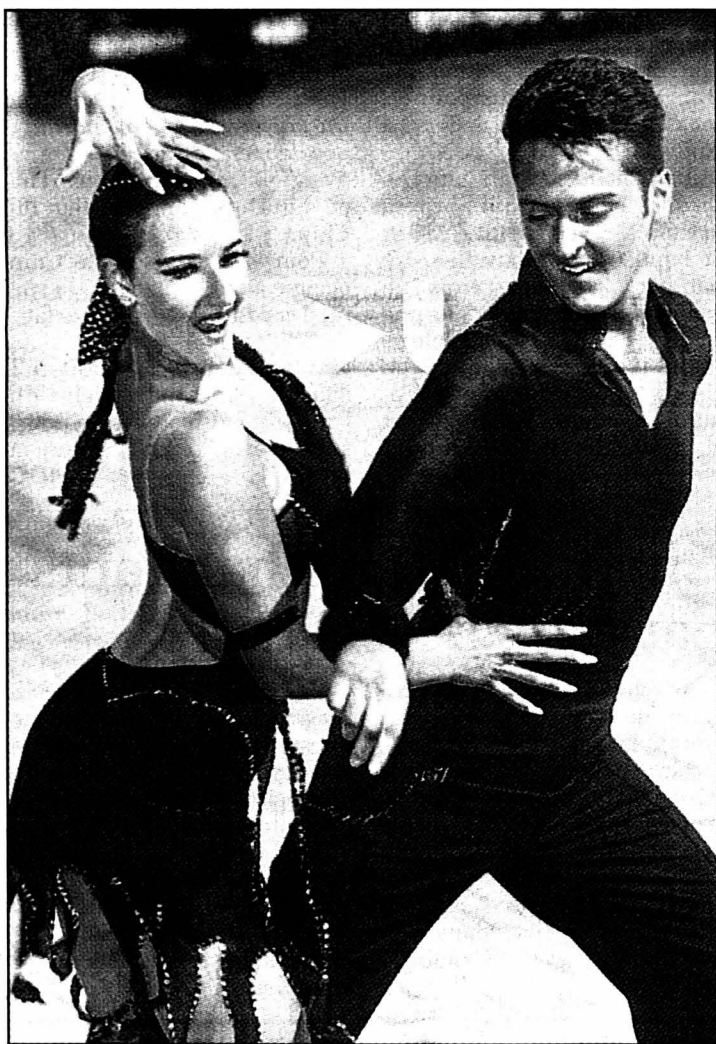
# Montagnes neuchâtelaises Le Locle accueille l'Exposition 2000 du Photo-club



Une sympathique ambiance du sud qui donne des envies d'évasion. Ricardo Volpe



Une façon de vivre. Danielle Martin



Des danseurs piqués sur le vif. François Mercier

Après une absence de cinq ans, le Photo-club des Montagnes neuchâtelaises revient en force sur la scène locloise. Afin de marquer l'an 2000 d'une pierre blanche, treize de ses membres et Alexandre Luczy, photographe invité, proposent, au collège Jehan-Droz, une exposition aussi inédite qu'insolite. Sans thème précis ni imposé, tous expriment, au travers de l'image, leur perception de l'existence.

Souvenirs de voyage, vision personnelle de quelques sujets d'actualité, humour, endroits familiers, mouvements, couleurs, nature, neige, reflets, eau, ciel, fleurs..., Danielle Martin, Anne-Marie Barthoulot, Serge Humair, Armel Hablützel, Geo Golay, Ricardo Volpe, Jean-François Robert, Bernard Vuilleumier, Georges Warisse, Glenn Gaillard, Christian Ehrbar, Michel Balanche et François Mercier débordent d'imagination et de créativité pour séduire, intriguer, voire interpeller le visiteur.

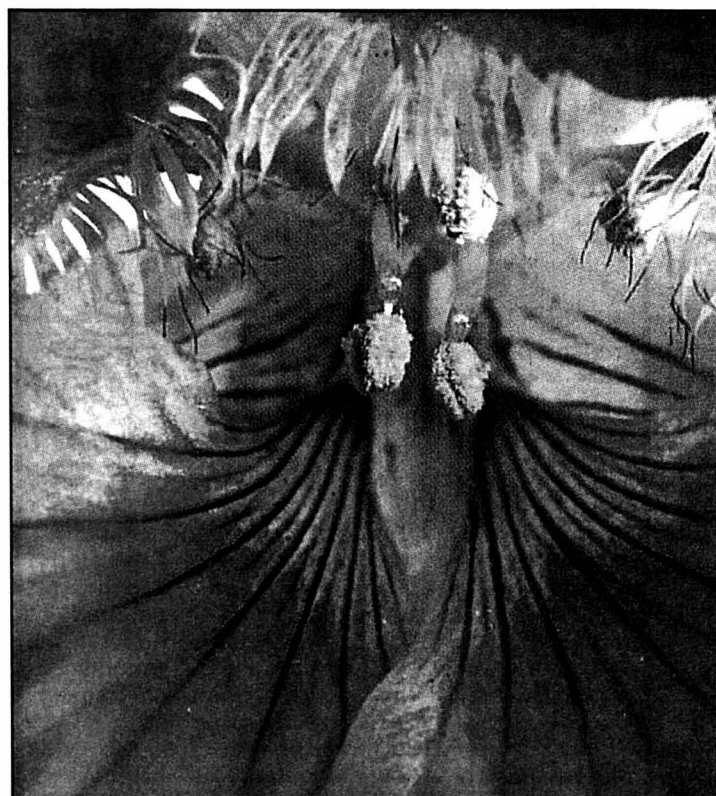
Au-delà de la simple contemplation de l'image, il se dégage de la plupart des documents une impression, un sentiment, une interprétation propres à chaque individu. C'est, de toute évidence, ce phénomène qui conduit l'observateur à aller toujours plus loin dans la découverte de l'autre, jusqu'à ne faire plus qu'un avec lui.

PAF

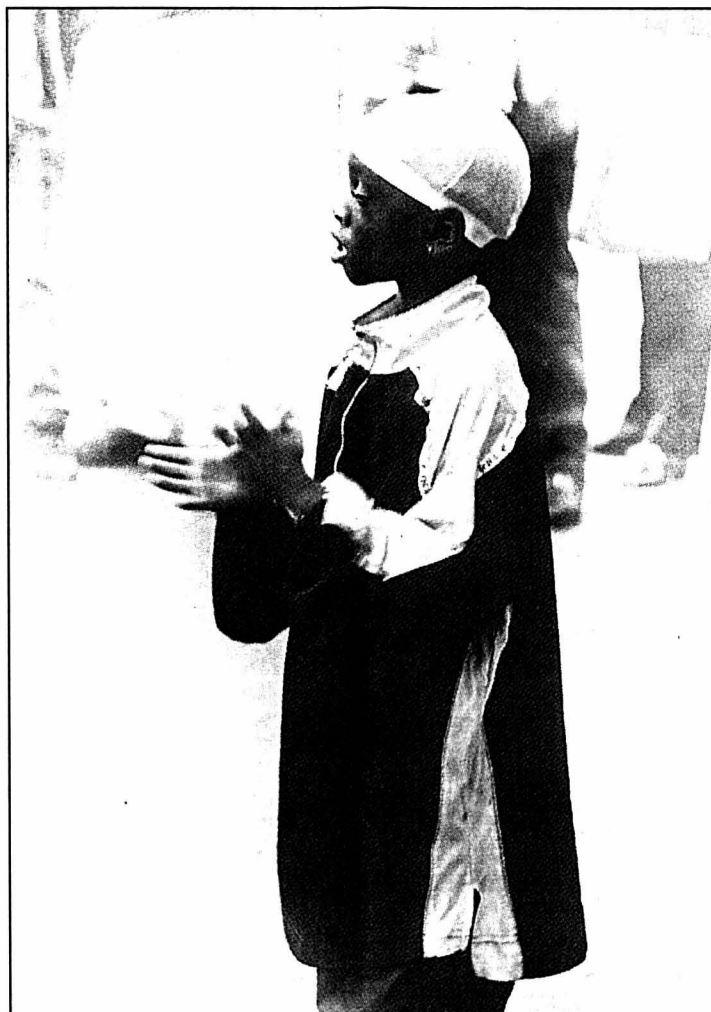
● En semaine de 17h30 à 21h, samedi de 14h à 21h, dimanche de 14h à 17h. Jusqu'au dimanche 26 mars.



Géométrie variable dans le monde des plantes. Jean-François Robert



La nature cache de singulières beautés. Geo Golay



Perdu dans les rues de New York? François Mercier



Un petit air d'autrefois. Danielle Martin

# Val-de-Ruz Cap Kennedy le temps d'un week-end

**Attention, lancements de fusées au Val-de-Ruz ce week-end! La région accueille samedi et dimanche, au sud de Cernier, le tout premier meeting de fusées miniatures d'Europe. Hauteurs vertigineuses et spectacle garantis.**

Philippe Racine

Le Val-de-Ruz prendra dès demain, et pour deux jours, des allures de petit centre aérospatial. La région accueille en effet le tout premier meeting de fusées miniatures d'Europe. Au sud du site de Cernier, plusieurs dizaines d'amateurs de ce hobby se retrouveront pour mettre le feu à leurs engins. Qui peuvent, pour les plus puissants, atteindre une altitude vertigineuse située entre 2000 et 3000 mètres. Première mise à feu: samedi à 9 heures.

Le groupe national Argos (Advanced Rocketry Group of Switzerland) promet un spectacle tout à fait inédit. Lui qui réunit les amateurs de fusées miniatures à convier de très nombreux amoureux du genre à prendre le chemin du Val-de-Ruz ce week-end. Tous se retrouveront sur le terrain situé au sud de la route cantonale reliant Fontaines et Chézard-Saint-Martin, soit en dessous du site de Cernier.

Les adeptes de cette discipline, née aux Etats Unis mais

qui prend de plus en plus d'essor en Europe, viendront aussi bien de toute la Suisse que de Hollande, de Norvège, d'Italie ou encore de France. La forte cohorte d'amoureux de fusées proposera un nombre considérable de vols. Plus de 200 lancements devraient en effet avoir lieu au Val-de-Ruz entre samedi et dimanche.

Les fusées miniatures - les plus grandes avouent une hauteur pouvant aller jusqu'à 3m! - sont construites pour la plupart en carton ou en fibre de verre. Leurs composants principaux sont le fuselage, les ailerons, le moteur, l'équipement électronique et le système de récupération (parachute). Très légers, ces engins peuvent atteindre, selon leur puissance, une altitude de plus de 2000 mètres.

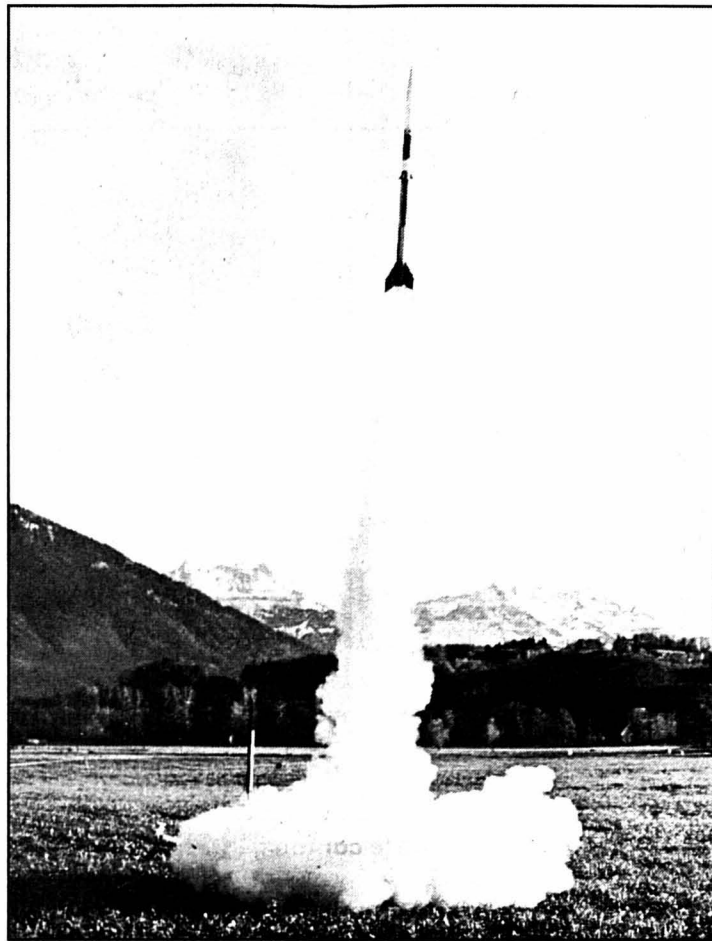
Les organisateurs assurent que les fusées, qui répondent à de sérieux critères de construction, ne sont ni dangereuses pour la population ni dommageables pour l'environnement. A ce titre, Argos précise qu'aucun accident n'a jamais eu lieu alors même que plus de 500 millions de vols ont déjà été effectués dans le monde.

Le spectacle devrait être total. Ce d'autant plus qu'un speaker se chargera de commenter les vols afin que le public puisse découvrir au plus près cette discipline. Restauration et animations musi-

cales seront aussi de mise pour faire de ce premier meeting européen du genre une manifestation de grande envergure.

PHR

**Meeting de modélisme de fusées, au sud de Cernier. Samedi de 9h à 17h et dimanche de 9h à 16h (pas de mise à feu entre 12h et 13 heures)**



**Incroyable, mais vrai. Le Val-de-Ruz accueillera samedi et dimanche le tout premier meeting de fusées miniatures d'Europe.** photo sp

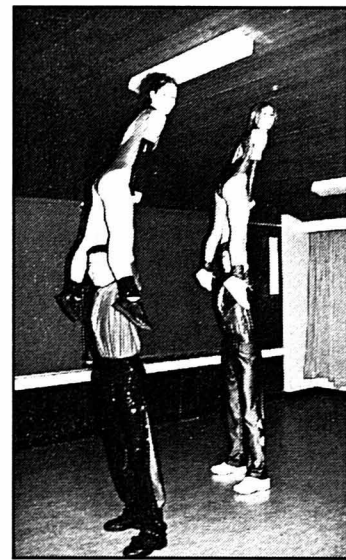
## Boudry Des juniors danseront en Slovénie

Samedi, deux couples du club de rock acrobatique boudrysan Dynamic-Dandies défendront les couleurs helvétiques à la Coupe du monde juniors qui se déroulera à Maribor en Slovénie. Elodie Clerc et Johnny Cruz, Vanessa Schneider et Jérôme Baroni ainsi que leurs accompagnants rejoindront dès demain l'équipe suisse juniors de rock'n'roll acrobatique à Schaffhouse, d'où ils feront le déplacement en car pour la Slovénie.

Les deux couples avaient tout au long de l'année passée obtenu régulièrement des classements dans les dix premiers sur le plan national, ce qui leur a valu cette qualification. Ils dansent dans la catégorie juniors A, groupant la classe d'âges de 13 à 17 ans.

Depuis sa fondation en 1985, le club boudrysan a déjà envoyé plusieurs couples danser pour l'équipe suisse à l'occasion de rencontres

internationales. Le meilleur résultat avait été un 5e rang lors d'un championnat du monde Juniors en Belgique. /comm



**Les deux couples du club boudrysan à l'entraînement avant leur départ pour la Slovénie.** photo sp

## Couvet Cnip: début des travaux

Le chantier du Centre neuchâtelois d'intégration professionnelle (Cnip), sur le Site Dubied à Couvet, est ouvert. Les travaux devraient se terminer à la fin de cette année. Quelque sept millions de francs seront investis pour remettre au goût du jour «La Nouvelle».

Trônant au cœur du Site Dubied, le bâtiment qui abritera le Cnip a été construit en 1919 et baptisé «La Nouvelle». Ce bâtiment comporte trois niveaux et des combles pour une surface totale de quelque 7000 mètres cubes. Les principaux ateliers du Cnip (mécanique, soudure, assemblage et électrotechnique) prendront place au rez, sur 3800 m2,

alors que les bureaux seront implantés au premier étage sur 1000 mètres carrés. Le deuxième étage et les combles constitueront une réserve pour des développements futurs. «Nous essayerons de louer ces étages ou de trouver un partenaire qui viendrait y développer des activités industrielles», précise Daniel Huguenin Dumittan, directeur du Cnip.

Pour comparaison, le Cnip occupe actuellement - à la rue du 1er-Mars 11 - une surface de 2800 m2, à laquelle s'ajoutent un atelier de 1000 m2 dans la zone industrielle du Pré-Jorat et un atelier de polissage de 150 m2, situé à Buttes. MDC

# Val-de-Travers La Région se dote d'un plan de développement

**L'association Région Val-de-Travers a connu, mercredi soir à Buttes, un vote historique. A l'unanimité, les représentants des communes du district ont accepté le nouveau plan de développement régional. Un pavé qui tient à peine dans un classeur fédéral...**

Née en 1977, la Région Val-de-Travers s'est dotée de son premier plan de développement régional (PDR) deux ans plus tard, a rappelé, en préambule, Eric-André Klausner, président du comité de l'association. Vingt et un ans après, le

Vallon connaît une nouvelle étape importante. Et le président de lancer à l'adresse des représentants des communes: «En acceptant le PDR, vous prenez un engagement pour les 10-20 prochaines années. Pensez-y!» Un engagement que personne n'a craint! Soulignons que toutes les communes du district étaient représentées à l'assemblée.

Avant de procéder à ce vote qualifié d'historique par Eric-André Klausner, Christelle Melly, secrétaire régionale, a brièvement rappelé les différentes étapes de l'élaboration du PDR. Elle a également évoqué le contenu. Composé de

sept chapitres, le PDR analyse de manière détaillée et sans complaisance tous les secteurs socio-économiques et culturels du district pour aboutir à l'établissement d'un catalogue de 76 actions concrètes. Il établit également une véritable hiérarchie dans les objectifs de développement.

Le PDR contient un objectif central - se doter d'une structure apte à conduire une politique régionale pour l'emploi - et trois objectifs majeurs - l'augmentation du poids politique du district, la création d'une image de marque pour le Vallon et la valorisation des ressources régionales. Avec,

au bout du compte, 76 actions concrètes mais non figées. Nous les détaillerons ultérieurement.

Pour Christelle Melly, le PDR est une chance pour le Val-de-Travers. C'est un outil orienté vers l'avenir, une aide à la décision, il permet d'orienter le développement du district, propose des pistes à exploiter et contient une liste exhaustive de projets.

La séance statutaire terminée, le site internet (www.vdt.com) de l'association Région Val-de-Travers a été présenté. Il devrait être en fonction dès le 1er avril. Ce n'est pas un poisson! MDC

## Cinéma Treize habitants parlent de Neuchâtel

Neuchâtel vu par treize regards de différents âges, nationalités et niveaux socio-culturels. C'est ce que propose le court métrage «Regards croisés sur Neuchâtel», réalisé par Télé Video Production pour le compte de la Ville. Un film qui sera prochainement projeté dans des lieux publics et sur Canal Alpha +.

«Qu'est-ce que Neuchâtel représente pour vous?» Une question qu'a posée à treize acteurs de la vie quotidienne de la cité, Miroslav Mares, le réalisateur.

A l'origine, ce film, réalisé durant les étés 1998 et 1999, visait à montrer aux visiteurs de l'exposition nationale que Neuchâtel est bien plus qu'un artepilage. FLV

**AUTOS-MOTOS-VÉLOS**

born to be wild  
nouvelle ford cougar

dès Fr. 36150.-

Actuellement: offre leasing exceptionnelle

**Ford** GARAGE DES 3 ROIS SA LA CHAUX-DE-FONDS  
Bd des Eplatures 8  
Tél. 032 / 926 81 81

Ford Bank

Nos concessionnaires locaux:  
Garage Merlija à St-Imier • Garage Rio au Noirmont

**Police-secours 117**

**OFFRES D'EMPLOI**

Cherchons pour bar  
Le Locle / La Chaux-de-Fonds  
**JEUNE SOMMELIÈRE**  
Dynamique et sympa.  
Tél 076/347 75 01 132.068990

**Incroyable! 2 mobiles \*gratuits**

Motorola 3288 dual band

**\*GRATUITS**

Possibilité 2° appareil easy carte prépaiement  
Chez **SON'AUTO**  
Léopold-Robert 102 La Chaux-de-Fonds

The smart choice.

\*A la conclusion d'un abonnement diAx

**INFERNO**

Dancing - Club INFERNO, Av. Léopold-Robert 78, CH-2300 La Chaux-de-Fonds

Vendredi 24 mars 2000  
Cocktail barman show

132-069230

# Santé Berne à la HES? Le Centre de formation imérien en a besoin!

**Le Conseil régional presse le gouvernement d'entrer au comité stratégique de la future HES santé-sociale de Suisse romande. Une HES à laquelle le Cefops (Centre de formation des professions de la santé, établi à Saint-Imier) souhaite évidemment adhérer.**

santé, Saint-Imier) souhaite évidemment adhérer à cette HES romande, où sa représentation serait un atout certain pour ses élèves. «Mais sans une participation de l'Etat de Berne au sein du comité stratégique, cette école n'y sera pas défendue comme les autres. En cas de besoin,

c'est logiquement par elle que l'on commencerait à faire passer les économies», souligne Antoine Bigler.

Conséquemment, le Conseil régional exhorte le gouvernement bernois, non seulement à soutenir la candidature du Cefops à la HES, mais encore à s'investir, en

tant que partie prenante, au sein de la convention inter-cantonale relative à la HES santé-social.

Le groupe de pilotage estime que l'école pourrait fonctionner dès la rentrée de 2001.

Les choses urgent, souligne le CR. La signature du

concordat est effectivement prévue pour cette année et sa rédaction définitive attend la décision du canton de Berne.

A relever que si le Cefops fait acte de candidature «individuelle» à cette HES, il est possible que dans quelques mois déjà, il y figure en tant que siège d'une école Bejune, voire Bejunefri. Antoine Bigler rappelait hier que le projet d'une seule école en soins infirmiers est à l'étude au ni-

veau régional. Une école, avec une direction unique, mais plusieurs sites. Ce qui aurait notamment pour gros avantage l'harmonisation des conditions d'admissions, des programmes, etc. L'école compterait plus de 300 élèves à l'échelle de Bejune, près de 600 avec Fribourg. Soit une masse critique intéressante, face au poids de l'Arc lémanique.

DOM

Voici environ deux ans maintenant qu'un groupe inter-cantonale de travail prépare la naissance de la HES santé-social de Suisse romande, regroupant soins infirmiers, diététique, obstétrique, physiothérapie, ergothérapie, psychomotricité, radiologie, service social, éducation spécialisée et animation socioculturelle. Antoine Bigler, préfet du district de Courtelary, y représente le canton de Berne. Un canton qui ne siège malheureusement pas au comité stratégique dirigeant l'institution en constitution. C'est que jusqu'ici, l'Etat de Berne n'a jamais envisagé officiellement de participer directement à cette HES, mais plutôt de collaborer avec elle par une convention.

**Urgence**

Le Cefops (Centre de formation des professions de la



Le Cefops et tous les francophones ont intérêt à ce que le canton de Berne s'implique dans la HES santé-social de Suisse romande. photo Egglér

## Pilotes au travail

Le groupe de pilotage du Conseil régional, qui étudie la question de l'autonomisation progressive du Jura bernois, sur mandat du gouvernement, a tenu mercredi une séance importante. Il y a décidé d'étudier ces prochaines semaines, en détails, trois modèles, dont le point commun consiste en un nouvel organe régional doté de compétences supplémentaires. Le premier modèle est centré sur un parlement et un exécutif régionaux, le deuxième sur un conseil régional renforcé, tandis que le troisième, intitulé «Vision», est basé sur des réformes ins-

titutionnelles nettement plus profondes. Et Francis Daetwyler de préciser que ce dernier modèle impliquerait notamment de nombreuses fusions de communes - jusqu'à n'en conserver qu'une dizaine au total - et donc la suppression des districts. Le rapport complet du groupe de pilotage sera rendu public à la fin mai prochain, soit lorsqu'il sera remis à la Conférence des maires. Cette dernière demandant six à huit semaines pour se prononcer, la copie définitive sera adressé au Conseil exécutif dans le courant de l'automne.

DOM

## Lothar Les gorges de Douanne interdites

Fermé en décembre à la suite des dégâts causés par Lothar, le chemin pédestre des gorges de Douanne reste interdit. Echaudée par le jugement du Taubenloch, la commune veut en outre examiner la question de la responsabilité en matière de sécurité.

Le 26 décembre dernier, l'ouragan Lothar a ravagé les gorges de Douanne, sur la rive ouest du lac de Biemme. Les dégâts sont si importants que la commune n'est venue au bout de leur constat qu'au cours de ces tous derniers jours, a-t-elle indiqué hier.

Les travaux de déblaiement sont énormes et dureront plusieurs mois. Leur coût est estimé à 150.000 francs. Très lourd pour la petite commune,

cette dernière espère une aide du canton et de particuliers. Elle a alloué 30 000 francs.

Le manque à gagner pour les commerces et établissements de la commune risquent d'être importants. Les gorges recevaient pas loin de 70.000 visiteurs chaque année, sans oublier une centaine de classes, en course d'école.

Le jugement du Taubenloch n'a pas arrangé les choses pour les gorges de Douanne. Le 11 février, le Tribunal d'arrondissement de Biemme-Nidau a condamné le président de la société des gorges du Taubenloch à 3000 francs d'amende. En 1998, un enfant avait été tué par une chute de pierres à quelques mètres du chemin. /ats

## Dépendances Une résolution adoptée pour la dépénalisation des stupéfiants

**Une cinquantaine de professionnels romands de la lutte contre l'alcool et les toxicomanies se sont retrouvés hier à Bellelay. Au cœur de leurs discussions, la nouvelle loi sur les stupéfiants et le traitement particulier qui devrait être réservé au cannabis.**

Le Groupement romand d'études sur l'alcoolisme et les toxicomanies (Great) a tenu hier ses assises annuelles à Bellelay. Pour la cinquantaine de professionnels présents, actifs dans des institutions ou des organismes répartis au quatre coins de la Romandie, la journée s'est révélée studieuse. Au traditionnel ordre du jour de toute assemblée géné-

rale, sont venus se greffer l'adoption d'une résolution et un colloque cherchant à cerner l'utilité d'internet dans le champ des dépendances.

**Trois principes**

En plus de voir Christian Moeckli, directeur du Drop-in biennois, rejoindre le comité, la partie purement statutaire aura permis de passer en revue la riche activité de nombreux groupes de travail. En œuvrant dans des domaines divers, tous s'appliquent à défendre trois principes essentiels inchangés depuis 1964, soit depuis la création du groupement de professionnels: le respect de la personne dépendante, la mise en œuvre de traitements diversifiés répon-

dant à la multiplicité des demandes et la mise en place à tous les niveaux d'une politique sanitaire et sociale préventive et non pas répressive.

**Audacieuses suggestions**

Dans l'espoir d'atteindre ces objectifs, le Great mesure toute l'importance à accorder à la révision de la loi fédérale sur les stupéfiants. Pour cet organisme, l'amélioration de la situation passerait par la dépénalisation de la consommation de tous les stupéfiants. Une grande majorité des participants ont appuyé cette position en votant une résolution exigeant également que l'ensemble des substances agissant chimiquement sur le psychique - y compris l'alcool

- soit englobé dans les futurs textes législatifs. Concernant le cannabis, le Great se montre plus audacieux encore en proposant la mise sur pied d'un marché contrôlé. Un constat alimentaire cette suggestion. La pénalisation de la production, de la distribution et de la consommation du cannabis pose plus de problèmes qu'elle n'en résout. Un commerce bien structuré et contrôlé diminuerait les risques de marginalisation encourus par le demi-million de consommateurs estimés en Suisse.

Novatrice par ses propositions, cette résolution s'est traduite hier un débat nourri entre professionnels.

Nicolas Chiesa

## Jeux d'Erguël Les finales des extrêmes se dérouleront ce soir

La poule qualificative des Jeux d'Erguël s'est terminée hier soir.

Toutes les équipes engagées auront donné le meilleur d'elles-mêmes pour obtenir le droit de participer à la phase finale de joutes sportives et divertissantes, garantissant le plaisir de ses quelque 500 participants indépendamment de

leur niveau de jeu. Cette particularité se trouvera illustrée ce soir, avec deux approches du hockey diamétralement opposées.

Les deux challenges en jeu seront, en effet ceux de la catégorie féminine et du groupe licenciés. A 22h20, le match entre les meilleurs hockeyeurs servira de préambule à la fi-

nale féminine prévue elle à 23h10.

**Résultats** - Groupe A: Passe pour beurre - On s'en fout 7-0; Os à moelle - Hes-Eisi 4-1; Passe pour beurre - 4eme tiers 5-1; Hes-Eisi - Les Atriaux 4-7; Razmoket - Os à Moelle 3-9; Les Atriaux - On s'en fout 6-2. **NIC**

## La Neuveville Lothar dépose des bactéries dans la nappe

**Ouragan, panne d'électricité et pollution de la nappe phréatique, tel est le scénario survenu le 26 décembre dernier à La Neuveville. Une cohorte d'experts a analysé cet incident sans gravité et a déterminé les causes. Le Conseil de ville en a été informé mercredi soir. Les élus ont encore accepté d'investir pour développer la zone industrielle de Prapion.**

**Patrick Di Lenardo**

Lothar, l'ouragan du 26 décembre dernier, n'a pas fait souffrir que toitures, voiliers ou forêts à La Neuveville. La tempête a indirectement provoqué une nouvelle pollution de la nappe phréatique par des bactéries Escherichias colis. Une pollution toutefois qualifiée de mineure: elle n'a duré qu'un jour et n'a pas du tout affecté la population, l'eau de boisson étant traitée désormais à La Neuveville. N'empêche, la source d'eau principale de la ville a de

nouveau été contaminée alors que la commune a investi passablement suite à la pollution de 1998.

Comme le relève un rapport discuté mercredi soir par le Conseil de ville, experts communaux et cantonaux se sont réunis début février pour analyser l'incident. Durant huit heures ce jour-là, une panne d'électricité a paralysé La Neuveville, empêchant aussi la station de pompage d'envoyer les eaux usées jusqu'à la step du Landeron, elle-même sans courant. A La Neuveville, le réseau s'est alors localement mis en charge. Lors de la remise en marche des quatre pompes de la station de pompage, une grande quantité d'eaux claires et usées mélangées ont été refoulées au lac par l'exutoire prévu à cet effet, exutoire qui sort dans le port à l'est de l'hôtel du Rousseau.

Selon les avis d'experts, c'est probablement ce déversement qui pourrait être la cause de la pollution. Quand bien même on est pas certain des interactions

entre la nappe et le lac, les eaux usées déversées dans le petit port auraient pu infiltrer la nappe phréatique toute proche. Une différence de taille par rapport à la pollution de 1998, où ce sont les canalisations d'eaux usées passant au-dessus de la nappe qui avait provoqué la pollution.

Dès lors, la commune a mandaté son hydrogéologue conseil pour établir quelles relations entretient la nappe avec le lac ou le ruz de Vaux. D'autre part, le programme des pompes a été modifié. Désormais lors des remises en marche, seules deux pompes sur quatre seront utilisées. Les eaux usées seront conduites en direction de la step plus lentement, mais ne seront pas refoulées au lac.

Quant à la prolongation de l'exutoire pour que le rejet d'eaux au lac se fasse plus au large, elle est pour l'heure seulement à l'étude. Quant aux contrôles réguliers de la qualité de l'eau à la sortie des captages, ils seront renforcés désormais.

PDL

**BRÈVES**

### Economie Six millions pour de la promotion

La promotion économique du canton de Berne va profiter cette année d'un crédit cadre de 6,3 millions de francs pour aider les entreprises, depuis longtemps implantées ou qui viennent d'être créées, à réaliser des projets novateurs. L'année dernière, les contributions cantonales s'étaient chiffrées à 3,6 millions de francs. /oid

### Espace noir Le jazz servi comme apéritif

Avant d'être samedi l'invité vedette d'une folle soirée au Relais culturel d'Erguël, le jazz s'offrira ce soir une première halte imérienne à Espace noir. Dès 18h, le Flamin' blues band agrémentera l'apéritif. En cours de soirée, plusieurs musiciens viendront répéter leurs gammes dans l'optique de leur prestation musicale du lendemain. /réd

**NAISSANCE**

JIMMY et ses parents sont heureux d'annoncer la naissance de

**LUCY**

le 22 mars 2000  
Maternité de l'Hôpital de Saint-Imier

Famille P-Eric JACOT  
La Basse-Ferrière 4  
2333 La Ferrière

160-730280

Lundi 3 avril 2000  
à 17 heures

Conférence publique  
à l'Ecole d'Ingénieurs  
de Saint-Imier sur le thème:

## MINERGIE EN ACTION

Possibilité de débattre avec des spécialistes  
du monde politique et économique sur:

- le concept «MINERGIE»
- l'énergie dans le bâtiment
- le Jura bernois et les  
«MAISONS MINERGIE»

Ecole d'ingénieur(e)s  
26, rue Baptiste-Savoie  
CH-2610 Saint-Imier

Tél. 032/942 42 42 Fax: 032/942 42 43

Web: www.eisi.hes-be.ch

E-mail: office@eisi.hes-be.ch

160-730239

Le printemps vous inspire?



• Alors, venez découvrir les nouvelles tentations concoctées par VW et flâner, en toute simplicité, entre les divers modèles présentés. Au menu: toutes les finesses techniques souhaitables et de quoi vous communiquer une irrésistible envie de partir et de rouler.

## Grande exposition

Pansport Autos SA Le Locle

Vendredi 24 mars de 14 à 21 heures  
Samedi 25 mars de 10 à 22 heures



Girardet 37, 032/931 50 00



Le verre de l'amitié vous sera offert

## ECHOS DU COMMERCE

C'est la fête du meuble chez Meublorama

Le supermarché du meuble Meublorama à Bôle (près de la gare CFF de Boudry), c'est ouvert ce week-end, samedi 25 mars non-stop de 9 h à 17 h et demain dimanche 26 mars non-stop de 11 h à 18 h.

Venez fêter avec nous et choisir votre mobilier dans une ambiance décontractée. Toute l'équipe de Meublorama vous attend et se réjouit de votre visite.

Grand parking gratuit.

**Meublorama:**

c'est sympa... et tout l'monde y va!



028-246386

**MEUBLORAMA**  
2014 Bôle - Tél. 032/842 57 31

**Renault**  
déroule  
le tapis  
rouge.

du vendredi 24 au  
dimanche 26 mars

Venez admirer, écouter,  
toucher et essayer les  
nouveaux modèles de Renault,  
tout particulièrement la Clio  
Renault Sport et la Clio MTV.  
A gagner: un Renault Scénic  
Alizé 1.6 16V et 20 téléphones  
portables T28s de

**ERICSSON**

Heures d'ouverture: vendredi de 9 à 20 h  
samedi de 9 à 19 h  
dimanche de 10 à 18 h

**Garage de l'Esplanade · P. Ruckstuhl SA**

54, rue F.-Courvoisier **La Chaux-de-Fonds** 032 967 77 77

144-035044

### DIVERS

Machines  
professionnelles  
à mettre  
sous-vide

Tél. 021/948 85 66

**Allez-y**  
séjours linguistiques

Vivre  
une langue!  
✓ anglais ✓ allemand  
✓ italien ✓ espagnol  
à travers le monde  
022 818 30 00  
www.allez-y.ch

003-708650/ROC

Police-  
secours

117

HALLE COMMUNALE LES BOIS

Samedi 25 mars dès 20 heures  
Dimanche 26 mars dès 14 h 30

**GRAND LOTO** des sociétés Tir sportif  
et Fanfare

Système fribourgeois - Abonnement pour 24 passes - 1 carte: Fr. 30.-; 3 cartes Fr. 60.-

Fumé - Bons d'achats - Corbeilles garnies - Jambons - Bandes de côtelettes, etc.

2 ROYALES À CHAQUE SÉANCE HORS ABONNEMENTS

014-043270

AVIS À LA POPULATION

# Liquidation TOTALE

Du vendredi 24 mars dès 14 heures  
au samedi 1<sup>er</sup> avril 2000

DU STOCK HIVER  
**SKI / SNOWBOARD  
CONFECTION**

SALOMON - ATOMIC - VÖLKL - VOLANT - BURTON - NIDECKER -  
WILD-DUCK - O'NEILL - QUIKSILVER - OXBOW - NORTH-SAILS -  
HENRY LLOYD - SCOTT - ETC.

Dans les locaux FERRAROLI

Boulevard des Eplatures 46 - LA CHAUX-DE-FONDS - 032/926 12 10

**INTERSOLDES SA  
SPORT DISCOUNT**

**%? DU JAMAIS VU!**  
Tout doit disparaître...

196-058393

Délai de réception des avis de naissance, mortuaires et avis urgents:  
la veille de parution à 20 heures

L'Impartial • rue Neuve 14 • 2300 La Chaux-de-Fonds • Tél. (032) 911 2210 • Fax (032) 911 23 60

# Juin Commémoration de l'accueil de soldats polonais

**A l'appel de la fondation Helveto-Polonicum, une manifestation commémorant le 60e anniversaire de l'entrée de milliers de soldats polonais en Suisse, en juin 1940, aura lieu les 17 et 18 juin dans le chef-lieu franc-montagnard.**

Il est prévu de poser une plaque commémorative comportant un texte en français et en polonais. La Société de développement et d'embellissement de Saignelégier s'associe à cette manifestation à laquelle prendront part des personnes qui se souviennent des événements de 1940. Une exposition de photographies et de matériel de l'époque aura lieu dans la halle-cantine et on entendra des allocutions de diverses personnalités. Une collation faite de spécialités polonaises et jurassiennes sera ensuite proposée. Quelques anciens soldats polonais seront présents et apporteront des témoignages sans doute intéressants.

**Souvenirs**

Selon le livre «Remous de guerre» écrit par le journaliste bruntrutain Edmond Juillerat et le curé-doyen Albert Membrez, les soldats français entrés en Suisse ont rapidement

regagné leur pays. Les Polonais sont eux restés en Suisse jusqu'à la fin de la guerre. Ils ont travaillé dans les tourbières et ont effectué des drainages, des défrichements de forêts et constructions de routes. D'autres ont pu poursuivre leurs études en Suisse.

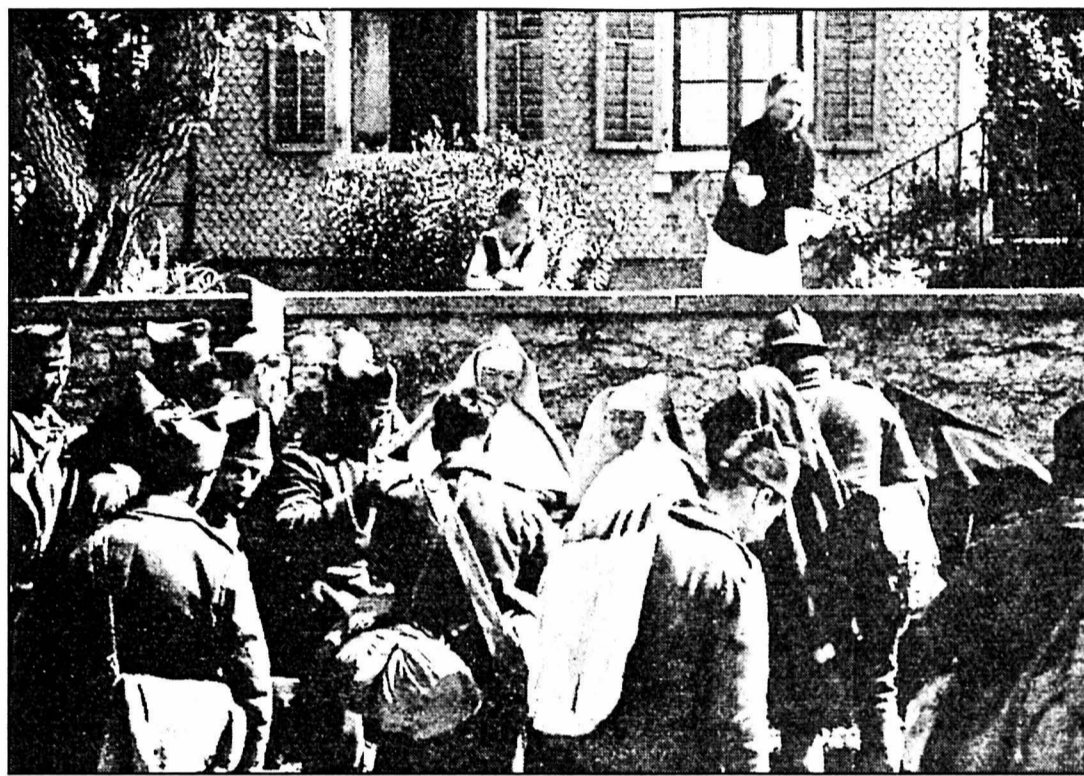
Rappelons que les soldats français et polonais ont été surpris par l'avance très rapide de l'armée allemande sur le plateau de Maïche. Ils n'avaient pas d'autre issue de que chercher refuge en Suisse. Outre du matériel militaire et des armes, ils comp-

taient des centaines de chevaux. Le convoi comprenait des ambulances et plusieurs blessés sont décédés à l'hôpital Saint-Joseph. Ils ont été inhumés à Saignelégier et la population participa avec ferveur à ces obsèques. D'autres soldats, polonais, ont été in-

humés à Soubey. Ceux-là se sont noyés en voulant traverser le Doubs à la nage, croyant pouvoir ainsi échapper à la poursuite possible de soldats allemands.

Parmi ces quelque dix mille soldats se trouvaient des spahis des troupes coloniales françaises, montant des chevaux blancs et des civils des villages français voisins. Ces troupes étaient en général en bon ordre, disposant de listes de matériel, notamment. Les Polonais assureraient la couverture arrière, de sorte que le passage du pont de Goumois se déroula dans l'ordre. Puis la longue colonne s'étira en montant à Saignelégier. En tout, on recensa plus de 10.100 soldats, 851 civils, 540 camions ou autos, 800 vélos, 30 motos, 10 chars, 1763 chevaux et 83 bovins. On imagine mal l'animation que cette arrivée provoqua dans le chef-lieu franc-montagnard.

Comme elle le fit par la suite, la population jurassienne se montra particulièrement accueillante et apporta une aide maximale à ces troupes, malgré l'ampleur de la tâche que l'accueil d'un si grand nombre de personnes provoqua.



Les gens de Saignelégier réconfortent des soldats polonais.

photo a

Victor Giordano

VIG

## Saignelégier La place de sport retardée

Le Conseil communal de Saignelégier informe que la réalisation de la place de sport subira du retard, en raison d'une opposition du Service cantonal de l'aménagement du territoire.

L'emplacement retenu, entre le Centre de loisirs et le vestiaire du FC local, n'étant pas entièrement en zone à bâtir, une extension de peu d'importance avait été demandée, avant la publication de l'avis de construction. Las, le Service de l'aménagement a opposé son veto, jugeant qu'il y aurait une atteinte au paysage et aux pâturages boisés.

Rappelons qu'il s'agit de construire une piste de course, une aire de saut et une place de basketball, soit des installations au sol. Après discussion, le service cantonal propose un déplacement dans la zone à bâtir ou une procédure de défrichement qui s'annonce longue et difficile. Quelle que soit la solution retenue, il en résultera des retards. L'inauguration des installations, prévues au 1er août, devra être reportée.

D'autre part, Saignelégier sera l'hôte d'honneur d'Expo Ajoie qui se déroulera à Porrentruy du 30 avril au 6 mai. En outre, la restauration du mur en pierres sèches des Royes, de 250 mètres de longueur, aura lieu cet été. Ce mur marque la limite avec la commune du Bémont.

## Cannabis La Ligue pour la dépénalisation

Le dernier bulletin d'information de la Ligue jurassienne contre les toxicomanies est accompagné de la reproduction d'une eau-forte de Stéphane Montavon mise à sa disposition. Le bulletin est tout entier consacré à la dépénalisation du cannabis. Après la prise de position du Gouvernement qui, en réponse à une consultation fédérale des cantons, se déclarait favorable à cette mesure envisagée sur le plan fédéral, le bulletin ne fait pas dans la nuance. Il ne présente aucun des arguments qui militent en faveur d'un point de vue opposé, arguments qui ont par exemple été défendus par le Conseil d'Etat neuchâtelois et que partagent notamment plusieurs magistrats jurassiens de l'ordre judiciaire. L'article du bulletin se réfère à de nombreux écrits sur la question et est accompagné de la prise de position du Groupement romand d'études sur l'alcoolisme et les toxicomanies (Great).

VIG

## Hôpitaux Baisse des prestations

Dans une interpellation déposée au Parlement, Jérôme Corbat, POP-CS, s'inquiète de la dégradation des conditions de travail dans les hôpitaux jurassiens. On y constate une augmentation des disciplines médicales, des médecins, des gestes techniques, des tâches administratives, des traitements complexes. Des soins sont confiés aux familles (donner à manger, laver les cheveux, etc.). Il y a moins de soignants au pied du lit. La surcharge de travail s'accroît dans tous les services. le surmenage y est important. Il n'est pas rare qu'un soignant doive s'occuper des malades de 15 à 18 lits. Sur cette base, Jérôme Corbat demande au Gouvernement s'il entend remédier à cette situation. Ou bien avouera-t-il aux Jurassiens que la qualité des prestations hospitalières est en forte baisse? Selon le député, il n'est pas possible d'assumer davantage de tâches en disposant de moyens sans cesse restreints.

VIG

## Delémont Les Jardins du rire et des sourires

La Confrérie des jardiniers de Delémont, qui a à son actif plusieurs spectacles populaires réalisés avec succès ces années passées, met sur pied cette année les Jardins du rire et des sourires. Il s'agit d'un spectacle réunissant un maximum de participants et axé sur le comique, le drôle, le rire, l'humour et la plaisanterie, sans aller jusqu'à la clownerie.

La confrérie a voulu se mettre à l'abri des incertitudes météorologiques qui avaient marqué les spectacles précédents. Les Jardins du rire, joués treize fois entre le 11 août et 2 septembre, se dérouleront à Delémont sous le viaduc de la Blancherie - sous le manteau donc! - simultanément sur trois lieux scéniques différents où la représentation durera une vingtaine de minutes. Puis les spectateurs changeront de lieu scénique, à deux reprises, de manière à participer aux trois scènes, avant de se retrouver dans un palais des glaces, qui contiendra 600 personnes. Il s'agira

d'un chapiteau de grande envergure loué à Bruxelles.

Les jardiniers ont écrit aux quelque 350 personnes qui ont pris part à leurs spectacles précédents, afin de savoir s'ils entendent être de la partie cette année. Le metteur en scène sera comme de coutume Gérard Demierre. En avril, il groupera autour de lui une vingtaine de participants dans son château de Martigny, en France voisine, où seront définis les thèmes, la musique, les décors, les costumes et les grandes lignes de la représentation. Le travail sera réparti.

Ce spectacle de grande envergure roule sur un budget de 500.000 francs. Les jardiniers espèrent réunir 600 personnes à chaque représentation, soit en tout près de 8000 personnes. L'incertitude météorologique n'étant plus de mise, ils ont le ferme espoir d'aller au-devant d'une réussite, d'autant plus que les thèmes du rire et des sourires sont bien acceptés par les Jurassiens.

VIG

## Kosovo Le retour avec précautions

Le Gouvernement a écrit au Département fédéral de justice et police qu'il accorde de l'importance au retour volontaire de réfugiés kosovars. Il trouve que l'admission provisoire, décidée par Berne, pour tous les demandeurs d'asile dans notre pays avant 1992 est par trop restrictive. Il n'est donc pas pleinement satisfait des résultats de sa démarche antérieure. Il accepte les critères d'échelonnement des départs, tels que grossesse avancée, maladies graves, démarche envers un pays tiers, enfants scolarisés. La priorité aux familles avec enfants scolarisés est logique, en vue d'années complètes d'école au Kosovo. Le Gouvernement souhaite que les autorités fédérales fassent preuve de souplesse dans des situations particulièrement difficiles. Les départs prévus pour fin mai et fin juin devront se faire dans la sécurité et la dignité. Delémont souhaite que Berne s'engage à traiter les renvois avec humanité.

VIG

## Bonfol Visite en temps opportun

Au sujet de la décharge chimique de Bonfol, le Gouvernement jurassien est en discussion avec les dirigeants de l'industrie chimique bâloise, en vue de trouver, dans une parfaite collaboration, une solution conforme à l'ordonnance sur les sites contaminés. Le Gouvernement n'a pas reçu d'avis officiel quant à une visite que ferait sur place le ministre français de l'Environnement Dominique Voynet. Il souhaite toutefois que les effets médiatiques de pareille visite ne compromettent pas l'issue positive des discussions en cours avec les dirigeants de l'industrie chimique bâloise. Il est donc souhaitable que la date d'une telle visite soit fixée d'un commun accord. Le Gouvernement apprécie les soucis des politiciens français quant à une solution du problème posé. Il entend informer les autorités communales et nationales françaises et les associer étroitement à l'avancement des travaux.

VIG

### BRÈVES

#### Pâques Quatre montées dans le Jura

Du jeudi saint 20 avril au dimanche de Pâques 23 avril, quatre montées pascales auront lieu aux Franches-Montagnes, à Delémont, Moutier et Malleray. Sur le Haut-Plateau, le thème en sera «Pâques, si c'était vrai?». Les jeunes d'Ajoie y seront associés. La montée pascale de Malleray a été préparée en février lors d'un week-end à la Communauté du Cénacle des Genevez. Inscriptions dans les cures des paroisses précitées, au Centre d'animation à Delémont, tél. 422 64 65, à l'Antennes jeunes à Moutier tél. 493 52 86 et sur internet, www.caj.cados.ch.

VIG

#### Postulat Etude de la libre circulation

Dans un postulat, Jean-Claude Rennwald, PS, demande au Conseil fédéral de créer un observatoire de la libre circulation des personnes. Il serait chargé d'étudier les effets globaux sur le marché du travail, les conditions de travail, la formation, la démographie, l'environnement, l'habitat, les transports, etc. Les effets des accords bilatéraux ne seront pas limités au marché du travail. Ils influenceront aussi sur la vie en société, de sorte que les autorités concernées devraient pouvoir disposer des informations utiles à toute décision à prendre.

VIG

#### Parlement Encore des décisions

Lors de sa séance de mercredi, le Parlement a encore accepté une motion demandant la construction d'un refuge d'animaux. La création en sera probablement financée par un prélèvement sur le produit de la taxe des chiens. D'autre part, l'Etat espère revenir en 2001 au versement d'acomptes sur les subventions dues aux écoles privées, afin d'éviter que celles-ci aient des difficultés de trésorerie. Le Bibliobus devrait aussi bénéficier d'une telle solution qui n'entraîne pas des coûts élevés pour l'Etat mais évite des frais aux organismes concernés.

VIG

#### Transjurane Nouveau chef de presse

D'un commun accord, les cantons de Berne et du Jura ont désigné un nouveau responsable de presse sur les chantiers de la Transjurane (A16) de part et d'autre de la frontière cantonale de la Roche Saint-Jean. C'est notre confrère Christophe Riat, actuellement journaliste auprès de la radio régionale Fréquence Jura, qui a été désigné à cette fonction qu'il endosera à partir du 1er juillet prochain. Il remplacera Michel Gury, qui a pris sa retraite à la fin de l'année passée et qui avait assumé la responsabilité de l'information dans le seul canton du Jura.

VIG

#### Montfaucon Représentations supplémentaires

Vu le grand succès remporté par la pièce d'Ernest Thomson adaptée par Paul Quentin «La maison du lac», donnée dans la Salle de spectacles de Montfaucon, deux représentations supplémentaires auront lieu les 31 mars et le 4 avril à 20 heures. Il n'y aura pas d'autres prolongations. Pour ces deux séances supplémentaires, la réservation est ouverte à la boulangerie Farine, tél. 955 11 17. La pièce sera auparavant encore jouée les 24 et 25 mars.

VIG

#### Architecte Une loi bien construite

Une loi sur la profession d'architecte est soumise au Parlement. Elle sera applicable en cas de construction soumise à l'octroi d'un permis. Un certificat de capacité ne sera pas exigé de l'architecte, mais l'inscription au Registre suisse des ingénieurs et architectes. Les diplômés des écoles polytechniques et instituts d'architecture jouiront de l'équivalence. L'utilisation du titre d'architecte sera réservée aux personnes disposant des qualifications précitées. Les personnes déjà actives sans disposer des titres requis ne seront pas contraintes de les acquérir.

VIG

# LA FREELANDER: PRENEZ D'AUTRES CHEMINS.



Maintenant en série limitée avec VTT: la Freelander «Rocky Mountain». Avec chaque Freelander «Rocky Mountain», nous vous proposons un équipement complémentaire d'une valeur de Fr. 4500.- pour Fr. 1490.-. Ce pack comprend un VTT «Oxygen» portant la griffe du célèbre constructeur canadien «Rocky

Mountain». Avec son cadre aluminium Easton, sa fourche télescopique haut de gamme et ses 27 vitesses modèle LX/XT, ce VTT a une valeur de Fr. 2490.-. Viennent s'y ajouter quelques extras Freelander: porte-vélos, galerie, marche-pieds latéraux, protection de la roue de secours, tapis de sol, etc. A partir de Fr. 34 390.-, équipement complémentaire compris.

**FREELANDER  
MADE BY LAND ROVER**

Infos: [www.LandRover.ch](http://www.LandRover.ch)

La Freelander n'est pas seulement la voiture idéale pour la jungle citadine, elle s'impose également comme véhicule tout terrain, pour randonner par monts et par vaux, loin des sentiers battus. Son habitacle spacieux permet d'accueillir d'autres compagnons d'aventure – kits de survie et sacs de provisions compris. Essence ou diesel en versions 3 et 5 portes, son moteur manifeste un fort tempérament. Par ailleurs, la Freelander s'accordera parfaitement à votre style, avec son extérieur en treize couleurs disponibles et son intérieur en tissu ou en cuir. La liberté vous tente? Alors, essayez-la! Freelander. Made by Land Rover. A partir de Fr. 32 900.-.



**THE BEST 4x4x4**

Rover Group Switzerland AG, 5745 Safenwil, infos gratuites: 0800 880 860

## DIVERS

*Garage*  
**Roth Johnny**  
2615 Sonvilier 032 / 941 15 38  
**MITSUBISHI**

**GARAGE BERNARD BEDERT**

Vente et réparation  
toutes marques



2615 Sonvilier Tél. 032/941 44 52

**Salle Communale  
Sonvilier**

**Samedi 25 mars 2000  
20 heures**

# MATCH AU LOTO

*En faveur de la course des personnes âgées*

**TOURING FIORUCCI SA**

**Garage - Carrosserie**

Baptiste-Savoie 16 - 2610 Saint-Imier  
Tél. bureau 032/941 41 71  
Fax 032/941 41 73



**Garage et Carrosserie MÉRJA**

Maitrise fédérale

J.J. FURRER  
J.B. DUBOIS



2610 Saint-Imier

Tél. 032/941 16 13



026-248937/DUD

Actuellement, **Grand choix**  
de meubles et de divers objets  
d'occasion à prix très avantageux

A la Jonchère (Boudevilliers): le samedi 9 h 30 à 12 h  
A l'Annexe: Sablons 48, Neuchâtel  
mardi et jeudi 17 h à 18 h 30, samedi 14 h à 16 h  
Au Vieux-Puits: Puits 1, La Chaux-de-Fonds:  
Mercredi et vendredi 14 h à 18 h, samedi 9 h à 11 h

**Villeret, dimanche 26 mars 2000, à 14 h 30**  
(dans le vallon de Saint-Imier)

# SUPERLOTO

30 tours  
Quine: 40.-  
Double quine: 80.-  
Carton: 120.-

2 royales:  
quine: 200.-  
double quine: 400.-  
carton: 600.-

**20.- la carte  
y compris les 2 royales**

Une personne jouant  
3 cartes a droit à la  
4<sup>e</sup> gratuite

Lots: bons d'achat Coop et commerçants régionaux  
Contrôle système LOTOTRONIC  
Se recommande: Fanfare de Villeret

160-730204/4x4

## GASTRONOMIE



Rue du Temple 29 - 2400 Le Locle  
Tél. 032/932 21 00

Nous vous proposons:

**Vendredi 31 mars 2000**

**Menu gastronomique**

«*Spécial Truffes*»  
**aux chandelles**

à Fr. 85.- par personne sans boissons

ou forfait:

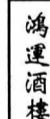
**Menu gastronomique**

+ la nuit d'hôtel

(sans petit déjeuner):

Fr. 245.- pour 2 personnes

*Réservation souhaitée.*



**RESTAURANT CHINOIS**  
HUNG - WAN

Rue du Locle 3b, 2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/926 95 50

**Vendredis et samedis soir**

**Buffet chaud à volonté à Fr. 28.-**

12-16 ans: 50%

Moins de 12 ans: Fr. 1.- par âge de l'enfant

Réservation souhaitée - Ouvert 7 sur 7

**Café-restaurant La Loyauté**

Les Ponts-de-Martel - 032/937 14 64

A midi:

Vendredi: Filets de perche dès Fr. 15.-

Samedi: Poulet aux morilles Fr. 15.-

Dimanche:

**Grand buffet chaud et froid**

avec fromages et desserts Fr. 30.-

## AVIS OFFICIELS

OFFICE DES POURSUITES DE BOUDRY

**Révocation de la vente  
aux enchères d'une villa  
familiale avec bureaux**

A la demande du créancier gagiste, la vente aux enchères de la parcelle 2524 du cadastre d'Auvernier, du **jeudi 30 mars 2000, à 14 h 00, est annulée.** La visite de l'immeuble du vendredi 24 mars est, par conséquent, également annulée.

Il s'agit de l'immeuble sis Rte des Clos 112, à Auvernier.

**Débitur:** FEIGEL Charles Lloyd Ernest  
Neuchâtel, le 22 mars 2000.

Office des poursuites de Boudry  
Le préposé a.i.:  
N. Cosandey

026-248199

## SPECTACLES-LOISIRS

**LA CHAUX-DE-FONDS - THÉÂTRE**

Le Théâtre de La Chaux-de-Fonds,  
le Théâtre Populaire Romand,  
le Service culturel Migros et l'ABC,  
vous présentent

**Jeudi 30 mars à 20h30**

**ANGÉLIQUE IONATOS**  
Chansons nomades

Réservations: tél. 912 57 57

132-066814



## DIVERS

**Match aux cartes  
chibre par équipe**

**CE SOIR à 20 heures**  
**au Restaurant  
des Tunnels**

Fr. 20.- par personne avec collation.  
Inscription sur place  
ou par téléphone: **032/968 43 45**

L'annonce, reflet vivant du marché

# Jean-Paul II La Shoah est déplorée, mais pas de mea culpa

Jean-Paul II a déploré hier lors de sa visite au mémorial Yad Vashem à Jérusalem, la «terrible tragédie de la Shoah». Mais le pape n'a pas suivi les appels des rabbins qui le poussaient à faire un mea culpa pour le «silence» de l'Eglise durant l'Holocauste.

«Dans cet endroit de souvenirs, l'esprit, le cœur et l'âme ressentent un besoin extrême de silence. Silence pour se souvenir. Silence parce qu'il n'y a pas de mots assez forts pour déplorer la terrible tragédie de la Shoah», a affirmé le Saint Père.

## Antisémitisme critiqué

Jean-Paul II s'est exprimé au cours d'une cérémonie dans la salle du souvenir du mémorial de l'Holocauste à Jérusalem. Quelque 200 rescapés des camps de la mort, dont une vingtaine originaires de Katowice, en Pologne, étaient présents.

«Personne ne peut oublier ou ignorer ce qui est arrivé. Personne ne peut en minimiser

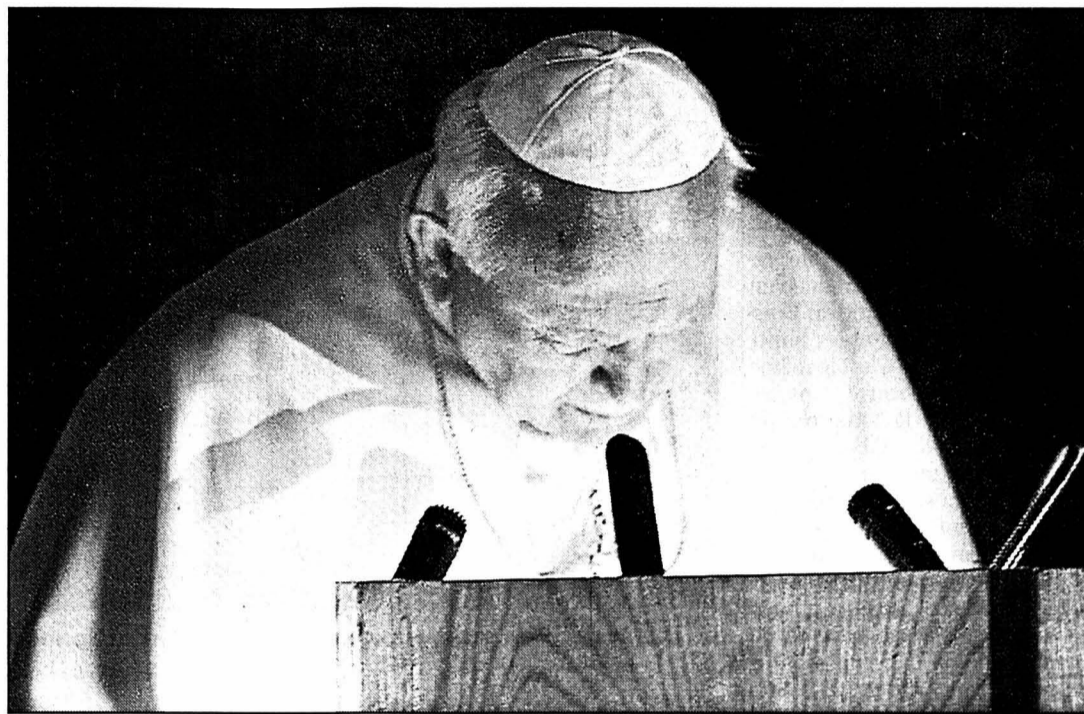
l'échelle», a ajouté le souverain pontife. «Je suis venu à Yad Vashem pour rendre hommage aux millions de juifs qui, privés de tout, particulièrement de leur dignité humaine, furent assassinés durant l'Holocauste», a-t-il dit.

## Rabbins mécontents

Le souverain pontife n'a toutefois pas soufflé mot du reproche fait à Pie XII pour son silence durant la Deuxième Guerre mondiale. L'Eglise s'est déjà expliquée sur le sujet en 1998 et a reconnu n'avoir pas assez fait pour aider les juifs persécutés par les nazis. Mais ces propos n'ont pas répondu aux attentes des juifs.

Un des deux grands rabbins d'Israël, Israël Lau, attendait du pape «des choses ne portant pas seulement sur les membres de l'Eglise qui ont péché contre le peuple juif, mais aussi sur l'Eglise catholique elle-même, qui a plus d'une fois soufflé la haine à l'encontre des juifs», a-t-il dit à la deuxième chaîne de télévision.

Le grand rabbin séfarade Elyahou Bakchi-Doron avait



Le pape s'est exprimé à Yad Vashem, le mémorial de l'Holocauste à Jérusalem.

photo Keystone

quant à lui émis le vœu que le pape «demande pardon, spécialement pour le silence de l'Eglise» durant cette période sombre de l'histoire. Nombre

de chefs religieux juifs jugent insuffisant le pardon solennel imploré le 12 mars par le pape pour les péchés commis par l'Eglise au nom de Dieu,

notamment contre les juifs, les musulmans et les hérétiques.

Les dirigeants politiques israéliens ont en revanche salué les déclarations de Jean-Paul II. Le premier ministre israélien Ehud Barak a rendu hommage au pape pour avoir «fait plus que quiconque pour provoquer un changement historique d'attitude de l'Eglise envers le peuple juif et pour panser les plaies béantes entretenues au cours de nombreux siècles d'amertume». Dans la matinée, le pape a lancé un appel à la réconciliation entre chrétiens, juifs et musulmans, au cours d'un entretien avec le président

## Une rescapée rencontre son sauveur

Les larmes ont coulé en abondance sur le visage d'Edith Tziner lorsqu'elle a rencontré hier l'homme qui l'a probablement sauvée il y a plus d'un demi-siècle de la barbarie nazie: le pape Jean-Paul II. La rencontre entre cette juive polonaise de 69 ans et le pape a eu lieu à Yad Vashem, le mé-

morial dédié aux 6 millions de juifs tués par les nazis durant la Seconde guerre mondiale, que visitait le souverain pontife.

Edith Tziner, une des 300.000 survivantes de la Shoah vivant en Israël, était une fillette de 14 ans lorsqu'elle avait été sauvée par le pape, alors jeune curé en

Pologne durant la Guerre. Elle fut internée dans le camp de travail de Skarzynsko-Kammienna. «Le jour de la libération (en 1945), Edith était allongée près de la clôture du camp, souffrant de tuberculose et sans force. Un jeune prêtre, Karol Wojtyla, lui donna un morceau de pain et une cuillère

de thé chaud», rappelle le mémorial de Yad Vashem dans un communiqué. «Il la transporta sur son dos sur trois kilomètres jusqu'à la gare où elle rejoignit d'autres survivants», ajoute le communiqué. A l'âge de 20 ans, Edith Tziner émigra en Israël où elle fonda une famille. /ats-afp

# Berne Huit parlementaires en ont marre des pannes du FMI

Le FMI et les institutions financières internationales gèrent mal les crises - qui créent des millions de pauvres. Il faut que ça change. 8 élus de 5 partis différents s'élancent.

De Berne:  
Georges Plomb

Un groupe de huit députés fédéraux multicolores en a assez des lacunes criantes du système financier international (en général) et du Fonds monétaire international (en particulier). Leur incapacité à prévenir des crises qui jettent des millions de personnes dans la misère - en Asie, en Amérique latine, en Russie, etc. - les consterne. Du coup, ils exigent des réformes et déposent une série de propositions parlementaires.

## Tous sauf l'UDC

Les huit députés viennent de cinq partis différents. Hors l'UDC, presque tous y sont. Leur but est de se constituer en groupe de pression parlementaire et de donner du courage au Conseil fédéral. La Suisse, depuis 1992, fait partie du FMI et de la Banque mondiale.

Christiane Langenberger et Fulvio Pelli, deux radicaux, demandent la création d'une instance d'évaluation «systématique et indépendante» du Management du FMI. La Banque



Jacques Neiryck, Christiane Langenberger et Remo Gysin exigent un plus grand engagement de la part du Conseil fédéral pour réformer le FMI, dont la Suisse fait partie.

photo Keystone

mondiale pourrait servir de modèle. La Vaudoise et le Tessinois souhaitent aussi que le FMI informe mieux sur ce qu'il fait: travaux du Conseil d'administration et du Conseil exécutif, élaboration de l'Agenda, consultations annuelles sur la politique économique des pays membres, effets des décisions sur les pays pauvres. Même pour notre politique d'asile, ce serait bon à savoir.

## Contrôle des flux de capitaux

Eugen David, PDC de Saint-Gall, et Ruedi Baumann, écologiste bernois, demandent la

mise à l'étude d'un contrôle des flux de capitaux dans le but d'éviter, notamment dans les pays en développement et nouvellement industrialisés, des conséquences sociales désastreuses. Il en va de l'intérêt de la Suisse. Si le pouvoir d'achat de ces Etats s'écroule, c'est toute l'industrie suisse d'exportation qui en subira le contrecoup.

Remo Gysin, socialiste bâlois, veut une profonde réforme du système de vote au FMI - au profit des pays en développement et en transition. Il trouve contestable que les pays les plus pauvres soient

pratiquement exclus du pouvoir de décision et que les Etats-Unis disposent, de fait, d'un droit de veto. Quant à son camarade bernois Rudolf Strahm, il souhaite - dans le système du FMI, de la Banque mondiale et d'autres institutions - que le secteur financier privé prenne en charge une partie des coûts engendrés par les affaires de crédit international. Cela pourrait toucher les mesures de désendettement.

## Recours pour les pauvres

Christoph Eymann, libéral bâlois, plaide pour un droit in-

ternational de l'insolvabilité. Ainsi, les Etats endettés disposeraient de moyens de droit qui leur permettent de s'opposer à des mesures mettant en péril les besoins fondamentaux de leurs populations (alimentation, formation, santé, approvisionnement en eau, transports publics, etc). Le libéral juge cette précaution urgente pour les couches les plus pauvres.

Jacques Neiryck, lui, s'inquiète des effets destructeurs de la corruption et du pillage de certains Etats par leurs dictateurs. Le PDC vaudois se souvient que la fortune personnelle du Congolais Mobutu correspondait à la dette de son pays. Cela fera des millions de morts. Si l'Europe de l'Est devait connaître le même malheur, ce serait terrible. Le détournement en Ukraine de 600 millions de dollars, issus de fonds du FMI (et avec la main du Crédit Suisse First Boston), le met en alerte.

## Taxe Tobin: division

Sur la taxe Tobin sur les transactions internationales, le groupe est divisé. Bruno Gurtner, au nom des oeuvres d'entraide, est pour. Eugen David ne la juge pas mûre. Des associations, note Christiane Langenberger, se créent à l'échelle mondiale pour la préconiser. Donc, la discussion avance.

GPB

Injecter un zeste de conscience sociale dans le Fonds monétaire international, en voilà une bonne idée! Ce qu'il y a de plus épatant encore, c'est que huit élus issus de cinq partis politiques différents - de la gauche à la droite - se coalisent pour parvenir au but. Ça, c'est la bonne méthode.

## Commentaire On est encore loin du compte

Car il reste du travail. Il y a des années que de nombreuses organisations - publiques ou privées - tapent sur le clou. Dans ses opérations de renflouage d'économies en déroute, les dirigeants du FMI ne sont pas toujours sensibles aux dégâts qu'ils pourraient provoquer dans les couches de population les plus démunies. Lors des crises financières qui ont dévasté l'Asie, l'Amérique latine, la Russie et d'autres, ils n'ont pas souvent trouvé les parades qui épargnent celles et ceux qui n'avaient déjà presque rien. Pire, les structures de décision du FMI sont ainsi faites que les pays riches, Etats-Unis en tête, concentrent quasiment dans leurs mains tous les pouvoirs, alors que les plus pauvres n'ont pratiquement rien à dire. On a bien perçu, ça et là, quelques progrès. Mais on est encore loin du compte.

Et puis, il n'y a pas que le FMI. Des reproches du même tonneau sont adressés à d'autres institutions internationales. L'Organisation mondiale du commerce (OMC), dont les structures sont un peu plus égalitaires, figure au premier plan. Cela dit, la plus grande sottise serait que la Suisse s'en retire. Personne, dans la députation multicolore, ne l'exige d'ailleurs. Mais le FMI - tout comme l'OMC - peut encore se civiliser.

Georges Plomb

## Milosevic Anniversaire célébré

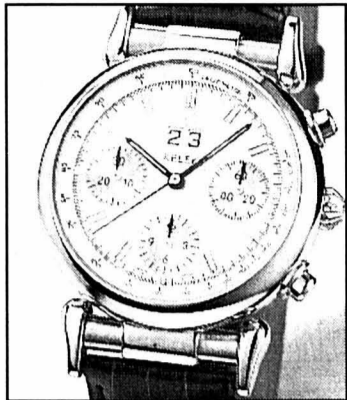
Le président yougoslave Slobodan Milosevic a déposé hier une gerbe au monument du soldat inconnu, sur le mont Avala, près de Belgrade. Il célébrait le premier anniversaire du début des bombardements de l'Otan contre la Yougoslavie.

## Livre d'or

Milosevic a inscrit dans le livre d'or placé dans le monument: «Gloire éternelle aux héros de la patrie, qui sont morts en défendant la liberté et la dignité du peuple et de l'Etat contre un nouveau fascisme».

Le président yougoslave a déposé sur le livre d'or un ouvrage consacré aux 1002 policiers et militaires tués ou portés disparus depuis février 1998 lors des opérations contre les séparatistes albanais du Kosovo et pendant les bombardements de l'Otan. Il est l'auteur de l'introduction de cet ouvrage, intitulé «Les héros de la patrie». /ats-afp

**Kelek**  
 L'artisan de  
 la complication



La lecture de la date du chronographe automatique avec quantième à grands guichets est hautement optimisée par de grands chiffres très lisibles sur deux disques différents. photo sp

**Schwarz Etienne**  
 Naissance  
 d'une GMT



Le fabricant chaux-de-fonnier Schwarz Etienne a décidé de créer un nouveau chronographe sur la base de la Flight Controller. Il s'agit d'un imposant chrono automatique avec double fuseau horaire GMT sur 24 heures. photo sp

# Image Les stands sont le miroir de la marque



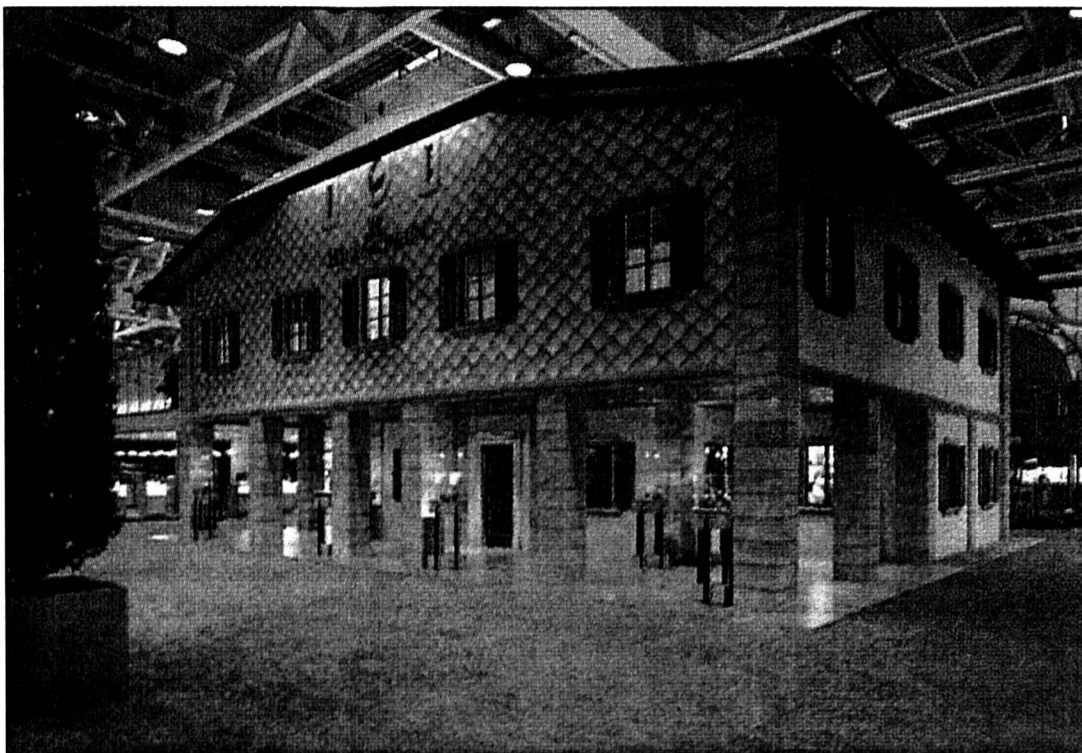
Les stands des horlogers suisses présents à Bâle correspondent pour la plupart au positionnement de leur marque. En bois de luxe, en verre, en imitation pierre ou transparent, les stands varient du tout ou tout selon le message que le fabricant veut faire passer.

De Bâle:  
 Sylvie Jeanbourquin

La palme de l'originalité revient sans conteste à Blancpain qui a reproduit la ferme du Brassus (VD) où travaillent les horlogers de la marque. C'est le même style que l'on retrouve dans les boutiques de la marque à Cannes, Zermatt et Paris. Avec son stand, le fabricant souhaite que les clients se sentent comme chez soi. L'intérieur évoque une maison à l'ancienne avec un vieil établi, des tableaux et des objets anciens. Le côté «chalet suisse» est parfois poussé à l'extrême: de la neige tombe dans un meuble en bois. Blancpain est d'ailleurs la seule marque de Swatch Group à l'écart. Les autres sont regroupées autour d'une esplanade très aérée avec un café-bar et des stations internet.

**Corum: stand bon marché**

Le stand le moins cher est peut-être celui de Corum qui a coûté 700.000 francs. Utilisé pour la deuxième fois, il sera amorti sur dix ans. «C'est bon marché, si l'on tient compte du fait qu'il doit être entièrement montable et démontable en dix jours et qu'il doit être conforme aux critères de sécurité», explique Jean-René Bannwart. Le



Le stand de Blancpain reproduit une ferme d'artisans-horlogers du Brassus (VD).

photo sp

montage et démontage coûte chaque année entre 100.000 et 120.000 francs. Même si son coût est «modeste», le stand attire l'attention des visiteurs grâce aux oeuvres d'art de Severin Wunderman exposées dans les vitrines. Le stand de Corum, représente un volume total de 400 m2. Sur deux étages, l'oeuvre a été réalisée par Axe Architecture à La Chaux-de-Fonds. Comme pour les autres espaces, il faut environ deux semaines pour le monter et le démonter. Le stockage s'effectue dans les caves de la foire de Bâle, au sous-sol. Ebel fait exception. L'horloger chaux-

de-fonnier a le privilège d'avoir le seul stand en dur, qui fait partie intégrante du salon. Réalisé il y a plusieurs années par l'architecte/designer parisien Thierry Conquet, il est le seul à avoir des fenêtres et à n'avoir pas dû bouger avec la construction des nouvelles halles. Le comptoir, tout de blanc vêtu, est dépourvu mais très élégant. Conçu comme un monument antique avec des colonnes, il mélange de manière habile modernité et passé. Un autre stand fait appel au passé tout ayant un design très moderne: celui de Rolex. Sa structure rappelle presque une usine mais ses

vitrines sont très classe et ancien style avec des imitations de dentelles.

Beaucoup de fabricants ont toutefois opté uniquement pour la modernité. C'est le cas du stand de TAG Heuer qui est pratiquement transparent. Chez Raymond Weil, c'est l'opposé: le comptoir est une boîte noire. Chez Calvin Klein, le stand est à l'image de la marque: dépouillé. Chez IWC, le comptoir dégage une atmosphère de sérénité toute asiatique, peut-être pour mettre à l'aise les clients japonais et chinois.

SJE

## Les coups de griffes de Basel

- **Hôtellerie:** les habitants de Bâle ne subissent pas que des désagréments liés à l'afflux de visiteurs. Certains profitent du fait que les hôtels soient tous pleins pour se faire de l'argent facilement. Et à entendre certains journalistes étrangers, des personnes louent des chambres pas toujours du meilleur confort ou éloignées du site de la foire. Une Française se plaignait hier à la salle de presse de l'accueil de sa logeuse: celle-ci lui avait déclaré: «Interdiction de rentrer après 22 heures parce que je ferme la porte à clé». Mesdames, Messieurs les visiteurs et journalistes, bienvenue en Suisse! **SJE**

- **Sécurité:** bien que des Sécuritas gardent l'entrée de la halle 1, le fabricant d'horlogerie de luxe Rolex préfère prendre ses précautions. Deux gardes sont postés devant l'entrée du stand. Vu le prix de ses montres, on comprend pourquoi... **SJE**

- **Le HCC sponsorisé:** les bonnes surprises ne concernent pas que l'horlogerie à Basel 2000. Même la nouvelle fera plaisir aux Montagnans neuchâteloises. Le hockey sur glace le HC La Chaux-de-Fonds va bénéficier d'un apport supplémentaire. Le président de Tissot François Thiébaud veut soutenir les efforts du club qui vient de monter en LNA. L'appui financier sera donc revu à la hausse pour la saison prochaine. **DAD**

**Partner Job**

Agences à:  
 Bienne  
 La Chaux-de-Fonds  
 Delémont  
 Fribourg  
 Genève  
 Lausanne  
 Monthey  
 Neuchâtel  
 Renens

*Votre lien de confiance avec les professionnels du monde horloger.*

Horlogerie et branches annexes, microtechniques, technique, administration, encadrement.

PARTNER JOB SA - 2300 La Chaux-de-Fonds - Avenue Léopold-Robert 47/49  
 Tél. 032 / 913 22 88 - Fax 032 / 913 44 08 - E-mail: pjchx-de-fonds@partnerjob.ch

ANEPT  
 Membre du groupe sélect

**duplirex**

Votre papeterie régionale.

Service de livraison.

Serre 66 - La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/914 77 77  
 Fax 032/914 77 76

MEUBLES TAPIS RIDEAUX

**Leitenberg**

Une place de jeux de deux mètres...

Sur 5 étages

Ah! Si j'avais un lit happy.

happy systems™

Grenier 14 La Chaux-de-Fonds Tél. 032/913 30 47  
 internet:leitenberg.com

Certaines disparitions suscitent l'émerveillement...  
 ... d'autres pas!

Vos yeux sont rivés sur les mallettes contenant vos dernières collections de montres. Mais certains inconnus ont la main prestre et le verbe subtil. Et comme par magie, les mallettes qui étaient là ne sont plus là. Pourtant, ce n'est pas une illusion... Abracadabrant, non? Comptez avec TSM. Parce que les conséquences de certains vols pèsent très lourd, nous prenons en charge les risques que courent vos marchandises. Partout, et depuis plus de 75 ans.

**TSM**  
 Assurances Transports

Valeur sûre pour biens en mouvement

TSM Compagnie d'Assurances Transports  
 41, rue Jaquet-Droz • CH-2301 La Chaux-de-Fonds • Tél. 032 911 12 12 • Fax 032 911 12 20

132-069175

**Goldec**  
 décolletage

Les matières mises en valeur

Nos vocations: la valorisation de la matière, par la réalisation de séries de haute qualité, ainsi que le contact personnalisé avec nos clients. Conseil, disponibilité, adaptation aux besoins: nos valeurs sont vos atouts...

Goldec SA • Rue du Commerce 5a • CH-2300 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/913 02 01 • Fax: 032/913 02 26 • E-mail: goldec@vtx.ch

132-069178



# Omega Cindy vole la vedette à Nicolas

Cindy Crawford est venue couper le ruban du stand Omega à Basel 2000. Le mannequin américain a attiré la foule aux alentours de l'esplanade du Swatch Group. Au grand plaisir du patron.

Cela fait six ans que la belle américaine travaille avec la marque biennoise. Elle s'est habilement prêtée au jeu des questions. Non sans humour.

### Engagée

Son job: «Je suis engagée dans le marketing, le choix des photographes, j'ai des contacts avec les designers et mes remarques sont prises en compte pour rendre la montre plus féminine», a affirmé la vedette. Son salaire: «Pas assez!» Et d'arborer un sourire complice en fixant Nicolas Hayek. Et ce dernier de rappeler que chaque marque à son image, Omega incarne la beauté, la santé et l'intelligence. Des qualités dont fait preuve Cindy, a-t-il ajouté.

DAD



Cindy Crawford et Nicolas Hayek: le mannequin américain a présenté la ligne «Omega Constellation My Choice» en compagnie du patron du Swatch Group Nicolas Hayek. photo Keystone

# Tissot Le vent en poupe pour la marque locloise

Tissot a le vent en poupe. La marque locloise surfe sur la croissance. A Bâle, elle présente plusieurs nouveaux modèles, dont la T-Touch qui constitue un «pont vers le futur».

De Bâle:  
Daniel Droz

«Pour les deux premiers mois de l'année, le chiffre d'affaires a augmenté de 47% par rapport à la même période de 1999», nous a déclaré le directeur de Tissot François Thiébaud. Un chiffre qui a déjà doublé en deux ans au niveau mondial. De quoi être fier.

Ce sont les Italiens qui sont les plus friands des créations de l'entreprise locloise. La Suisse constitue le deuxième marché devant l'Allemagne et les Etats-Unis. Ces résultats font de Tissot le No 1 des montres traditionnelles et le numéro deux des ventes en termes d'unité derrière Swatch.

### Les montres-or

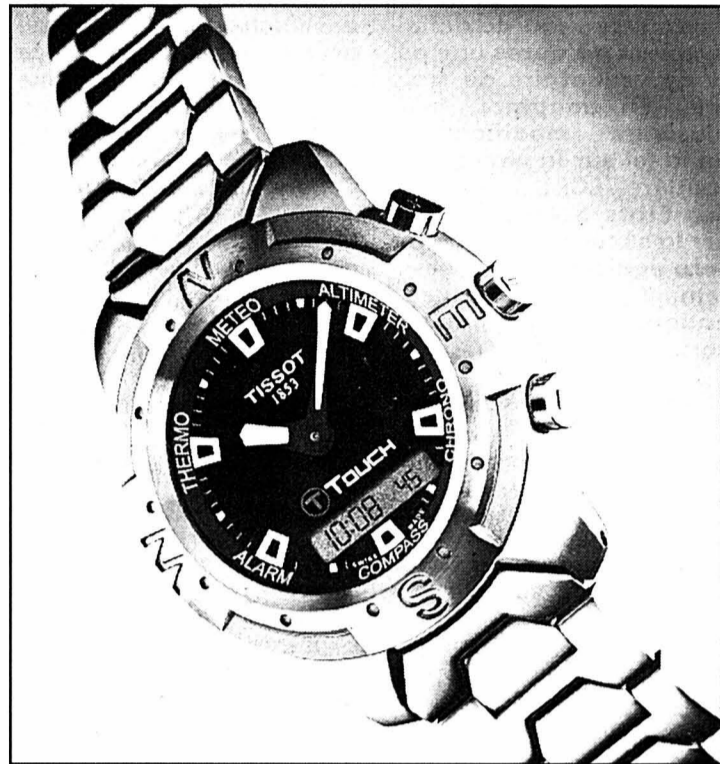
Pour le salon, la firme du Swatch Group présente plusieurs nouveautés. Les lignes «Bellflower» (montres-or) et «T-Collection» ont été développées. Destinée aux femmes et lancée l'an dernier, cette dernière s'étoffe avec un quatrième modèle. Une ligne pour les hommes a aussi vu le jour.

La première connaît un grands succès. On oublie que Tissot produit des montres-or. «Nous vendons des dizaines de milliers de montres-or. Dans quelques années, nous atteindrons la centaine de milliers. Les gens apprécient une bonne montre authentique avec une signature de marque», affirme François Thiébaud.

Autre phénomène, la «Powermatic Lady» privilégie la technologie de l'autoquartz. Avec le plus petit mouvement équipé d'une micro-génératrice, cette montre offre jusqu'à 60 jours d'autonomie. La masse oscillante se met en action grâce aux mouvements du poignet. L'énergie mécanique est convertie alors en une énergie électrique, laquelle est stockée dans un accumulateur. Du coup, pas besoin de pile.

### T-Touch en vedette

C'est toutefois la T-Touch qui tient la vedette parmi les nouveautés de Tissot. Elle est dotée d'un baromètre, d'un altimètre (en pieds et en mètres), d'une boussole, d'un thermomètre (en degrés Celsius et Fahrenheit) et des fonctions traditionnelles d'un chronographe. Le tout est activé avec le doigt, puisque le verre de la montre est tactile. Cette réussite technologique, disponible très prochainement, sera accessible à un large public. «La



La T-Touch est dotée d'un baromètre, d'une boussole, d'un altimètre et des habituelles fonctions d'un chronographe. Le tout est tactile. photo sp

montre vous permet de retrouver votre chemin si vous vous perdez en forêt», explique le président de Tissot qui la porte lui-même au poignet.

Chronométrateur officiel des divers championnats du monde de cyclisme et de hockey, de la Coupe du monde de Mountain Bike, la marque lo-

cloise voit l'avenir en rose. Et François Thiébaud de préciser: «Le succès de Tissot est succès d'équipe.» Et le Swatch Group dans tout ça? «Il y a une émulation au sein du groupe qui permet à chacun de renforcer sa propre identité», confie le président de Tissot.

DAD

# Adecco

36, av. Léopold-Robert, 2300 La Chaux-de-Fonds, 032/910 53 83

un nouveau monde pour l'emploi

Problèmes d'emploi, Problèmes de personnel

Pensez-y! 032/910 53 83

www.adecco.ch

132-069137

# LUTHY MACHINES SA

Boulevard des Eplatures 37, 2304 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/926 62 62. Fax 032/926 78 85

**Spécialistes en machines-outils pour l'horlogerie et branches annexes**

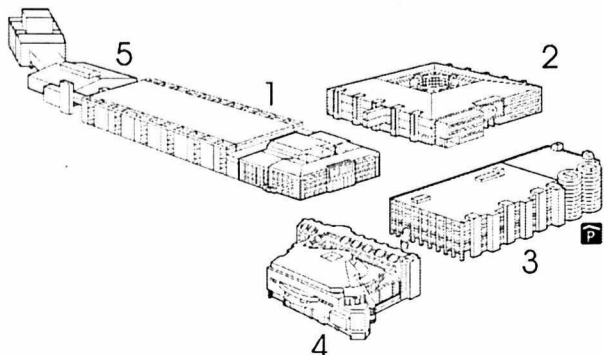
Nous serons heureux de vous accueillir sur notre stand No B21, halle 4.0, où nous pourrions vous présenter nos produits:

**Presses excentriques EMG de 15 à 25 to**  
**Presses hydrauliques HUMARD 125 to**  
**Fours à bande IECO**

132-068771



**Du 23 au 30 mars 2000**  
**BASEL 2000**



Cinq halles à votre disposition!

la technologie qui protège

le cœur de la montre.

incabloc sa  
129, rue de la Paix  
CH-2301 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/924 00 05  
Fax 032/924 00 06  
e-mail: lyre@incabloc.ch  
Site internet: http://www.incabloc.ch

Nord 70-72  
2301 La Chaux-de-Fonds  
Suisse

**Créations et développements d'outillage de frappe**

**Ebauches de cadrans**

Tél. 032/968 13 14  
Fax 032/968 13 66

**KELEK 1896**  
La Chaux-de-Fonds

**LES MAÎTRES ARTISANS DES «COMPLICATIONS»**

BIJOUTERIE  
**Mayer Stehlin**  
LA CHAUX-DE-FONDS  
avenue Léopold-Robert 57  
tél. 032/913 41 42

Kelek SA  
Rue de la Paix 133  
CH-2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/925 95 25  
Fax 032/925 95 35

Un des plus petits chronographes rectangles automatiques au monde, certifié chronomètre. Boîtier et bracelet acier. Montre numérotée. Etanche à 30 m.

## Etats Permis de conduire à l'essai

Le permis de conduire ne devra être accordé définitivement qu'après une période probatoire de trois ans. En adoptant, hier, plusieurs modifications de la loi sur la circulation routière (LCR), le Conseil des Etats a voulu renforcer la sécurité. La récidive sera également plus sévèrement punie. Le Conseil national ne s'est pas encore prononcé.

Le projet du Conseil fédéral visait à accroître la sécurité routière en s'attaquant au risque provoqué par l'homme. Parmi les mesures proposées figurait l'obtention plus exigeante du permis de conduire. Notamment pour sensibiliser les jeunes conducteurs aux dangers qu'ils courent ou qu'ils font courir.

### Dangers et environnement

Ainsi, le permis (voiture et moto) sera accordé après un premier examen, mais provisoirement. Durant trois ans, les nouveaux conducteurs seront tenus de suivre trois cours de formation complémentaire «pour mieux reconnaître et éviter les dangers sur la route, et ménager l'environnement». Un nouvel examen donne ensuite droit au permis définitif.

Les infractions commises par des élèves conducteurs ou durant la phase probatoire font l'objet d'une liste détaillée de sanctions liées au permis: retrait allant de trois mois à une durée illimitée, selon le degré léger, moyen ou grave de l'infraction, et en fonction d'éventuelles récidives plus ou moins rapprochées.

### Maximum à 0,5 pour mille

Selon les cas, un conducteur devra repasser son permis comme la première fois, pour l'obtenir à nouveau à l'essai et reprendre des cours. Si cet arsenal concerne avant tout les jeunes conducteurs, la LCR punira aussi plus sévèrement les titulaires plus anciens, par des sanctions uniformisées dans l'ensemble du pays.

Le Conseil des Etats a également approuvé l'abaissement du taux d'alcool maximum de 0,8 à 0,5 pour mille. Mais, par 20 voix contre 15, les députés ont préféré laisser au Conseil fédéral la compétence de fixer le taux. Ils ont jugé qu'une telle décision devait être davantage scientifique que politique.

### Alcool et drogues

Toutefois, les sanctions prévues en cas d'ébriété seront un peu nuancées: moins fortes pour un taux entre 0,5 et 0,8 qu'au-delà. Mais la police pourra obliger les conducteurs à se soumettre aux tests d'alcoolémie même en l'absence d'indices. Et les stupéfiants et médicaments dangereux pour la conduite seront contrôlés comme l'alcool.

Avant d'approuver la LCR révisée (35 voix sans opposition), les députés ont refusé (22 contre 8) d'interdire la publication des annuaires de propriétaires de véhicules, comme le souhaitaient le Conseil fédéral et le proposé à la protection des données. Pierre-Alain Gentil (PS/JU) n'a pas convaincu ses collègues qu'il s'agissait là, en fin de compte, d'une curiosité malsaine.

FNU

# Motion «La J20 doit être classée route nationale»

La route principale J20 (entre Neuchâtel et le Col-des-Roches) doit être intégrée au réseau des routes nationales. Dans une motion qu'il vient de déposer, Didier Berberat (PS/NE) justifie cette demande par l'importance du flux de véhicules enregistré sur ce tronçon (plus de 18.000 par jour). Mais elle n'implique aucune construction nouvelle.

De Berne:  
François Nussbaum

L'ancien conseiller national Daniel Vogel (PRD/NE) avait lancé les premières salves l'an dernier. Didier Berberat les reprend aujourd'hui à son compte: La Chaux-de-Fonds, troisième ville romande après Genève et Lausanne, n'est toujours pas reliée au réseau autoroutier, alors que plus de 18.000 véhicules s'y rendent chaque jour.

### Ne pas attendre 2015

La J20 est le passage routier le plus important du Jura romand. Les tronçons autoroutiers Orbe-Vallorbe et Biennet-Boncourt (N9 et N16) n'enregistrent respectivement que 7.700 et 10.800 véhicules par jour. Or l'entretien d'une route principale est entièrement à la charge du canton. Pour le motionnaire, il en va du respect des équilibres régionaux.

Il ne s'agit pas de construire une route mais de classer celle qui existe déjà dans une catégorie qui correspond à son importance réelle, précise-t-il. Et



La motion de Didier Berberat a peu de chances devant le Conseil fédéral. photo a

de le faire rapidement: «Il n'est pas concevable d'attendre l'achèvement du réseau des routes nationales en 2015 pour changer cette situation».

### Pression du Parlement

Le Conseil national a précisément voté, lundi dernier, une motion déjà approuvée par les Etats, réclamant une «planification roulante» des travaux autoroutiers. Elle veut éviter qu'on attende 2015 pour

envisager les extensions et aménagements indispensables du réseau: les deux volets doivent être menés de front.

Le ministre des Transports, Moritz Leuenberger, ne s'y est pas opposé. Il souhaite simplement intégrer cette planification routière dans un le cadre plus général des transports, y compris ferroviaires et aériens. Pour cette même raison, le Conseil fédéral s'est toujours opposé à des projets

isolés de modifications du réseau autoroutier.

### Nombreuses demandes

La motion sur la J20 a donc peu de chances devant le Conseil fédéral. Mais le Parlement peut faire pression. Le Conseil des Etats, par exemple, a déjà donné suite à une initiative parlementaire pour le classement en route nationale du tronçon traversant le Prätigau grison (accès à la Vereina). Le National, lui, débatta en juin d'une autre proposition, réclamant un deuxième tube routier au Gothard. L'initiative «Avanti», lancée en janvier par le TCS, reprend d'ailleurs cette demande. Elle pourrait même être déposée avant l'été. Il y a encore les demandes d'extension à six pistes des autoroutes Berne-Zürich et Genève-Lausanne. Face à ces projets coûteux, le reclassement de la J20 ne demande qu'une modification de l'annexe de l'arrêté fédéral sur le réseau des routes nationales.

FNU

## Pierre Hirschy: plein appui

Le conseiller d'Etat Pierre Hirschy ne peut qu'appuyer pleinement la motion Berberat. «Toutes les raisons objectives militent pour ce changement de catégorie de la J20: flux très important, desserte d'un bassin de 80.000 habitants, liaison internationale». L'entretien d'une telle route, avec plusieurs ouvrages d'art, coûte cher et est entiè-

rement à la charge du canton, relève Pierre Hirschy. Si on la classait dans les routes nationales, ces frais seraient assumés à 80% par la Confédération.

La situation devrait être encore plus stricte par la suite, avec la nouvelle péréquation financière Confédération-cantons: Berne se retirerait également de la construction des

routes cantonales. Le Grand Conseil neuchâtelois devrait, lui aussi, soutenir la motion, par une initiative parlementaire ou une résolution adressée à Berne dans le courant de l'été. Objectif: obtenir satisfaction avant l'entrée en vigueur de la nouvelle péréquation Confédération-cantons.

FNU

## OMC Les organisations paysannes manifestent

Plusieurs organisations paysannes ont exprimé hier leur mécontentement en prélude aux négociations sur l'agriculture à l'Organisation mondiale du commerce (OMC), placées sous présidence provisoire. Elles ont estimé que leurs revendications n'ont pas été prises en considération.

Une délégation de paysans suisses, menée par le conseiller national Fernand Cuche et Christophe Darbellay (Agora), a manifesté son opposition au lancement des négociations. Une session spéciale des chefs de délégation de l'OMC a commencé hier matin à Genève. Devant le bâtiment de l'OMC avec une trentaine de manifestants, Fernand Cuche a regretté que les négociations sur l'agriculture com-

mencent alors que le bilan des accords de Marrakech n'a pas été fait. L'Union des producteurs suisses (UPS) et l'Union suisse des paysans (USP) souhaitent que les négociateurs considèrent les dimensions non seulement économiques, mais aussi sociales, environnementales, culturelles et de sécurité alimentaire du dossier agricole. /ats



Fernand Cuche hier à Genève. photo K

## National Campagnes de votations transparentes

Le Conseil national veut rendre plus transparentes les campagnes de votations. Il a ainsi donné suite hier à deux initiatives parlementaires. Dans son climatiseur: les affirmations douteuses ou mensongères et l'origine du financement des campagnes.

Les deux initiatives sont des jumelles. Les parents sont la réflexion selon laquelle la légitimité du résultat d'une votation dépend de la qualité du processus qui la précède, a dit Andreas Gross (PS/ZH). Elles ont été déposées à la suite d'annonces politiques déformant la réalité. Adoptée par 70 voix contre 63, l'initiative d'Andreas Gross demande que l'origine des sommes versées pour financer une campagne soit déclarée à la Chancellerie fédérale. Elle serait ensuite pu-

bliée, sur Internet par exemple. Andreas Gross pense fixer le plancher à 500 francs, mais cela peut encore se discuter, a-t-il dit. Selon lui, ce n'est pas la même chose si une campagne est soutenue par deux riches mécènes ou par des milliers de petits contributeurs. Il importe donc de savoir qui paye. «On veut donner des apparences de virginité et d'éthique. Ne voudrait-il pas mieux s'attaquer au poids des lobbyistes au Parlement», a demandé Charles-Albert Antille (PRD/VS) au nom de la minorité.

L'autre initiative émane de l'ancienne conseillère nationale Judith Stamm (PDC/LU). Elle vise à créer une autorité que les citoyens pourraient saisir pendant une campagne afin qu'elle se prononce sur la véracité de déclarations présumées douteuses. /ats

## BRÈVES

### Emmen Les «refusés» citoyens genevois?

A la suite du refus de quarante-huit naturalisations à Emmen, le parlement de la Ville de Genève offre la citoyenneté genevoise aux candidats malheureux. Il a voté mardi soir une motion urgente, mais il faudrait changer la loi pour l'appliquer. La motion invite l'exécutif communal à demander au Conseil fédéral et au Conseil d'Etat du canton de Genève l'autorisation d'accorder la nationalité genevoise aux habitants d'Emmen dont la demande de naturalisation a été refusée le 12 mars. Elle a été votée à la quasi unanimité, moins une voix. /ats

### FTMH Brunner quitte la présidence

La conseillère aux Etats Christiane Brunner (PS/GE) va quitter la présidence du syndicat FTMH. Elle a donné sa démission pour la fin de l'année, a annoncé mercredi le secrétariat central. La socialiste veut se consacrer davantage à son activité de parlementaire et à son canton. Christiane Brunner préside le Syndicat de l'industrie, de la construction et des services (FTMH) depuis 1992. Elle est membre du comité directeur depuis 1988. Son successeur sera désigné lors du congrès de la FTMH qui se tiendra les 27 et 28 octobre à Fribourg. /ats

### Swisscoy Retour du premier contingent

Après six mois au Kosovo, le premier contingent de la Swisscoy est de retour en Suisse. Un airbus avec à son bord 91 soldats a atterri hier à 11 h 19 sur l'aérodrome de Payerne (VD). Ce contingent était entré en service au début du mois d'octobre dernier. Basé à Suva Reka, au nord-est de la ville de Prizren, les soldats suisses ont surtout accompli des tâches de logistique.

Quatre femmes se trouvaient parmi le groupe qui a atterri à Payerne, a indiqué hier Adrian Baumgartner, de la Division des opérations en faveur du maintien de la paix. /ats

### Tunnels ferroviaires Sécurité examinée

Après les tunnels routiers, c'est au tour des galeries ferroviaires de passer sous la loupe des experts. Selon les premiers résultats, il n'est pas nécessaire de limiter leur exploitation. L'Office fédéral des transports (OFT) évalue leur état technique, leur adéquation avec le matériel roulant, l'équipement des équipes d'intervention et la préparation des voyageurs en cas d'incendie. L'enquête porte aussi sur les plans d'intervention des services de sauvetage. Bien que les premiers résultats soient plutôt positifs, l'OFT a déjà établi un catalogue de mesures. /ats

## Lothar Aide d'urgence de 150 millions

La Confédération versera cette année quelque 150 millions de francs pour remédier aux dégâts provoqués par l'ouragan Lothar. Le Conseil des Etats a mis sous toit hier le paquet de crédits urgents, en éliminant les dernières divergences.

La part du lion ira aux cantons. La Confédération leur versera 125 millions à titre de compensation, en vertu de ses engagements découlant de la loi fédérale sur les forêts. Ils bénéficieront aussi de crédits d'investissements (prêts à intérêt préférentiel) à hauteur de 10 millions de francs.

Les Chambres ont en outre approuvé un montant de 7 millions en faveur de la création de réserves forestières. Six cantons ont déjà prévu de telles zones protégées. Il convient de leur répondre le plus rapidement possible avant qu'ils commencent à en extraire du bois, a plaidé la conseillère aux Etats Erika Forster (PRD/SG).

Une subvention fédérale de 7,5 millions, également versée jusqu'à la fin de l'année, ira à l'industrie du bois.

### 40 tonnes

Le Conseil des Etats s'est finalement rallié à la position du National au sujet de l'engagement de 40 tonnes pour transporter le bois fauché par Lothar. Les cantons délivreront au cas par cas les autorisations spéciales.

Elles seront accordées en fonction des types de camions, des routes à emprunter et des possibilités d'accéder aux gares les plus proches. Dans un premier temps, le Conseil des Etats s'était prononcé en faveur de laissez-passer sur l'ensemble du territoire suisse.

### Suite du débat en juin

Dans son projet initial, le Conseil fédéral proposait pour les années 2000 à 2003 une aide globale s'élevant à 483 millions. Les Chambres ont toutefois décidé d'adopter uniquement les crédits les plus urgents. Les autres mesures, pour les trois prochaines années, seront débattues lors de la session de juin. Reviendra notamment sur la table la question des paiements directs aux propriétaires de forêts. Le conseiller national Max Binder (UDC/ZH) entendait en effet débloquer 120 millions de francs pour dédommager en particulier les petits propriétaires touchés par Lothar. /ats

### PUBLICITÉ

**SKI + BAINS**

Adultes Fr. 43.-  
Enfants/AVS Fr. 28.-

NOUVEAU  
3<sup>e</sup> bassin  
à l'extérieur

INFO 0800 801 931

## Nazisme Indemnisation des travailleurs forcés

L'Allemagne et les Etats-Unis ont conclu hier avec les autres pays concernés un accord sur l'indemnisation des travailleurs forcés sous le nazisme. Dix milliards de DM (8,2 milliards de francs) seront répartis au total.

«C'est un grand jour. Nous sommes parvenus à un compromis sur la répartition des 10 milliards de DM de la fondation allemande et toutes les parties ont donné leur accord», a déclaré devant la presse le négociateur américain, le secrétaire adjoint au Trésor Stuart Eizenstat.

Dans les grands traits, a-t-il expliqué, un milliard de marks seront consacrés à réparer les spoliations de biens et 8,1 milliards de marks à l'indemnisation des personnes. Quelque 700 millions de marks iront à un fonds d'aide aux victimes survivantes, et 200 millions de marks à l'administration du fonds d'indemnisation et aux frais d'avocats. Le fonds d'indemnisation, dont le principe a été convenu le 17 décembre, doit être doté à parts égales par l'Etat allemand et les industriels allemands. Il doit être créé d'ici l'été par une loi dont le projet a été adopté mercredi par le gouvernement allemand.

La séance plénière de négociations réunissait, outre les représentants américain et allemand, des représentants de l'industrie allemande, d'organisations juives, d'Israël et de cinq pays d'Europe de l'Est: Russie, Biélorussie, République tchèque, Pologne et Ukraine./ats-afp-reuter

# Emploi L'UE veut concilier modèle social et compétitivité

Les dirigeants européens sont parvenus, hier à Lisbonne, à un consensus sur les réformes qui doivent faire de l'UE l'espace le plus compétitif du monde. Elles doivent aussi lui permettre d'atteindre le plein emploi sans renier son modèle social.

La présidence portugaise de l'Union européenne a fait état d'accords dans toute une série de domaines dès le premier jour du sommet de Lisbonne, même si des «nuances» se sont exprimées. Les chefs d'Etat et de gouvernement fixeront aujourd'hui dans les conclusions du sommet des objectifs parfois quantifiés et souvent accompagnés d'un calendrier de mise en œuvre, afin de parvenir aux performances économiques américaines sans tomber dans les travers du système en vigueur aux Etats-Unis.

Selon Maria Joao Rodrigues, conseillère du premier ministre portugais Antonio Guterres, on y trouvera le but du plein emploi d'ici à 2010 grâce à une croissance forte d'au moins 3%. Il ne s'agira pas d'un objectif contraignant mais du résultat de la mise en œuvre d'un certain nombre de politiques: le plein emploi (4% de chômage) serait par exemple atteint en faisant passer le taux d'emploi de 61% à 70% de la population active en 2010, une performance proche de celle des Etats-Unis.

### Nouvelle économie

La croissance durable de l'économie européenne sera assurée par la «nouvelle économie». Celle-ci deviendra un moteur de l'activité grâce à la libéralisation des télécommu-



En marge du sommet européen, des milliers de salariés ont manifesté à Lisbonne pour réclamer de meilleures conditions de travail. photo ap

nications et des investissements dans les réseaux à grande vitesse.

Toute une série d'échéances seront fixées, notamment pour relier toutes les écoles à Internet en 2002 ou assurer une formation de base en informatique pour tous. Les Quinze veulent aussi lancer la réflexion sur la modernisation des systèmes de protection sociale, afin d'assurer la pérennité des retraites et de lutter contre l'exclusion en fixant des seuils de personnes vivant dans la précarité.

### Divergences

Les dirigeants européens sont également d'accord pour mesurer chaque année au printemps les progrès réalisés sur cette voie et donner si né-

cessaire des impulsions aux travaux.

Tous les participants se sont félicités de ce consensus. Des divergences n'ont toutefois pas manqué d'apparaître. Ainsi, la France a indiqué qu'elle refuserait que figure dans les conclusions une référence à la nécessité de libéraliser les secteurs de l'énergie et des transports. Pour Paris, des directives européennes existent et ne doivent pas être remises en cause. De nombreux pays, Royaume-Uni en tête, veulent au contraire accélérer le mouvement.

De même, si Tony Blair insiste sur les réformes structurelles à accomplir, la France met en avant la mobilisation pour l'emploi et le modèle social européen. «Non seulement il n'est pas incompatible

avec le développement de nos économies, mais il en est désormais un point d'appui», a dit le président français Jacques Chirac.

Peu avant l'ouverture officielle du sommet, la présidente du Parlement européen Nicole Fontaine a pour sa part dénoncé «les fusions sauvages des entreprises». Elle a également demandé aux dirigeants européens de ne pas oublier «les exclus de la croissance». L'exclusion sociale et la pauvreté touchent 18% de la population dans l'UE.

Même s'il existe des nuances, chacun devrait repartir satisfait du sommet de Lisbonne, que même la querelle de famille avec l'Autriche ne devrait pas venir obscurcir./afp-reuter

## FMI Un Allemand à la barre

Le conseil d'administration du Fonds monétaire international (FMI) a désigné l'Allemand Horst Köhler au poste de directeur général du FMI, selon un communiqué publié hier. La décision a été prise à l'unanimité.

Horst Köhler, 57 ans, est président de la Banque européenne pour la reconstruction et le développement (Berd). Il était l'unique candidat après un processus de sélection mouvementé. Sa sélection à l'unanimité hier, par les 24 administrateurs du FMI représentant les 182 pays membres, apparaissait comme une formalité. Le candidat allemand soutenu par les Européens avait progressivement réussi à rassembler un consensus sur son nom de la part des grands actionnaires du Fonds.

Mais la succession du Français Michel Camdessus a donné lieu à une crise sérieuse lorsque début mars. La candidature d'un premier candidat présentée par le gouvernement allemand et l'UE, Caio Koch-Weser, avait été repoussée par les Etats-Unis.

Traditionnellement, la direction du FMI est confiée à un Européen, celle de la Banque mondiale à un Américain. Horst Köhler est le huitième directeur général du Fonds et le premier Allemand. Il est élu pour un mandat de cinq ans. Avant sa nomination à la tête de la Berd en septembre 1998, Horst Köhler a été président de l'Association des Caisses d'épargne d'Allemagne de 1993 à 1998. De 1990 à 1993, il a succédé au secrétariat d'Etat aux Finances à Hans Tietmeyer./ats-afp

## Genève Albright et Deiss planchent sur le Proche-Orient

La Suisse est prête à faciliter le processus de paix au Proche-Orient, a affirmé hier à Genève Joseph Deiss. Le conseiller fédéral a rencontré pendant une heure et demie la secrétaire d'Etat américaine Madeleine Albright.

Le chef du Département fédéral des Affaires étrangères a indiqué à la presse avoir discuté de la préparation du sommet de dimanche entre les présidents

américain Bill Clinton et syrien Hafez el Assad. Il a affirmé que la Suisse est disponible pour organiser d'autres rencontres. Madeleine Albright a remercié la Suisse pour son hospitalité. Interrogée sur l'issue du sommet de dimanche, la secrétaire d'Etat américaine est restée prudente.

Les responsables de la diplomatie suisse et américaine ont également discuté de la Tchétchénie. Les Etats-Unis et la Suisse sont d'accord pour

demander à Moscou de coopérer avec l'OSCE, le Conseil de l'Europe ainsi que les organisations humanitaires, a résumé Joseph Deiss.

Madeleine Albright a fait «une étape à Genève entre l'Inde et le Pakistan» pour souligner l'importance qu'elle accorde aux travaux de la Commission des droits de l'homme. Elle y avait auparavant dénoncé les violations en Chine, en Tchétchénie et à Cuba notamment./ats

### BRÈVES

#### Tchétchénie Ratissage préventif

Le ministre russe de l'Intérieur Vladimir Rouchaïlo a annoncé hier le début d'une opération de ratissage dans la partie montagneuse de la Tchétchénie. Les Russes craignent des «provocations» séparatistes à l'occasion du week-end électoral.

«L'opération a commencé, mais il est encore trop tôt pour parler des résultats», a déclaré Vladimir Rouchaïlo. De son côté, le ministre de la Défense Igor Sergueïev a indiqué que le but indirect de cette offensive est d'assurer la sécurité dans les plaines./afp

#### PCF Congrès de la rénovation

Plus de 900 délégués ont ouvert hier à Martigues (Bouches-du-Rhône) le 30e congrès du Parti communiste. En dépit des doutes et interrogations des «conservateurs», le secrétaire national, Robert Hue, fait le pari de la renaissance et appelle les militants à construire un «nouveau Parti communiste». Les militants réunis à Martigues jusqu'à dimanche devront également confirmer la double stratégie qui consiste à participer au gouvernement de Lionel Jospin tout en encourageant le «mouvement social»./reuter

#### Rwanda Démission du président hutu

En conflit avec son propre gouvernement et le Parlement, le président rwandais Pasteur Bizimungu a annoncé hier sa démission dans une lettre adressée à la présidence de la Cour suprême. D'origine hutu, Pasteur Bizimungu était en conflit ouvert avec le Front patriotique rwandais, dont il est pourtant le numéro deux.

En fait, la réalité du pouvoir rwandais est aux mains du général Paul Kagame. Ancien chef de la rébellion tutsie, il est officiellement vice-président et ministre de la Défense./ap

# Le puissant w@pper des profis du mobile.

### Nokia 7110

- bi-bande 900/1800 MHz
- poids: 147 grammes
- autonomie veille: jusqu'à 260 heures
- autonomie communication: jusqu'à 4 heures 30 minutes
- accumulateur: Li-Ion 900 mAh
- micro-navigateur w@p
- grand écran avec 6 lignes de 19 signes
- SMS, envoi de pictogrammes électroniques
- mémorisation de jusqu'à 1000 numéros
- horloge/alarme/calendrier
- calculatrice, jeux

bi  
bande  
EFR  
w@p



Nokia 7110 748.-  
moins la remise - 570.-  
vous payez\* 178.-

\*exclusivement à la conclusion d'un paquet prestations diAx de votre choix d'une durée minimale de 6 mois. Sans la carte SIM de Fr. 40.-.

diAx  
The smart choice.

mobilezone  
the best for communication

Bienne, Loeb, Nidaugasse 50, Delémont, Avenue de la Gare 42, Fribourg, Bd. de Pérolles 11, Genève, EPA, Centre Commercial, Meyrin, Genève, Place Chevelu, Rue Rousseau 2, Genève, EPA, Rue de la Croix d'Or 4, Genève, EPA, Rue de Carouge 12, Lausanne, Rue Mauborget 12, Lausanne, Rue de Bourg 17, La Chaux-de-Fonds, Avenue Léopold-Robert 33, La Chaux-de-Fonds, Jumbo, bd des Eplatures 20, Morges, Grand Rue 10, Neuchâtel, EPA, Rue des Epancheurs 3, Neuchâtel, Rue du Seyon, Sierre, Centre Commercial, Signy, Centre Commercial, Autres filiales à Arbon, Baden, Bâle, Balerna, Berne, Berthoud, Buchs SG, Dietlikon, Egerkingen, Grancia, Heimberg, Lucerne, Oftringen, Rapperswil, Regensdorf, Schaffhouse, St. Gall, Weinfelden, Winterthur, Zurich, Zoug.

Avant-gardiste jusqu'aux mille détails qui simplifient la vie et qui la rendent toujours plus sûre, la nouvelle Xsara Picasso est le nouveau monospace signé Citroën. Et plutôt que

d'énumérer la liste de tous ses avantages, laissez votre imagination vous guider et venez simplement admirer ce chef d'œuvre auprès d'un de nos agents. Citroën Xsara Picasso dès Fr. 25'520.- VOUS N'IMAGINEZ PAS TOUT CE QUE CITROËN PEUT FAIRE POUR VOUS. www.citroen.ch

12 ANS D'EXPÉRIENCE  
CITROËN FINANCE  
181 X TVA 7.5% incl.

# CITROËN XSARA Picasso



L'IMAGINAIRE D'ABORD

HOTEL  
RESTAURANT DES  
**TROIS ROIS**  
Rue du Temple 29  
2400 Le Locle  
Tél. 032 / 932 21 00

Vendredi 31 mars 2000

## MENU GASTRONOMIQUE

"*Spécial Truffes*"

Croustade d'oeufs brouillés aux truffes  
et asperges vertes

\*\*\*\*\*

Noix de St-Jacques fraîche  
en coquille cuite à l'étouffée  
Julienne de poireaux et truffes

\*\*\*\*\*

Médallions de filet de bœuf grillés Rossini  
Pommes dauphines Sarladaise  
Tatin de navets confits

\*\*\*\*\*

Tartine croquante de fromage de chèvre  
mariné à l'huile de truffe  
servie chaude sur salade de mâche

\*\*\*\*\*

Truffé au chocolat noir  
crème anglaise à la pistache

REPAS AUX CHANDELLES SANS BOISSONS :  
FRS. 85.- PAR PERSONNE  
FORFAIT MENU + CHAMBRE (SANS P. DÉJ.) :  
FRS 245.- POUR 2 PERSONNES

### OFFRES D'EMPLOI

#### COMMUNE DE LES BOIS

Mise au concours du poste de

## secrétaire-caissier(ère) communal(e)

A la suite de la démission du titulaire, la commune des Bois met au concours le poste de secrétaire-caissier(ère).

**Exigences:** certificat d'employé(e) de commerce ou titre équivalent; être à même de travailler de manière indépendante; élire domicile aux Bois; connaissances en informatique indispensables.

**Prestations:** poste de confiance, travail intéressant et varié; traitement selon l'échelle de salaires de la République et Canton du Jura, compte tenu des qualifications et de l'expérience.

**Entrée en fonction:** dès que possible ou date à convenir. Le cahier des charges relatif à ce poste de travail peut être consulté au Secrétariat communal.

Les offres, accompagnées des documents usuels, sont à adresser, sous pli recommandé, portant la mention «Postulation», au Conseil communal, 2336 Les Bois, jusqu'au 7 avril 2000, dernier délai (la date du timbre postal faisant foi).

Des renseignements complémentaires peuvent être obtenus auprès de M. le Maire, Louis Boillat, tél. 032/961 16 61 ou au secrétariat communal.

Conseil communal, Les Bois

014-043542

### OFFRES D'EMPLOI



André Brandt SA

Outils de précision en carbure et HSS  
Confédération 27  
2300 La Chaux-de-Fonds

Afin de renforcer l'effectif de notre équipe, nous cherchons un

## affûteur

avec expérience dans les outils de coupe.

Si vous désirez vous investir à long terme et travailler dans une entreprise offrant tous les avantages sociaux, alors soumettez-nous votre dossier que nous étudierons avec la plus grande attention ou prenez contact avec Monsieur Alberto BERTAZZONI au 032/926 20 40.

132-069033

Restaurant des environs  
possédant permis saisonnier  
cherche

## JEUNE FILLE

Entrée: 1er avril.  
Tél. 032/931 17 27.

132-068777

**KELLY SERVICES** Bien plus qu'un job!

Depuis 1948, Kelly Services, un des leaders mondiaux de l'emploi flex et temporaire, est reconnu pour la qualité et la fiabilité de ses services.

Nous recherchons pour des postes fixes et temporaires de longue durée, des

## ouvrières en horlogerie

ayant de l'expérience dans l'assemblage de mouvements, visitage au binoculaire, emboîtement ou pose de cadrans-aiguilles.

**Nous demandons:**

Bonne vue, utilisation des brucelles et dextérité manuelle indispensables.

Veuillez prendre contact ou faire parvenir votre candidature à:  
**Patrick Parel.**

028-247939

Av. Léopold-Robert 65 - 2300 La Chaux-de-Fonds - 032/910 55 10

Restaurant

## Le Mocambo

L.-Robert 79 - Tél. 032/913 30 30  
2300 La Chaux-de-Fonds

Cherchons

## Aide de cuisine

sachant se débrouiller seul.

Pour avril 2000.

Téléphonez pour prendre rendez-vous dès 9 heures.

132-069299

Nous engageons

## CHAUFFEURS poids lourd

motivés pour activité intéressante (national et international) avec citerne alimentaire; éventuellement avec permis SDR/ADR)

## TRANSINOX SA

Transport de liquides alimentaires  
Rue des Entrepôts 29  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Contactez M. F. Lemarié  
au tél. 032/927 36 26

132-069273

## Partner Job

Mandatés par une importante organisation industrielle, nous recherchons un

## Directeur financier

au bénéfice d'une licence en sciences économiques complétée idéalement par un Diplôme Fédéral de Contrôleur de Gestion, vous êtes au bénéfice d'une expérience professionnelle solide et variée dans le domaine finance industrielle (audit; comptabilité générale et analytique; prix de revient; consolidation; systèmes d'information; contrôle de gestion; etc.)

vous êtes un homme de terrain ayant une forte sensibilité industrielle, qui sait «parler de production»

vos sens de l'organisation, de la communication, du travail d'équipe et de la conduite de personnel font de vous un «leader»?

Alors n'hésitez pas à transmettre votre dossier complet à J.-Cl. Dougoud.

DISCRÉTION ASSURÉE.

132-069251/010

ANEPT

PARTNER JOB SA, 2300 La Chaux-de-Fonds, Av. Léopold-Robert 47/49, Membre du groupe  
Tél. 032 / 913 22 88, E-mail: pjchx-de-fonds@partnerjob.ch

Feu  
118

Devenez  
donneur!

★

Donnez

de votre sang

Sauvez

des vies

Rôtisserie  
**LA CHARRUE**  
Viviane Mentha et Werner Bolliger  
2063 VILARS

Places de parc devant et derrière le restaurant

Cherchons

## sommelière, sommelier

avec expérience pour la salle.

Entrée à convenir.

Prendre contact avec

Madame Hamp

ou M. W. Bolliger

Tél. 032/852 08 52

028-249439



## Saxetenbach Reprise des recherches

Les recherches pour retrouver le corps d'une jeune Australienne de 25 ans, portée disparue depuis l'accident de canyoning à Wilderswil (BE) en juillet 1999, reprendront la semaine prochaine. En dépit de l'importance des moyens mis en œuvre, les précédentes recherches effectuées dans les gorges du Saxetenbach et dans la Lutschine sont restées vaines. La police du lac va sonder le lac de Brienz au moyen d'une caméra sous-marine prêtée par la police cantonale zurichoise, a indiqué hier la police bernoise.

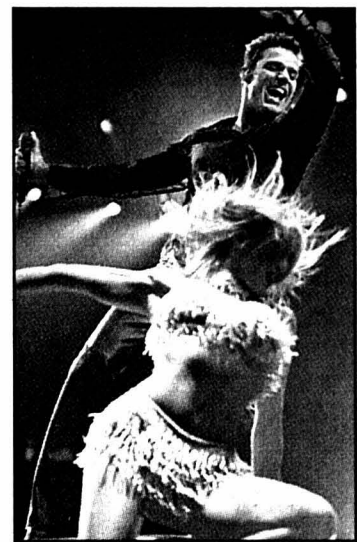
L'enquête pénale ouverte contre onze personnes pour homicide par négligence suit son cours. Le délai a déjà été prolongé jusqu'à fin mars, sur demande notamment des inculpés. D'autres auditions sont prévues. Le drame des gorges du Saxetenbach le 27 juillet dernier avait causé la mort de 21 personnes. /ats

## Cambodge Touristes rançonnés: quatre soldats arrêtés

Quatre agresseurs présumés des 90 touristes et passagers cambodgiens rançonnés sur un bateau à destination des temples d'Angkor ont été arrêtés hier. Il s'agit de quatre policiers. Le gouvernement de Phnom Penh a présenté ses excuses. Un des hommes appartient à la police militaire, les trois autres sont des sapeurs du génie.

L'attaque a eu lieu tôt mercredi alors que le bateau remontait le fleuve jusqu'au site historique d'Angkor. Aucun des 44 touristes étrangers, la plupart originaires du Japon, du Royaume-Uni et d'Allemagne, n'a été blessé, mais tous ont dû remettre sous la menace bijoux, argent et caméras aux agresseurs. Plusieurs Cambodgiens, eux, ont été battus. /ats

## Canada Ricky Martin cartonne



Le succès, Ricky Martin connaît. Mercredi soir à Ottawa, il a de nouveau chanté devant une salle comble. La capitale canadienne en est tout retournée, comme le photographe. Qui semble avoir craqué pour la danseuse plutôt que pour le chanteur porto-ricain... photo Keystone

PUBLICITÉ

Internet  
Rubrique **Météo webcam**  
Un œil ouvert en permanence sur La Chaux-de-Fonds: la place du Marché par tous les temps sur [www.l'impartial.ch](http://www.l'impartial.ch)  
L'impartial

# Hollywood Jour J-4 pour la remise des Oscars

**C'est l'heure du dépouillement, à quelques jours de la cérémonie des Oscars, qui seront remis dimanche à Los Angeles. Les employés de PricewaterhouseCoopers, la firme qui remplit cette délicate mission depuis 66 ans, devront travailler dans des délais plus courts cette année, en raison du mic-mac postal qui a entraîné la perte de la majeure partie des bulletins.**

C'est l'heure du dépouillement, à quelques jours de la cérémonie des Oscars, qui seront remis dimanche à Los Angeles. Les bulletins remplis par les 5607 membres de l'Académie des arts et sciences du cinéma devaient être retournés avant 17h hier après-midi. La date-limite, initialement fixée à mardi, avait été repoussée de deux jours après que 4000 bulletins eurent disparu dans la nature, égarés en raison d'une erreur lors de l'expédition. Les sacs postaux ont finalement été retrouvés, mais, entre-temps, l'académie les avaient invalidés pour en envoyer de nouveaux.

Finalement, cette histoire de bulletins perdus, très médiatisée, a eu des effets positifs: les



**A Los Angeles, les préparatifs battent leur plein. Rien n'est laissé au hasard. Impossible de s'asseoir à la mauvaise place...** photo afp

votants ont rendu leurs suffrages plus vite cette année, selon Ric Robertson, administrateur exécutif de l'académie. Il faut dire que cette année, la procédure a été riche en rebondissements: après les bulletins,

ce sont les statuettes qui se sont volatilisées: 55 Oscars ont été subtilisés le 8 mars lors de leur transport jusqu'à Los Angeles. Toutes, sauf trois, ont finalement été retrouvées dans une poubelle et un employé de la

compagnie chargé de l'acheminement des trophées a été inculpé pour vol. Pour préserver le secret du vote, l'équipe de PricewaterhouseCoopers dépouillera les bulletins dans un lieu tenu secret. Seuls deux responsables de la firme, Greg Garrison et Lisa Pierozzi, auront connaissance du palmarès avant la cérémonie... Ce sont eux qui placeront les noms des vainqueurs dans deux séries d'enveloppes scellées que chacun transportera jusqu'au Shrine Auditorium sous escorte armée. Durant la soirée, ils distribueront eux-mêmes les enveloppes aux stars qui se succéderont sur la scène pour briser le suspense par l'éternel «*And the winner is...*» («*Et le vainqueur est...*») ou sa variante «*And the Oscar goes to...*» («*Et l'Oscar va à...*»).

Pour désigner les nominés, les membres de l'académie ne votent que dans leur catégorie. Pour l'Oscar en revanche, chacun peut voter dans toutes les catégories. La plupart des anciens nominés sont membres de l'académie, dont la majeure partie est constituée de vétérans du cinéma, entrés dans la prestigieuse institution pour leur contribution au septième art.

## Les principales nominations

**Meilleur Film:** «American Beauty», «L'œuvre de Dieu, la part du Diable», «La Ligne Verte», «Révélation», «Sixième Sens». **Meilleur acteur:** Russell Crowe, «Révélation»; Richard Farnsworth, «Une Histoire Vraie»; Sean Penn, «Accords et désaccords»; Kevin Spacey, «American Beauty»; Denzel Washington, «Hurricane Carter». **Meilleure actrice:** Annette Bening, «American Beauty»; Janet McTeer, «Tumbleweeds»; Julianne Moore, «La fin d'une liaison»; Meryl Streep, «La musique de mon cœur»; Hilary Swank, «Boys Don't Cry». **Meilleur second rôle masculin:** Michael Caine, «L'œuvre de Dieu, la part du Diable»; Tom Cruise, «Magnolia»; Michael Clarke Duncan, «La Ligne Verte»; Jude Law, «Le Talentueux Mr. Ripley»; Haley Joel Osment, «Sixième Sens». **Meilleur second rôle féminin:** Toni Collette, «Sixième Sens»; Angelina Jolie, «Une vie volée»; Catherine Keener, «Dans la peau de John Malkovich»; Samantha Morton, «Accords et désaccords»; Chloe Sevigny, «Boys Don't Cry». /ap

## Etats-Unis Monica Lewinsky, une vraie femme d'affaires

Lasse de faire des confidences sur ses relations passées avec Bill Clinton, Monica Lewinsky veut désormais qu'on parle d'elle en tant que femme d'affaires. Elle vend en effet une ligne de sacs à main haut de gamme sur Internet et dans un luxueux magasin de New York. Mais elle laisse toujours sceptiques certains observateurs qui se demandent si elle pourra faire de son nom une marque respectée ou si elle perdra rapidement sa notoriété, comme d'autres personnes devenues célèbres à la suite de scandales.

«*Monica représente-t-elle une mauvaise fille, une héroïne, une*

*victime?*», s'interroge John Grace, directeur exécutif de la société de consultants Interbrand Group. «*Elle doit déterminer ce qu'elle veut être, et faire avec (...)* Naturellement, il n'y a pas de garanties sur le temps que cela durera». L'image de Monica Lewinsky dans le monde reste celle d'une jeune femme intimidée par les caméras, essayant d'éviter toute publicité depuis l'affaire de sa liaison avec le président américain. Maintenant, elle cherche au contraire à faire parler d'elle, mais d'une autre manière.

Elle a accepté une interview mercredi, mais à condition qu'on ne lui pose pas de questions sur

Bill Clinton. Ses sacs sont vendus depuis septembre dernier, à près de 200 dollars (330 francs suisses) pièce, mais elle n'a pas dévoilé de chiffres concernant les ventes. Sur chacun des sacs, on peut lire: «*Fait spécialement pour vous par Monica*». Une foule de curieux avait fait le déplacement pour la voir mercredi à Henri Bendel, un luxueux magasin de la Cinquième Avenue à New York. En plus de cette nouvelle activité commerciale, Monica Lewinsky continue de servir de porte-parole à la société Jenny Craig, pour répondre aux attentes de personnes qui veulent maigrir. /ap

## Inde Bill Clinton témoin du combat des femmes

Bill Clinton s'est plongé dans l'Inde rurale hier au quatrième jour de sa visite en Asie. A des années-lumière de Washington, dans un village du Rajasthan, il a écouté des femmes lui raconter comment elles surmontent pauvreté et discrimination.

«*Beaucoup ici sont pauvres. Mais vous prouvez que la dé-*

*mocratie peut être utilisée pour aider les pauvres et mettre fin à la discrimination contre les femmes*», a déclaré le chef de la Maison Blanche. Expliquant qu'il avait fallu du temps pour que les femmes votent et pour que l'esclavage soit aboli aux États-Unis, Bill Clinton leur a demandé de ne pas perdre espoir. /ats



**Loin des tracas de Washington, Bill Clinton a pris un bain de foule et... une douche de pétales.** photo Keystone

## BRÈVES

### Antarctique Un iceberg géant s'est détaché

Un iceberg géant, dont la taille équivaut à la moitié de la Sardaigne, s'est détaché de la banquise de Ross, dans l'Antarctique, et pourrait traverser les routes maritimes. Ce long iceberg, qui a été détecté par les satellites, mesure 253km de long sur 35km de large et sa superficie est de 11.145km<sup>2</sup>. Par comparaison, la Sardaigne fait 24.000km<sup>2</sup>. Bien que l'Antarctique soit un continent extrêmement froid, il reçoit quand même 25mm de précipitations par an. A partir de là, les scientifiques ont calculé qu'il faudra un siècle pour remplacer le volume de glace ayant quitté la banquise de Ross. /ap

### Suède Exclu du parti à cause de films X

En Suède, le Parti de gauche (VP) a décidé d'exclure de ses rangs un conseiller municipal qui a reconnu avoir tourné dans 14 films pornographiques. Mais Goran Eurenus a décidé de se battre. Les cadres du VP de la ville de Harryda (470km au sud-ouest de Stockholm) ont exclu mercredi soir cet homme de 47 ans en estimant qu'il violait les convictions proféministes et anti-pornographie du parti. Goran Eurenus, qui va faire appel, a précisé qu'il conservera

son siège au conseil municipal sous une étiquette indépendante. /ap

### Mississippi Pas d'adoption pour les homosexuels

Le Mississippi est en passe de devenir le deuxième Etat américain, après la Floride, à interdire aux homosexuels d'adopter un enfant. Une loi en ce sens a été adoptée mercredi par le parlement local, par 107 voix contre 8. Le texte doit encore être adopté par le Sénat pour entrer en vigueur. La proposition de loi est soutenue par les baptistes du Mississippi et l'Association de la famille américaine, basée à Tupelo. Les associations homosexuelles et l'Union américaine pour les libertés civiles ont en revanche menacé de poursuites judiciaires si le texte était adopté. /ap

### Texas Un homme ouvre le feu dans une église

Un homme éconduit par la jeune fille dont il était amoureux a ouvert le feu mercredi soir dans une église, blessant quatre personnes avant de donner la mort. Le porte-parole de la police, J.M. Baird, a expliqué que l'homme était entré dans l'église Espoa Del Cordero, dans la banlieue de Houston, où il avait retrouvé une jeune femme de 18 ans à laquelle il a fait une déclaration

d'amour. Après une dispute, l'homme, âgé de 32 ans, est parti, pour revenir dans l'église avec une arme. Il a ouvert le feu, alors que 25 personnes se trouvaient à l'intérieur. La jeune femme a été blessée, ainsi que sa mère âgée de 38 ans, le pasteur et un autre homme. Le pasteur et la mère de la jeune femme étaient dans un état critique. La jeune fille, touchée au cou, était dans un état stable. /ap

### Australie Boxe ou golf?

Une cour d'appel australienne a ordonné hier qu'un club de golf verse des dédommagements à un de ses clients, victime d'une attaque de kangourou. Steven Shorten avait porté plainte contre le club de golf du district de Grafton, à 500km au nord de Sydney. Le 27 octobre 1996, alors qu'il cherchait sa balle sur le parcours, il a vu un kangourou, dressé sur ses pattes arrières, en train de le fixer. Steven Shorten a raconté au tribunal qu'il avait tenté de fuir, mais le kangourou, plus grand que lui, s'est lancé à sa poursuite. Ce n'est qu'en frappant l'animal avec son club de golf qu'il a réussi à se débarrasser de son emprise. Têtu, le kangourou est cependant revenu à la charge, jetant le malheureux golfeur à terre et sautant sur lui. C'est finalement un témoin de la scène qui a fait fuir l'agresseur en courant vers lui en hurlant. /ap

## IMPRESSUM

Société éditrice: SNP Société Neuchâteloise de Presse SA  
Editeur: Fabien Wolfrath.

Suisse / Monde / Société: Guy C. Menuisier (resp.), Daniel Droz (adj.), Catherine Lüscher, François Nussbaum (à Berne).

Economie: Sylvie Jeanbourquin.

Rédacteurs en chef (resp.): Roland Graf, Stéphane Sieber.  
Rédacteur en chef adjoint: Jacques Girard.

Sports: Jean-François Berdat (resp.), Renaud Tschoumy, Gérard Stegmüller, Fabrice Zwahlen, Patrick Turuvani.

Canton: Stéphane Devaux (resp.), Rémy Gogniat (adj.), Pascale Béguin, Christian Georges, Sandra Spagnol, Brigitte Rebetez, Nicolas Huber.

Magazine: Sonia Graf (resp.), Dominique Bosshard (adj.), Sophie Bourquin.

Rubriques locales:

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie Cuttat (resp.), Michel Deruns (adj.), Julian Cervino, Michel Merz, François Treuthardt.

Neuchâtel: Pascal Hofer (resp.), Jean-Michel Pauchard (adj.), Frédéric Maury, Florence Véya.

Photographes: Christian Galley, Richard Leuenberger, David Marchon.

La Chaux-de-Fonds: Irène Brossard (resp.), Robert Nussbaum, Léo Bysoeth.

Infographiste: Pascal Tissier.

Le Locle: Blaise Nussbaum, Claire-Lise Droz.

Dessinateur: Tony Marchand.

Littoral: Ivan Radja (resp.), Patrick Di Lenardo, Philippe Racine, Hélène Koch.

Services des abonnements: rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds. Tél. 032/911 23 11

Val-de-Ruz: Philippe Chopard.

Régie des annonces: Publicitas SA La Chaux-de-Fonds, pl. du Marché. Tél. 032/911 24 10 - Fax 032/968 48 63

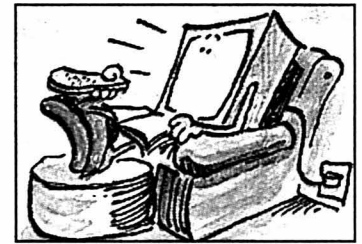
Val-de-Travers: Mariano De Cristofano.

Impression: Centre Presse, Neuchâtel

**Télévision**  
Le Dream Team prend forme

Le Dream Team d'Eurosport se dévoile petit à petit. Après l'avant-centre italien Christian Vieri, c'est le Français Lilian Thuram qui a été élu par les téléspectateurs d'Eurosport au poste d'arrière-droit.

L'idée date de l'été dernier. Le concept de ce Dream Team a été lancé sur le site internet d'Eurosport en août, et tous les téléspectateurs de la chaîne thématique pouvaient composer leur équipe de rêve, constituée des meilleurs joueurs européens. Pour chaque poste, les votants avaient le choix entre cinq propositions.



«L'idée a été lancée par Eurosport international, explique Thomas Lampert, chargé de la communication des programmes d'Eurosport France. Le but était de créer un genre de mini-série qui nous amènerait à la phase finale de l'Euro 2000, en juin.» On ne connaîtra donc la composition de cette équipe de rêve que dans neuf semaines. Suspense garanti...

«Nous dévoilons les noms des joueurs élus semaine après semaine, poursuit Thomas Lampert. Tous les mardis, aux environs de 18 h - 18 h 30, on connaîtra un membre supplémentaire de ce Dream Team.»

C'est via une émission spéciale de trente minutes que l'équipe prendra peu à peu forme. Chacune de ces émissions proposera le pourcentage de voix obtenu par les joueurs classés aux quatrième et cinquième rangs, un clip de trente secondes sur le troisième, un clip d'une minute sur le deuxième, enfin un portrait de treize minutes entièrement consacré au joueur élu. Le vote est à chaque fois analysé par une personnalité du football.

Si les jeux sont faits, il ne reste plus qu'à suivre la constitution de ce Dream Team mardi après mardi.

RTY

# Hockey sur glace Admirable, le HCC jouera les prolongations

LA CHAUX-DE-FONDS - COIRE 4-1 (3-1 0-0 1-0)

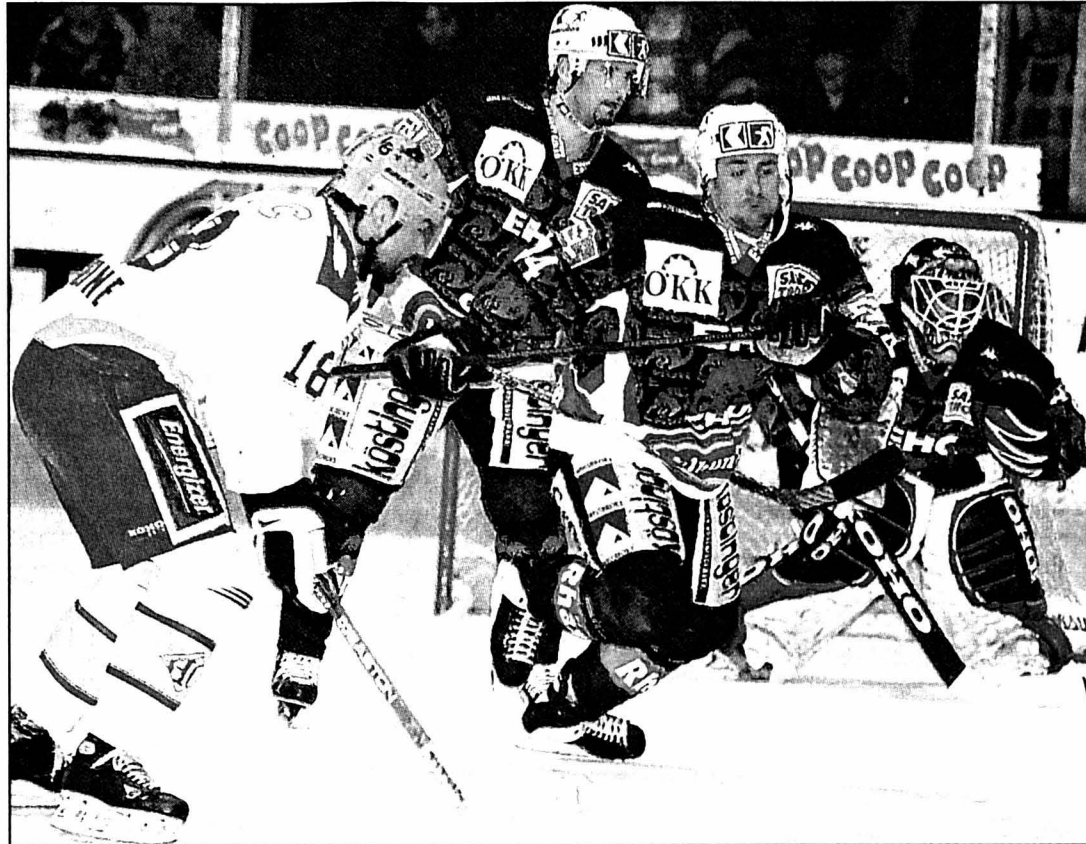
Non, le HCC ne veut pas abdiquer! Au terme d'une quatrième manche placée sous le signe des coups tordus et défendus, les gens des Mélèzes ont arraché de haute lutte le droit aux prolongations, sous forme d'un ultime affrontement, décisif celui-là. Sûr qu'il fera cru demain soir à Coire...

Jean-François Berdat

Un petit calcul pour débiter: il y avait 6800 spectateurs aux Mélèzes pour le cinquième acte de la demi-finale face à GE Servette. Il n'y en avait plus que 2400 hier au soir, pour ce qui constituait la quatrième manche de la finale de la LNB. De là à déduire qu'il y avait 4400 déçus de la qualification du HCC, il n'y a qu'un pas qui, une fois franchi, prouve bien que cette équipe-là n'a pas derrière elle le public qu'elle mérite. Et le fait que les absents ont toujours tort ne constitue qu'une bien maigre consolation...

Merci M. Kunz!

Devant son dernier carré de fidèles et sous l'œil d'un Didier Cuche ravi - «Purée, ils font une sacrée saison» dira le



Vincent Léchenne est en embuscade: le Jurassien ne marquera pas, mais le HCC s'imposera 4-1 face à Coire. photo Leuenberger

médaillé olympique -, le HCC a donc livré un morceau de bravoure. Les gens des Mélèzes ont mis toutes leurs forces et toutes leurs tripes dans ce que le gang des Grisons a très vite transformé en

combat de rue. Détestables, les «bourreurs» de Mike McParland en auront finalement pris pour leur triste comportement. Reste que l'on peut d'ores et déjà nourrir quelques inquiétudes quant au sort qui sera réservé au HCC demain au Hallenstadion dans ce qui constituera obligatoirement la dernière manche de cette bataille. Mais à chaque jour suffit sa peine...

N'ayant plus rien à perdre, les gens de Jaroslav Jagr ont d'emblée démontré qu'ils ne lâcheraient pas un millimètre, que les Grisons devraient mériter ce titre de champion de LNB qu'ils étaient venus chercher. Engagée sur des bases très dures, la rencontre bascula très rapidement. Si Rosenast parvint à répondre du tac au tac à Nakaoka, Stoffel et les siens ne se remirent pas de la seconde réussite du Canado-Suisse, immédiatement suivie d'une autre de Shirajev, généreusement validée par un arbitre très vite dépassé par les événements.

Incapables de rivaliser en matière de hockey, Stoffel et ses camarades bûcherons se laissèrent dès lors aller à des gestes prohibés sur des surfaces de jeu. Les règlements de comptes succédèrent aux

**Mélèzes:** 2500 spectateurs.  
**Arbitres:** MM. Kunz, Linke et Hirzel.  
**Buts:** 12e (11'10'') Nakao-ka (Shirajev, à 4 contre 5) 1-0. 12e (11'30'') Rosenast (Allen, à 5 contre 4) 1-1. 16e Nakaoka (Léchenne) 2-1. 17e Shirajev (Berger) 3-1. 48e Hagmann (Shirajev, Brusa) 4-1.  
**Pénalités:** 7 x 2' (Pochon, Ançay, Shirajev, Aebersold, Hagmann (2), Léchenne), plus 3 x 5' (Nideröst, Nakaoka, Imperatori), plus 10' (Ançay), plus 3 x pénalité de match (Nideröst, Nakaoka, Imperatori) contre La Chaux-de-Fonds, 7 x 2', plus 2 x 5' (Werder, Fäh), plus 2 x pénalité de match (Werder, Fäh) contre Coire.  
**La Chaux-de-Fonds:** Berger; Shirajev, Brusa;

agressions jusqu'à ce que Hagmann porte le coup décisif qui mit une fin prématurée aux hostilités.

Sans Nideröst

Revenu à égalité, le HCC a donc brillamment décroché le droit à une cinquième manche. «Chacun s'est vidé ce soir et je tire mon chapeau à tout le monde» dira Jaroslav Jagr alors que le kop des Mélèzes - ce qu'il en reste à tout le moins... - faisait la fête à ses héros. «On peut toutefois s'attendre au pire pour samedi» ajoutait le Tchèque, inquiet à juste titre.

Amoindri par les absences, le HCC a encore perdu Nideröst dans l'aventure. Déjà frappé d'une pénalité de match le 11 septembre dernier en match amical à Genève - comme par hasard, M. Kunz était au sifflet -, le brave Ruedi sera vraisemblablement suspendu pour cette finale.

C'était sans doute le prix à payer à un arbitre qui ne porte décidément pas le HCC dans son cœur. A propos, quand se décidera-t-on à le recuser?

JFB

Les deux équipes sont à égalité 2-2 dans la série.

Prochaine journée

Samedi 25 mars. 19 h 30: Coire - La Chaux-de-Fonds.

Nideröst, Pouget; Avanthay, Amadio; Aebersold, Nakao-ka, Léchenne; Ançay, Hagmann, Pochon; Imperatori, Lüthi, Maurer; Turler, Dérans.

**Coire:** Wieser; Allen, Haueter; Guyaz, Stoffel; Werder, Capaul; Fäh; Beccarelli, Rosenast, Peer; Tschuor, Vitolinsh, Wittmann; Rieder, Bächler, Krüger; Schläpfer, Brodmann.

**Notes:** La Chaux-de-Fonds sans Riva, Leuenberger, Vacheron, Reymond ni Maillat (blessés), Coire sans Sejejs, Jelmini, Fischer, Meier, Walder (blessés) ni Norris (étranger surnuméraire). Shirajev et Allen sont désignés meilleur joueur de chaque équipe.

## Jeu de massacre

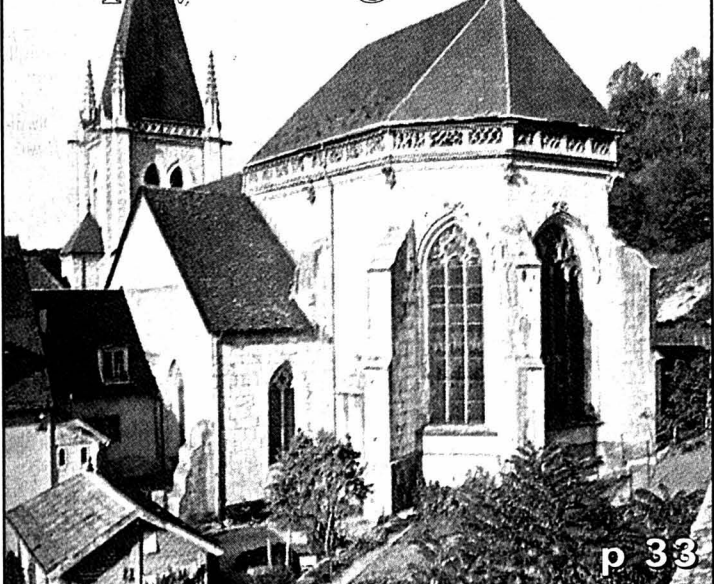
Engagez-vous qu'ils disaient... En la matière, les acteurs de ce qui s'est peu à peu transformé en parodie de hockey ont administré une bien triste leçon hier au soir. Cela sous l'œil d'un arbitre qui a une fois de plus - M. Kunz n'est rien d'autre qu'un récidiviste et il n'a pas son pareil pour «pourrir» les matches... - apporté sa large contribution dans ce jeu de massacre.

Tendu, électrique, le match - c'était encore un à cet instant-là... - est âgé de 30'20" très précisément. Le décidément très peu fréquentable Beccarelli, Fabio de son pré-

nom, se heurte alors à Berger et à Shirajev. Son échec et la réaction qui s'ensuit n'ont d'autre conséquence que d'allumer la mèche. Les «couples» se forment alors très rapidement, certains se montrant plus habiles à déclarer leur flamme à leur moitié qu'à manier la crosse. «Du sang, du boudin, on n'a pas payé pour rien...» entonnèrent les gradins. A l'évidence, les esthètes ont apprécié. En bon petit caporal qu'il sera toujours, M. Kunz sévira. Comme il se doit, puisque l'infâme Beccarelli distribuera des coups jusqu'à la sirène finale. Cherchez l'erreur... JFB

## Week-end

### Escapade Une abbaye en pays saugeais



Au XIIe siècle, une abbaye troue les sombres forêts du Saugeais. Elle est toujours debout et se visite à Montbenoit, en France voisine. photo sp

p 33

### Evénement Calvin Russel à Saint-Imier

Humour Magdane en tournée

p 34

Photographie Regard frais sur un pays connu

p 35

Cinéma Une œuvre édulcorée

p 36

### Accordéon Jeunes Eperviers: Paris dans le piano à bretelles



Le traditionnel concert annuel des enfants accordéonistes de l'Epervier, de Cernier, est agendé ce vendredi et demain samedi, à 20 heures, à l'aula de la Fontenelle. Au programme, toujours sous la direction du dynamique Serge Broillet, des airs de Paris éternel, de Brassens à Dutronc, de Reggiani aux valse musette. Tout un voyage de bonheurs et de nostalgie, pour un plaisir communicatif. Entrée libre! photo sp

# Exposition SALONS

6 étages - 30 vitrines  
Au ♥ de NEUCHÂTEL



**50 salons en cuir**  
**40 salons en tissu**  
**20 banquettes-lit**  
**15 fauteuils relax**

*Moderne, classique, rustique, par éléments.*

Sans oublier un choix inouï de chambres à coucher, literie, salles à manger, parois murales, chambres de jeunes, etc., etc.

**DES PRIX SUPER**

Heures d'ouverture: de 9 à 12 heures et de 13 h 30 à 18 h 30.  
Samedi sans interruption de 8 à 17 heures. Lundi matin fermé.  
Parking Place du Port à deux pas de notre exposition.



EUROPE MEUBLES

Larges facilités de paiement  
Reprise de vos anciens meubles  
Livraison et installation gratuites  
Service après-vente

Essayez et choisissez votre literie dans le



N°1 de NEUCHÂTEL

**neuchâtel**  
fbg de l'hôpital  
032/725 75 05

**meubles mevet**

OFFRES D'EMPLOI

**Partner** Job

Mandatés par une importante organisation industrielle, nous recherchons un(e)

**Directeur(-trice) du personnel**

de formation niveau Maturité, Universitaire, ESCEA (brevet fédéral en management des R+H un plus), âgé(e) de 32 à 50 ans, vous êtes au bénéfice d'une expérience confirmée en management des Ressources Humaines au sein d'une organisation industrielle

vous êtes pragmatique, apte à saisir les problèmes et à analyser les situations de manière objective, à même de développer une véritable politique des R+H (stratégie de formation, recrutement, gestion des compétences, gestion quotidienne des R+H de l'entreprise) en conduisant un staff d'environ 6 personnes au sein d'une organisation d'environ 500 personnes.

Intéressé(e), curieux(-se)? N'hésitez pas à contacter J.-Cl. Dougoud ou à transmettre votre dossier de candidature.

DISCRÉTION ASSURÉE.

132-069250/0100 ANEPT

PARTNER JOB SA, 2300 La Chaux-de-Fonds, Av. Léopold-Robert 47/49, Tél. 032 / 913 22 88, E-mail: pjchx-de-fonds@partnerjob.ch

Bien plus qu'un job!

**KELLY SERVICES**

Depuis 1946, Kelly Services, un des leaders mondiaux de l'emploi fixe et temporaire, est reconnu pour la qualité et la fiabilité du service.

Mandatés par une société dans l'habillement horloger des montagnes neuchâteloises, nous cherchons pour une place fixe

**UNE ASSISTANTE DES RH**

Vous avez le sens de la communication, de la gestion du personnel, du recrutement, de parfaites connaissances des salaires, des assurances sociales, des demandes de permis et vous maîtrisez l'environnement Windows, alors vous êtes la personne que nous cherchons.

N'hésitez pas, prenez contact avec **Sébastien Ducommun** pour plus de renseignements.

028-249347 ANEPT

Rue St-Honoré 2 - 2000 Neuchâtel - 032/729 80 80

Bien plus qu'un job!

**KELLY SERVICES**

Depuis 1946, Kelly Services, un des leaders mondiaux de l'emploi fixe et temporaire, est reconnu pour la qualité et la fiabilité du service.

Pour des entreprises de la région nous recherchons pour tout de suite:

**Maçons**  
**Menuisiers**  
**Insta-sanitaires**  
**Electriciens**  
**Serruriers**  
**Mancœuvres**

avec expérience.

Permis frontalier valable accepté.

Contactez: **Pascal Guisolan**

028-249137

Av. Léopold-Robert 65 - 2300 La Chaux-de-Fonds - 032/910 55 10

OFFRES D'EMPLOI

**Steakhouse Le Ranch à Montana (Valais)**  
cherche pour le 15 avril 2000, une **serveuse dynamique** accueillante et ayant le sens des responsabilités. Place à l'année.  
Nous attendons votre offre à l'adresse suivante: Christian Hager, Le Ranch, 3962 Montana (VS).  
036-381068

Entreprise de mécanique recherche **Opérateurs, opératrices de production**

Suisses ou permis C. Entrée tout de suite.  
Faire offre à: **GIMEDEC S.A.**  
Confédération 27  
2300 La Chaux-de-Fonds  
ou tél. 032/926 69 78  
132-069325

**AUX BONNES CHOSES**

La Chaux-de-Fonds

cherche

**VENDEUSE/SERVEUSES Extra**

- Expérimentée.
- De bonne présentation.
- Suisse ou permis valable.
- Entrée immédiate.

Contactez Mme Demierre au 032/926 94 00.

018 635974

**GARAGE PROIETTI SA**

Boulevard des Eplatures 51  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/924 54 44

Réparations toutes marques

**FIAT Alfa Romeo**

Cherche

**un mécanicien en automobiles** tout de suite ou à convenir.

Profil souhaité:

- CFC de mécanicien en automobiles
- bonnes connaissances en électronique
- motivé et bon esprit d'équipe
- sachant travailler de façon autonome.

Veillez adresser vos offres écrites et curriculum vitae à: **GARAGE PROIETTI**  
Boulevard des Eplatures 51  
CH-2304 La Chaux-de-Fonds

Tous dossiers seront traités avec la plus grande considération et discrétion.

132-069077

**Boulangerie AU CŒUR DE FRANCE**

La Chaux-de-Fonds

cherche pour le 1er mai

**une livreuse**

Horaires: 5 h 30 - 12 h 20

Veillez écrire à: Promenade 19  
2300 La Chaux-de-Fonds

132-069336

**nahrin sarnen**

http://www.nahrin.ch

Vous rêvez depuis longtemps d'**indépendance**

Dans la vente directe de spécialités alimentaires vous vous voyez comme

**Représentant(e)**

pour la région de La Chaux-de-Fonds et des Franches-Montagnes

**Osez-vous faire le premier pas?**  
Nahrin se charge de la suite. Envoyez le coupon ci-joint rempli avec ou sans votre dossier de candidature à Pierre-Alain Guggisberg, Colline 23, 2400 Le Locle.

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_ NPA et ville: \_\_\_\_\_  
No tél. privé: \_\_\_\_\_ No tél. prof: \_\_\_\_\_

**KELLY SERVICES**

Bien plus qu'un job!

Depuis 1946, Kelly Services, un des leaders mondiaux de l'emploi fixe et temporaire, est reconnu pour la qualité et la fiabilité du service.

Nous recherchons pour des postes fixes et temporaires de longue durée, des personnes avec de l'expérience dans le domaine:

**Horlogerie-Bijouterie**

CFC ou formation équivalente. Polyvalent, manuel, très bonne vue pour travail fin et connaissances du binoculaire. Quelques années d'expérience.

Veillez prendre contact ou faites parvenir votre candidature à **Patrick Parel**.

028-249426

Av. Léopold-Robert 65 - 2300 La Chaux-de-Fonds - 032/910 55 10

**UM2 SA**

Jeune société active dans la fabrication d'habillements horlogers et produits de haut de gamme recherche

**1 POLISSEUR QUALIFIÉ**

pour polissage de boîtes de montres et bracelets acier

Nous offrons une place stable à une personne capable de s'intégrer dans une équipe dynamique au service d'une clientèle exigeante.

Veillez prendre contact avec M. Budak au 032/968 01 30.

**UM2 SA**

Rue du Collège 85 - Case postale 2068  
2302 La Chaux-de-Fonds

132-06973

**KELLY SERVICES**

Bien plus qu'un job!

Depuis 1946, Kelly Services, un des leaders mondiaux de l'emploi fixe et temporaire, est reconnu pour la qualité et la fiabilité du service.

Nous recherchons, afin d'occuper des postes très diversifiés dans l'industrie des:

- **mécaniciens régleurs**
- **mécaniciens monteurs**
- **mécaniciens de précision**

Nous demandons une formation de base de mécanicien ou micro-mécanicien, de l'expérience dans le réglage de machines conventionnelles ainsi que dans la micro-mécanique de précision.

Veillez faire parvenir votre candidature à **Patrick Parel**.

028-249428

Av. Léopold-Robert 65 - 2300 La Chaux-de-Fonds - 032/910 55 10



# Hockey sur glace

## Les ZSC Lions égalisent

**ZSC LIONS - LUGANO 3-2 (0-0 1-2 2-0)**

Grâce à un but de Michel Zeiter à la 59e minute, les ZSC Lions ont égalisé à une victoire partout dans la finale des play-off de LNA. La série se jouera donc au minimum en cinq matches.

Les Luganais ont payé cher en fin de match la pénalité disciplinaire de match écopée par Philippe Bozon, qui sera suspendu samedi pour la troisième partie à la Resega.

Les Zurichois reviennent de loin. Dans ce match tendu, mais finalement correct dans son ensemble, ils ont su faire pencher la balance dans les dernières minutes, grâce aussi à Lugano, qui s'est mis lui-même en posture difficile après avoir pourtant mené à la mi-match suite à deux buts de Christian Dubé.

### Arbitre trop laxiste

L'arbitre Daniel Kurmann avait décidé de laisser aller le jeu et de siffler un minimum de pénalités. Son choix a été cohérent jusqu'à la 55e minute, lorsque Bozon a explosé et a asséné un violent coup à Schrepfer, grand spécialiste des cannes hautes dans le visage de ses adversaires. L'arbitre aurait pu exclure le Zurichois avant que cela ne dégénère.

Reste que le Français sera

suspendu samedi, puisqu'il a écopé de sa deuxième pénalité de match de la saison. Il sera remplacé par le Canadien Wes Walz. Seulement, la sortie de Bozon a désorganisé le jeu de Lugano. Malgré une pénalité de Laurent Müller, Zeiter a réussi à marquer le but de la victoire sur un puck oublié par la défense et récupéré par Mi-

cheli. La série s'annonce plus serrée que prévue. Tant mieux.

**Hallenstadion:** 11.500 spectateurs.

**Arbitres:** MM. Kurmann, Eichmann et Stricker.

**Buts:** 22e Jaks (Salis) 1-0. 29e Dubé (Bozon, Fuchs) 1-1. 31e Dubé (Fuchs, Bozon, à 5 contre 4) 1-2. 53e Della Rossa

(Palysic, Hodgson) 2-2. 59e Zeiter (Micheli, à 4 contre 4) 3-2.

**Pénalités:** 2 x 2' contre les ZSC Lions, 2 x 2' plus 5' (Bozon) plus pénalité de match (Bozon) contre Lugano.

**ZSC Lions:** Sulander; Martikainen, Seger; Salis, Plavsic; Kout, Zehnder; Stoller; Della Rossa, Weber, Schrepfer; Jaks, Hodgson, L. Müller; Ivankovic, Zeiter, Micheli; P. Müller, Stirnimann, Ouimet.

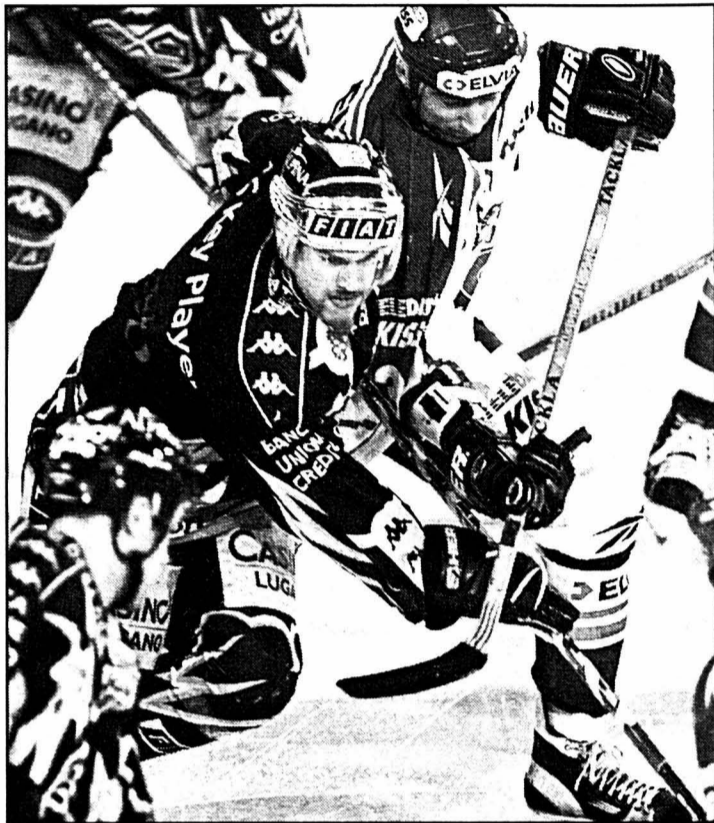
**Lugano:** Huet; Bertaggia, Andersson; Astley, J. Vauclair; Voisard, Keller; Bozon, Dubé, Fuchs; Doll, Antisín, Fair; G. Vauclair, Cramer, Näser; Meier, Aeschlimann, Fedulov.

**Notes:** les ZSC Lions sans Lindberg (surnuméraire) ni Baldi (blessé). Lugano sans Walz (surnuméraire). Bozon sera suspendu lors du prochain match.

Les deux équipes sont à égalité 1-1 dans la série.

### Prochaine journée

Samedi 25 mars. 20 h: Lugano - ZSC Lions. / si



Le Zurichois Andreas Zehnder (à droite) réussira à passer devant le Luganais Christian Dubé. photo Keystone

# Curling Neuchâtel termine en tête!

L'équipe du Curling-Club Neuchâtel-Sports, qui représente la Suisse aux Mondiaux juniors de Geising (All), a bouclé le round-robin au premier rang. Le skip Patrick Vuille et ses coéquipiers peuvent désormais envisager leur demi-finale contre l'Allemagne avec optimisme.

«Notre but était de nous qualifier pour les demi-finales, nous y sommes parvenus!» Au bout du fil, le coach de l'équipe Claude-Alain Vuille a de la peine à contenir sa joie. Il y a de quoi! Après avoir remporté leurs six premiers matches, les Neuchâtelois ont bien géré leur fin de round-robin pour s'assurer la première place. «Cela nous permettra de bénéficier de la dernière pierre du premier end, en demi-finale comme en finale, quelle que soit cette dernière» explique le coach neuchâtelois.

Le skip Patrick Vuille est conscient des possibilités qui s'offrent à son équipe: «Nous nous sommes relâchés lors des derniers matches, mais cela peut s'expliquer par le fait que nous étions sûrs de notre coup. Maintenant, il y a de la re-

vanche dans l'air contre l'Allemagne (réd.: qui a battu la Suisse 8-5 mercredi). Nous visons une médaille, et celle-ci est à portée de main. Cela dit, il va de soi que nous préférons l'or à tout autre métal.»

Cela va de soi. Mais avant que les Neuchâtelois ne se dorment, il leur faudra s'imposer contre les Allemands demain à 14 h 30. L'équipe féminine (Limmattal) s'est également qualifiée pour les demi-finales en battant le Japon 7-5 dans un tie-break.

### Le point

**Geising (All).** Championnats du monde juniors garçons. Round robin. Huitième tour: Suisse (Jaggi, Leemann, G. Vuille, skip P. Vuille) - Norvège 9-6. Japon - Suède 11-4. Danemark - République tchèque 9-7. Etats-Unis - Allemagne 7-3. Canada - Ecosse 4-3.

**Neuvième tour:** Suisse - Suède 6-7 après un end supplémentaire. Norvège - République tchèque 11-6. Allemagne - Ecosse 6-5. Danemark - Canada 7-4. Japon - Etats-Unis 8-1.

**Classement final (9 m):** 1. Suisse 14. 2. Danemark. Canada et Allemagne 12. 5. Japon 10. 6. Ecosse, Suède et Etats-Unis 8. 9. Norvège 6. 10. République tchèque 0.

**Ordre des demi-finales (samedi):** Suisse - Allemagne et Canada - Danemark. si/RTY

## PREMIÈRE LIGUE

### Tour final

Hier soir  
Herisau - Langenthal 3-4

### Classement

1. Ajoie	3	2	1	0	18-7	5
2. Herisau	3	1	1	1	13-9	3
3. Langenthal	4	1	0	3	10-25	2

## Cyclisme Qui? Zabel!

L'Allemand Erik Zabel a remporté au sprint la quatrième étape de la Semaine Catalane, course sur 156 km entre Vic et Cerdanyola del Valles. L'Espagnol Javier Pascual Rodriguez (Kelme) conserve la tête du classement général, avec le même temps que son compatriote Santiago Blanco et quatre secondes d'avance sur sept poursuivants.

Erik Zabel a signé sa huitième victoire de la saison, la deuxième consécutive dans l'épreuve catalane. Le coureur allemand a facilement dominé le sprint du peloton, de-

vançant sur la ligne d'arrivée l'Espagnol Igor Flores et le Suisse Beat Zberg.

### Classements

**Quatrième étape, Vic - Cerdanyola del Valles (155,7 km):** 1. Zabel (All) 3 h 57'48" (42,892 km/h). 2. Flores (Esp). 3. B. Zberg (S). 4. Marzoli (It). 5. Jalabert (Fr). 6. Pascual Rodriguez (Esp) tous m.t. **Puis les autres Suisses:** 20. Aebersold m.t. 100. Zülle à 9'08".

**Général:** 1. Pascual Rodriguez (Esp) 15 h 27'56". 2. Santiago Blanco (Esp) m.t. 3. Di Grande (It) à 4". 4. Merckx (Be). 5. Jalabert (Fr). 6. Colombo (It) tous m.t. **Puis les Suisses:** 12. B. Jalabert à 30". 33. Aebersold à 3'43". 87. Zülle à 39'14". / si

## BRÈVES

### TENNIS

#### Federer passe

Emmanuelle Gagliardi a déjà quitté les «Players Championships» de Miami-Key Biscayne. La Genevoise a été battue au premier tour par la Russe Tatiana Panova (WTA 43) sur le score de 6-4 6-2. Pour sa part, Roger Federer a franchi le cap de ce premier tour en battant l'Américain Justin Gimelstob 7-5 6-2. /si

### FOOTBALL

#### Marco Branca à Lucerne

Lucerne a engagé l'attaquant italien Marco Branca, 35 ans, pour la fin du tour final de LNA. Branca est qualifié dès ce dimanche contre Bâle en championnat. Au cours de sa carrière, l'Italien a porté successivement les couleurs de Cagliari, Udinese, Sampdoria, Fiorentina, Parma, Roma et l'Inter de Milan ainsi que Middlesbrough. Il compte 93 buts à son actif en 331 matches en 18 ans de carrière. /si

#### Lucien Favre s'en va

Par le biais d'un fax, l'entraîneur d'Yverdon, Lucien Favre a tenu à faire diffuser le communiqué suivant: «Lucien Favre, entraî-

neur, avise qu'il cessera son activité avec Yverdon-Sports à la fin de la présente saison. Cette décision devrait ainsi faciliter les démarches et contacts futurs des deux parties». /si

#### Anelka de retour

L'attaquant français du Real Madrid, Nicolas Anelka, est arrivé hier après-midi à l'aéroport de Madrid après un séjour de huit jours en France. Il a attendu que les journalistes qui le guettaient à la sortie s'en aillent, avant de quitter l'aéroport. Suspendu jusqu'au 28 avril, il devrait en principe rapidement reprendre l'entraînement, mais en marge de l'entraînement officiel du reste de l'équipe. /si

#### Romario risque la prison

Le joueur brésilien Romario pourrait être rapidement incarcéré, pour ne pas avoir payé la pension alimentaire qu'il doit à son ex-femme. Les soucis du champion du monde 1994 ne s'arrêtent pas là puisque, toujours selon la presse brésilienne, la justice fédérale du pays enquête sur des transferts d'argent qu'il aurait effectués sur des comptes en Espagne, où il a passé six ans. /si

### Morientes et Hierro out

Le Real de Madrid devra composer ces prochaines semaines sans l'attaquant Fernando Morientes et le capitaine Fernando Hierro, tous deux blessés. Morientes, qui s'est blessé mardi, souffre d'une contracture musculaire à la cuisse droite. Hierro, lui, souffre d'une entorse des ligaments du genou droit et d'une surcharge du ménisque. /si

### CYCLISME

#### Coup double pour Bettini

L'Italien Paolo Bettini (Mapei) a enlevé la deuxième étape de la Semaine internationale, course sur 244 km entre Chianciano Terme et Montecatini Terme, déposant du même coup son compatriote Oscar Cavagnis du maillot de leader. Bettini a réglé au sprint un petit groupe d'échappés, dont le Suisse Pascal Richard (neuvième). Au général, le Vaudois occupe le huitième rang, à 5" de Bettini. /si

### VOILE

#### Problèmes pour Bourgnon

Le skipper Laurent Bourgnon, soupçonné d'avoir établi de fausses factures au détriment d'une société

dont il est le gérant, comparaitra d'ici la fin de l'année devant le Tribunal correctionnel de Lorient pour abus de biens sociaux. Le navigateur franco-suisse, qui réside à La Trinité-sur-Mer, aurait détourné à son profit personnel de l'argent de la société Multi Océans, dont il est le gérant. /si

### HOCKEY SUR GLACE

#### Baldi possible aux Mondiaux

Blessé au ménisque du genou gauche il y a huit jours, Mattia Baldi (ZSC Lions) devrait pouvoir disputer le championnat du monde du groupe A à St-Petersbourg. Opéré lundi, le Tessinois a entamé la physiothérapie dès mercredi. /si

### NATATION

#### Record du monde égalé

Dans le cadre des championnats universitaires américains, à Minneapolis, le Sud-Africain Roland Schoeman a égalé le record du monde du 50 m libre en petit bassin en 21"31. Il le détient désormais conjointement avec le Britannique Mark Foster, qui l'a réalisé en 1998 à Sheffield. /si

## FOOTBALL

### Coupe de l'UEFA, quarts de finale retour

#### GALATASARAY - MAJORQUE

2-1 (1-0)  
Ali Sami Yen: 20.000 spectateurs.  
Arbitre: M. Braschi (It).  
Buts: 31e Capone 1-0. 46e Hakan Sukur 2-0. 67e Carlos 2-1.  
Vainqueur 4-1 à l'aller, Galatasaray est qualifié.

#### SLAVIA PRAGUE - LEEDS UNITED 2-1 (0-0)

Strahov Stadium: 19.000 spectateurs.  
Arbitre: M. Srahan (Tur).  
Buts: 47e Kewell 0-1. 53e Ulich 1-1. 78e Ulich 2-1.  
Vainqueur 3-0 à l'aller, Leeds United est qualifié.

### WERDER BRÈME - ARSENAL

2-4 (1-2)  
Weserstadion: 33.000 spectateurs.  
Arbitre: M. Nielsen (Dan).  
Buts: 8e Parlour 0-1. 25e Parlour 0-2. 41e Bode 1-2. 59e Henry 1-3. 60e Bogdanovic 2-3. 70e Parlour 2-4.  
Notes: expulsion de Henry (64e).  
Vainqueur 2-0 à l'aller, Arsenal est qualifié.

### LENS - CELTA VIGO 2-1 (0-0)

Félix-Bollaert: 42.000 spectateurs (guichets fermés).  
Arbitre: M. Durkin (Ang).  
Buts: 56e Revivo 0-1. 62e Ismaël (penalty) 1-1. 71e Nouma 2-1.  
Lens est qualifié après son résultat nul (0-0) à l'aller. / si

# FINALES de la Coupe suisse de basket

samedi 1<sup>er</sup> avril 2000  
Tous à Fribourg!  
Halle de Ste-Croix



Fauteuils roulants 11h00  
GP Ticino / Les Aigles de Meyrin



Dames 13h30  
Valtemporaire Martigny / Pallacanestro Femmine, Bellinzona



Hommes 17h30  
Vacallo Win Basket Team / Genève Versoix Basket

Tournoi mini-basket dès 9h00

Places assises centrées non numérotées: Fr. 30.-  
Places latérales et derrière les paniers: Fr. 20.-

REDUCTIONS:  
- Jeunes jusqu'à 12 ans: gratuit, place debout uniquement  
- Jeunes des 13 ans, apprentis, étudiants, AVS, AI et licenciés: réduction de Fr. 5.- uniquement sur places à Fr. 20.-.

Reservations et renseignements: tél. 021 / 806 25 49 fax: 021 / 806 24 48  
E-Mail: bruchez.robert@organisations.org



FEDERATION SUISSE DE BASKETBALL  
FEDERAZIONE SVIZZERA DI PALLACANESTRO  
SCHWEIZERISCHER BASKETBALLVERBAND

Avec le soutien de



# A saisir maintenant...



ORANGE FRIENDS <b>NOUVEAU</b>				
Abonnement mensuel (CHF)	Durée mensuelle totale des appels standards (min)*	Vers l'ensemble du réseau fixe suisse (CHF/min)	Vers les abonnés mobiles Orange (également vers PrePay) (CHF/min)	Vers les autres abonnés mobiles suisses (CHF/min)
20	moins de 30	0.60	0.20	0.65
	plus de 30	0.55		
	plus de 60	0.50		

20 SMS gratuits par mois pendant la première année

\* rétroactivement à la première minute d'appel

**Gratuit\***  
prix normal 399.-



Le plaisir allié à la technologie

**NOKIA** 3210 Dualband GSM

- Horloge, alarme, calculatrice, jeux • Afficheur graphique à 5 lignes • Envoi de cartes postales électroniques avec image
- 40 mélodies de sonnerie • Stand-by max. 260 heures, autonomie max. 270 minutes. Art. 76790 (carte SIM Fr. 40.-).

\* Prix valable uniquement avec la conclusion d'un abonnement mobile Orange pour une durée de 6 mois au minimum. (sans carte PrePay)



**199.-\***  
prix normal 890.-

Le portable GSM Dualband le plus petit

**MOTOROLA** V-3688 Dualband GSM

- Vibracall (sonnerie silencieuse) • Grand afficheur holographique
- Avec accu 500 mAh Lithium-Ion • Stand-by max. 100 heures, autonomie max. 3 heures • Seul 83 g (avec accu) • Inclu Kit mains libres et Etui. Art. 76696 (carte SIM Fr. 40.-).

Tout près de chez vous: pour profiter du conseil à domicile ou connaître la succursale RADIO TV STEINER la plus proche, appelez notre numéro

0844 80 70 70

Votre spécialiste pour les portables

**RADIO TV STEINER**

**IMMOBILIER**

132-069242

**GÉRANCE CHARLES BERSET SA LA CHAUX-DE-FONDS**  
Tél. 032/913 78 35  
Fax 032/913 77 42

**À LOUER À LA CHAUX-DE-FONDS**

**Rue du Parc**  
Bel appartement avec cuisine agencée. Libre de suite.

**Rue du Doubs**  
Logement libre dès le 1er juillet 2000. Loyer Fr. 516.- + charges.

**Rue du Progrès**  
Grand appartement avec balcon. Libre dès le 1er avril 2000.

**2 PIÈCES**

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
A louer Ronde 19  
**3 pièces**

Libre tout de suite ou à convenir.  
Tél. 032/489 25 63

**À VENDRE à Courtelary**  
Ancienne maison de 3 appartements à rénover. Bien située. 460 m<sup>2</sup> de terrain.  
Ecrire sous chiffres M 132-69297 à Publicitas S.A., case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

A louer à La Chaux-de-Fonds. Libre 1er avril 2000: ruelle Jardinets 1, 2 appartements à proximité de la gare et du centre ville.  
**3 pièces** 63 m<sup>2</sup>, ouvrage en stuc, cuisine agencée, rénové. Conciergerie possible. Fr. 600.- + 100.- frais. Tél. 079/674 53 61.

**A vendre à Dombresson**  
pour fin 2000. Directement des constructeurs  
**Superbes Appartements de 5 1/2 pièces et duplex**  
(balcon et cheminée), ascenseur  
Pour consultation des plans et maquette: Tél. 032 / 725 08 76 ou 079 / 606 43 05

**LES AGETTES (Valais)**  
(Domaine des 4-Vallées). A vendre avec vue splendide sur les Alpes bernoises **beau petit chalet**. Cuisine équipée, séjour avec fourneau, balcon. 2 chambres, salle de bains. 700 m<sup>2</sup> de terrain.  
Fr. 270 000.- meublé et équipé.  
Renseignements: 027/323 53 00.  
Immo-Conseil SA, 1950 Sion 2

A remettre, région neuchâteloise  
**serrurerie construction métallique**  
locaux 100 m<sup>2</sup> avec bureau, outillage et camionnette.  
Pour tous contacts, écrire sous chiffres P 028-248689 à Publicitas S.A., case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

**URGENT, RECHERCHONS :**  
Villas, propriétés, terrains, appartements, locaux  
Etudions toutes propositions  
**MICI International**  
Tél. 022/738 10 40  
Acheteur, recevez gratuitement notre magazine d'offres  
**Vente et achat entre particuliers**

**LE LOCLE**  
A louer au 1er avril 2000 dans quartier tranquille, rue de **La Claire 5, Le Locle**  
**magnifique appartement de 4 1/2 pièces, 115 m<sup>2</sup>**  
très lumineux, avec cuisine agencée ouverte, salon et chambres avec balcon, grande salle de bains, WC séparés, cave.  
Fr. 1170.- charges comprises.

**A vendre Locaux**  
Parc 107 / La Chaux-de-Fonds

► Convient pour petite usine, atelier, cabinet dentaire, médical, etc...  
12 pièces avec corridor central WC et salle de bains  
Surface: 300 m<sup>2</sup> à rénover

► Grande baisse du prix de vente  
► Surface idéale pour LOFT  
Demandez une notice ou sollicitez un rendez-vous.  
Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO Gérance et Courtage SA**  
75, rue Jardinière - 2300 La Chaux-de-Fonds  
► 032 / 913 26 55

**POURQUOI PAS VOUS?**  
Donnez de votre sang Sauvez des vies

Le Locle Particulier vend **immeuble locatif** mitoyen, pour raison de santé. 8 appartements, centre ville, proche du CIFOM.  
Prix à discuter.  
Ecrire sous chiffres T 132-69306 à Publicitas S.A., case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds

**DUPRAZ GESTION**  
NUMA-DROZ 114 2300 LA CHAUX-DE-FONDS  
☎ 032/914 70 00

A vendre à Neuchâtel  
Chemin de Maujobia  
**Villa mitoyenne 5 1/2 pièces**  
Surface 178 m<sup>2</sup> + dépendance.  
Fr. 530.000.-.  
Pour tous renseignements et visites:  
**ACI Neuchâtel**  
Tél. 079/310 07 81.

**Régie Roland Donner**  
A vendre  
**Les Hauts-Geneveys**  
PPE Résidence Bellevue  
Spacieux salon, cuisine agencée, état neuf  
**Appartement 3 1/2 pièces**  
Surface 87 m<sup>2</sup> + cave  
Prix de vente: Fr. 260.000.-

**Appartement 4 1/2 pièces**  
Surface 116 m<sup>2</sup> + cave  
Prix de vente: Fr. 320.000.-

**Neuchâtel**  
PPE Résidence Les Grillons  
Bachelin - rue de la Côte  
**Places de parc dans garage collectif: Fr. 20.000.-**  
Maîtrise fédérale de banque  
Fbg du Lac 14 - Neuchâtel - Tél. 724 48 48

**A louer à Cormoret**  
Rue Principale  
**appartement 4 1/2 pièces et garage**  
Fr. 1015.- charges comprises.  
Fiduciaire Yves Houriet, Saint-Imier  
Tél. 032/942 88 88

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
A louer tout de suite à la **rue Numa-Droz 197 à La Chaux-de-Fonds**  
**appartement de 3 pièces**  
cuisine agencée, salle de bains/WC, salon avec balcon, grandes pièces, cave.

**DUPRAZ GESTION**  
NUMA-DROZ 114 2300 LA CHAUX-DE-FONDS  
☎ 032/914 70 00

**A louer 3 pièces**  
Numa-Droz 149

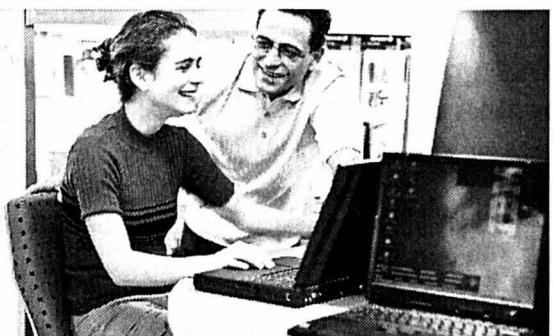
► Immeuble rénové  
• cuisine aménagée  
• balcon  
• cave, chambre-haute  
• arrêt de bus devant l'immeuble

► Libre tout de suite ou à convenir  
Liste des appartements vacants à disposition  
Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO Gérance et Courtage SA**  
75, rue Jardinière - 2300 La Chaux-de-Fonds  
► 032 / 913 26 55

**CREDIT SUISSE**

**CRÉDIT PRIVÉ**  
TAUX D'INTÉRÊT: 9,75 % SEULEMENT



TÉLÉPHONE GRATUIT 24 HEURES SUR 24  
**0 800 800 100**  
CALCUL DU BUDGET ON-LINE  
[www.credit-suisse.ch/credit-prive](http://www.credit-suisse.ch/credit-prive)

Exemple de tarif: montant net CHF 5000.-. Taux d'intérêt annuel effectif 9,75%. Frais totaux pour 12 mois = CHF 256.-. Remboursement du montant net et des frais totaux en 12 mensualités équivalentes.

Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur (Loi sur la police du commerce du canton de Neuchâtel).

BRÈVES

HOCKEY SUR GLACE

Elites A: Davos champion

Davos a remporté pour la cinquième fois de son histoire le championnat des Elites A. En finale, lors du troisième match décisif, les juniors grisons se sont imposés 4-3 devant Berne grâce à une réussite de Claudio Neff après douze minutes de jeu dans la prolongation. / si

Heldner à Langnau

18 fois international, Thomas Heldner passe de Kloten à Langnau. Agé de 30 ans, ce joueur de centre défensif a signé un contrat de trois ans avec le club de l'Emmenthal. Par ailleurs, Langnau annonce l'engagement, comme responsable des juniors élite de Charly Oppliger qui vient d'obtenir le titre de vice-champion de Suisse avec Berne. / si

Le groupe 3 dévoilé

Le groupe 3 du championnat de première ligue pour la saison 2000-2001 comprendra dix clubs, soit: Fletschhorn, Saas-Grund, Forward Morges, Franches-Montagnes, Guin, Marly, Martigny, Moutier, Neuchâtel VS, Star Lausanne et Villars. / si

Deux assists pour Riesen

En AHL, les Hamilton Bulldogs de Michel Riesen ont battu Cincinnati 5-4 après prolongation (Cincinnati menait 4-0 à la fin du deuxième tiers), mais les Bulldogs ont pu revenir grâce notamment à deux assists de Riesen sur le 1-4 et le 3-4. / si

BASKETBALL

Les Lakers facilement

NBA. Résultats de jeudi: Boston Celtics - Minnesota Timberwolves 106-109. Philadelphia 76ers - Toronto Raptors 106-93. Charlotte Hornets - New Jersey Nets 119-103. New York Knicks - Chicago Bulls 78-67. Orlando Magic - Atlanta Hawks 103-90. San Antonio Spurs - Los Angeles Clippers 103-78. Phoenix Suns - Sacramento Kings 114-93. Portland Trail Blazers - Detroit Pistons 95-104. Los Angeles Lakers - Golden State Warriors 119-96. / si

# Hockey sur glace NHL: la lutte pour les play-off est acharnée

**La saison régulière touche à sa fin en NHL. Si les Blues de Saint-Louis sont en passe d'établir des records - ils ont atteint le cap des 100 points pour la troisième fois de leur existence -, la lutte demeure acharnée dans la perspective des play-off pour lesquels neuf tickets cherchent encore preneurs.**

Les Blues de Saint-Louis restent l'équipe la plus performante de la NHL. Grâce à une réussite de leur défenseur Al MacInnis - le 1100e point de sa carrière -, les gars du coach Joël Quenneville ont pris le meilleur sur les Carolina Hurricanes, portant leur total à 103 points. Au passage, ils ont signé leur 24e succès de la saison à l'extérieur, ce qui représente tout bonnement le meilleur total jamais réalisé par la franchise, qui date du 5 juin 1967. D'ici au terme de la saison régulière - neuf matches figurent encore à leur programme -, ils pourraient même effacer leur record de 107 points qui remonte à la saison 1980-1981. Du côté du Kiel Center, on se prend bien sûr à rêver de Coupe Stanley. Finalistes malheureux en 1968, 1969 et 1970, les Blues seront à n'en pas douter à surveiller de près dans les séries.

Petrov marque

Dans le sillage de Chris Pronger et de ses camarades, six autres équipes ont d'ores et déjà assuré leur participation

aux play-off: les New Jersey Devils, les Detroit Red Wings, les Dallas Stars, les Washington Capitals, les Philadelphia Flyers et les Toronto Maple Leafs. Si les Florida Panthers et les Ottawa Senators sont quasiment qualifiés, la lutte demeure acharnée pour l'attribution des autres places qualificatives.

Le duel est carrément épique dans la division nord-ouest entre l'Avalanche du Colorado et les Edmonton Oilers, à égalité parfaite à huit

matches du dénouement. A ce stade de la compétition, les Kings de Los Angeles et les Coyotes de Phoenix sont en ballottage légèrement favorable face aux Sharks de San José et aux Mighty Ducks d'Anaheim.

Dans la conférence est, la lutte fait également rage. Depuis le retour à la compétition de Jaromir Jagr - deux buts et un assist pour sa rentrée face aux New York Islanders -, les Pittsburgh Penguins ont le vent en poupe. Quand bien même

ils ont égaré un point face aux Atlanta Thrashers - 1-1, but d'Oleg Petrov, ex-Ambri-Piotta -, les Canadiens de Montréal sont restés du bon côté de la barre. Ils demeurent toutefois sous la menace des Buffalo Sabres et des New York Rangers qui pointent à deux longueurs. Equipe la plus lourde financièrement parlant de la NHL, les Rangers apparaissent mal barrés. Valeri Kamensky et ses coéquipiers du Madison Square Garden n'ont plus que sept matches à leur pro-

gramme, dont deux face aux Detroit Red Wings et autant face aux Washington Capitals, deux des équipes en forme du moment.

A noter enfin que grâce à ses deux réussites face aux Calgary Flames, Pat Verbeek (Detroit Red Wings) est devenu le 28e joueur à inscrire 500 buts dans sa carrière. Brett Hull pour sa part tentera dans la nuit de samedi à dimanche de rejoindre son père Bobby. Avec 608 buts à son actif, l'attaquant des Dallas Stars n'est plus qu'à deux réussites de cet exploit.

JFB

Classements

Conférence est

**Division nord-est:** 1. Toronto Maple Leafs 73-90. 2. Ottawa Senators 72-85. 3. Canadiens Montréal 74-74. 4. Buffalo Sabres 74-73. 5. Boston Bruins 73-69.

**Division atlantique:** 1. New Jersey Devils 74-95. 2. Philadelphia Flyers 73-92. 3. Pittsburgh Penguins 73-76. 4. New York Rangers 75-72. 5. New York Islanders 74-53.

**Division sud-est:** 1. Washington Capitals 73-90. 2. Florida Panthers 73-86. 3. Carolina Hurricanes 74-72. 4. Tampa Bay Lightning 72-49. 5. Atlanta Thrashers 72-37.

Conférence ouest

**Division centrale:** 1. Saint-Louis Blues 73-103. 2. Detroit Red Wings 74-97. 3. Chicago Blackhawks 73-68. 4. Nashville Predators 74-66.

**Division nord-ouest:** 1. Colorado Avalanche 74-80. 2. Edmonton Oilers 74-80. 3. Vancouver Canucks 74-74. 4. Calgary Flames 74-72.

**Division pacifique:** 1. Dallas Stars 73-92. 2. Los Angeles Kings 73-81. 3. Phoenix Coyotes 72-79. 4. San Jose Sharks 74-78. 5. Anaheim Mighty Ducks 75-76.



Peter Forsberg s'envole sous le regard de son coéquipier Adam Deadmarsh, mais l'Avalanche du Colorado n'a pas encore assuré sa place dans les play-off. photo Keystone

## ACHÈTERIEZ-VOUS UNE DAEWOO? AVEC UNE PAREILLE OFFRE DE LEASING?



Le taux d'intérêt exceptionnel de seulement 2.9% est applicable aux modèles Lanos SE et SX, Nubira CDX (4 portes et Station) et Leganza CDX.

Conditions de leasing: durée 48 mois, 12'000 km par an, 1er versement 10% du prix d'achat, casco non comprise.

Pour davantage d'informations, veuillez svp vous adresser au représentant Daewoo le plus proche:

Concessionnaires régionaux:

Concessionnaires locaux:

Courtelary: Garage Aufranc-Froidevaux, 032/358 12 88. La Chaux-de-Fonds: Garage des Stades, Rue de la Charrière 85, 032/968 68 13.

**DAEWOO**  
 QUE VOULOIR DE PLUS?

T DAEWOO OP LEASING 24 EUROSERVICE DAEWOO 3 ANS DE GARANTIE DAEWOO

DAEWOO Automobile (Schweiz) AG, Im Langhag 11, 8307 Effretikon, tél. 052 343 44 88, fax 052 343 44 77. Mail sales-marketing@daewoo.ch

# LES FILMS DU SUD

La sélection du Festival international de films de Fribourg

## La Chaux-de-Fonds, Cinémas Scala et ABC, du 21 au 28 mars

### Informations pratiques:

Le Festival des Films du Sud se déroule simultanément au Cinéma Rex à Neuchâtel, programme détaillé à disposition dans toutes les salles du canton.

Une carte d'abonnement à 60 francs pour les 8 films de la sélection (valable dans tout le canton) est en vente dans tous les cinémas de Neuchâtel et de La Chaux-de-Fonds.

Le bar du cinéma Rex sera ouvert pendant tout le Festival et proposera en dégustation de nombreuses spécialités venues du Sud; bien évidemment, le fameux café-restaurant ABC fera de même tout au long du festival.

Attention, au cinéma ABC, les projections du soir sont légèrement retardées afin de permettre aux festivaliers de se restaurer entre les séances de 18h30 et 21h!

La plupart des séances sont précédées par une brève présentation.

Tous les films en version originale sous-titrée français et allemand.

### Organisation et partenaires:

Le Festival Les Films du Sud à Neuchâtel et à La Chaux-de-Fonds est organisé par Passion Cinéma, avec Cinepel SA à Neuchâtel, Cinéma ABC et Plaza Cinéma SA à La Chaux-de-Fonds. Passion Cinéma bénéficie du soutien de La Loterie Romande, de la République et Canton de Neuchâtel, de la Ville de Neuchâtel et de la Ville de La Chaux-de-Fonds.

Bureau du délégué  
aux étrangers (BDE)

**FORUM** tous différents  
tous égaux

**ESPACE2**

Le circuit des Films du Sud bénéficie du soutien de la Fondation Stanley Thomas Johnson, de la Fondation de Famille Sandoz, de la Communauté de travail des organismes de développement (unité) et de la Fondation Novartis pour le développement durable.

**PR HELVETIA**

Fondation suisse pour la culture

**LOTTERIE ROMANDE**

BUNDESAMT FÜR KULTUR  
OFFICE FEDERAL DE LA CULTURE  
UFFICIO FEDERALE DELLA CULTURA  
UFFIZI FEDERAL DA CULTURA  
SWISS FEDERAL OFFICE OF CULTURE

Organisation

**fif**

Avec

**PASSION CINEMA**

## Programme

Avec le parrainage de:

**L'Impartial**

### Vendredi 24 mars

15h30 L'OISEAU QUI S'ARRÊTE DANS LES AIRS de Jeon Soo-il, Corée du Sud  
18h30 KARVAAN de Pankaj Butalia, Inde  
21h00 BYE BYE AFRICA de Mahamat-Saleh Haroun, Tchad

### Samedi 25 mars

15h30 KARVAAN de Pankaj Butalia, Inde  
18h30 LES LIENS DU DESTIN de Wan Jen, Taiwan  
21h00 Xenix FilmDistribution présente, en avant-première:  
MUNDO GRUA de Pablo Traperero, Argentine

### Dimanche 26 mars

13h00 Ciné-déj.' LOS LIBROS Y LA NOCHE de Tristán Bauer, Argentine  
15h30 LE CHARBONNIER de Mohamed Bouamari, Algérie  
18h30 HISTOIRES DE PETITES GENS de Djibril Diop Mambéty, Sénégal  
21h00 L'OISEAU QUI S'ARRÊTE DANS LES AIRS de Jeon Soo-il, Corée du Sud

### Lundi 27 mars

15h30 LOS LIBROS Y LA NOCHE de Tristán Bauer, Argentine  
18h30 LE CHARBONNIER de Mohamed Bouamari, Algérie  
21h00 HISTOIRES DE PETITES GENS de Djibril Diop Mambéty, Sénégal

### Mardi 28 mars

15h30 LE CHARBONNIER de Mohamed Bouamari, Algérie  
18h30 HISTOIRES DE PETITES GENS de Djibril Diop Mambéty, Sénégal  
21h00 LOS LIBROS Y LA NOCHE de Tristán Bauer, Argentine

### DIVERS

Salle des Fêtes, Reconvilier  
Samedi 25 mars 2000 à 20 heures

## MAXI LOTO

Un scooter «Aprilia» ou 1 tapis d'Orient  
Une semaine aux Antilles ou en Floride  
Un grill à gaz ou 1 téléphone sans fil  
Un radio CD + K7 ou 1 machine à café • 1 ordinateur PC Celeron 500 Mhz  
Une chaîne Hi-Fi télévision - magnétoscope  
Une Laura Star «Magic» ou 1 bon Boillat Intérieur  
Paniers, sacs de voyage et de sport garnis  
6 vélos VTT; bons de bijouterie  
1 morbier ou pendule neuchâteloise

Un maxi loto avec: les quines, doubles quines et cartons à choix!

Pas de quine inférieur à Fr. 100.- / 2 tournées «chance» de Fr. 3000.-  
à Fr. 4000.- / 2 tournées promotion / Action carte fidélité  
Tombola gratuite en fin de soirée

Prix d'entrée: Fr. 60.- par personne pour 4 cartes ou Fr. 20.- la carte

Organisation: CENTRO ITALIANO & CLUB PHILATÉLIQUE

**BERNINA**

Couture à la Carte

ATELIER DE COUTURE

Décorations  
de Pâques

Présentation et conseils

GRATUITS

Mardi 28 mars 2000

9 h - 12 h et 14 h - 18 h

**M. THIÉBAUT**

Avenue Léopold-Robert 31  
La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/913 21 54

132-069102

**Schenker**

Stores

Schenker Stores SA Neuchâtel

Rue du Puits-Godet 8a  
2000 Neuchâtel  
Téléphone 032 724 89 00  
E-mail: schenker@storen.ch  
www.storen.ch

Pour s'informer  
gratuitement: 0800 802 812

**Schenker**

Stores

143-720039

jeanne-antide  
foyer d'accueil pour enfants

**Invitation**

La dernière étape de rénovation du  
Foyer Jeanne-Antide est achevée!

Venez le constater de visu

**le samedi 25 mars  
de 10 à 12 heures et  
de 14 à 17 heures  
Rue Jardinière 121**

lors de la journée «Portes ouvertes». En  
LIVE, vous pourrez vivre la réalisation  
d'une fresque murale de Gaétan Gris  
alias SOY!

C'est aussi l'occasion de remercier  
toutes et tous ceux qui, au long de  
l'année 1999, ont manifesté leur soutien  
au Foyer Jeanne-Antide par des dons  
de diverses natures.

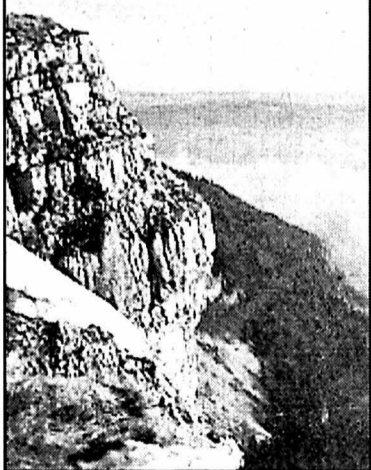
Le personnel, la direction  
et le Conseil de Fondation  
Jeanne-Antide

132-069004

Service des abonnements de L'Impartial: 032/911 23 11

13

André Besson



## L'inconnue du val perdu

– Et ma Mauricette? questionna Mélanie en poussant une autre missive sous les yeux de la visiteuse. Elle a eu des ennuis il y a deux ans... On lui a enlevé un sein... Un cancer. Qu'est-ce qu'elle va devenir?

La Parisienne s'absorba cette fois beaucoup plus longtemps dans l'examen de l'écriture. La vieille ne cessa de la regarder. Avec une certaine appréhension. Elle attendit ses paroles comme elles les eût écoutées tomber de la bouche d'un oracle.

– En consultant régulièrement son médecin, dit la femme blonde, en suivant bien ses prescriptions, votre fille bénéficiera d'une très longue rémission.

Puis elle passa à l'étude de la troisième lettre qu'elle rendit presque aussitôt.

– Aucun problème de santé pour celle-là, dit-elle.

Après l'énoncé expéditif de ces différents verdicts, la Parisienne se leva pour prendre congé. Au moment de sortir de la maison, en tenant la main de l'hôtesse, elle ajouta:

– Je me nomme Martine Chabrière. Comme nous allons, je pense, devenir amies, vous pourrez m'appeler Martine!

– Moi, c'est Mélanie... Mélanie Gerbey, dit la vieille.

– Au revoir, Mélanie. A bientôt!

– Au revoir... Madame Martine...

Pendant leur entretien, la nuit était presque complètement tombée. Le Mont-Noir ressemblait à un gros monstre couché allongeant son ombre difforme sur la vallée.

– Voulez-vous que je vous prête une lanterne?

– Non, ça ira. J'ai de bons yeux et je connais à présent le chemin.

La visiteuse rejoignit la route et s'éloigna en direction de La Bricotte. La Mémée, qui la suivait des yeux, vit sa silhouette élégante se fondre et disparaître rapidement dans les ténèbres.

«Elle est bizarre, cette femme, songea-t-elle. Mais elle est sympathique et bien courageuse de s'en aller seule, en pleine nuit, dans la montagne... Je me demande pourquoi elle a choisi de venir vivre dans le Val Perdu?...»

OÙ ET QUAND

**Badminton**  
 La Chaux-de-Fonds - Uzwil  
 LNA, demi-finale des play-off (retour),  
 dimanche 26 mars, 13 h 30 aux Crétets.

**Basketball**  
 Université - Palinzard  
 Première ligue masculine, samedi 25  
 mars, 17 h 30 au Mail.  
 La Chaux-de-Fonds - Lucerne  
 LNB masculine, play-out entre la relé-  
 gation (troisième match éventuel), mer-  
 credi 29 mars, 20 h 15 au Pavillon des  
 sports.

**Cyclisme**  
 Course d'entraînement  
 Pour tous (100 km), dimanche 26  
 mars, départ à 8 h à Marin (CIS).

**Echecs**  
 Championnat cantonal  
 Individuel, samedi 25 et dimanche 26  
 mars, dès 9 h à Peseux (Hôtel du Vi-  
 gnoble).

**Football**  
 Tournoi poussins en salle  
 Pour juniors E, samedi 25 mars dès 8 h  
 45, et pour juniors D, dimanche 26  
 mars dès 9 h 30 à Neuchâtel (Panespo).  
 Serrières - Wangen  
 Première ligue, dimanche 26 mars, 16  
 h au terrain de Serrières.  
 La Chaux-de-Fonds - Muttenz  
 Première ligue, samedi 25 mars, 16 h  
 30 à La Charrière.

**GRS**  
 Championnat de Suisse  
 Jeunesse et seniors (première  
 manche), samedi 25 mars (dès 14 h 30)  
 et dimanche 26 mars (dès 9 h), à Cor-  
 naux (Centre sportif).

**Handball**  
 Neuchâtel - Ostermündingen  
 Troisième ligue féminine, vendredi 24  
 mars, 20 h à la Halle omnisports.  
 La Chaux-de-Fonds - Spiez  
 Juniors A masculins, samedi 25 mars,  
 20 h au Pavillon des sports.

**Hippisme**  
 Concours de saut  
 Indoor M et S, samedi 25 mars dès 8 h  
 15 à Corcelles (Centre équestre Le Cu-  
 dret).

**Volleyball**  
 Franches Montagnes - Riehen  
 LNB féminine, demi-finale des play-off  
 (troisième match), samedi 25 mars, 17  
 h à Porrentruy (L'Oiselier).

# Badminton LNA: le BCC part favori dans la course au titre

**L'heure tant attendue des play-off a sonné! Deuxième au terme de la saison régulière et néanmoins favori de la course au titre, le BC La Chaux-de-Fonds attend Uzwil de pied ferme. Éliminés l'an passé en pareilles circonstances par le futur champion Genève, les Chaux-de-Fonniers ont juré qu'on ne les y reprendrait plus. Ils sont - plus que jamais - déterminés à aller jusqu'au bout...**

Tavel (1) - Lausanne (4) et La Chaux-de-Fonds (2) - Uzwil (3), tel est le menu gastronomique - tant au niveau de la qualité que de la quantité - qui est proposé dans le cadre des demi-finales des play-off. Ces deux affiches sont alléchantes, certes, mais ne risquent-elles pas de manquer un peu de goût, celui, incomparable, qu'apporte le suspense?

«Assurément non» coupe le joueur de la première équipe Jean-Michel Zürcher. Et d'ajouter: «Uzwil est une formation redoutable, très homogène et contre laquelle le moindre fléchissement est par conséquent interdit». Voilà les Chaux-de-Fonniers avertis. Cela étant, il est vrai que les Saint-Gallois ne sont pas là par hasard.

**Uzwil: problèmes physiques**

Auteurs d'un excellent championnat, ils possèdent en Thomas Iversen un leader efficace. Le petit Danois est très affûté et ses récentes performances - il a notamment battu le champion de Suisse Thomas Wapp - témoignent de son état de forme. Chez les filles, Sylvia Albrecht n'est plus à présenter. Multiple championne de Suisse, elle a beaucoup apporté à ses coéquipiers de par son expérience.

Seulement voilà, les deux meilleurs éléments du BC Uzwil

sont en proie à de sérieux problèmes physiques. L'Indonésien Aras Razak, ex-numéro cinq mondial en double, n'a pratiquement pas disputé de match depuis six mois en raison de douleurs persistantes à un genou, tandis que Morten Bundgaard n'est toujours pas remis d'une blessure au pied gauche. Ajoutez à cela le fait que le BCC a battu à chaque fois son adversaire saint-gallois cette saison, et vous comprendrez qu'Uzwil n'a pas les faveurs du pronostic.

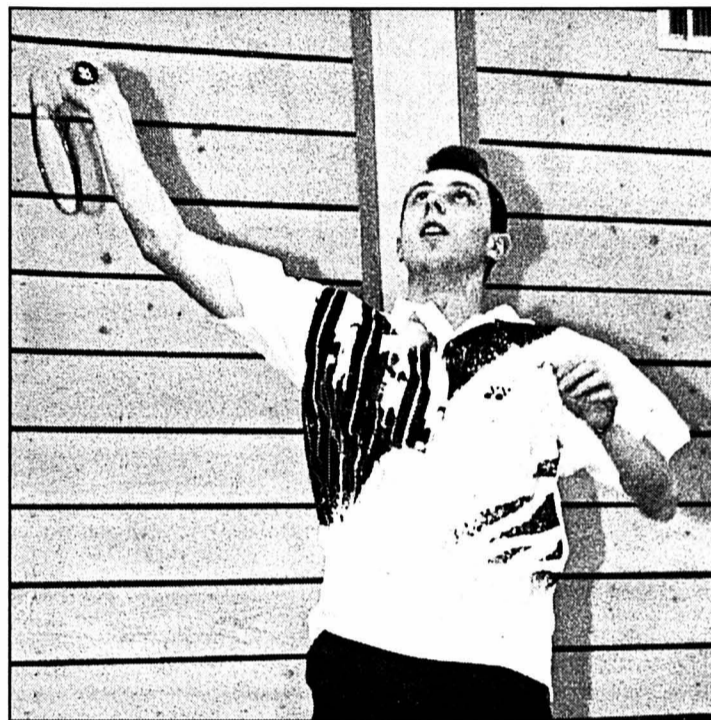
De son côté, Lawrence Chew, l'entraîneur chaux-de-fonnier, est confiant: «Etant qualifiés très tôt pour la phase finale, nous avons bénéficié d'une longue période de préparation, au contraire de notre adversaire. Tout s'est déroulé comme prévu et mes joueurs sont très en forme.» Seule ombre à un tableau fort réjouissant, Corinne Jörg n'est pas totalement débarrassée des ennuis de santé qui l'accablent depuis décembre dernier. Mais la

championne de Suisse de double sera bel et bien alignée.

«Je dirige la meilleure formation du pays, et ce grâce au comité du BCC, qui a travaillé d'arrache-pied à l'entre saison pour bâtir une équipe capable de triompher en finale (réf.: le club des Montagnes neuchâteloises a enregistré l'arrivée de la Russe Ella Karachkova, 33e joueuse mondiale), comme ce fut le cas contre Genève en 1998, poursuit le boss. Le simple, le double dames et le premier simple messieurs ne devraient pas nous échapper. Les cinq autres rencontres seront très serrées, mais c'est bien le diable si nous ne parvenons pas à en remporter au moins deux.»

Cependant, gare au faux départ. L'année dernière à pareille époque, le BCC était dans la peau du favori avant d'affronter Genève. Mais un premier match calamiteux avait brisé les espoirs des plus chauds supporters neuchâtelois. «C'est juré, nous ne commettrons pas la même erreur. Et puis, aujourd'hui, les choses sont différentes, nous débiterons à l'extérieur» conclut Lawrence Chew, histoire d'évacuer un temps soit peu la pression qui pèse sur lui et son groupe.

VCO



Jean-Michel Zürcher: «Uzwil est une formation redoutable». photo a-Galley

## Pour tout savoir

Une rencontre de badminton se joue en huit parties: trois simples et deux doubles messieurs sont au programme, ainsi qu'un simple et un double dames, sans oublier le mixte. Les demi-finales et la finale se déroulent sur deux matches et l'équipe qui a remporté le plus de points lors de la saison régulière commence

à l'extérieur. L'an passé, le BCC avait été éliminé par Genève au stade des demi-finales... à la différence de sets. Battus 5-3 aux Crétets, les Chaux-de-Fonniers avaient gagné sur le même score aux Vernets. En vain.

Espérons que la formule ne soit pas encore une fois fatale au BCC... **VCO**

## À L'AFFICHE

**LNA, play-off, demi-finale**  
 Demain  
 16.00 Uzwil - La Chaux-de-Fonds  
 Dimanche  
 13.30 La Chaux-de-Fonds - Uzwil

**ARC** musique  
 Instruments à vent & percussion  
 Réparations - vente - modification  
 grand choix d'accessoires  
 Grégoire Schneider  
 Rue du Soleil 16 - Place du Bois  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/968 95 16

**Jean-Jacques URBUCHEN**  
 Entrepreneur diplômé  
 Maçonnerie, béton armé  
 Transformations  
 Carrelages  
 La Sagne  
 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/931 26 82

Votre fleuriste  
 **Floris**  
 Serre 79  
 (en face du cinéma Eden)  
 Tél. 032/913 02 66  
 Fleurop - Interflora G. Wasser

Carrières - Terrassement  
 Transport - Démolition - Béton  
 **brechbühler**  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/968 45 88 - 968 45 89  
 2724 Les Breuleux  
 2207 Coffrane  
 2610 Saint-Imier

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
 **Maison du Peuple**  
 Serre 68  
 **Samedi 25 mars 2000**  
 **à 20 heures**  
 **Concert de la Musique**  
 **«LA PERSÉVÉRANTE»**  
 Direction: Steve Muriset  
 **avec la participation du Chœur mixte de la Vallée de la Brévine**  
 Direction: Christophe Kumpli  
 Entrée libre Collecte recommandée

**Jean-Pierre Grossenbacher**  
 Menuiserie - Scierie  
 Tables de jardin  
 Jeux pour enfants  
 Petites-Crosettes 32 b  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. + fax 032/968 65 31

**Electra Concept**  
 Entreprise générale d'électricité  
 succ. de G. Zuccolotto  
 R. Pérusset Maitrise fédérale J.P. Marmy  
 A.-M. Piaget 32 LaChaux-de-Fonds  
 **079/240 26 86**  
 **032/968 66 33**

Au centre de vente TOYOTA  
 **Michel Grandjean SA**  
 Av. Léopold-Robert 107 et 117  
 2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032/913 64 44  
 La nouvelle **YARIS**  
 **TOYOTA**

**Coiffure**  
 Dames et messieurs  
 **CHRISTINE**  
 Maîtrise fédérale  
 Rue du Stand 14  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/968 40 24

**Internorm**  
 LA FENÊTRE  
 **Menuiserie J. Heiniger**  
 Rue du Collège 99  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/968 36 14  
 Fax 032/968 12 86  
 120 ans à votre service

**Marché des Arêtes**  
   
 Satellite Denner  
 Rue de la Croix-Fédérale 48  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/968 58 88  
 Ouvert le dimanche matin de 8 h 30 à 12 heures

Maîtrise fédérale  
 **SINGELE**  
 Ferblanterie-couverture  
 Atelier et bureau:  
 Hôtel-de-Ville 115  
 Tél. 032/968 09 06  
 Fax 032/968 09 07  
 Natel 079/240 72 11  
 2300 La Chaux-de-Fonds

# Football Deuxième ligue: début de printemps décisif

Deportivo et les autres, voilà pour la situation avant la reprise du championnat de deuxième ligue neuchâteloise. Suite à son carton plein du premier tour, la formation de Manuel Cano compte quinze points d'avance sur son dauphin (Saint-Blaise). Même écart entre ce dernier et la lanterne rouge (Audax-Friül), autant dire que la lutte sera serrée derrière l'invincible leader. L'Italie, la Tunisie ou encore Las Vegas, rien n'a été trop beau pour préparer au mieux un début de printemps que beaucoup d'entraîneurs voient comme décisif.

Thomas Truong



Pour Daniele Marzo (à gauche, Boudry) et Leonardo Colomba (Fontainemelon), l'heure de la reprise a sonné.

## Deportivo (1er, 12-36)

**Manuel Cano:** «Nous avons fait une longue pause d'environ trois mois. Le début de notre préparation ne fut pas évidente, mais plus la reprise approche et plus je sens mes joueurs concentrés. Nous avons passé cinq jours en Italie avec à la clé un match amical contre Ravenne (réd.: série B) et une défaite 9 à 0. Ce fut une bonne expérience et les jeunes de l'équipe ont pu mesurer toute la différence avec des joueurs professionnels. En ce qui concerne le championnat, nous allons essayer de faire honneur à notre classement, mais ce sera très difficile de réussir aussi bien qu'au premier tour.»

## Saint-Blaise (2e, 12-21)

**Pierre-Alain Schenevey:** «Rester à cette fameuse deuxième place est un objectif, mais on ne se met pas trop de pression. Notre bon premier tour est une source de motivation. Nous avons recommencé au début du mois de janvier avec du fitness et dès le mois de février nous étions sur le terrain. Un camp de cinq jours en Tunisie a confirmé la bonne ambiance qui règne au sein du groupe. Durant le second tour, nous tâcherons de faire valoir les mêmes qualités d'avant la trêve qui sont une volonté de se battre comme des fous et un très gros coeur.»

## Marin (3e, 12-20)

**Didier Ramseyer:** «La préparation n'a pas été idéale avec six ou sept blessés, dont trois sérieux. Quelques semaines supplémentaires ne m'auraient pas dérangé, mais ce sera aux joueurs de faire un effort mental avant la reprise. Les premiers matches seront déterminants dans la lutte pour la deuxième place. Quoi-

qu'il arrive, nous regardons vers l'avant du classement. L'avenir est aussi une priorité avec une majorité de jeunes dans notre contingent. Le meilleur exemple est celui de Deportivo qui a su trouver une stabilité. Je tiens à les féliciter.»

## Le Locle (4e, 12-19)

**Alain Piegay:** «L'équipe a tenu à marquer le coup pour l'an 2000 et on s'est offert un camp d'entraînement d'une semaine à Las Vegas. Il faut voir ça une fois dans sa vie. Les soirées étaient libres, mais le travail s'est effectué avec sérieux la journée. Au Locle, la préparation a été meilleure que l'année passée, puisqu'il y avait moins de neige. En championnat, on va prendre les matches les uns après les autres. Nous n'allons pas nous focaliser sur cette seconde place qui est encore accessible pour au moins huit équipes.»

## Saint-Imier (5e, 12-19)

**Romain Gigandet:** «En tant que néo-promu, notre premier tour ne me surprend pas, puisque dans le canton de Neuchâtel, on a souvent tendance à sous-estimer le plus petit. La préparation a été bonne, même si nous n'avons pu aller sur le terrain qu'au début du mois de mars. Notre priorité pour ce second tour est de nous sauver mathématiquement. Si nous atteignons notre objectif, nous ferons jouer les jeunes.

C'est important que nous restions en deuxième ligue pour avoir une bonne réputation. Elle nous permettrait d'attirer plus de joueurs vers le club.»

## Corcelles (6e, 12-18)

**Roberto Costa:** «Je me souviens qu'en 99, nous comptions aussi 18 points en 12 matches et nous avons dû ramer jusqu'à la fin pour ne pas être relégué. Il faudra donc toujours regarder derrière, mais à moyen terme, nous espérons une place dans les six premiers. La trêve s'est bien passée avec des entraînements dès le début du mois de février. Nous avons fait un camp de trois jours à Saillon en Valais. L'équipe est jeune et elle possède une bonne marge de progression. Nous gardons aussi un œil sur la Coupe neuchâteloise en espérant nous qualifier pour la finale.»

## Serrières II (7e 12-17)

**Roberto Cattilaz:** «Il y a eu pas mal de brassage dans mon équipe pendant l'intersaison, mais les arrivées de deux joueurs de première ligue comptent bien les départs. Le groupe est en place depuis le 14 février, date de la reprise des entraînements, et l'adaptation des nouveaux est bonne. Les matches amicaux sont satisfaisants, même s'ils manquent de valeur, puisqu'il n'y avait pas de tension. Au début du championnat, notre ambition était de ne pas descendre.

citer Deportivo pour son magnifique parcours.»

## Cortaillod (10e, 12-11)

**Philippe Gerber:** «En début de championnat, nous visions une place dans les deux premiers. Avant la reprise, c'est le maintien qui est devenu notre priorité. La pause a été la bienvenue, car l'ambiance dans l'équipe était tendue à la fin du premier tour. De toute façon, nous ne pouvons que mieux faire durant ce second tour et il nous faudra faire des points dès le début pour s'éloigner de la barre. Notre préparation s'est bien déroulée avec entre autre quatre jours au Tessin. Atteindre la finale de la Coupe neuchâteloise est aussi une chose qui nous tient à cœur.»

## Bôle (11e, 12-7)

**Martial Eymann:** «Il n'y a qu'un seul mot d'ordre: le maintien. Mais avant de vouloir se sauver, il faut une union sacrée en matière de football et dans la façon de penser. Lors des moments durs du premier tour, nous n'avons pas su être solidaires. Heureusement, nous avons pu laisser la trêve faire son travail. Je suis confiant pour la suite, car les joueurs ont envie d'aller de l'avant et aux entraînements, chacun y met de son. Notre préparation a été complète, car nous avons des lacunes autant sur le plan physique que technique.»

## Audax-Friül (12e, 12-6)

**Loris Franzoso:** « Pour nous, c'est tout simple, il s'agit de prendre la place d'avant-dernier et d'assurer ainsi notre maintien. Le point négatif pour la suite se situe au niveau de notre contingent qui est très limité. Nous étions peu lors des matches de préparation et les attaquants nous font défaut. Le positif est que les liens entre les joueurs ont été resserrés. Le départ dans ce second tour sera très important. Il déterminera la suite de notre championnat. Nous ne pourrions réussir un bon second tour qu'à la condition que la confiance s'installe tout de suite.»

TTR

## CLASSEMENT

1. Deportivo	12	12	0	0	36-11	36
2. Saint-Blaise	12	6	3	3	18-9	21
3. Marin	12	6	2	4	27-11	20
4. Le Locle	12	6	1	5	28-21	19
5. Saint-Imier	12	6	1	5	20-24	19
6. Corcelles	12	6	0	6	16-17	18
7. Serrières II	12	5	2	5	22-23	17
8. F'melon	12	5	2	5	22-28	17
9. Boudry	12	3	5	4	22-25	14
10. Cortaillod	12	3	2	7	16-24	11
11. Bôle	12	2	1	9	12-29	7
12. Audax-Friül	12	1	3	8	16-33	6

## ANF

### Deuxième ligue

**Samedi**  
17.30 Corcelles - F'melon  
18.00 Cortaillod - Bôle  
**Dimanche**  
10.00 St-Blaise - St-Imier  
14.30 Boudry - Audax-Friül  
15.00 Serrières II - Le Locle  
Marin - Deportivo

### Troisième ligue

**Groupe 1**  
**Samedi**  
15.00 Auvignier - La Sagne  
16.30 Le Locle II - Comète  
17.30 Bér.-Gorgier - Pts-Martel  
**Dimanche**  
15.00 NE Xamax II - Fleurier  
16.00 Val-de-Travers - Coffrane  
**Groupe 2**  
**Samedi**  
17.30 Deportivo II - Lignières  
18.00 Cornaux - C.-Portugais  
**Dimanche**  
15.00 Gen.s/Coffrane - Les Bois  
16.00 Superga - Marin II

### Quatrième ligue

**Samedi**  
17.30 Lusitanos - St-Imier II  
Cressier - Hauterive  
**Dimanche**  
10.00 C.-Espagnol - Ticino Ia  
Buttes-Travers II - Couvet

### Coupe neuchâteloise

**Mercredi**  
20.00 Cornaux - Corcelles

PMUR	Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	Coef	Perf.	NOTRE OPINION	LES RAPPORTS	
Demain à Vincennes Prix Jean Cabrol (trot attelé, Réunion 1, course 4, 2700 m, départ à 15 h 52)	1 Dot-Not-Dream	2700	B. Piton	J.-Ph. Dubois	20/1	7a3a8a	16 - Il est vraiment au sommet.	<b>Notre jeu</b> 16* 3* 14* 13 7 6 17 11 *Bases Coup de poker 17 Au 2/4 16-3 Au tiercé pour 16 fr 16-X-3  Le gros lot 16 3 14 13 11 1 7 5	<b>Hier à Saint-Cloud Handicap de l'île de France</b>  Tiercé: 6-11-15 Quarté+: 6-11-15-17 Quinté: 6-11-15-17-3  Rapports pour 1 franc Tiercé dans l'ordre: 1578,50 fr. Dans un ordre différent: 315,70 fr. Quarté+ dans l'ordre: 23.343,20 fr. Dans un ordre différent: 2917,90 fr.  Rapports pour 2 francs Quinté+ dans l'ordre: 451.210,00 fr. Dans un ordre différent: 9024,20 fr. Bonus 4: 531,20 fr. Bonus 3: 50,00 fr.  Rapports pour 5 francs 2sur4: 231,50 fr.
	2 Duc-Du-Ringeat	2700	G. Verva	V. Collard	35/1	8a5a9a	3 - Une course à sa pleine mesure.		
	3 Ultrason	2700	J.-E. Dubois	J.-E. Dubois	6/1	4a2a5a	14 - Un Lenoir de haut niveau.		
	4 Gala-De-Varenne	2700	R. Mascle	R. Mascle	45/1	7aDa3a	13 - Pleinement épanoui.		
	5 Fille-de-L'Ouest	2700	J. Lepennetier	J. Lepennetier	15/1	5a0a0a	7 - Une solide battante.		
	6 Good-Morning-Paris	2700	P. Vercausse	J. Bruneau	16/1	7a0a5a	6 - Vient de montrer des progrès.		
	7 Darjeeling	2700	G. Martens	G. Martens	11/1	7a3a6a	17 - Capable du meilleur, souvent.		
	8 Esard	2700	L. Groussard	L. Groussard	10/1	DmDmDa	11 - Il peut encore surprendre.		
	9 Fier-Des-Baux	2700	B. Hue	M. Hue	35/1	Da0a6a	<b>LES REMPLAÇANTS:</b>		
	10 Blue-Laday	2700	D. Locqueneux	J. Kruithof	12/1	DaDa7a	1 - Pas forcément barré ici.		
	11 Fabuleux-Du-Loisir	2700	P. Békaert	Y. Boireau	7/1	1aDa1a	5 - Elle semble revenir.		
	12 King-Europa	2700	P. Levesque	J. Bethouart	9/1	Da7a3a			
	13 Don't-Worry	2700	R. Saumon	R. Saumon	6/1	2a3a0a			
	14 Faro-Du-Houlbet	2700	M. Lenoir	M. Lenoir	5/1	9a4a2a			
	15 Eckmuhl-Vro	2700	J.-M. Bazire	J.-L. Peupion	12/1	0a6aDa			
	16 Flambeau-Des-Pins	2700	M. Fribault	M. Fribault	5/1	1a1a2a			
	17 Dirty	2700	F. Souloy	F. Souloy	9/1	0a0a1a			
	18 Fabuleuse-Vea	2700	J.-P. Mary	J.-L. Dersoir	55/1	0a0aRa			

Seule la liste officielle du PMU fait foi



# Euro Express. Nous prenons soin de vous.

**Partout en Suisse**, vos clients désirent être servis quotidiennement, avec soin. Le service colis Euro Express de la Deutsche Post (Schweiz) AG livre chaque jour des milliers d'envois à des professionnels et à des privés, développant ainsi d'importantes relations avec la clientèle. Euro Express – l'attention au quotidien. **0848 880 770**

**IMMOBILIER**

LUGNORRE - VULLY (FR)

À VENDRE

**Villa individuelle**

**5 1/2 pièces**

**à construire**

Grand séjour, 4 chambres à coucher, 2 salles d'eau. Situation plein sud.

Excellente qualité de construction.

Vue sur les lacs de Morat et de Neuchâtel.

Prix: dès Fr. 595 000.-.

Tél. 026/670 19 95.

163-706749

**A louer à Sonvilier, Fritz-Marchand 7**

● 1 appartement de 3 1/2 pièces, balcon.  
Loyer: Fr. 720.- charges comprises.

● 1 appartement de 3 pièces, cuisine agencée.  
Loyer: Fr. 700.- charges comprises.

IMOVIT

Rue Gutzwiller 31  
Case postale 4125  
2501 Bienne 4

Tél. 032/341 08 42, Fax 032/341 28 28

005-284340



132-068284

**À VENDRE EN PPE**

au centre de La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix,

**LOCAUX COMMERCIAUX AVEC VITRINES, DÉPÔTS ET CAVES**

d'une surface totale de 678 m<sup>2</sup>.

GÉRANCE CHARLES BERSET SA

Jardinière 87, La Chaux-de-Fonds

Tél. 032/913 78 33, Fax 913 77 42

UNPI



**FIDIMMOBIL**

Agence Immobilière et commerciale SA

A louer pour tout de suite ou à convenir, avenue Léopold-Robert à La Chaux-de-Fonds. Centre ville

**3 pièces de 75 m<sup>2</sup>**

entièrement remis à neuf

Cuisine agencée habitable bénéficiant d'une cuisinière et d'un frigo neufs. Ascenseur. Proximité des commerces.

Fr. 750.- + Fr. 115.- de charges.

Contact: Mlle Sommer

Tél. 032/729 00 61

Rue St-Maurice 4

2000 NEUCHÂTEL

078-748934

▲ LA CHAUX-DE-FONDS

A louer au 1er avril 2000 à la rue de la Paix 145-147

**magnifiques appartements de 1 et 4 pièces rénovés**

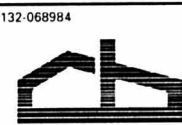
avec cuisine agencée, chambres avec parquet, balcon, salle de bain/WC, cave. Dès Fr. 439.- charges comprises.

DUPRAZ GESTION

NUMA-DROZ 114 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

Tél. 032/914 70 00

132-069310



GÉRANCE CHARLES BERSET SA

LA CHAUX-DE-FONDS

Tél. 032/913 78 35

Fax 032/913 77 42

**SURFACES COMMERCIALES**

**À LOUER SUR LE POD**

**MAGASIN ET LOCAUX COMMERCIAUX**

MAGASIN: 40 m<sup>2</sup> au rez et 38 m<sup>2</sup> au sous-sol. Libre dès le 1<sup>er</sup> avril 2000.

LOCAUX COMMERCIAUX: 125 m<sup>2</sup>, lumineux, spacieux et entrée indépendante. Libre dès le 1<sup>er</sup> juillet 2000.

**TRÈS BIEN SITUÉ**

Arrêt du bus devant l'immeuble UNPI

**Invitation à nos portes ouvertes**

Arc-en-Ciel 14 - La Chaux-de-Fonds  
Venez visiter nos deux derniers appartements en PPE de 4 1/2 pièces!

Petit immeuble en PPE à très grand succès

**Aujourd'hui de 17 à 19 heures  
Demain 10 à 13 heures**

Nous serons très heureux de vous rencontrer et de répondre à vos questions.

Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO Gérance et Courtage SA**  
75, rue Jardinière - 2300 La Chaux-de-Fonds  
032 / 913 26 55 UNPI

132-069148



**À LOUER**

Gérancia & Bolliger S.A.

NOS APPARTEMENTS AU LOCLE

**Appartement de 4 1/2 pièces**

avec cuisine agencée, lave-vaisselle, vitrocéramique, hall avec armoires, bains-WC séparés, dépendance. Libre tout de suite ou pour date à convenir.

Situation: Grand-Rue 18.

Pour tous renseignements, s'adresser à: Gérancia & Bolliger S.A. • Av. Léopold-Robert 12  
Tél. 032/911 90 90 • 2300 La Chaux-de-Fonds

UNPI

132-068825



**À VENDRE**

A La Chaux-de-Fonds  
Opportunité à saisir!  
Pour Fr. 110 000.- devenez propriétaire d'un

**APPARTEMENT DE 2 1/2 PIÈCES AVEC BALCON/LOGGIA**

Dans un immeuble avec ascenseur, situé à l'ouest de la ville proche des transports publics, écoles, magasins à 5 minutes.

Notices à disposition et visites sur rendez-vous.

espace & habitat

Av. Léopold-Robert 67  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/913 77 77-76  
[www.espace-et-habitat.ch](http://www.espace-et-habitat.ch)

132-068710

**IMMOBILIER**

**A louer Bois-Noir 15-23**  
1, 2 et 3 pièces à loyers modérés

- 1 pièce  
Loyer: Fr. 270.- + charges
- 2 pièces  
Loyers: dès Fr. 410.- + charges
- 3 pièces  
Loyers: dès Fr. 520.- + charges

Logements pourvus d'une cuisine aménagée. Immeuble équipé d'un ascenseur, d'une buanderie et d'un service de conciergerie.

Libres de suite/1.4.2000 ou à convenir

Liste des appartements vacants à disposition  
Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO Gérance et Courtage SA**  
75, rue Jardinière - 2300 La Chaux-de-Fonds  
032 / 913 26 55 UNPI

132-066603



**À LOUER**

Gérancia & Bolliger S.A.

**À LA CHAUX-DE-FONDS Appartement de 3 1/2 pièces**

avec cuisine agencée fermée, hall pourvu de petites armoires, salle de bains avec baignoire, réduit, dépendances. Libre tout de suite ou pour date à convenir.

Situation: David-Pierre-Bourquin 11.

Pour tous renseignements, s'adresser à: Gérancia & Bolliger S.A. • Av. Léopold-Robert 12  
Tél. 032/911 90 90 • 2300 La Chaux-de-Fonds

UNPI

132-068826



**meublorama**

**SUPERMARCHÉ DU MEUBLE**

**OUVERT**

**Samedi 25 mars, non-stop de 9 h à 17 h**

**Dimanche 26 mars, non-stop de 11 h à 18 h**

**Venez fêter avec nous!**

**Vente directe du dépôt (8500 m<sup>2</sup>)**

Notre immense stock vous permet de tout emporter immédiatement  
Sur demande, livraison à domicile

**GRAND P GRATUIT**

Des centaines d'offres en action!

**meublorama**

**Meubles soldés jusqu'à 50%**

**Un choix inouï pour tous:**

- salons
- salles à manger
- chambres à coucher
- parois murales
- coins à manger
- chambres de jeunes
- lits - tapis
- des centaines de petits meubles, etc.

Café et rafraîchissements OFFERTS à notre cafétéria



Ambiance musicale avec notre JUKE-BOX des années 60



Cinéma et jeux GRATUITS pour les enfants



OUVERT les autres jours: de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30.

*C'est sympa... tout le monde y va!*

**meublorama**

**BÔLE (près de la Gare CFF de Boudry)**

028-246393.DUO

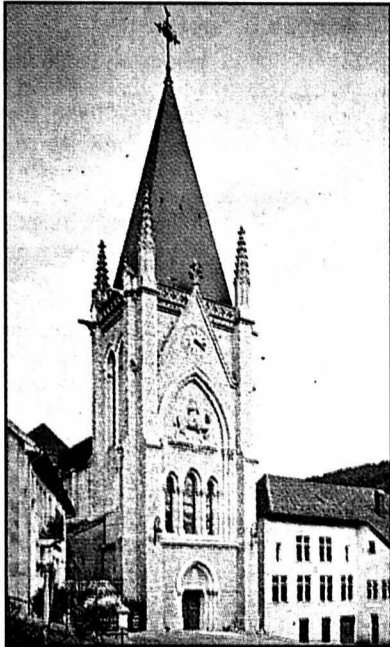


# Escapade L'abbaye de Montbenoît, une percée dans les forêts de joux

Montbenoît, petite bourgade de Franche-Comté, possède deux titres de gloire. Son abbaye, érigée au XII<sup>e</sup> siècle, et son rang de capitale de la République libre du Saugeais. Une halte s'impose.

A mi-chemin entre Morteau et Pontarlier, la bourgade de Montbenoît ne présente rien, a priori, qui puisse retenir l'attention du voyageur pressé. Que celui-ci lève le pied cependant, et il apercevra, en bordure de route, un panneau qui signale l'existence d'une abbaye. La halte en vaut la peine: l'ensemble religieux médiéval conservé à Montbenoît n'a pas son pareil dans le département du Doubs.

En longeant la route qui suit les méandres de la rivière encaissée, l'automobiliste n'éprouvera aucune peine à imaginer le val sauvage de jadis, recouvert de joux, autrement dit de résineux. Un pays de neiges et d'ours, dans lequel un certain Benoît serait venu faire retraite, à la fin du XI<sup>e</sup> siècle. De son ermitage, il ne reste nulle trace, ni de son tombeau vénéré jusqu'au siècle dernier. L'histoire véritable de Montbenoît s'enracine au XII<sup>e</sup> siècle, avec la construction de l'abbaye: on ignore la date exacte de sa fondation, mais l'on sait que des chanoines réguliers de Saint-Augustin s'y installèrent après 1150. Ils défrichèrent la ré-



Le portail d'entrée (à cheval, un seigneur de Joux) et le cloître. photos sp-Bosshard

gion avec l'aide de colons venus, par vagues successives, de Savoie et du canton des Grisons. Nommé les «Saugets», ces premiers habitants apportaient avec eux leur langue, leurs coutumes, leurs traditions. L'actuelle République du Saugeais (lire cadre) en a notamment conservé un hymne, encore chanté lors des fêtes locales...

Le passé de l'abbaye, quant à lui, est resté gravé dans la pierre. Fouler la nef jusqu'au chœur revient à parcourir les siècles, du XII<sup>e</sup> au début du XVI<sup>e</sup>, à franchir la barrière des styles, depuis l'arc roman



jusqu'à la voûte ogivale du gothique flamboyant. Parmi ses richesses, l'église recense notamment des stalles en chêne, finement sculptées à la Renaissance, et dont tous les panneaux ont un motif différent. Le petit cloître à lui aussi conservé la trace de ses origines, dans les chapiteaux de ses doubles colonnes ornés de feuillages, de rameaux, de poissons et de reptiles qui évoquent la création des règnes végétal et animal.

Depuis le cloître, n'avez pas peur de pénétrer dans la cuisine du monastère, antre frais et voûté dont, en dehors des

heures de visites, on vous confiera la lourde clé au presbytère. L'hybridation des styles y frappe moins que le vaste manteau et l'âtre de la cheminée, ancêtre des «tuyés» (lire cadre), où l'on fumait jambons et saucisses. Dans une petite salle attenante, de nombreux ustensiles et outils, du pilon à choucroute au rabot en passant par le pressoir à confitures et la découpe de sangles pour le Mont d'Or, rappellent que la robe de bure n'affranchit pas le moine des tâches séculières ni de la gourmandise...

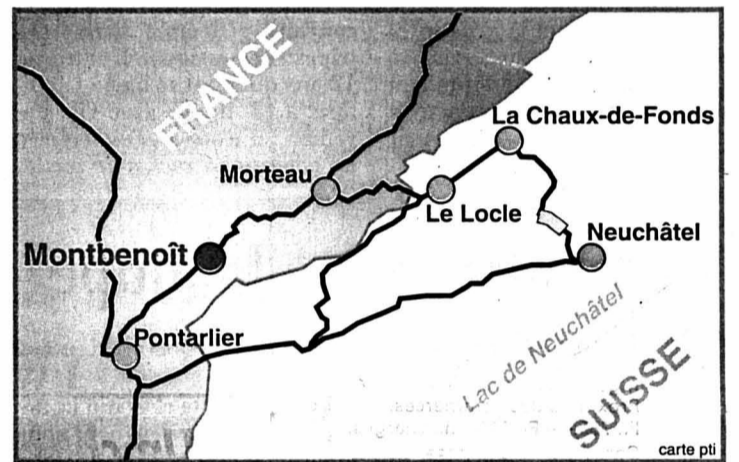
Dominique Bosshard

## Saugeais libre

En dépit de sa petite taille, Montbenoît est la capitale de la République libre du Saugeais, dotée de son propre drapeau, d'un timbre, d'un hymne et d'un douanier! Un esprit d'indépendance qui s'est forgé dès le XII<sup>e</sup> siècle, sur l'enclume des premiers Saugets confrontés à la rudesse du climat et à l'isolement géographique. Il faudra néanmoins attendre 1947 pour que les onze villages de ce territoire au relief varié se proclament république libre et élisent leur premier président, Georges Pourchet. A son décès, en 1972, son épouse Gabrielle a été élue à l'applaudimètre. Cette retraitée veille aujourd'hui encore très activement au respect des traditions. / dbo

## Sortis du tuyé

Comté, Mont d'Or, Morbier pour les fromages, saucisse de Morteau, bresi, palette, noix de jambon, langue de bœuf fumée cuite pour les viandes et les charcuteries: la région franc-comtoise n'est pas avare de spécialités. Quand elles sont fumées selon la tradition, les produits carnés sortent des tuyés, les anciennes cheminées en bois des fermes. Le visiteur de l'abbaye de Montbenoît n'aura pas besoin de battre la campagne pour en découvrir un, authentique. Le boucher du coin, en effet, ouvre volontiers la porte du sien, haut de 15 m et hérité de son arrière-grand-père: c'est là qu'il continue de fumer artisanalement ses viandes, à la sciure d'épicéa et de genévrier. / dbo

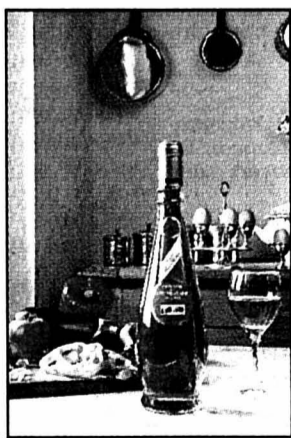


carte pli

## Bacchus Avant-goût de vacances

Offrons-nous, en ce début de printemps, un avant-goût d'été en préparant les repas entre amis qui font les délices de la belle saison. Ainsi pourrions-nous mettre en cave des vins gouleyants, mais de belle tenue comme les crus classés de Provence - 18 propriétaires seulement peuvent se prévaloir de ce classement. En particulier les rosés et rouges

1999 du Château de l'Aumerade, cuvée Marie Christine. Elaborés à partir de cinsault, grenache et syrah pour les rosés, carignan, grenache et syrah pour les rouges, ces deux vins sont les grands classiques de cet immense domaine de 350 hectares, soit



plus de la moitié de la surface du vignoble neuchâtelois - qui produit annuellement quelque 2,5 millions de bouteilles. Malgré sa taille impressionnante, cette propriété familiale offre des produits fort bien vinifiés. Rouge et rosé sont fruités, avec un caractère légèrement épicé. Typiquement provençaux par leurs parfums, bien structurés, ces vins accompagneront très agréablement tous les plats de viande ou, bien sûr, les fromages. Commercialisés dans la région par les Caves du col de la Serre, à La Chaux-de-Fonds (tél. 032 913 23 80), ils sont proposés tous deux au prix de 11 fr. 90.

Jacques Girard

## Table Poulet fermier farci sous sa peau

Pour 4 personnes: 4 suprêmes de poulet fermier; 120g de tomates séchées; 1 botte de basilic; 20g de graisse d'oie; 20g de beurre; 240g de riz arborio; 1kg d'asperges; 5dl de bouillon de volaille; 2dl de vin blanc; 1dl de crème entière; sel, poivre et cannelle. Coût: 40 francs. Préparation: 1h1/2.

Déroulement de la recette: retirer le fémur des suprêmes de poulet. Hacher grossièrement les tomates séchées et le basilic. Les mélanger avec du poivre et un peu de sel. Lever la peau des suprêmes en formant une poche, remplir de farce aux tomates. Peler et couper les asperges en deux, puis en tronçon de 3 cm. Blanchir à l'eau salée



A leur meilleur niveau actuellement, les asperges vertes confèrent leur goût puissant au risotto et s'accordent à merveille à la volaille. photo N. Graf

5min et refroidir. Chauffer 10g de beurre dans une casserole, suer l'oignon haché durant 5min, et verser le riz en lui faisant absorber la matière grasse. Mouiller de vin blanc et assécher. Mouiller alors avec le bouillon, jusqu'à ce que le risotto soit presque cuit, puis dis-

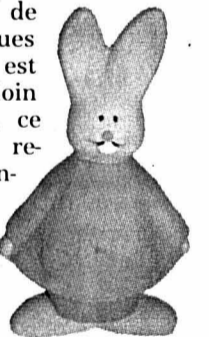
poser sur un plat. Chauffer la graisse d'oie et rôtir lentement les suprêmes, en commençant côté peau. Cuire 20min, puis placer au four à 120° durant 10min. Chauffer le reste de beurre et sauter les asperges. Ajouter le risotto et un peu de bouillon. Lorsque la masse est sèche, ajouter la crème et assaisonner en ajoutant une cuillère à café de cannelle. Dresser sur assiette en plaçant un dôme de risotto, le suprême tranché dessus et décorer de pointes d'asperges.

Équilibre alimentaire: 530 Kcal/personne (protides 31%, glucides 36%, lipides 33%). Vin suggéré: un blanc corpulent, genre Châteauneuf-du-Pape, Beaucastel 1996.

NIG

## EN BREF

LE GADGET. Le sapin et les boules de Noël étaient à peine remis que le lapin de Pâques montrait déjà le bout de ses longues oreilles. Il est certes bien loin le temps où ce symbole de renouveau printanier se cloyait dans les seuls moules à chocolat. Dans l'éprouvette du marketing, il se reproduit maintenant en bibelots, inutiles mais tellement décoratifs. Au même titre que l'armada de fleurettes, d'œufs, de poules et de poussins qui lancent l'offensive à ses côtés...



DBO

Neuchâtel, Globus, moins de 10 francs.

AU MARCHÉ. Petits boutons verts baignant dans le vinaigre d'un bocal, tels se présentent les câpres dans nos contrées. Toutefois, la plante dont ces délicates petites fleurs sont issues, le câprier, se développe dans des régions au climat plus ensoleillé que le nôtre, notamment en Provence. Récoltée toute jeune - à moins de trois jours - la câpre est confite dans du vinaigre ou conservée dans de la saumure. Déjà du temps des Romains, on s'en servait pour relever les sauces accompagnant les poissons. Elle aromatisait aujourd'hui steak tartare, boulettes de viande ou poisson, ou garnit agréablement les pizzas. Hélas, sa valeur nutritionnelle est à peu près nulle et son acidité est parfois mal tolérée. /sab

## Nuit branchée Techno party

Cette fois, c'est la bonne! La soirée «the art of electronic culture», annoncée dans nos pages du vendredi 10 mars puis annulée par décision de police, aura lieu ce samedi au Casino de la Rotonde.

En première partie de soirée, un «Dj contest» organisé par Vantage Productions permettra aux jeunes Dj's du canton de se faire connaître. Dj Xtreme, Dj Do, Dj Redfox et Dj Yosko rivaliseront aux platines et les meilleurs

animeront peut-être d'autres soirées. Ensuite, place aux pros! Dj Force, de Lucerne, Dj Destronic, du Jura, Dj Ranma, Dj Sphinx et Dj Reivax de Neuchâtel vous malaxeront les oreilles à coup de melodic et progressive trance, acid et pure techno. De quoi frétiller jusqu'au petit matin et faire regretter aux acharnés de n'avoir que deux pieds. SAB

Neuchâtel, Casino de la Rotonde, samedi 25 mars, 20h45.



Et en avant la musique... photo a

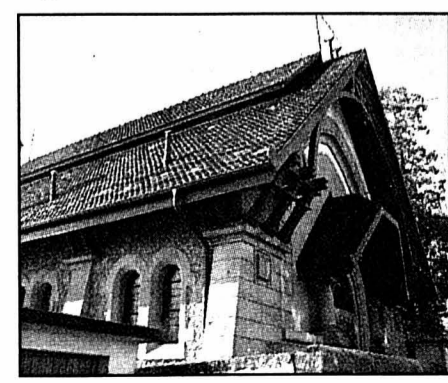
## Avis de recherche

«Avis de recherche» propose un «Lieu mystère» à découvrir.

Un tirage au sort désignera un gagnant, qui recevra un billet de 20 francs. Réponse jusqu'au 28 mars à: Concours Avis de recherche, L'Express-L'Impartial, Magazine, Pierre-à-Mazel 39, 2000 Neuchâtel ou rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds. / réd

Roland Degerine, de Neuchâtel, gagne 20 francs pour avoir reconnu la semaine dernière le parc Gallet à La Chaux-de-Fonds.

## La question à 20 francs



# Evénement Calvin Russell vient mettre le bleu aux sapins

Samedi à Saint-Imier, les absents auront tort. Tort de manquer Calvin Russell. Une pure souche de Texan écorcée par la vie. Surtout, une légende du blues. On vous le redit avec les organisateurs de ce concert que l'on souhaite mémorable: «Ça c'est l'blues»!

Ça c'est l'blues, nous promet le Centre de culture et de loisirs de Saint-Imier, qui se plongera samedi dans une nuit bleu profond où scintilleront une pluie d'étoiles: Jean-Jacques Milteau, Patrick Verbeke, Jesse Taylor et... Calvin Russell. Un pur Texan que la vie a façonné en légende du blues et du rock, à coups de burin et de papier émeri.

L'homme au stetson vissé sur le crâne a très vite été confronté aux rugosités de l'existence. Né à Austin en 1948, durant la nuit d'Halloween (!), sixième d'une famille de neuf rejetons, le petit Calvin traîne ses premières basques au comptoir du café où sert sa mère et cuisine son père. Dans la rue aussi et, bientôt, au-delà de l'alignement de maisons de bois qui peuplent la «rue sale» de ses premiers souvenirs: à l'âge où les gosses enfourchent leur bicyclette, lui construit déjà des bolides pour courir dans tous les coins du Texas.



From Texas, Calvin Russell.

photo sp

Son visage a gardé l'empreinte des routes sillonnées plus tard. Après que Calvin Russell eut découvert ce qui couvait peut-être dans ses tripes: la musique. Il n'a que 12 ans quand il se met à la guitare; à 13, il joue avec The Caveman. «Ce qui m'a valu d'être un vétérinaire du rock à 16 ans»,

aurait-il plaisanté. Il a pris le pli de vivre à cent à l'heure, sans garde-fou, ce qui ne manque pas de provoquer quelques dérapages. Le jeune homme tâte de la maison de correction, puis échoue en prison.

Cette liberté qu'il hérite tant à peine recouvrée, Calvin s'en

va oublier l'horizon plombé de la prison dans celui, infini, des grandes terres du sud. En Harley, compagne indispensable des âmes d'aventurier. César avait franchi le Rubicon, le cow-boy enjambe le Rio Grande; il écrit, il chante, échauffé par cet Ouest mythique et aride, aux portes du

désert. En 1980, il retournera imprimer ses semelles dans la poussière de The Valley; mais c'est le froid ciment d'une cellule qui mettra un terme à son errance de vagabond, au Nouveau Mexique cette fois-ci.

### Percée à Austin

Ce second séjour en geôle ne tue certes pas le rebelle en lui. «Je m'érige, dit-il, contre les lois inutiles, celles qui entravent notre quête du bonheur». De retour à Austin, Calvin canalise une part de cette rébellion dans sa voix râpeuse et ses chansons. C'est à cette époque-là, en effet, qu'il tente une percée sur la scène locale, tout en frayant avec une bande de musiciens marginaux qui ont pour nom Willie Nelson, Jimmy Dale Gilmore, Leon Russell, Jerry Jeff Walker...

Une poignée d'années plus tard, les états d'âme de Russell, bien que profondément enracinés dans le terreau texan, remueront les tripes au-delà des frontières. Jalonnée de six albums - de «A Crack In Time» à «Sam» -, la piste du cow-boy s'en viendra samedi faire un détour sous les sombres sapins jurassiens. Une aubaine dont personne ne se plaindra.

DBO

● Ça c'est l'blues, Saint-Imier, salle des spectacles, samedi 25 mars, 20h (portes 19h30).

## QUESTION À...



Alexandre Traube, directeur de Flores Harmonici

- Votre ensemble occupe un créneau, la musique médiévale, encore peu saturé dans le canton de Neuchâtel...

- Effectivement; à ma connaissance, nous sommes les seuls dans le canton, et même en Suisse romande. Les vêpres à la Vierge, composées de mélodies de Hildegard von Bingen, constituent notre première prestation en public. C'est une musique extrêmement virtuose, assez proche du chant grégorien, qui demande aux choristes - nous sommes dix - d'avoir le même style, la même articulation. La difficulté majeure était liée à ce travail d'ensemble. Ces vêpres seront très variées, car les voix chantent parfois en chœur, parfois séparément, parfois doublées d'instruments d'époque: cette diversité permet aussi de rendre accessible cette musique exigeante à un public qui ne la connaît pas encore. Notre programme reconstruit un office de vêpres, mais, précisons-le, un office sans implication religieuse.

DBO

● Vêpres à la Vierge, Neuchâtel, Eglise rouge, samedi 25 mars, 20h.

## Humour Sous la loupe de Roland Magdane

Après un petit crochet côté cinéma, Roland Magdane revient dans nos contrées, la moustache en bataille et le verbe cinglant. Son humour, c'est le quotidien mis à nu, ou chacun s'y retrouve, lui ou son voisin de

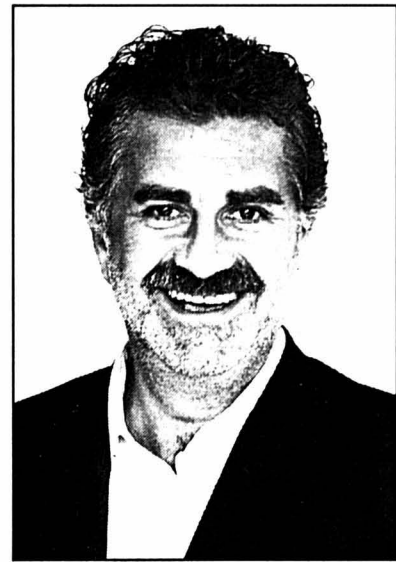
palier. Un artiste chez qui ironie et tendresse se mêlent pour nous prendre à témoin de sa folie douce.

Dans son nouveau spectacle, il manie toujours avec la même verve une langue qu'il a bien acérée et joue de son aisance à poser sa loupe sur les petites choses de tous les jours. Sur scène, c'est encore la simplicité. Pas de décors superflus. Les tableaux, c'est avec les mots que ce philosophe des temps modernes les construit.

Eternellement jeune, Roland Magdane séduit une deuxième génération de public et ses textes n'ont pas pris une ride. Artiste «popu», mais alors dans le bon sens du terme, il est aimé parce qu'il a le goût du partage et qu'il partage ce qu'il maîtrise le mieux: le rire.

SAB

● Le Locle, Casino, vendredi 24 mars, 20h30. Neuchâtel, théâtre, samedi 25 mars, 20h30.



Roland Magdane, une grande figure du rire. photo sp

## Concours La Chaux-de-Fonds, capitale des jeunes musiciens

Événement dans le monde musical neuchâtelois ce week-end! En effet, c'est la première fois qu'un conservatoire du canton est désigné comme étape de sélection de l'ambitieux Concours suisse de musique pour la jeunesse, lancé par la Tonhalle de Zurich voici un quart de siècle.

Ouverte aux jeunes instrumentistes non professionnels de Suisse âgés de 12 à 20 ans, la partie neuchâteloise du concours concerne la flûte à bec, le saxophone et la clarinette. Trois représentants du canton sur quarante candidats se présenteront aux épreuves, mêlant partitions imposées et libres, mais dans un programme devant obligatoirement comporter tant du classique que du contemporain



Un Conservatoire rassembleur de musiciens de toute la Suisse. photo a

et durer quinze minutes. «Il faut donc déjà un bon niveau pour concourir», précise Patrick Lehmann, professeur au Conservatoire, qui se réjouit du retentissement qui sera ainsi donné à l'institution chaux-de-fonnière. «Notre Conservatoire a été choisi parce qu'il dispose de toutes les

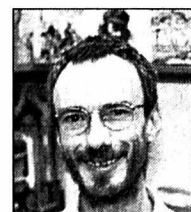
infrastructures nécessaires, salles de répétition, salle de concert».

Au terme d'une journée qui amènera son lot de stress aux candidats, la remise des prix sera d'ailleurs suivie du concert des lauréats à la salle Faller, avant que les premiers prix des concours régionaux disputent la finale nationale à Berne, du 5 au 7 mai prochain. Les premiers prix de la harpiste Nathalie Amstutz, de Coraline Cuenot, lors de précédentes éditions, seront-ils de bon augure samedi? Invité aux auditions, le public l'apprendra vite.

SOG

● La Chaux-de-Fonds, Conservatoire de musique, samedi 25 mars dès 10h, concert des lauréats, 20h.

## Dans les bacs Le coup de cœur du disquaire



Gabriel Meuwly GabSon et Hifi La Chaux-de-Fonds

Ce coup de cœur date de l'année passée, mais je l'ai tellement écouté que je dois en parler: Idir. Dix chansons regroupées sous le titre «Identités», interprétées et composées par Idir et quelqu'un d'autre. Toutes sont empreintes de la voix douce et harmonieuse du chanteur berbère, tout en gardant la sensibilité et l'identité de chaque artiste. Que ce soit avec Manu Chao, Zebda, Oryema, Leforestier, Dan Ar

Braz, jusqu'à Frédéric Galliano, le métissage est parfait. Dans son texte de présentation, Idir parle intelligemment de ses contradictions, des minorités et tente de jeter un pont entre les différences. Un disque qui donne envie de danser, de chanter, d'aimer, de... mais bah. A l'impossible, nul n'est tenu.

Une nouveauté quand même; et dans un genre qui n'est pas mort, la chanson française. Jehan Cayre Castel vient de Toulouse. Son dernier disque, «Les ailes de Jehan», nous balade sur des textes de Leprest, Lantoin et Lafaille. Les accordéons de Thierry Roques et les percus-

sions d'Olivier Cocatrix, entre autres, cisèlent délicatement le tout. Une belle production! «Vive l'indépendance du verbe, tous les proverbes nous émerdent», A. Leprest.

Une découverte enfin: Daniel Hélin, auteur-compositeur belge. Alors là, c'est différent. Du texte, bien sûr, beaucoup de texte, mais ce n'est pas que de la chanson. Même si les allusions au Grand Jacques sont parfois évidentes, le bagage culturel de ce monsieur est impressionnant et l'expression, personnelle et vraiment digne d'intérêt. C'est nouveau, c'est crû et positivement «barges»!

SAB

### Livre Une grande dame du théâtre



Madeleine Renaud nous a quittés il y a dix ans. Aujourd'hui, André Coutin nous livre un témoignage inédit, issu de ses rencontres avec la grande dame, égérie de Jean-Louis Barrault. Titré «La déclaration d'amour», car c'est bien d'amour qu'il est avant tout question: pour Jean-Louis Barrault, mais aussi pour la compagnie théâtrale qu'ils ont créée ensemble.

SAB

● «La déclaration d'amour, rencontres avec André Coutin», Madeleine Renaud, éd. du Rocher, 2000.

### Livre La gloire du ballet russe



«Diaghilev et les ballets russes» réunit en un superbe album 64 dessins et textes inédits de Larionov - créateur avec Diaghilev des fameux ballets -, illustrant leur histoire, leur création, leur heure de gloire, puis leur déclin. Tout un petit monde s'y côtoie, de Diaghilev à Stravinsky, en passant par Picasso, les célèbres danseurs Fokine Nijinska et Nijinsky, la Pavlova... Un ouvrage somptueux.

SAB

● «Diaghilev et les ballets russes», dessins et textes de Michel Larionov, Bibliothèque des Arts, Paris.

## MAIS AUSSI

■ SOLIDARITÉ. Un concert «Pays en détresse» en faveur du Mozambique se déroulera ce dimanche 26 mars, à 17h, à la salle de concert du Conservatoire de Neuchâtel. Stella Mendonça (soprano), Mark Jackson (ténor) et Bruno Leuschner (piano) interpréteront des airs et duos d'opéra. Le bénéfice sera remis à des organisations travaillant sur place et servira à l'achat de médicaments. /sab

■ TRADITION. Le Musée des Beaux-Arts de La Chaux-de-Fonds reçoit, ce dimanche 26 mars, à 10h30, l'ensemble vocal Cantu e Cuntu, spécialisé dans le chant polyphonique italien. Ils interpréteront des chants traditionnels de l'aire romaine et napolitaine des XVIIIe et XIXe siècles. /sab

■ BIKINI. Soirée pop bâloise en perspective, ce vendredi 24 mars, dès 21h, au Bikini test. Les Lovebugs ouvriront les festivités puis passeront le flambeau à Lunazone. Quant à la soirée du samedi 25 mars, dès 21h, les Dj's de Funk Attack investiront la place et vous feront danser jusqu'à ce que vos pieds demandent pitié. /sab

■ MUSIQUE. Les Heures musicales proposent un duo saxophone et orgue, avec Jean-François Lehmann au saxophone et Simone Geneux à l'orgue. Rendez-vous à La Chaux-de-Fonds ce dimanche 26 mars, à 17h, au temple Saint-Jean. /sab

■ THÉÂTRE. La tournée du Théâtre Populaire Romand avec «En attendant Godot» de Samuel Beckett s'arrêtera à Beau-Site, à La Chaux-de-Fonds, pour deux nouvelles représentations, ces vendredi 24 et samedi 25 mars, à 20h30. /sab

■ CONTE. Le Théâtre Jeune Public de Strasbourg présente «Au premier temps du monde», un spectacle de contes turcs insolites, mené par Melih Düzenli. Rendez-vous à Neuchâtel, théâtre du Pommier, samedi 25 et dimanche 26 mars, à 17h. /sab

# Regard Fixé par l'image, le pays du photographe est très beau



«Sur la crête, au col du Rumont», une composition offerte par la nature à Philippe Jeanneret. photo sp

Grand marcheur et lève-tôt, Philippe Jeanneret n'a pas attendu l'âge de la retraite pour explorer son pays. Et regarder là où l'habitude ne permet généralement plus de voir. C'est ce que montrent ses photographies à la Bibliothèque de La Chaux-de-Fonds. Un pays d'une réelle beauté, à revoir avec un regard neuf.

A l'aube fréquemment, au couchant plus rarement, dans la lumière rasante de l'automne, Philippe Jeanneret fixe les images d'une nature à regarder de plus près. La vallée de La Brévine, Sibérie de la Suisse? Jamais peut-être n'attelle si bien mérité ce qualificatif qu'en regard des frileuses isbas en bois tremblant un matin de cramine, tandis que le soleil réchauffe faiblement les

cimes de la forêt au loin. A côté, c'est une vision du Japon que l'on croit contempler, en découvrant les nénuphars nageant sur le Vieux Rhône, l'un des rares endroits régionaux à avoir sollicité le talent du photographe. L'une des forces de Philippe Jeanneret est d'avoir su ouvrir un tout petit espace à l'échelle

planétaire aux dimensions de la grande évasion. Quelle respiration éprouve-t-on lorsque le regard s'envole, par dessus la mer de brouillard, vers les dentelles alpines dans la brume d'un jour naissant, ou une apparition solaire dans un ciel enflé de neige! Celle peut-être des premiers habitants de ce haut pays de calcaires à peine recouverts de terre. Une terre suffisante, toute-

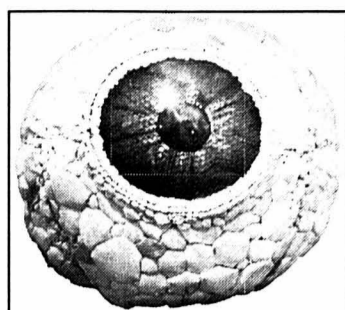
fois, pour offrir un enracinement à l'alisier sur la crête pelée du Montperreux, imposante sculpture végétale pétrifiée par le gel saisie à contre-jour par un objectif sensible. Suffisante aussi pour qu'y poussent des ancolies, des iris d'eau jaunes, des aconites aux hampes violettes, des monnaies du pape aux piécettes ambrées tintant dans la brise et dont les détails montrent à qui veut bien le voir la richesse d'une flore que le pied se contente habituellement de fouler à travers bois et pâturages, de sommets en vallons. Au bord du Doubs, anfractuosités sinueuses dessinées par les eaux et coupant les hauteurs jurassiennes, un ancien mur moussu du côté de Chez Némorin présente un autre vi-

sage du pays qui ne cesse d'émerveiller le photographe amateur. Pour qui marcher sac au dos équivaut à respirer, contempler, vibrer, rêver, en un mot vivre. Tout ce qu'il offre en partage au visiteur, des parures blanches de l'hiver rigoureux qui glace jusqu'à l'Areuse à Champ-du-Moulin aux ciels polaires, en passant par les feux que jette l'automne sur un paysage grandiose. Et lorsque Philippe Jeanneret s'attarde sur une toise de bois dont chaque tronc est cerné de cristaux de neige, il compose, comme le ferait un peintre.

Sonia Graf

● La Chaux-de-Fonds, Bibliothèque de la ville, jusqu'au 13 mai.

## CLIN D'ŒIL



■ **ORGANES.** Jusqu'au 16 juillet, la Fondation Claude Verdan, Musée de la main situé à deux pas du CHUV à Lausanne, propose une exposition à la croisée de l'art et de la science. «Organes», surprenant voyage à l'intérieur du corps humain, vient ainsi à la rencontre de ce que Léonard de Vinci notait dans ses carnets: «Commence par la connaissance des parties et tu comprendras mieux le tout». Pour y parvenir, le visiteur est appelé à s'immerger dans les sculptures géantes de Jan Niedojadlo, qui invite ainsi à expérimenter toutes les manifestations de la vie, dans un univers plastique qui se situe entre Niki de Saint Phalle et Jérôme Bosch.

SOG

## Disco et DAV: 20 ans

Vingt ans de services aux mélomanes pour la discothèque, autant pour le Département audiovisuel (DAV), cela ne saurait passer inaperçu. Pour fêter les deux institutions abritées par la Bibliothèque de la ville, Christophe Erard présentera des instruments de musique du monde parfaitement étonnants, tandis qu'au troi-

sième, le DAV projettera quelques perles de sa collection. Dont un Plan Fixe consacré à Jenny Humbert-Droz ou des spots publicitaires Suchard et Zénith, entre autres métrages conservés pour la postérité. / sog

● La Chaux-de-Fonds, Bibliothèque de la ville, journée anniversaire DAV et disco, samedi 25 mars, dès 10h.

## COUP DE FOURCHETTE



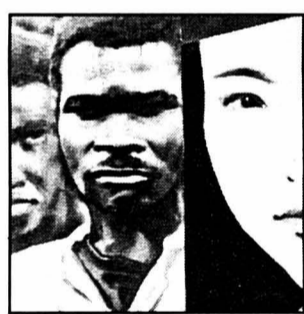
A l'ABC, on y mange aussi! photo S. Graf

## Que de bons choix

En déménageant rue du Coq, à La Chaux-de-Fonds, le café-restaurant de l'ABC a changé de décor - il marie le vert et le rouge brique - mais pas de philosophie. Nulle carte à consulter ici, mais une ardoise qui offre, chaque midi, l'alternative d'un plat avec viande ou d'un plat sans. Les gourmands le compléteront d'un potage ou d'une salade aux saveurs multiples, et d'un dessert - onctueux blanc battu à la crème marron, mousse au chocolat, poires au vin - qui accorde la priorité au fait maison. En soirée, les propositions se sont étoffées, en tagliatelles sauce bolet ou en riche salade (sot-l'y-laisse sauté au sésame et couché sur lit de légumes) pour les végétariens, en araignée de bœuf sauce échalote, brochettes de tournedos de cheval ou grignotes de poulet au miel pour les amateurs de bonne viande et de volaille. Il n'est pas rare non plus qu'un riz ramène son grain, origines tamoules du chef cuisinier oblige. A arroser d'un bon petit vin ouvert ou d'une bière sélectionnée pour la pression... DBO

## Rap Contre le racisme, un cri du cœur à partager

Que ceux qui pensent que le rap est un mouvement de jeunes barbares délinquants se rendent samedi, place du Temple-Neuf, à Neuchâtel. Ils y rencontreront les musiciens, Dj's et danseurs de treize groupes de hip hop, profondément engagés dans les activités du Forum «Tous différents - tous égaux», organisés dans le cadre de la Journée mondiale contre le racisme.



Indissociable de la culture hip hop, le graffiti est aussi un message photo sp

Recrutés par Gaia records - une jeune association neuchâteloise qui cherche à promouvoir le respect des cultures par la production musicale - ces jeunes rappers de la région se sont lancés dans l'aventure avec enthousiasme. Qu'ils soient expérimentés comme Dj Soon, Ultra Fly Breakers ou 2Teck Force, en

pleine ascension à l'instar de L'Age Béni ou Kap ou (très) jeunes débutants tels Casa Benfica Breakers et Dumbo Klash Friseur, ils lanceront en musique leur message de paix, composé pour l'occasion. Et rappelleront que le rap est un mouvement multiculturel, basé sur la créativité et le respect. Olivier Arni, de Gaia records, souligne le désir de ces jeunes de montrer l'image d'une Suisse actuelle, débarrassée de ses clichés poussiéreux. «Ils revendiquent et sont fiers de leur identité neuchâteloise; ils pensent qu'ils ont quelque chose à dire et à échanger».

● Forum «Tous différents - tous égaux», Neuchâtel, place du Temple-Neuf, samedi 25 mars, 13h.

## Sous-bois De jolies feuilles aux relents de bien-être

Jolies feuilles au vert brillant et tonique, présentant une légère parenté avec celles du muguet de mai qu'elles précèdent d'une bonne longueur d'avance, celles de l'ail des ours tapissent certains sous-bois depuis deux ou trois semaines. Où le promeneur, comme l'ours dit-on, est mené par son odorat. Le parfum de ce feuillage est en effet si fort, que même un béotien ne saurait se tromper.

Au retour du printemps, l'ail des ours représente, avec les dents de lion, l'une des premières cueillettes possibles en forêt. Pressé de se pointer à la lumière, fût-ce en perçant un tapis de feuilles mortes, l'ail des ours offre une jolie et délicate floraison blanche, parfois mêlée aux premières et audacieuses jonquilles lorsque le terreau s'y prête. Les côtes du Doubs, entre autres endroits, en sont généreuses et invitent

les amateurs à l'exploration, pour autant que ceux-ci ne cèdent pas à la tentation d'acquiescer ce précieux assaisonnement sur le marché.

Excellent en cure printanière, mais pas exempt d'effets désagréables pour l'entourage (!), l'ail des ours peut se mêler aux salades, se déguster en potages ou encore servir de

condiment glissé sous la peau d'un poulet, voire finement haché et saupoudré sur un riz blanc par exemple, ou entre les couches d'un gratin de pommes de terre.

Au retour d'un bol d'air en campagne, l'imagination suggérera sans aucun doute encore bien d'autres utilisations de l'ail des ours! SOG



L'ail des ours, une fleur délicate, un feuillage au goût puissant. photo a

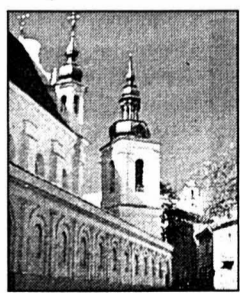
## Ailes Bourse des tarifs aériens

Départ de Genève: Auckland, 1490.-\*, avec Japan Airlines; Bangkok, 976.-, avec Finnair; Beijing, 1090.-, avec Air France; Bombay, 1135.-, avec Royal Jordanian; Brisbane, 1620.-, avec Thai Airways; Colombo, 900.-, avec Kuwait Airways; Hanoi, 1199.-, avec Vietnam Airlines; Jakarta, 1218\*.-, avec Singapore Airlines; Manille, 1300.-, avec Vietnam Airlines; Singapour, 1080\*.-, avec Singapore Airlines.

\* Tarif jeunes

Ces prix sont extraits de la bourse des voyages d'Internet Alls Supermarket of Travel, adresse http://www.travelmarket.ch et sont publiés avec son autorisation.

## Evasion En Pays baltes



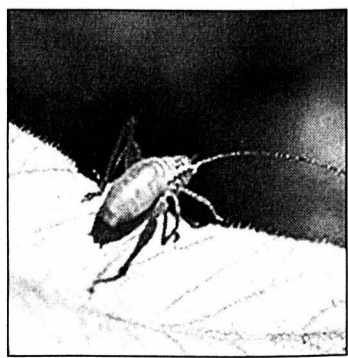
Vilnius, Riga et Tallin, trois capitales peu connues encore des Occidentaux, invitent à la découverte des Pays baltes, la Lituanie, la Lettonie et l'Estonie. Des voyages englobant un survol de ce trio de plaines, où les cours d'eau et les lacs abondent, où les rivages sauvages rejettent l'ambre précieux, emmènent les visiteurs dans le passé de coquettes cités nordiques, dont le baroque des hautes et étroites façades colorées dispute la vedette à l'art nouveau, voire au Moyen Age. Informations: agences de voyages.

SOG

## Online Compostage façon Internet

Composter ses déchets verts, c'est bien. Promouvoir les méthodes de compostage sur Internet c'est bien aussi. Le faire avec goût et talent, c'est encore mieux. A ne pas rater, ce site personnel sur le compostage <http://users.skynet.be/berzelius/> qui présente divers aspects et bonnes combinaisons de la récupération des déchets verts.

Online lexpress@journalist.com



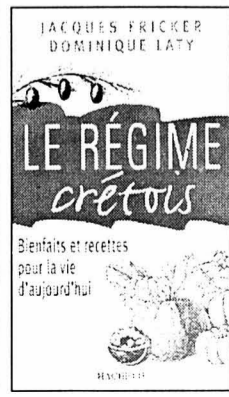
## CD-Rom Comme au cinéma



Edité par «Canal+ Multimédia», «Cinémascopie 2000» (DVD PC/Mac) vous propose un fabuleux voyage au cœur du cinéma français, de 1929 à nos jours. L'ossature du programme est composée de 800 fiches de personnalités et de 8000 fiches de films parmi lesquels mille longs métrages ont été sélectionnés et enrichis de documents préparatoires, de reproductions d'affiches ou même d'extraits de critiques de l'époque. Outre un lexique regroupant tout le vocabulaire du cinéma, «Cinémascopie» vous propose également la possibilité d'imprimer les fiches qui vous intéressent. Panorama complet, cette encyclopédie est également un spectacle que l'on ne se lasse pas de consulter. / pti

## Cuisine Le secret des Crétois

On attribue aux Crétois une santé de fer et une espérance de vie dépassant la moyenne. Jacques Fricker et Dominique Laty se sont penchés sur les mystères de leur alimentation, qu'ils nous révèlent dans «Le régime crétois». Ce petit ouvrage réunit 150 recettes de cuisine, basées sur des principes diététiques ancestraux, réputés pour leur action bénéfique sur la santé en général. / sab



● «Le régime crétois», Jacques Fricker, Dominique Laty, éd. Hachette, 2000.

## Livre Parfums de cour et de rue

L'empire des parfums et des senteurs régit sur les sens. Odeurs de nourriture, de l'enfance, d'une personne, de terre après la pluie: l'odorat est un puissant communicateur. Chimiste, André Chauvière emmène ses lecteurs dans l'univers olfactif du siècle du Roi Soleil, des cours européennes aux petites gens, des coquettes d'alcôves aux effluves des caniveaux. Petite histoire et anecdotes mêlées, ce livre s'apprécie comme un roman.



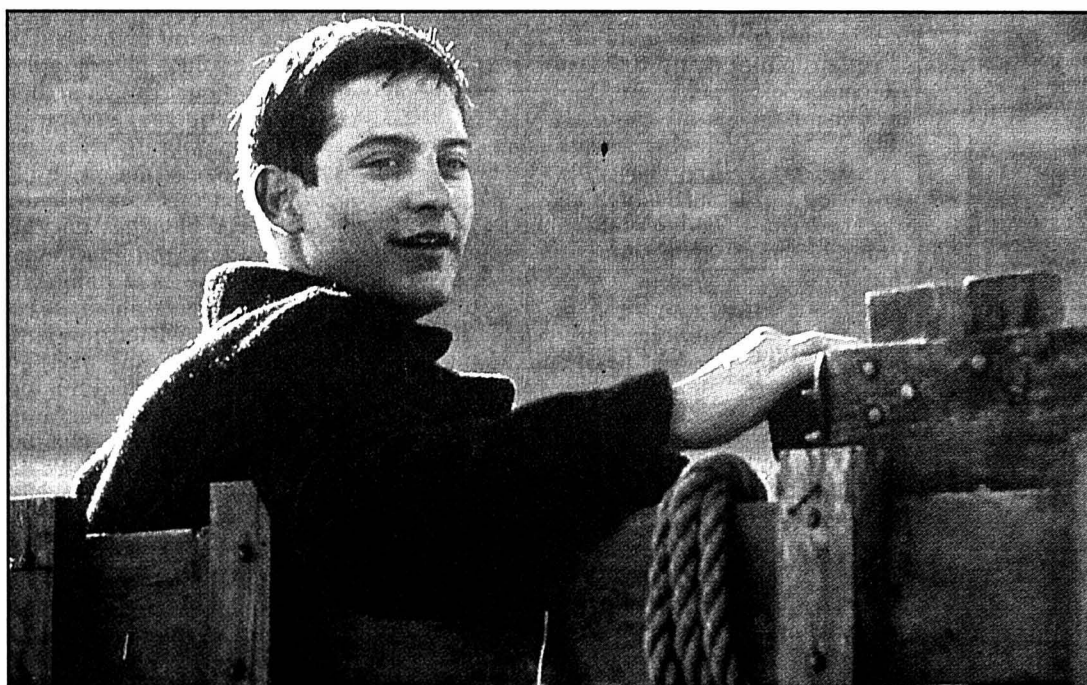
● «Parfums et senteurs du Grand Siècle», André Chauvière, éd. Favre, 1999.

# «L'œuvre de Dieu, la part du diable» Règles trop sagement enfreintes

Du roman éponyme de John Irving, Lasse Hallström a fait un film académique et sage. La matière première est là, pourtant: la transgression, le droit, la famille.

«Quand à savoir si je serai le héros de ma propre vie ou si cette place sera prise par quelqu'un d'autre, ces pages le montreront». Cet extrait de «David Copperfield» résonne dans tout le film de Lasse Hallström, «L'œuvre de Dieu, la part du diable». Il résume en effet l'enjeu même de l'existence du personnage principal, le jeune Homer Wells, né et élevé à l'orphelinat de Saint-Cloud, Maine.

En grandissant, Homer (Tobey Maguire) a, malgré lui, tout appris de l'obstétrique auprès du Dr. Larch (Michael Caine), qui voit en lui le «fils» digne de lui succéder. Y compris dans la pratique de l'avortement, illégal puisque nous sommes dans les années 40. Mais la conscience du jeune homme est encore trop pubère pour faire ses propres choix en toute connaissance de cause. Il faudra pour cela qu'Homer découvre un petit bout du monde, et qu'il devienne un homme, ce qu'il accomplit en suivant Candy et Wally, un couple qui a renoncé à garder son enfant.



Homer Wells découvre la vie.

photo rialto

Cueilleur de pommes pour le compte d'une cidrerie, Homer côtoie des saisonniers noirs. Analphabètes, ceux-ci n'ont jamais lu ni, a fortiori, suivi le règlement affiché dans le baraquement: la violation met le doigt sur une inadéquation totale entre ces interdictions et la réalité quotidienne de ceux à qui elles s'adressent.

La transgression, nous dit plus généralement le cinéaste, porte en germe le meilleur

comme le pire; de même, les hommes ne sont jamais ni tout blancs ni tout noirs. Beaucoup plus édulcoré que le roman éponyme de John Irving (lire cadre), le film de Hallström a beau entériner la légitimité du non-respect des règles, brouiller la frontière entre bien et mal, il ne commet quant à lui aucune infraction. Nulle éclaboussure - surtout pas celle du sang des femmes - sur sa plate narration, ni sur sa

mise en scène académique. Jouant sur l'émotion - l'orphelinat et ses bambins sont un vrai terrain miné: comment ne pas avoir la gorge serrée? -, le cinéaste reste en outre l'otage des bons sentiments, qu'il loge, sous anesthésie, jusque dans le cœur d'un père incestueux.

**Dominique Bosshard**

● «L'œuvre de Dieu, la part du diable», Neuchâtel, Apollo 2; La Chaux-de-Fonds, Scala 1; 2h05.

## Auto-adaptation

Romancier au talent reconnu, John Irving s'est attaqué lui-même à l'adaptation de «L'œuvre de Dieu, la part du diable» («The Cider House Rules», en VO). Pas une sinécure, mais une odyssée de treize années, nous apprend le dossier de presse du film. Irving a en effet commencé à rédiger la première mouture du scénario peu après la publication du roman, en 1985. Pour la petite histoire, cette version a pris vie au cours d'une lecture effectuée dans le salon de Paul Newman.

Mais la maladie, puis la mort du cinéaste Philip Borsos, qui devait tourner le film, stoppèrent le projet. Un producteur relancera la machine, et le choix s'arrêtera sur Lasse Hallström. Ce même Hallström avait pourtant refusé le scénario quelques années auparavant, sûr que l'auteur se montrerait réfractaire au moindre changement. Dans l'intervalle, le script a évolué, les deux hommes se sont rencontrés. Toute résistance était levée... / dbo

## Robot ménager Où sont passés les Gremlins?

Autrefois, le jeune Chris Columbus cultivait sans doute un petit talent; scénariste opiniâtre, il récrivit plus de sept fois le premier «Gremlins» pour satisfaire Joe Dante; metteur en scène roublard, Columbus se tailla une jolie réputation de cinéaste à succès avec «Maman, j'ai raté l'avion» (1990) et «Madame Doubtfire» (1993). Au jour d'aujourd'hui, le sieur Columbus semble se laisser un peu aller: son «Homme bicentenaire» est un bien piètre ramage que les grimaces appliquées de Robin Williams n'arrive pas à sauver. Cette histoire de robot ménager pensif est littéralement «court-circuitée» par un trop-plein de bons sentiments!

VAD

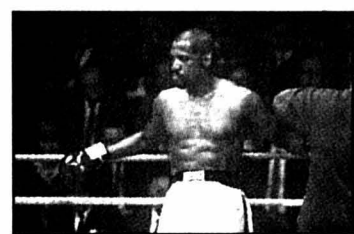
Les femmes sont-elles l'avenir du cinéma français, comme le chante ce mois-ci le magazine «Studio», appuyé par l'oracle de Claude Chabrol?

## Clin d'œil Déferlante féminine

César 2000 du (de la) meilleur(e) réalisateur(trice) pour «Venus Beautés», Tonie Marshall n'est, en effet, pas l'arbre qui cache le forêt: Laetitia Masson («Love Me»), Agnès Jaoui («Le goût des autres»), Hélène Angel («Peau d'homme, cœur de bête»), Danièle Thompson («La bûche»), Solveig Anspach («Haut les cœurs!») se profilent aujourd'hui au premier plan, où la présence de Catherine Breillat, Nicole Garcia, Josiane Balasko, Diane Kurys ne s'est pas estompée... Une rafale qui coiffe les tirs dont elle est l'héritière, isolés dans la première moitié du siècle, groupés dès les années 60. Un réjouissant état de fait, obtenu sans quotas. Mais que la route fut longue, et jalonnée d'injustices: Méliès figure au générique de l'histoire du cinéma, mais qui se souvient de la pionnière Alice Guy?

Dominique Bosshard

## «Hurricane Carter» Ouragan contre le racisme



L'impeccable Denzel Washington. photo buena vista

Il a passé plus de 30 ans en prison pour un crime qu'il n'avait pas commis; juste parce qu'il était noir. Arrêté et emprisonné alors qu'il s'apprêtait à remporter le titre de champion du monde des poids moyens de boxe, il a écrit deux livres en prison pour raconter son calvaire. Bob Dylan lui a même consacré une chanson.

Rubin «Hurricane» Carter est l'un de ces martyrs qui ont fait avancer l'histoire de l'Amérique. Qui transcendent le fait que ce pays soit toujours autant raciste et violent. Rien d'étonnant dès lors que Hollywood se soit em-

paré de son destin et que le comédien-hérou de la cause noire, Denzel Washington, l'incarne avec son intensité coutumière (comme il le fit pour Steve Biko dans «Cry Freedom» ou dans «Malcolm X»).

Hélas, derrière la caméra, le vieux routier Norman Jewison semble s'être drôlement assoupi. Alors que Hurricane Carter avait été broyé par un système et une justice défaillante (deux procès truqués, deux jurys de blancs), le cinéaste réduit les «méchants» à une caricature de flic raciste, parfait bouc émissaire.

De même, Jewison renonce trop souvent au huis clos de la prison - trop étouffante pour un spectateur moyen - préférant des «échappées» symboliques plutôt inutiles. Ainsi, le magnifique martyr d'une lutte sociale, morale, presque philosophique se transforme en héros de cinéma. Un de plus.

**Frédéric Maire**

● «Hurricane Carter», La Chaux-de-Fonds, Corso; 2h20.

## «Mundo Grua» Personnages sans avenir mais avec humour

A l'exception du Grand Prix - décerné à «L'oiseau qui s'arrête dans les airs» du Sud-Coréen Jeon Soo-il encore au programme à Neuchâtel et à La Chaux-de-Fonds - «Mundo Grua» a raflé quasi toutes les récompenses du dernier Festival de Fribourg!

De fait, cette moisson d'honneurs est des plus justifiées, car le premier long métrage de fiction de l'Argentin Pablo Trapero a en lui ce «je ne sais quoi» qui accorde à ce petit chef-d'œuvre d'humour triste un charme mélancolique à nul autre pareil - renforcé par un usage provocant d'un noir et blanc qui, d'emblée, relègue les personnages dans un présent passéiste, sans avenir!

«De mon appartement, j'avais sous les yeux tous les jours d'immenses grues. Je les voyais comme des icônes

du progrès social. Tout le quartier regardait ce spectacle, les ouvriers du chantier étaient comme des stars qui blaguaient avec les passants. C'était comme une scène de film». C'est ainsi que ce cinéaste de vingt-huit ans explique la genèse du vœu le plus cher de son personnage, Rulo, un ex-rocker solitaire à la cinquantaine bien entamée, et qui ne songe qu'à une chose: devenir grutier pour rallier les forces du progrès! En plus de ses illusions, Rulo a un fils musicien,

Claudio, dont il pressent déjà qu'il va être la copie conforme de son père, à son grand désespoir...

Reinventant une manière de néoréalisme moderne (avec la lucidité en plus) Trapero dirige à merveille des acteurs qui sont pour la plupart amateurs, puisés dans le cercle de la famille et des copains - c'est par exemple le meilleur ami de son père qui joue le rôle de Rulo! Fluide et nature comme du Cassavetes, étrangement ordinaire à la manière d'un Jarmusch, désespérément optimiste à l'instar du Chaplin des «Temps modernes», «Mundo Grua» constitue peut-être le tout premier jalon d'une grande œuvre à venir!

**Vincent Adatte**

● «Mundo Grua», Neuchâtel, Rex, ven. 24 mars, 20h30; La Chaux-de-Fonds, ABC, sam. 25 mars, 21h.



Un néoréalisme moderne. photo sp

## Avant-première En faveur de Terre des hommes

Depuis quelques années, Terre des hommes a coutume de proposer un film en avant-première, en collaboration avec le cinéma des Arcades, à Neuchâtel. Mardi prochain, il convie le public à découvrir le dernier film en date de Wes Craven, «The Music Of My Heart». Pas trace de Freddy griffu ici, ni de tueur en série qui décime les campus; le réalisateur de «Scream» a filmé cette fois-ci une histoire portée par de généreux élans, sur une toile de fond qui, certes, n'est pas toute rose.

Mère de famille, Roberta (Meryl Streep, nommée aux Oscars 2000 dans la catégorie meilleure actrice) est abandonnée par son mari et sa meilleure amie. Plutôt que de se laisser sombrer, cette



Meryl Streep joue pour les enfants. photo rialto

femme trompée se tourne vers plus défavorisé qu'elle: les enfants noirs d'East Harlem, à New York. Devenue professeur de violon dans une école primaire, c'est à coups d'archet qu'elle arrache les gosses à la rue, avec une détermination inébranlable. Une his-

toire vraie qui culmine sur la scène mythique de Carnegie Hall, mis en émoi par cette nuée de bambins convertis au violon.

Fondé en 1960 par Edmond Kaiser, récemment disparu, Terre des hommes s'est entièrement voué à l'enfance meurtrie, au-delà de toute considération politique, raciale ou confessionnelle. Les bénéficiaires de l'avant-première neuchâteloise serviront à rembourser l'opération de Maurice, un petit Sénégalais de huit ans atteint d'une cardiopathie congénitale, soigné à Genève et actuellement en convalescence dans notre pays.

**DBO**

● Neuchâtel, Arcades, mar. 28 mars, 20h30. Billets au 757 23 28 ou à la caisse du cinéma.

## DVD-vidéo Pour l'amour de la musique



1827. Après la mort de Beethoven, son ami Anton Schindler découvre un testament destiné à son «immortelle bien-aimée». Il décide de la retrouver... Fan éperdu de Beethoven, Bernard Rose lui rend un hommage vibrant avec «Ludwig van B.» («Immortal Beloved»), un film magistral et musicalement somptueux. Cette superbe édition DVD (pleine de suppléments) fait le tour du sujet en nous permettant de partager la passion du réalisateur. Gary Oldman, dans l'une de ses meilleures prestations, emporte l'adhésion, mais ce sont encore et toujours les compositions de Beethoven qui envoûtent le spectateur avec une incroyable puissance. / pti

● DVD Gaumont/Columbia à la vente.

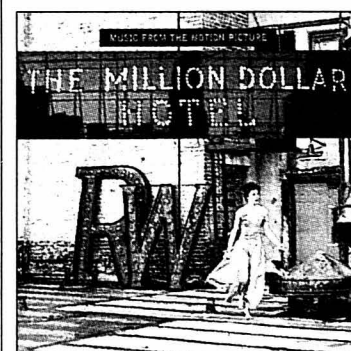
## DVD-vidéo Une sombre histoire



Le docteur Peyton Westlake (Liam Neeson), jeune et brillant géniticien, est parvenu à synthétiser les cellules de la peau. Victime d'un attentat, il est atrocement brûlé et mutilé; les chirurgiens reconnectent son système nerveux. Mais ce traitement affecte sa personnalité: une rage incontrôlable double d'une force surhumaine naît en lui. De retour dans son laboratoire, il découvre son nouveau visage: celui de «Darkman». Un nouveau monstre est né pour les vengeances. Plus le surdoué du cinéma, Sam Raimi, auteur du très inventif film d'horreur «Evil Dead», et du génial polar à plan simple, «Mort sur le gril». Dommage que la dose de bonus, soit homéopathique. / pti

● DVD Gaumont/Columbia à la vente.

## BO L'hôtel de Bono



Bono, le leader de U2, a soufflé l'idée du «Million Dollar Hotel» à Wim Wenders: rien d'étonnant, donc, à ce qu'il ait pris les commandes musicales de la BO du film. L'Irlandais nous gratifie de deux morceaux inédits, plus trois qui associent sa patte à celle du Million Dollar Hotel Band - Daniel Lanois en est. Du pur U2, mais le groupe n'est pas présent à tous les étages. Ainsi, la voix de Milla Jovovich, présence féminine du film, s'insinue comme un murmure entre les murs de cet établissement squatté par une faune déjantée. A savoir: les paroles de «The Ground Beneath Her Feet» ont été écrites par Salman Rushdie. / dbo

● Distr. Universal.

# LE POD



*Rosy Coiffure*  
**Nouvelle ligne printemps-été**  
**«LUMIÈRE»**  
 Av. Léopold-Robert 65, 1er étage  
 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032/913 96 16



**UNITED COLORS OF BENETTON.**  
**Les teintes «FUN»**  
**printemps / été**  
**pour ELLE et LUI!**  
 Avenue Léopold-Robert 23  
 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/914 48 78



*Créa' Tifs*  
 Dames Coiffure Messieurs  
**Spécialiste Médical-Hair Service**  
**la chevelure de remplacement**  
**Rajouts de cheveux**  
 Av. Léopold-Robert 40  
 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/913 19 90



**LE PRINTEMPS EST LÀ**  
 Nouveaux traitements  
 Nouveaux maquillages  
 Nouveaux parfums  
 Toutes les grandes marques sont  
 disponibles dans votre parfumerie  
 Institut de beauté  
 Boutique  
 Léopold-Robert 53  
 Tél. 032/913 73 37  
 Parfumerie Dumont de l'Avenue

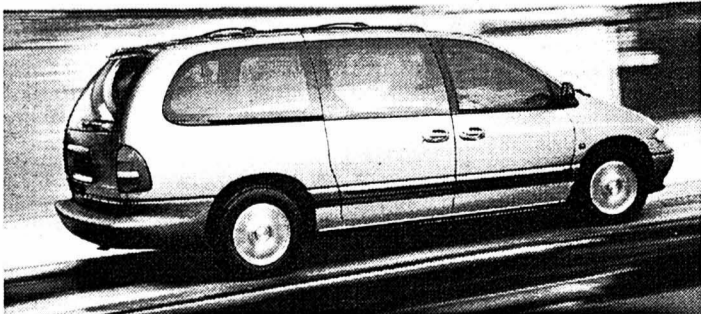
**BIENVENUE DANS L'AVENUE**

Nous recherchons activement des parents désireux d'être servis correctement, conseillés et compris lors d'un achat d'un landeau, d'une poussette, d'un siège pour voiture, d'un berceau, d'un jouet, d'un petit vélo ou d'un article de décoration.  
 L'Enfance de l'art, Balance 10, La Chaux-de-Fonds

**Police-secours**  
**117**

## Une voiture extraordinaire à un prix exceptionnel d'anniversaire

**Chrysler Grand Voyager:**  
 salle de conférence ou salle de jeux.



**Chrysler Voyager 2.0 SE**  
**Fr. 34 740.-**

7 places, climatisation, radio-cassette, peinture métallisée...

**Leasing 48 mois Fr. 379.-**

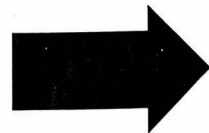


**GARAGE ET CARROSSERIE**  
**AUTO-CENTRE**



Fritz-Courvoisier 66, La Chaux-de-Fonds, tél. 032/967 97 77

Chrysler



**A louer**

**6 pièces, 180 m<sup>2</sup>**

**LE LOCLE, Quartier Joux-Pélichet**

- Cuisine agencée, cave, grenier.
- Grande terrasse, accès direct au jardin.

Libre: 1er septembre.

Téléphone 032/931 29 33

132-069324

132-069333



GÉRANCE  
 CHARLES BERSET SA  
 LA CHAUX-DE-FONDS  
 Tél. 032/913 78 35  
 Fax 032/913 77 42

**STUDIO MEUBLE**

**À LOUER**  
**LA CHAUX-DE-FONDS**

**DANS IMMEUBLE POD 2000**  
 (av. Léopold-Robert 12)

Chambre spacieuse avec jolie cuisine agencée, 6e étage, avec ascenseur, vue. Libre de suite

UNPI

**LA CHAUX-DE-FONDS**

A louer au 1er avril 2000 à la rue du **Soleil 16**

**magnifique appartement 3 1/2 pièces rénové**

cuisine agencée, salon et 2 chambres avec parquet, douche, WC séparé, réduit.

**Fr. 1060.-** charges comprises.

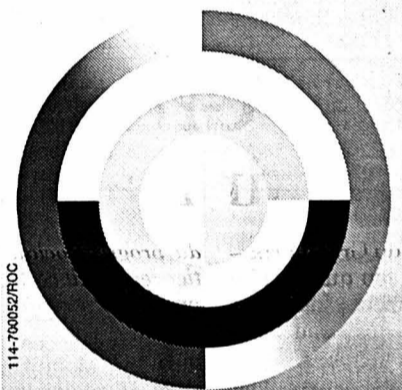
**DUPRAZ GESTION**

NUMA-DROZ 114 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

032/914 70 00

132-069307

**DIVERS**



**HILSA**

**FOIRE INTERNATIONALE DES SERVICES TECHNIQUES DU BÂTIMENT**

**11.-14.4.2000**

MA-VE, 9-18 h

RENSEIGNEMENTS: 01 316 50 00

**Messe Zürich**

www.messe-zuerich.com

**IMMOBILIER**



**A VENDRE A COFFRANE**  
 4 villas individuelles  
 Prix très attractif



Renseignements au 032/ 936 12 53

132-069315

Courtage & Conseils en immobilier  
 Jocelyne Wyss  
 Rue de France 22 - Le Locle - 931 30 19

**À VENDRE AU LOCLE**

Rue des Billodes

**Immeubles locatifs de 24 appartements et 3 garages**

132-069315



**À LOUER**

**Appartement 2 pièces**

Locle 67, La Chaux-de-Fonds

Avec cachet et balcon.

Fr. 560.- + 85.- charges.

Possibilité de louer un garage.

Tél. 032/926 00 79

132-069178

**CHAUX-DE-FONDS**

Rue des Crêtets 139 à 143

**2 pièces**

- dès Fr. 568.- ch. incl.
- libre de suite ou à convenir
- grand balcon
- immeubles avec ascenseurs
- à proximité des transports publics
- situation tranquille

**wincasa**

Services Immobiliers  
 Stéphane Quartier  
 Téléphone 032 723 09 17  
 stephane.quartier@wincasa.ch  
 www.wincasa.ch

041-461881

# LE POD



**ATELIER**

Coiffure & Boutique

**La nouvelle collection printemps-été 2000 est arrivée!**

Laurence - Franck - Mélanie  
 Avenue Léopold-Robert 73a  
 914 51 91

132-047317



032/914 44 11

Av. Léopold-Robert 73  
 2300 La Chaux-de-Fonds  
 Dimanche fermé

Fondue bourguignonne  
 Fondue chinoise à gogo  
 pour Fr. 21.90

**Moules marinières, provençales ou piquantes servies avec frites à gogo Fr. 22.-**

Tous les jours 3 menus à choix

132-053726



*Profil Coiffure*

Avenue Léopold-Robert 75  
 La Chaux-de-Fonds  
 Tél. 032/913 73 04

**FEMININ - MASCULIN**

Team a le plaisir de vous présenter Emmanuelle notre nouvelle coiffeuse spécialisée en balayage contraste qui se fera un plaisir de vous conseiller.

132-052187

**BIENVENUE DANS L'AVENUE**





# Accords bilatéraux Campagne politique sur la Toile

Le week-end des 20 et 21 mai prochain, le peuple suisse est appelé à voter sur des objets importants s'agissant des accords bilatéraux. A cette occasion, Internet conquiert sa place dans la formation de l'opinion publique. En vue de ces votations populaires, pour la première fois la Confédération, par ses Départements fédéraux de l'économie et des affaires étrangères, respectivement DFE et DFAE, unissent leurs efforts sur la Toile pour lancer la campagne.

A cet effet, les internautes pourront se renseigner sur les sept accords bilatéraux conclus entre la Suisse et l'Union européenne. Rappelons qu'ils représentent quatre années de négociations et couvrent les domaines suivants: la libre circulation des personnes, le transport terrestre, le transport aérien, la recherche, les produits agricoles, les marchés publics et les obstacles techniques au commerce.

## Une importance capitale

Pour la Confédération, on le sait, (quatre conseillers fédéraux sont montés aux barricades) la ratification de ces accords par le peuple est d'une importance capitale pour la Suisse, dans la nouvelle qualité de ses relations avec l'Union européenne qui est de loin notre partenaire économique le plus important. Berne estime également

que, si les bilatérales ont principalement une dimension économique, l'ouverture de la Suisse au marché européen offre aux jeunes de notre pays une chance supplémentaire d'élargir leur horizon personnel et professionnel.

C'est notamment sur la base de ces arguments que, tant le DFE, <http://www.dfe.admin.ch/fr/forum/forum-f.html>, que le DFAE, <http://www.dfae.admin.ch>, ouvrent un forum avec un texte d'introduction commun aux deux sites.

Toutes les contributions au débat seront visibles par les internautes; il leur sera ainsi possible de favoriser une meilleure compréhension des questions traitées.

## Amnistie fiscale

Pour sa part, Forum, le portail neuchâtelois comprenant notamment les sites de L'Express, [www.lexpress.ch](http://www.lexpress.ch) et de L'Impartial, [www.limpartial.ch](http://www.limpartial.ch) ouvrent aussi le dialogue sur une question de portée nationale: l'amnistie fiscale proposée par le conseiller fédéral Kaspar Villiger. Dites-nous si vous êtes d'accord



Joseph Deiss, le patron du DFAE, un des plus ardents défenseurs des accords bilatéraux. photo keystone

avec cette manière tenter d'encaisser quelques milliards en remettant les fraudeurs sur le droit chemin. Estimez-vous,

par ailleurs, qu'il s'agit d'une mesure bienvenue ou une prime aux tricheurs?

# Web-actu

## C'est le printemps

Depuis lundi 20 mars, à 8h35 précises, c'est le printemps, pour exactement 92 jours, 18 heures et 12 minutes. Le printemps, c'est aussi le temps des morilles. Vous apprendrez beaucoup sur cet excellent champignon en ouvrant [membres.tripod.fr/camomille/morille.htm](http://membres.tripod.fr/camomille/morille.htm), qui, de surcroît, comporte un excellent «mycoguide». [multimania.com/tachenon/](http://multimania.com/tachenon/) est pour sa part un fort beau site, sur les champignons en général, avec de belles illustrations et d'intéressantes recettes à pouvoir recevoir directement par e-mail.

## Les gens du voyage

Nous ne reviendrons pas sur les motifs qui ont poussé les habitants de Boudevilliers à refuser la création d'une place d'accueil permanente pour les gens du voyage. Ceux-ci, il est vrai, inspirent des craintes, peut-être parce qu'on les connaît mal. <http://perso.infonie.fr/mayvon/> permet de se familiariser avec les tziganes qui, en France, comprennent les Manouches et les Sintis, les Gitans et les Roma. Leur vie, leurs mœurs, leurs coutumes, leur musique... tout y est décrit de façon relativement objective.

## Connaitre Taïwan

La récente élection à la présidence de Taïwan du candidat d'opposition Chen Shui-bian ne fait surtout pas rire - même jaune - les Chinois. Mais en fait, connaissez-vous bien Taïwan, son histoire, son développement économique? Surfez sur [members.xoom.com/\\_XOOM/taiwannist/](http://members.xoom.com/_XOOM/taiwannist/) pour en savoir davantage. Divers liens expliquent le mouvement indépendantiste de cette île.

## Les sectes de l'horreur

Au moins 235 adeptes d'une secte apocalyptique se sont suicidés ou ont été massacrés en Ouganda. En 1978, 912 membres du Temple du peuple du gourou Jim Jones mourraient dans un massacre collectif. Autre folie meurtrière, en 1994, 1995 et 1997 parmi les membres de l'Ordre du temple solaire (OTS). Quelles sont ces sectes, pourquoi sont-elles dangereuses? D'obédience chrétienne [www.vigi-sectes.org/](http://www.vigi-sectes.org/) répond à ces questions. Avec des liens sur les rapports complets de l'Assemblée nationale française sur les sectes en France et leurs activités illégales, [www.cftf.com/french/Les\\_Sectes\\_en\\_France/Sectes.html](http://www.cftf.com/french/Les_Sectes_en_France/Sectes.html), et surtout les sectes et l'argent, [www.geocities.com/Paris/Arc/1466/rapport.htm](http://www.geocities.com/Paris/Arc/1466/rapport.htm), respectivement de décembre 1995 et juin 1999. Très, très édifiant! JCP

## Concours

Charles-Ferdinand Ramuz était le personnage dessiné par Elzingre. Gagnent une casquette L'Express ou un T-Shirt L'Impartial: Catherine Abplanalp, Cressier, Louis Porret, Montalchez, Leo Chapuisod, Yvonand, Yves-Pierre Maeder, Malleray, François Perret, La Chaux-de-Fonds et Bertrand Jean-Richard, Le Locle. «Récupération des piles» était la réponse au rébus de Tony. Gagnent les mêmes prix: Fred Besson, Colombier, Delphine Doutaz, Les Geneveys-sur-Coffrane, Sylvain Tolck, Neuchâtel, Marc-André Eggerling, La Chaux-de-Fonds, Stéphanie Hutteau, Auxon Dessous (F) et Nadia Vaucher, Les Bois.

# AU CINÉMA • AU CINÉMA • AU CINÉMA



## LA CHAUX-DE-FONDS

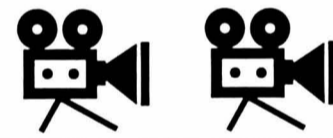
**CORSO - Tél. 916 13 77**  
**HURRICANE CARTER**  
 V.F. 17 h 30, 20 h 15, 23 h 15.  
 12 ans. Première suisse.  
 De Norman Jewison. Avec Denzel Washington, Vicellous Reon Shannon, Deborah Kara Unger.  
 Voici l'histoire de «Hurricane», l'homme que les autorités ont tenté d'accuser d'un crime qu'il n'avait pas commis. FORT!

**EDEN - Tél. 913 13 79**  
**AMERICAN BEAUTY**  
 V.F. 15 h, 17 h 45.  
 16 ans. 7e semaine.  
 De Sam Mendes. Avec Kevin Spacey, Annette Bening, Thora Birch.  
 Derrière une élégante maison digne d'un prospectus se glisse une étrange tragi-comédie grinçante...

**EDEN - Tél. 913 13 79**  
**LA LIGNE VERTE**  
 V.F. 20 h 15.  
 16 ans. 4e semaine.  
 De Frank Darabont. Avec Tom Hanks, David Morse, Gary Sinise.  
 C'est lorsqu'il était gardien-chef d'une prison qu'il a vécu l'expérience la plus marquante de sa vie... Troublant, fort!

**PLAZA - Tél. 916 13 55**  
**VÉNUS BEAUTÉ**  
 V.F. 18 h.  
 12 ans. 2e semaine.  
 De Tonie Marshall. Avec Nathalie Baye, Bulle Ogier, Samuel Le Bihan.  
 Vénus Beauté est un institut de beauté où travaillent 3 esthéticiennes avec leur vie, et celles des clients. 5 CÉSARS 99.

**PLAZA - Tél. 916 13 55**  
**THE TALENTED Mr. RIPLEY**  
 V.F. 15 h, 20 h 15, 23 h 15.  
 16 ans. 3e semaine.  
 De Anthony Minghella. Avec Matt Damon, Gwyneth Paltrow, Jude Law.  
 La spécialité de Tom, prendre l'identité de quelqu'un d'autre. Et lorsqu'il doit rechercher le fils d'un riche armateur...



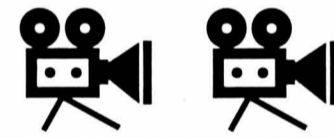
## LA CHAUX-DE-FONDS

**SCALA 1 - Tél. 916 13 66**  
**L'ŒUVRE DE DIEU, LA PART DU DIABLE**  
 V.F. 15 h, 20 h 30, 23 h.  
 V.O. s.-t. fr./all. 18 h.  
 12 ans. Première suisse.  
 De Lasse Hallström. Avec Tobey Maguire, Charlize Theron, Delroy Lindo.  
 Elevé dans un orphelinat où il seconde le médecin, il décide de partir à la découverte du monde. Fort, émouvant, beau!!!

**SCALA 2 - Tél. 916 13 66**  
**TOY STORY 2**  
 V.F. 15 h 30.  
 Pour tous. 8e semaine.  
 De John Lasseter.  
 Woody finira-t-il dans un musée? Le retour génial, comique et magique de Woody, Buzz et compagnie...

**SCALA 2 - Tél. 916 13 66**  
**FUCKING AMAL**  
 V.O. s.-t. fr./all. 18 h 30.  
 14 ans. 2e semaine.  
 De Lucas Moodysson. Avec Alexandra Dahlström, Rebecca Lijeborg, Erica Carlson.  
 Des ados suédois en quête d'amour, d'amitiés et d'eux-mêmes. Les côtés drôles de l'évolution vers l'âge adulte. Superbe...

**SCALA 2 - Tél. 916 13 66**  
**LE LIBERTIN**  
 V.F. 20 h 45, 23 h.  
 16 ans. 2e semaine.  
 De Gabriel Aghion. Avec Vincent Perez, Fanny Ardant, Josianne Balasko.  
 Une journée dans la vie de Diderot, déchiré entre ses idées philosophiques et ses désirs... Une comédie sans costume!



## LA CHAUX-DE-FONDS

**SCALA 3 - Tél. 916 13 66**  
**LE GOÛT DES AUTRES**  
 V.F. 15 h, 18 h, 20 h 15, 23 h.  
 12 ans. 3e semaine.  
 De Agnès Jaoui. Avec Anne Alva, Jean-Pierre Bacri, Alain Chabat.  
 C'est l'histoire des goûts des uns et des goûts des autres, celle de milieux qui n'auraient jamais dû se rencontrer...

**ABC - Tél. 967 90 42**  
**L'OISEAU QUI S'ARRÊTE DANS LES AIRS**  
 V.O. s.-t. fr./all. 15 h 30.  
 12 ans. REFLETS DES FILMS DU SUD.  
 Grand Prix du Festival de Fribourg 2000.  
 De Jeon Soo-Il. Avec Suly Kyung-gu, Kim So-hee.  
 Kim enseigne le cinéma en province, loin de chez lui. Ses souvenirs d'enfance et ses rêves sont peuplés d'oiseaux...

**ABC - Tél. 967 90 42**  
**NOUA**  
 V.O. s.-t. fr./all. 18 h 30.  
 12 ans. REFLETS DES FILMS DU SUD.  
 De Abdelaziz Zolbi. Interprètes: paysans et villageois...  
 Algérie, 1954: la révolte de toute une nation commence. La prise de conscience d'un peuple.

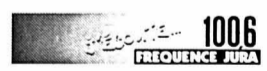
**ABC - Tél. 967 90 42**  
**BYE BYE AFRICA**  
 V.O. s.-t. fr./all. 21 h.  
 12 ans. REFLETS DES FILMS DU SUD.  
 De Mahamat-Saleh Haroun. Avec M.-S. Haroun, Garba Issa, Aïcha Yelena...  
 Brouillant les frontières entre fiction et réalité, le film est une interrogation sur le cinéma en Afrique aujourd'hui.



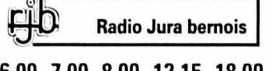
# RADIOS VENDREDI



**RTN**  
 LA RADIO NEUCHÂTELLOISE  
 L'info: 6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00 Journal; 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 Flash infos; 7.15 Revue de presse; 12.00 Les titres 18.30, 19.00 Rappel des titres  
**Les jeux: 6.15** Siffons sous la douche; 7.40 Bonjour chez nous!; 8.40 Presse citron; 10.15 Paroles de chansons; 11.45 La Tirelire; 12.45 La colle entre l'école; 16.35 Top en stock; 17.25 Rapido  
**Les rendez-vous: 6.40** Au fond de l'info; 8.15 L'invité du matin; 8.55, 11.50, 13.45 Petites-annonces; 9.50 Notes de lecture; 10.30 Les pouces verts; 11.05 L'invité de 11 heures; 13.00 Naissances; 13.10 Anniversaires; 13.30, 17.45 Tube image; 17.15 Les mastos; 18.50 Agenda sportif; 19.02 Multimedia 19.03 Made in ici; 20.00 RTN, la nuit



**1006 FREQUENCE JURA**  
 6.00, 7.00, 8.00, Infos 6.05, 7.05, 8.05 Journal du matin 6.15 Epheméride 6.25, 7.26 Etat des routes 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 Flash 7.15 Point de vue sur la Suisse 8.15 Objectif emploi 8.50 La question de chez nous! 9.05, 10.05 Interface 9.20, 16.15 Et patati, et patata 9.35, 17.50 Agenda week-end 10.10 Quoi de neuf dans les terriers 10.30 La télé en revue 11.05 Zenith 11.15 La corbeille 11.45 Jeu du rire 12.00 Infos titres 12.15 Jura midi 12.35, 18.17 Météo 12.37 Carnet rose 12.50 Troc en stock 13.00 Eclats de voix 13.20 Mémoire vive 13.30 Verre azur 16.03, 17.03 Supersonic 16.30 Lecture 16.45 Jeu 17.10 L'invité 17.30 CD de la semaine 18.00 Jura soir 18.20, 18.31 Question de temps 18.30, 19.00 Rappel des titres 19.01 Les ensorcelées 0.00 Trafic de nuit



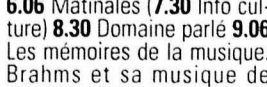
**Radio Jura bernois**  
 6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00 Journal 6.10 Les matinales 6.15 Ephemérides 6.20, 7.25, 8.15 Magazine 6.25 Etat des routes



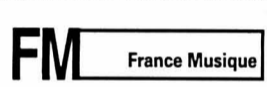
**La Première**  
 6.30, 7.30, 11.00, 14.00, 16.00, 17.00 Flash infos 6.40 Qui suis-je 7.15, 17.20 Invité 7.20, 11.45 Qui dit quoi 7.40, 16.45 Chronique TV 7.50 Revue de presse 8.40 Jeu de l'info 9.05-12.00 100% musique 11.03 Radiomania 11.30, 17.10 Agenda week-end 11.50 Naissances 12.00 Les titres 12.40 A l'affiche 12.50 A l'occasion 13.00 100% Musique 16.05 Métro musique 16.15 CD de la semaine 16.30 Le mot qui manque 17.30 Europarade 18.30, 19.00 Rappel des titres 18.32 Emission jeune 19.02 100% musique



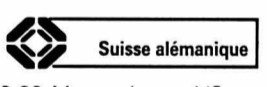
**Option musique: Ondes moyennes 765 m**



**Espace 2**  
 8.00 Journal 8.35 On en parle 9.30 Mordicus 11.04 Le grand dictionnaire 12.07 Chacun pour tous 12.11 Salut les p'tits loups 12.30 Le journal de midi trente 13.00 Le triangle des zèbres 14.04 Bakelite 15.04 C'est curieux... 17.10 Presque rien sur presque tout 18.00 Journal du soir 18.15 Les sports 18.22 Humains, très humains 19.05 17 grammes de bonheur 20.04 20 heures au conteur 21.04 Azimut 22.04 Autour de minuit (22.30 Journal de nuit) 0.05 Programme de nuit



**France Musique**  
 7.00 Tous les mats du monde 9.07 Si j'ose dire 10.30 Papier à musique 12.05 Postlude 12.30 Déjeuner-concert 14.00 Au fur et à mesure 15.30 Concert. Orchestre de Chambre d'Europe: Bach/Mahles, Beethoven/Mahler, Schubert/Mahler 17.00 Au rythme du siècle 18.00 Le jazz est un roman 19.07 A côté de la plaque 20.00 Concert franco-allemand. Orchestre Symphonique de la Radio de Francfort, solistes: Haydn, Schoenberg, Nielsen 22.30 Alla breve 22.45 Jazz-club



**Suisse alémanique**  
 6.00 Morgenjournal/Sport 7.00 Morgenjournal/Sport 7.20 Presseschau 8.08 Espresso 9.10 Gratulationen 9.30, 10.30, 12.03 Regionaljournal 10.03 Treffpunkt 11.03 Börsen-Flash 11.10 Ratgeber 11.45 Kinderclub 12.30 Rendez-vous/Mittagsinfo 13.30 Am Nachmittag 14.05 Siesta 15.03 Visite 16.10 Zwei Leichen im Weinberg 16.40 KulturTipp 17.10 Sportstudio 17.30 Regionaljournal 18.00 Echo der Zeit/Sport 18.50 Lüpfing und müpfing 19.30 SiggSaggSugg 20.03 Hörspiel 20.30 So tönts live 22.08 Nachtexpress 2.00 Nachtclub



**UNO**  
 6.00 Primo mattino 8.00 Il Radiogiornale 9.08 Mille voci. 9.45 Intrattenimento musicale 11.05 Mille voci 12.00 L'informazione di mezzogiorno 12.30 Il Radiogiornale/Sport 13.00 Quelli della uno. 13.30 Dal Monteceneri al Fujiyama 16.15 L'erba del vicino 17.00 Prima di sera 18.00 L'informazione della sera. Cronache regionali 18.30 Radiogiornale 19.00 La Mongolfiera. Cantiamo insieme 19.55 Buonanotte bambini 20.05 Grand Boulevard 21.05 Il suono della luna. Juke-box. Dedicato a... 22.30 Mille voci nella notte 0.10 L'oroscopo 0.15 Black, Soul, Rhythm & blues

# AU CINÉMA • AU CINÉMA • AU CINÉMA







NÉCROLOGIE

L'Évangile au quotidien Bonjour à tous

Six heures du matin... radio réveil. Entre des chants d'oiseaux, une voix prononce doucement, comme pour prendre soin de mon réveil: Bonjour... Bonjour...

Combien de fois durant cette journée, dirai-je ou entendrai-je ce mot?

Parfois intentionnellement, mais bien souvent par habitude.

Réalisons-nous vraiment ce que ce simple mot implique?

Bonjour! Cela peut être un bon jour, fait de rencontres, de partages, de moments de joie et de paix; une journée, bien

remplie d'activités diverses, bien vécues... mais cela peut être aussi un jour de mauvaises nouvelles: licenciements... accidents... séparation... solitude... maladie... un jour sans fin... une longue journée de souffrance, d'angoisse, d'attente!

Oui, ce mot si souvent prononcé, mais combien galvaudé.

«Le soir de ce même dimanche, les disciples étaient réunis dans une maison dont ils avaient fermé les portes à clé car ils avaient peur. Jésus vint, se plaça au milieu d'eux et leur dit:

«La paix soit avec vous!» Jn 20,19-23

N'est-ce pas cela nos bonjours?

Cette paix pour chacun de nous, quels que soient les événements de nos vies. Cette paix intérieure, profonde, n'est-ce pas cela que nous souhaitons à nous-mêmes et à tous ceux que nous rencontrons?

Oui, que mon «bonjour» vous habite, qu'il puisse contenir un petit peu de cette paix, car aujourd'hui il continue à nous dire «La paix soit avec vous».

Claudine Dekens  
 Agente pastorale

Art Janebé n'est plus

Compagne de Charles Barraud, mère spirituelle de Gérard Comtesse qu'elle a guidé dans ses premiers pas en peinture et qui, à son tour, a veillé sur elle lorsque la maladie l'a obligée à poser ses pinces à cinq ans, Janebé s'en est allée. Le 19 mars, un jour avant l'arrivée du printemps 2000. Elle était dans sa 93e année.

Ce départ, que la maladie et l'âge rendaient prévisible depuis quelque temps, boucle une époque sur la scène artistique neuchâteloise. Celle de l'école chaux-de-fonnière des années vingt-trente, avec les frères Barraud, Charles Humbert, Madeleine Woog, Desouslavy, entre autres artistes locaux de grand talent gravitant autour de l'Ecole d'art et

auprès desquels Janebé a pris le virus de la peinture. Un virus qui ne l'a jamais quittée.

Sa vie durant, Janebé a construit une œuvre marquée d'une patte. Une œuvre puissante, instinctive, aux formes orientées vers la monumentalité – Janebé avait été très sollicitée par la sculpture –, dans la grande tradition picturale occidentale des XVIIe et XVIIIe siècles.

Expo rétrospective

Toujours figurative dans un siècle traversé par l'abstraction, Janebé a placé la femme au centre de ses préoccupations artistiques. Des femmes de la campagne, dans un univers révolu et des attitudes balançant entre rêverie inté-

rieure et accablement face aux lourdes tâches domestiques. «Regardons ensemble les objets que sans doute nous ne reverrons plus» (Marguerite Yourcenar), lit-on dans l'annonce mortuaire de Janebé, qui les a emportés avec elle, les laissant à la postérité dans ses tableaux. Dans un autre registre, Janebé s'inscrit dans l'histoire de l'art suisse comme un remarquable peintre de natures mortes.

En décembre dernier (notre édition du 9 décembre), la galerie des Amis des arts de Neuchâtel lui consacrait une exposition rétrospective, tandis que Gérard Comtesse lui rendait hommage en signant une monographie.

Sonia Graf

Je lève mes yeux vers les montagnes...  
 D'où me viendra le secours?  
 Le secours me vient de l'Éternel,  
 Qui a fait les cieux et la terre.  
 Psaume 121 v. 1-2

Madame May Robert-Kehrli

Michelle Robert-Sieber, à Fontainemelon  
 Nadège et Jan Béguin-Robert  
 Jean-Manuel Robert

Maurice Robert, à St-Barthélemy

Claude-Eric et Eveline Robert-Wettstein, Les Bressel  
 Jean-Yves, Samuel, Anne-Cécile et Luc-Olivier

May-Lucy et Jacques Süess-Robert, à Bevaix  
 Ophélie et Caryl

Anne-Marie et Hans Allenbach-Robert  
 Kathleen, Elly-Jeanne, Priscilla et Lisa-May

Les descendants de feu Philippe et Marie-Madeline Robert-Dubois

Les descendants de feu Louis et Laure Kehrli-Perrenoud

ainsi que les familles parentes et alliées ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur Philippe ROBERT

leur très cher époux, papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, cousin, parent et ami que Dieu a rappelé à Lui jeudi, dans sa 83e année.

Car j'ai l'assurance que rien ne pourra nous séparer de l'amour de Dieu manifesté en Jésus-Christ notre Seigneur.  
 Romains 8 v. 38-39

LA CHAUX-DE-FONDS, le 23 mars 2000.

Le culte sera célébré au Temple des Eplatures, le lundi 27 mars, à 10 heures.

Notre papa repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: Agassiz 12

Les personnes désirant honorer sa mémoire peuvent penser à EPER, ccp 10-1390-5.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.



ACCIDENT

Enges  
 Qui a heurté  
 le rétroviseur?

Le conducteur de la voiture qui, le mercredi 22 mars vers 17h45, circulait sur la route de Chaumont, en direction d'Enges et qui, dans la Combe d'Enges, à la hauteur du N° 64, heurta le rétroviseur gauche d'une voiture conduite par une habitante de Savagnier, qui circulait en sens inverse, ainsi que les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la police cantonale à Cernier, tél. (032) 853 21 33. /comm

DÉCÈS

Môtiers

Ali Treuthardt, 92 ans

Les Breuleux

Thérèse Surdez-Bouille, 1908



Aimez-vous les uns les autres  
 comme je vous ai aimés.

Raymonde Ruedin-Froidevaux et famille

Maurice et Paula Froidevaux-Haggenjos et famille

Agnès Neier-Froidevaux et famille

Marcel et Ida Froidevaux-Diacon et famille

Claudine Graf-Froidevaux et famille

Clotilde et André Vuilleumier-Froidevaux et famille

Daisy Zehnder-Froidevaux et famille

Mireille Froidevaux-Comte et famille

Madeleine Froidevaux-Hanzelin et famille

Gilberte Froidevaux-Nicolet et famille

Sonia Froidevaux-Hunli et famille

Les descendants de feu Jeanne et Louis Meyer-Froidevaux

ont la tristesse de faire part du décès de

Mademoiselle Myriam FROIDEVAUX

leur chère et bien-aimée sœur, belle-sœur, tante, nièce, marraine, cousine, parente et amie que Dieu a rappelée à Lui mercredi dans sa 75e année, après une longue maladie.

Repose en paix  
 tes souffrances sont passées.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 22 mars 2000.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire lundi 27 mars, à 11 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: M. et Mme Marcel Froidevaux-Diacon  
 Vieux-Patriotes 48

Un grand merci à la Direction et à tout le personnel du Home «Le Foyer» à La Sagne.

INFO  
 Abonnés

Bulletin de changement d'adresse

Les changements d'adresse doivent nous parvenir par écrit 6 jours ouvrables à l'avance. Nous n'effectuons pas de changement d'adresse pour des durées inférieures à une semaine.

Frais: - pour la Suisse: Fr. 3.-  
 - pour l'étranger (Europe de l'Ouest): Fr. 3.-  
 + Fr. 1,40 par jour pour les frais postaux.  
 - tarifs pour autres pays sur demande.

Attention: la distribution du journal à l'étranger peut être irrégulière.

Paiement en timbres poste, ou inclus sur votre prochaine facture.

DOMICILE ACTUEL

(Merci d'écrire en lettres majuscules)

Nom et prénom: \_\_\_\_\_  
 Rue et no: \_\_\_\_\_  
 NP/Localité: \_\_\_\_\_  
 Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

NOUVELLE ADRESSE DÉFINITIVE

ADRESSE VACANCES

du au inclus

Hôtel/Chez: \_\_\_\_\_  
 Rue et no: \_\_\_\_\_  
 NP/Localité: \_\_\_\_\_  
 Pays/Province: \_\_\_\_\_

A retourner à: L'IMPARTIAL, service de diffusion, rue Neuve 14,  
 2300 La Chaux-de-Fonds, tél. 032 / 911 23 11.



www.limpartial.ch

**Aujourd'hui On reprend les parapluies**

Situation générale: le gris est soigneusement installé. Une vaste dépression est centrée au sud de l'Islande d'où elle gouverne le temps pour toute l'Europe occidentale. Dans son mouvement tourbillonnaire, elle dirige vers notre région les perturbations qui sont en rang d'oignons sur l'Atlantique. La première a atteint le Jura et traînasse au-dessus de nos têtes aujourd'hui.

Prévisions pour la journée: le ciel est bâché et sombre. Les précipitations se font assez discrètes en matinée puis gagnent en intensité. Grâce aux vents modérés de sud-ouest, la douceur est toujours de mise et le mercure atteint 12 degrés à Neuchâtel et 9 à La Chaux-de-Fonds. Demain: des éclaircies se développent avant l'arrivée d'une nouvelle zone perturbée en soirée. Dimanche: très nuageux avec des précipitations. Lundi: couvert et pluvieux. Plus frais. **Jean-François Rumley**

**Fête à souhaiter**  
Catherine

**Températures**  
**Aujourd'hui à 14 heures**

- Neuchâtel: 12°
- Boudry: 12°
- Cernier: 10°
- Fleurier: 10°
- La Chaux-de-Fonds: 9°
- La Loche: 9°
- La Vue-des-Alpes: 7°
- Saignelégier: 9°
- St-Imier: 10°

**Hier à 14 heures**

- En Suisse...**
- Bâle: très nuageux, 17°
  - Berne: très nuageux, 13°
  - Genève: très nuageux, 11°
  - Locarno: très nuageux, 14°
  - Sion: très nuageux, 14°
  - Zurich: très nuageux, 15°

**...en Europe**

- Athènes: beau, 15°
- Berlin: peu nuageux, 12°
- Istanbul: nuageux, 11°
- Lisbonne: très nuageux, 14°
- Londres: très nuageux, 13°
- Madrid: pluie, 10°
- Moscou: beau, 6°
- Paris: très nuageux, 16°
- Rome: beau, 14°

**... et dans le monde**

- Bangkok: nuageux, 38°
- Le Caire: nuageux, 20°
- Johannesburg: nuageux, 22°
- Miami: nuageux, 29°
- Pékin: beau, 13°
- Rio de Janeiro: nuageux, 28°
- San Francisco: nuageux, 20°
- Sydney: nuageux, 24°
- Tokyo: nuageux, 14°

**Soleil**  
Lever: 6h27  
Coucher: 18h50

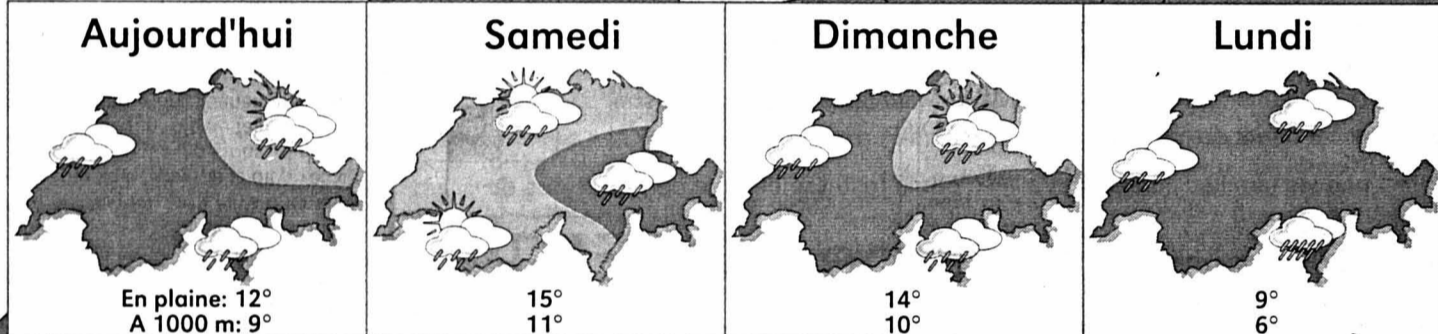
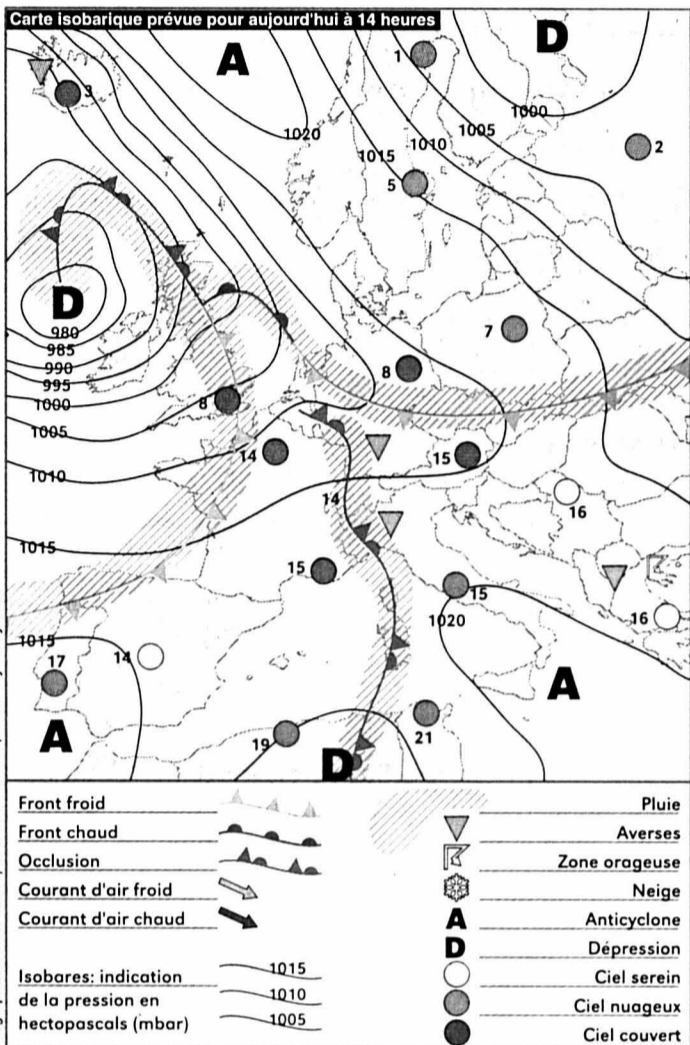
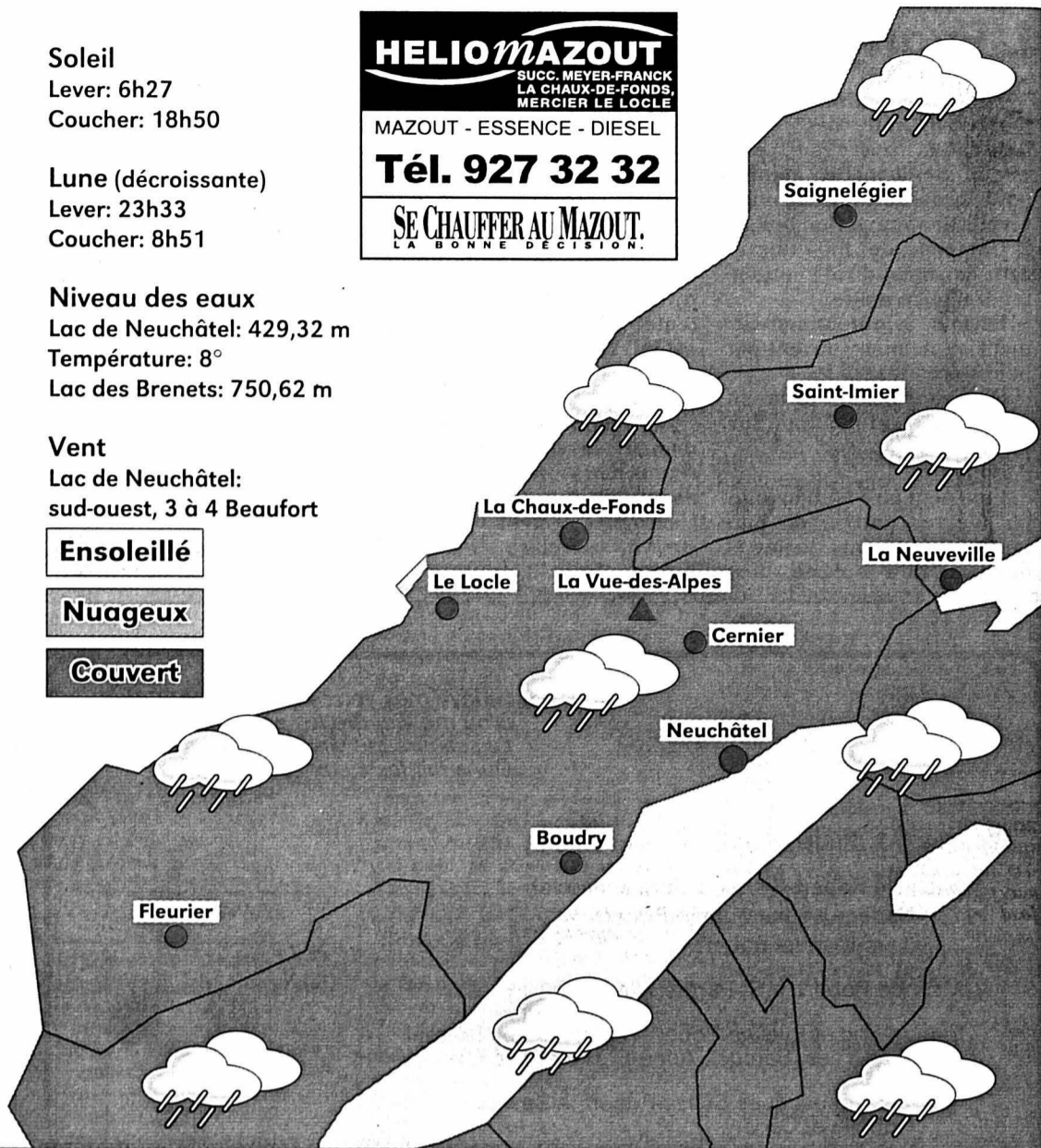
**Lune (décroissante)**  
Lever: 23h33  
Coucher: 8h51

**Niveau des eaux**  
Lac de Neuchâtel: 429,32 m  
Température: 8°  
Lac des Brenets: 750,62 m

**Vent**  
Lac de Neuchâtel:  
sud-ouest, 3 à 4 Beaufort

- Ensoleillé
- Nuageux
- Couvert

**HELIO MAZOUT**  
SUCC. MEYER-FRANCK  
LA CHAUX-DE-FONDS,  
MERCIER LE LOCLE  
MAZOUT - ESSENCE - DIESEL  
**Tél. 927 32 32**  
SE CHAUFFER AU MAZOUT.  
LA BONNE DÉCISION.



**HELIO MAZOUT S.A.**  
VOTRE SOURCE DE CHALEUR!  
**MAZOUT - ESSENCE - DIESEL**

**Le distributeur de mazout et carburant diesel pour votre région.**

Demandez nos prix au **032 927 32 32** également par fax au **032 927 32 30**

**HELIO MAZOUT S.A.**  
VOTRE SOURCE DE CHALEUR!  
Av. Léopold-Robert 135  
2300 La Chaux-de-Fonds

Succ. de Meyer-Frank Combustibles, La Chaux-de-Fonds  
Succ. de Mercier Combustibles, Le Locle

**MOTS CROISÉS No 729**

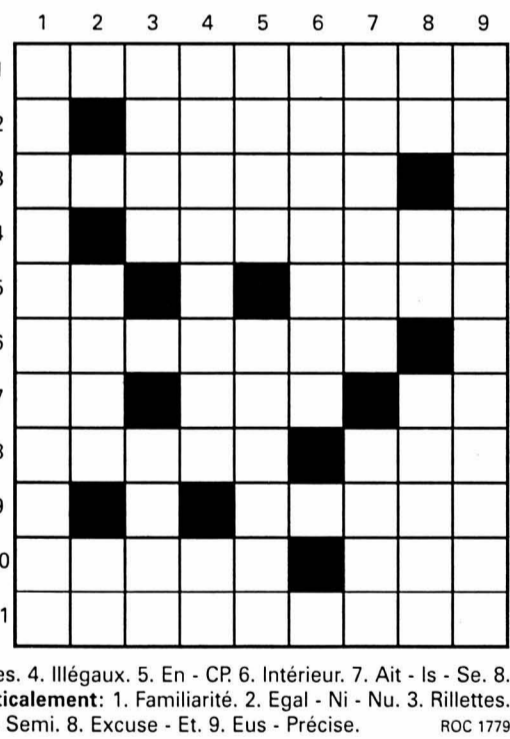
**Horizontalement:** 1. On peut apporter bien du grain à son moulin. 2. Pas du tout serein. 3. Pour le soulever, il faut une grande force... 4. On a beau tourner le dos, on l'a toujours en face. 5. Conjonction - Pays oriental. 6. Bien utile pour une petite soif! 7. On ne le dit qu'aux intimes - Avenue - Note. 8. Refuges à piétons - Arbre. 9. Outillage de devin. 10. C'est son rôle de faire bonne mesure - La marée la grignote momentanément. 11. Emerveillées.

**Verticalement:** 1. On peut dire que son travail est toujours un modèle. 2. Cité française - Feuilles de houx. 3. Genre de travail clandestin - Prière pour un défunt. 4. Spécialité de décorateur - Groupement d'affaires. 5. Parente familière - Mis en examen. 6. Un rêve d'humanité... 7. Le bon moyen de se corriger - Invoque. 8. Gouttes de pluie - Possessif - C'est loin d'être un magnum! 9. Epuisantes.

**Solution dans la prochaine édition**

**Solution du numéro 728**

**Horizontalement:** 1. Fermeture. 2. Agio - Ur. 3. Malle - Des. 4. Illégaux. 5. En - CP. 6. Intérieur. 7. Ait - Is - Se. 8. Ere - Sec. 9. Insu - Me. 10. Tu - Thèmes. 11. Charité. **Verticalement:** 1. Familiarité. 2. Egal - Ni - Nu. 3. Rillettes. 4. Môle - Ruth. 5. Egérie - Ha. 6. Tu - Anis - Mer. 7. Urdu - Semi. 8. Excuse - Et. 9. Eus - Précise. ROC 1779



*L'autre soir, Patrick Poivre d'Arvor (PPDA pour 60 millions d'intimes) nous a fichu dans une rogne noire. Non qu'il soit lui-même en cause. Il aime les feux des projecteurs, il gagne beaucoup trop d'argent, il est très content de sa petite personne, mais enfin, quelqu'un qui aime les bouquins et qui en écrit ne saurait être totalement mauvais. Or donc, PPDA racontait un fait divers dans un lycée français. En cours de gym, deux élèves se crépent le chignon. Le prof leur demande de régler ça par des prises de judo. A la suite de quoi l'un (ou l'une) des deux se retrouve avec une fracture. Les parents portent plainte. Le prof est emmené au poste menottes aux poignets, déshabillé, fouillé, en garde à vue.*

**Billet Crème d'emplâtres!**

*Crème d'emplâtres à la graisse de hérisson! Alors maintenant, voilà qu'un enseignant qui essaie de désamorcer la violence par le fair-play se fait traiter comme un braqueur de grands-mères? Evidemment, on peut gloser, vu que cette info était d'une remarquable sobriété. L'un des élèves était-il judoka et l'autre pas? Avaient-ils le même niveau? Était-ce vraiment une bonne pédagogie? Le prof venait-il de recevoir sa déclaration d'impôts? Dans tous les cas de figure, on suppose là-dessous une certaine démesure. Toujours est-il que le collège s'est mis en grève pendant une semaine. Claire-Lise Droz*

